

# Radny na pasku

Miejsce zatrudnienia radnego ma wpływ na to, jak głośnie i jak sprawuje kontrolę nad władzami swojego samorządu. Tymczasem siedmiu z dwudziestu trzech chełmskich radnych pracuje w miejskich jednostkach, kolejnych ośmiu - w instytucjach, do których przepustką bywa partyjna legitymacja. We Włodawie aż sześciu spośród piętnastu radnych pracuje w jednostkach podległych burmistrzowi.

>> o sytuacji w Chełmie piszemy na str. 7, o Włodawie - na str. 13

# Śmieci w górę o połowę?

Prezydent Chełma wnioskuje o podwyżkę opłaty za śmieci z 19 do 29 zł od osoby. Projektem uchwały w tej sprawie chełmscy radni mają się zająć na najbliższej sesji, 25 marca.

>> str. 4

# Mówią STOP ochronie Kraszczad

Rada Powiatowa Lubelskiej Izby Rolniczej Powiatu Krasnostawskiego chce wstrzymania prac nad utworzeniem Kraszczadzkiego Obszaru Chronionego Krajobrazu. Rolnicy obawiają się, że będzie on miał negatywny wpływ na działalność i rozwój ich gospodarstw. Nie mają jednak nic przeciwko promowaniu samej marki Kraszczady.

str. 18

# Zielona Ferma w gminie Krasnystaw?

Spółka Wipasz, jeden z największych w Polsce i Europie producent pasz oraz świeżego mięsa z kurczaka, zainteresowana jest budową tzw. Zielonej Fermy na terenie gminy Krasnystaw. - Te rozmowy są na bardzo wstępnym etapie - zastrzega wójt Wojciech Kowalczyk.

str. 12

# Potężny pożar traw



Kilkanaście zawodowych i ochotniczych jednostek straży pożarnej z powiatów krasnostawskiego, chełmskiego i świdnickiego walczyło z soboty na niedzielę (21/22 marca) z potężnym pożarem traw w okolicach Dobryniowa (gmina Łopiennik Górny). Obowiązujące od tego roku surowsze kary za wypalanie traw niestety na razie nie przynoszą efektu.

str. 26

PRZYJAZNY  
**SKŁAD OPAŁU**  
Chełm, ul. Podgórze 36  
tel. 887 50 51 50  
WĘGIEL niskie ceny!  
Nowość **PELLET**  
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTA  
TRANSPORT - RATY - WYKONANIE

**WĘGIEL LUZEM I WYKONANY**  
ODSEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM  
Pełny asortyment węgla oraz PELLET  
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20 km)  
SPRZEDAŻ RATALNA  
**BORYS**  
Chełm, ul. Kolejowa 45A  
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW „DAPEX”  
**DAPEX**  
- badania techniczne  
- przeglądy rejestracyjne  
- wszystkich rodzajów pojazdów  
- serwis tachografów cyfrowych  
Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15  
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25  
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

**SKŁAD OPAŁU**  
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)  
☎ 609 393 770  
**WĘGIEL PELLET**  
TRANSPORT - RATY - WYKONANIE

22-151 Janów, Mickiewicza 87  
**SKŁAD OPAŁU**  
PŁATNOŚĆ KARTA, RATY NA DOWÓD  
WĘGIEL LUZEM I WYKONANY, PRZESIANY I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,  
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT  
f skład opału janów www.wegielchem.pl  
**691-88-82-88**  
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA, EKO GROSZEK, PELLET, MIAŁ, BRYKIET TORFOWY  
KUPUJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

nowytydzien.pl

**OPAŁ KOLEJOWA**  
☎ 780 723 400  
• GROSZEK LEW  
• GROSZEK OGIEŃ  
• WĘGIEL ORZECH  
• KOSTKA, PELLET  
(LUZEM I WYKONANY)  
„NESS” WÓJTOWICZ ODDZIAŁ KOLEJOWA

**Ocieplenie celulozą**  
naprawy cieplne poddaszy  
**GAŁ-BUD**  
tel. 574 286 277  
galbud75@gmail.com  
ocieplanieceluloza.pl

**Beta-Prim**  
DOSTAWY GAZU  
Uwaga!!!  
Co 6 butla  
50% taniej  
Zamów GAZ  
82 565 42 43;  
82 565 02 11  
**95 zł**  
\* dostawa do domu GRATIS www.betaprim.pl CZYNNIE CODZIENNE

**STACJA KONTROLI POJAZDÓW**  
Chełm, Aleja 3 Maja 18a  
obok Kaufandu  
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

**handbud**  
RAZEM BUDUJEMY PRZYSZŁOŚĆ  
Włodawa - al. J. Piłsudskiego  
43 - 78 m<sup>2</sup>  
82 57 21 256 510 084 144

BETON TOWAROWY Z POMPY  
WYROBY BETONOWE  
BLACHY NA DACH  
STOLARKA PCV I AL, P. POŻ.  
ZAKŁAD PRODUKCYJNY  
ul. Graniczna 9  
22-200 Włodawa  
tel. 82 57 23 627, kom. 508 264 297

**handbud**  
BETON TOWAROWY  
PREFABRYKACJA SCHODY  
INNE ELEMENTY BETONOWE  
STROPY BETONOWE  
PIASKI  
22-230 WOLA UHRUSKA  
handbud.pl 82 59 16 777 517 012 007

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW **BLUE CAR**  
• badania techniczne  
• przeglądy rejestracyjne  
wszystkich typów pojazdów  
Chełm, ul. Podgórze 23  
pn. - pt. 7<sup>00</sup> - 20<sup>00</sup>, sob. 7<sup>00</sup> - 15<sup>00</sup>  
tel. 82 569 90 69

Tajemnicze szczątki w lesie pod Wyrkami

# To nie dron, a fragment rakiety

W poniedziałkowy poranek (16 marca) spokojną okolicę wsi Krzywowierza w gminie Wyrki w postawiło na nogi nietypowe odkrycie. Podczas prac na swojej działce leśnej jeden z mieszkańców natknął się na szczątki niezidentyfikowanego obiektu latającego. O znalezisku natychmiast powiadomiono służby.

Jak wynika z relacji przekazanej przez podinspektora Bożenę Szymańską z KPP we Włodawie, zgłoszenie wpłynęło tuż po godzinie 9:00. Na miejsce skierowano funkcjonariuszy z Włodawy, którzy zabezpieczyli zarówno fragmenty obiektu, jak i teren ich odnalezienia. Do działań włączono również inne służby, w tym Żandarmerię Wojskową w Lublinie oraz Prokuraturę Okręgową

w Lublinie. Na miejsce zadysponowano też straż pożarną i wojsko.

Choć początkowo pojawiły się przypuszczenia, że odnalezione elementy mogą pochodzić z rosyjskiego drona, coraz więcej wskazuje na inną hipotezę. Według wstępnych ustaleń, znalezisko najprawdopodobniej nie jest bezzałogowcem, lecz fragmentami rakiety użytej do jego zestrzelenia. Sprawa nabiera szczególnego znaczenia w kontekście wydarzeń z września ubiegłego roku. To właśnie wtedy w rejonie gminy

Wyrki odnotowano incydent związany z naruszeniem przestrzeni powietrznej przez rosyjskie drony. Według dostępnych informacji, obiekty te mogły zostać przechwycone przez systemy obrony powietrznej, a ich szczątki mogły spaść na teren przygranicznych lasów. Niewykluczone, że odnalezione w Krzywowierzbie fragmenty pozostały niezauważone przez wiele miesięcy.

Na ten moment służby nie potwierdzają jednoznacznie pochodzenia zabezpieczonych elementów. Kluczowe będą szczegółowe analizy techniczne i ekspertyzy wojskowe, które mają odpowiedzieć na pytanie, czy znalezisko rzeczywiście jest pozostałością po akcji zestrzelenia bezzałogowego statku powietrznego. **(bm)**

**Chelmski Dom Pogrzebowy**  
**Firma Łukowiec**  
**USŁUGI CAŁODOBOWE BEZGOTÓWKOWE**  
 Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS przed Pogrzebem  
 Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych. Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin. Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.  
 Dopasujemy się do indywidualnych oczekiwań, potrzeb i możliwości finansowych Klientów.  
**Chelń, ul. Szpitalna 49**  
**tel. 82 564 36 07 kom. 602 469 287**  
**www.chelmskidompogrzebowy.pl**

Roman Łukasiewicz  
**ORSZAK**  
**USŁUGI POGRZEBOWE**  
 Wola Uhruska ul. Chelmska 18 tel. 697 718 454  
 Chelń ul. Ceramiczna 6A tel. 724 718 454  
**CAŁODOBOWO**  
 e-mail: romexluk@interia.pl

Dyżur całodobowy  
 502 791 454  
 82 566 40 53  
**KOMPLEKS**  
 Zakład Usług Pogrzebowych  
**KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE**  
 NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ  
**Chelń, ul. Rejowiecka 93**  
**Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4**

## CHEŁM Wystawiono za nim cztery listy gończe

# Dzielnicowi zatrzymali poszukiwanego

19 marca dzielnicowi z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie zatrzymali 39-lata poszukiwanego aż czterema listami gończymi. Mężczyzna był niezwykle zaskoczony wizytą funkcjonariuszy.

Mężczyzna ukrywał się przed wymiarem sprawiedliwości, chcąc uniknąć odbycia kary za przestępstwa przeciwko mieniu, w tym kradzież. Listy gończe w jego sprawie wydał

Sąd Rejonowy w Oświęcimiu. Policjanci zatrzymali 39-latkę w jednym z mieszkań w Chełmie. Jak relacjonują funkcjonariusze, był on wyraźnie zaskoczony wizytą mundurowych i nie spodziewał się zatrzymania.

Zgodnie z decyzją sądu, mężczyzna ma do odbycia łączną karę 1,5 roku pozbawienia wolności. Po zatrzymaniu został już doprowadzony do zakładu karnego, gdzie odbędzie zasądzoną karę. **(reb, źródło: KMP Chełm)**

**Pani Agnieszce Hyrycz**  
**Kierownikowi Wydziału Świadczeń**  
**Placówki Terenowej KRUS w Chełmie**  
 głębokie wyrazy współczucia z powodu śmierci  
**Męza**  
 składają  
 Kierownictwo i Współpracownicy  
 PT KRUS w Chełmie

## Odeszli

CHEŁM

I POWIAT CHEŁMSKI

Helena Zawadzka, 89 lat

Dariusz Dudek, 59 lat

Tomasz Hyrycz, 56 lat

Mirosław Muszałowski, 70 lat

Grzegorz Orchowski, 78 lat

Zofia Foryt, 84 lata

Ewa Grzywaczewska-Chlebio, 78 lat

Ryszard Niedźwiedź, 61 lat

Janina Dziewulska, 94 lata

Eugeniusz Kasperek, 72 lata

Genowefa Cybulska, 86 lat

Mirosław Stefański, 69 lat

Władysław Mamczarz, 75 lat

Krystyna Wróbel, 82 lata

Adam Kuźnicki, 59 lat

Wiesław Ziarkiewicz, 71 lat

Elżbieta Rusak, 68 lat

Krystyna Skrobek, 68 lat

Roman Kamiński, 88 lat

Jadwiga Topka, 81 lat

Marianna Stochmal, 83 lata

KRASNYSTAW

I POWIAT KRASNOSTAWSKI

Krzysztof Drozd, 57 lat

Stanisław Matycz, 86 lat

Teresa Tatys, 90 lat

Henryk Wożakowski, 84 lata

Helena Fiszer, 88 lat

Stanisława Dobosz, 95 lat

WŁODAWA

I POWIAT WŁODAWSKI

Zenon Lyta, 66 lat

Jarosław Pietrasiuk, 51 lat

Michał Wołos, 31 lat

Zbigniew Czerniak, 74 lata

Jadwiga Łobko, 75 lat

Czesława Łukasiewicz, 92 lata

Zofia Łukasiewicz, 66 lat

Ignacy Osypowicz, 86 lat

Irena Denisiuk, 86 lat

### Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)

**NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY** Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

**WYDAWCA:** Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

**REDAGUJE ZESPÓŁ:** redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski

**DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ:** Bożena Weremko - kierownik

**DRUK:** ZPR Media S.A., ul. Jubilerska 10a, 04-190 Warszawa

**Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44**

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

**PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:**

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

- na stronie internetowej: [prenumerata.poczta-polska.pl](http://prenumerata.poczta-polska.pl)
- w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

**PRENUMERATA realizowana przez GARMOND PRESS:**

Zamówienia na prenumeratę można składać przez stronę internetową [www.poczta.pl](http://www.poczta.pl) z odbiorem w wybranej placówce pocztowej. Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: [prenumerataprasy@poczta.pl](mailto:prenumerataprasy@poczta.pl) lub dzwoniąc pod numer 12 422 14 85 w dni powszednie w godzinach 8-18. Koszty połączenia według taryfy operatora.

# CZYSSTE POWIETRZE DOFINANSOWANIE do 170 100 zł

## KOMPLEKSOWA USŁUGA

- DOCIEPLANIE BUDYNKÓW
- WYMIANA ŹRÓDŁA CIEPŁA
- WYMIANA STOLARKI OKIENNEJ
- SKŁADAMY WNIOSKI



**Malowanie  
elewacji**

MYŚL GLOBALNIE, DZIAŁAJ LOKALNIE

**SPEC-BUD tel. 607 452 099**

## STOŁPIE

Interweniował śmigłowiec LPR

# Glebogryzarka wciągnęła nogę

Przy zdejmowaniu glebogryzarki z busa uruchomiona maszyna wciągnęła nogę 40-latką. Obrażenia były na tyle poważne, że z pomocą musiał przylecieć śmigłowiec Lotniczego Pogotowia Ratunkowego.

Do tego poważnego wypadku doszło 19 marca rano na prawnej posesji w Stołpie w gminie Chełm. - Mężczyzna zdejmował z samochodu spaliniową gle-

bogryzarkę samojedną. Uruchomiona maszyna wciągnęła jego nogę. Pomoc wezwał jeden ze świadków zdarzenia - mówi nadkomisarz Ewa Czyż, rzecznik Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Na miejsce przyjechało pogotowie, wezwano także śmigłowiec LPR, który przetransportował poszkodowanego do szpitala w Lublinie. Poinformowano także Państwową Inspekcję Pracy. Policja prowadzi czynności wyjaśniające. **(reb)**

**Krystyna BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje - zima 2025/2026
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

**Oferty na najnowszej stronie [www.krystyna.info](http://www.krystyna.info)**

Szczegóły w Biurze KRYSZYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37, e-mail [biuro@krystyna.info](mailto:biuro@krystyna.info) tel. 82 565 46 37  
Dla naszych Klientów oferujemy bezpłatne miejsca parkingowe vis a vis biura

**Work Centre BIUROPRACY**

**PRACA W HOLANDII**

- PRODUKCJA ■ LOGISTYKA
- OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 2A/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI

[www.workcentre.com.pl](http://www.workcentre.com.pl)

**KURCZĘTA** • Kurki  
**ODCHOWANE** • Kogutki  
• Brojlery

Sprzedaż od marca 2026 r.  
Powyżej 50 szt. transport gratis  
+ 20 kg paszy dla zamawiającego

**Ferma Drobiu Łowcza**  
Zembrzycki Gabriel  
**tel. 604 28 32 32**

**HURTOWNIA ELEKTRYCZNA ARNO**

**INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE**

- Inwertery
- Panele
- Akcesoria

*energia ze słońca*

Krasnystaw, ul. Miodowa 3, tel. 82 576 67 89

*Nowa kameralna inwestycja przy ul. Połanieckiej w Chełmie*

**Via Połaniecka**

- 17 mieszkań
- metraż od 29 do 65m<sup>2</sup>
- mieszkania 2-, 3-, 4-pokojowe
- winda
- garaże, miejsca postojowe
- duże balkony i ogródki
- monitoring, szlaban
- komórki lokatorskie na kondygnacji mieszkań
- ogrzewanie podłogowe

**Wkrótce ruszy przedsprzedaż - tel. 736 357 737**

**RADIO TAXI FINO 196-22**

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

**POLSKA 19 100**  
OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

**U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ**

**ZAMÓW TAXI**

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA ☎ 19 100

**KASY I DRUKARKI FISKALNE**

**ELZAB 1969**  
POSNET • NOVITUS • INNOVA

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

**TYLKO U NASI SERWIS FABRYCZNY**

**certyfiikat podpisu elektronicznego**

**BOX PLAN** Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5  
☎ 82 565 31 91 [www.boxplan.pl](http://www.boxplan.pl)

## CHEŁM Śmieci w górę o połowę?

**Prezydent Chełma wnioskuje o podwyżkę opłaty za śmieci z 19 do 29 zł od osoby. Projektem uchwały w tej sprawie chełmscy radni mają się zająć na najbliższej sesji, 25 marca.**

Jeszcze dwa czy trzy miesiące temu władze Chełma chwaliły się, że mamy najtańsze śmieci w regionie, a obowiązująca opłata 19 zł od osoby nie jest podnoszona od lutego 2023 roku. Nawet gdy pod koniec listopada ubiegłego roku chełmskie MPGK złożyło ofertę na odbiór odpadów przez kolejne dwa lata za blisko 42 mln zł, tj. o ponad 6 mln zł więcej niż zakładało miasto i przetarg został unieważniony, Kancelaria Prezydenta Chełma, odpowiadając na nasze pytanie, czy w tej sytuacji podwyżka jest nie do uniknięcia, poinformowała, że: „Władze Miasta Chełm nie planują podniesienia stawek opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi”. Wywołało to entuzjastyczne komentarze wielu internatów. Garstka próbowała im wytłumaczyć, że prawa ekonomii są nieubłagane, podwyżek przy ciągle rosnących kosztach energii czy pracy uniknąć się da i miasto dopłacając do systemu gospodarki odpadami coraz większe pieniądze, bierze je z naszych podatków i robi to kosztem cięcia innych wydatków, albo powiększania deficytu i jak w końcu przyjdzie podwyżka, to „z grubej rury”. I okazuje się, że chyba mieli rację. W ponownie ogłoszonym przetargu na odbiór odpadów, tym razem od kwietnia do końca roku, MPGK zażyły sobie relatywnie jeszcze nieco więcej, bo niemal 16 mln zł za 9 miesięcy (o 3 mln więcej niż chciało dać miasto). Ofertę miasto musiało przyjąć i od kilku tygodni zaczęło wspominać o możliwej podwyżce opłaty za śmieci. Były jakieś rozważania, by zmienić system i uzależnić opłatę za śmieci od ilości wody zużywanej w gospodarstwach domowych, ale stanęło na propozycji tradycyjnej podwyżki. I to faktycznie „z grubej rury”, bo z 19 do 29 zł miesięcznie od osoby. Projektem uchwały w tej sprawie radni zajmą się na najbliższej sesji, 25 marca. Podwyżka jest konieczna, ale pytania wzbudza jej wysokość. Jeśli podwyżka

przejdzie w wysokości proponowanej przez prezydenta, to z najtańszych śmieci w regionie Chełmianie będą mieli jedne z droższych - Krasnostawianie płacą 28,50 zł, Włodawianie od 1 kwietnia będą płacić 27 zł, mieszkańcy Gminy Chełm - 23 zł, a Gminy Kamień - 27 zł. Więcej płacą mieszkańcy Rejowca Fabrycznego - 37 zł, Rejowca - 33 zł i Lublinianie - 36 zł. W Białej Podlaskiej, Zamościu i Świdniku opłata uzależniona jest od zużytej wody.

### Ratusz uzasadnia

- Ustalanie nowej stawki opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi jest wynikiem rozstrzygnięcia przetargu na odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości położonych na terenie miasta Chełm za okres od kwietnia do grudnia 2026 roku - czytamy w uzasadnieniu do projektu uchwały o podwyżce stawek za wywóz śmieci. - Cena najkorzystniejszej oferty, złożonej w przeprowadzonym postępowaniu wyniosła 15 959 481,03 zł, co powoduje roczne przekroczenie wpływu z opłat o blisko 7 000 000,00 zł. W celu bilansowania się systemu gospodarki odpadami komunalnymi podstawowa stawka dla mieszkańców w budynkach zamieszkałych przy przestrzeganiu segregacji odpadów powinna wynieść 37,00 zł od osoby. Różnica między obecną stawką (tj. 19,00 zł od osoby) a wynikającą wprost z kalkulacji wyniosłaby 18,00 zł. Przy zaproponowanej stawce w wysokości 29,00 zł dopłata do systemu gospodarowania odpadami komunalnymi w 2026 roku wyniesie około 3 000 000,00 zł. W celu zmniejszenia różnicy pomiędzy wydatkami na funkcjonowanie systemu gospodarowania odpadami komunalnymi, a wpływami z opłaty z tytułu gospodarowania odpadami komunalnymi w pełni uzasadnione jest podniesienie opłaty.

Projekt uchwały proponuje również obniżone stawki dla trzech grup mieszkańców: 26,10 zł - dla osoby posiadającej kompostownik, 14,50 zł - dla osoby w rodzinie w niskim dochodem, 27 zł - dla osoby w rodzinie wielodzietnej. (mo)

## Wynik konsultacji już znany Gmina Chełm czy jednak Pokrówka?

**Skończyły się konsultacje społecznej w sprawie zmiany nazwy Gminy Chełm na Gmina Pokrówka. Jaki jest ich wynik? Nieoficjalnie można pospekulować. Ale oficjalnie o decyzji mieszkańców dowiemy się w najbliższą środę, 25 marca, podczas sesji Rady Gminy Chełm.**

Wynik konsultacji, które trwały od 7 do 16 marca, jest już znany wójtowi i niektórym urzędnikom. Ale oficjalnie o tym, jak za propozycją zmiany nazwy Gmina Chełm na Gmina Pokrówka wypowiedzieli się mieszkańcy, wójt chce poinformować podczas śródojowej sesji. - Tego samego dnia umieścimy informację w Biuletynie Informacji Publicznej - mówi **Wiesław Kociuba**, wójt gminy Chełm.

Wójt przyznaje też, że podczas konsultacji mogło dojść do pewnych nieprawidłowości, które być może będą nadawały się do zgłoszenia do prokuratury. - Na spokojnie chcemy to przeanalizować, stąd także wstrzymaliśmy się z ogłoszeniem ostatecznych wyników konsultacji - mówi W. Kociuba.

Żadnych innych szczegółów wójt na razie nie ujawnia. Nie chce też przed ogłoszeniem wyników konsultacji podawać, ile osób wzięło w nich udział. Ale przyznaje, że była to zadowolająca liczba. Dzisiaj można jedynie spekulować, jak do zmiany nazwy podeszli mieszkańcy. Ale coś nam się zdaje, że pomysł zmiany nazwy, który na pierwszy rzut oka wydawał się może bardzo zaskakujący, przejdzie. I argumenty wójta i radnych o odcięciu się od nazwy Chełm, żeby budować własną tożsamość i zablokować wyrwanie terenów gminie przez miasto, mógł przemówić do większości. Oczywiście wszystkiego dowiemy się już w środę. (reb)

## Serdeczne podziękowanie

dla pana ordynatora Arnolda Króla,  
pielęgniarki oddziałowej Ewy Chałaj-Czeraniak  
oraz całego personelu  
Oddziału Medycyny Paliatywnej Szpitala w Chełmie  
za profesjonalną, pełną empatii i troski  
opiekę nad śp. Wiesławem Lisieckim  
w jego ostatnich dniach

Z wyrazami szacunku i wdzięczności  
żona z rodziną

## CHEŁM. Wnioski trafią do marszałka Na komisji o Chełmskiej Kolei Aglomeracyjnej

**Komisja Skarg, Wniosków i Petycji Rady Miasta Chełm na swoim ostatnim posiedzeniu pochyliła się nad wnioskami złożonymi przez jednego z aktywistów z województwa lubuskiego, dotyczącymi uruchomienia u nas kolei podmiejskiej.**

Pierwsze pismo dotyczyło utworzenia Chełmskiej Kolei Aglomeracyjnej oraz uruchomienia połączeń na trasach Krasnostaw - Chełm - Wola Uhruska i Dorohusk - Chełm - Wola Uhruska. Autor, mieszkaniec województwa lubuskiego, proponował m.in. wpisanie projektu do strategii rozwoju miasta, wskazując na możliwość wykorzystania istniejących linii oraz uruchomienie co najmniej sześciu par połączeń dziennie. Drugi wniosek dotyczył uruchomienia kolei podmiejskiej na trasie

Dorohusk - Chełm - Rejowiec Fabryczny oraz przesunięcia przystanku Brzeźno w kierunku ul. Brzozowej, co miało poprawić dostępność komunikacyjną.

Radni podkreślili, że choć przedstawione propozycje są interesujące, organizacja przewozów kolejowych należy do kompetencji samorządu województwa. W związku z tym komisja poparła projekty uchwał przekazujące wnioski do rozpatrzenia przez Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego.

Przypomniano, że wspomniane postulaty były już analizowane w latach 2020 i 2022, a Rada Miasta w 2020 roku nie uwzględniła petycji w tej sprawie. Z kolei w korespondencji z 2025 roku samorząd województwa wskazał, że nie dysponuje środkami na finansowanie dodatkowych połączeń, które musiałyby zostać pokryte przez zainteresowane samorządy. (w)

## INFORMACJA

Zgodnie z art. 35 ust.1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2024 r. poz. 1145 ze zm.) informuję, że na tablicy ogłoszeń mieszczącej się w budynku Urzędu Gminy Włodawa zostały wywieszone na okres 21 dni (poczynając od 23.03.2026r.) wykazy nieruchomości przeznaczonych do wydzierżawienia na rzecz dotychczasowego dzierżawcy.

**Wójt Gminy Włodawa**

## CHEŁM Wkrótce konkursy Pięciu dyrektorkom kończy się kadencja

**W tym roku kończy się kadencja dyrektorek pięciu miejskich placówek oświatowych w Chełmie. Wkrótce miasto będzie musiało ogłosić konkursy.**

Liczba kandydatów ubiegających się o dyrektorskie posady, z roku na rok jest coraz mniejsza. W ubiegłym roku wiosną ratusz ogłaszał konkursy na dyrektorów pięciu placówek oświatowych. Teraz zapowiada się podobnie. W roku szkolnym 2025/2026 kadencje kończą się dyrektorkom następujących

placówek oświatowych: Przedszkola Miejskiego Nr 2 (dyrektorką jest **Marta Klajnert**), Szkoły Podstawowej Nr 2 (dyrektorką jest **Lidia Kowalczuk**), Szkoły Podstawowej Nr 7 (dyrektorką jest **Bożena Goszczyńska**), Zespołu Szkół Ekonomicznych i Mundurowych (dyrektorką jest **Edyta Chudoba**) oraz Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych (dyrektorką jest **Dorota Bekasiewicz**). Rozstrzygnięcia konkursów, które zapewne wkrótce miasto ogłosi, muszą nastąpić do końca sierpnia 2026 roku. (mo)

Zaufanie i bezpieczeństwo

Chełm, ul. Wojsławicka 10 D  
+48 662 165 541



seris.pl

KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU  
BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW  
SZYBKA I PEWNA TRANSAKCYJA

tel. 512 392 940

PELLET DRZEWNY

Producent  
HURT I DETAL

BRYKIET DRZEWNY  
KORA SOSNOWA

www.grafpellet.pl telefon: 509 311 488  
e-mail: biomass.produkcja@gmail.com

CHEŁMSKIE. Rusza kolejny front robót drogowych

# Ekspresem do granicy

Wojewoda Lubelski wydał decyzję o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej (ZRID) dla drogi ekspresowej S12 na odcinku Chełm - Dorohusk. Prace rozpoczną się po przekazaniu wykonawcy placu budowy - informuje Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad. A Czytelnicy pytają, co z północną obwodnicą Chełma, miała zostać oddana do użytku z końcem 2025 roku. Czy już wiadomo, kiedy zakończą się te prace?

Krajówka do Droga krajowa nr 12 w Srebrzyszczu to prosta, szeroka jezdnia biegnąca przez otwartą, wiejską przestrzeń. Po bokach drogi znajdują się trawiaste pobocza, a dalej pola i pojedyncze domy. A nowy odcinek ekspresówki o długości 23 km przebiegać będzie po zupełnie nowym śladzie, przecinając obszary rolnicze oraz omijając tereny mocno zurbanizowane i cenne przyrodniczo.

- Początek zaplanowano w miejscowości Antonin, gdzie S12 będzie przedłużeniem budowanej obwodnicy Chełma. Dalej odsunie się na południe od DK12. Ominie m.in. rezerwat przyrody Roskosz oraz miejscowość

Pławanie. Za Teosinem, gdzie po obu stronach trasy planowana jest budowa Miejsc Obsługi Podróżnych, przekroczy linię kolejową nr 7 relacji Warszawa - Dorohusk. Trasa prowadzi będzie do przejścia granicznego z Ukrainą w Dorohusku - podaje GDDKiA z Lublina.

W ramach zadania zostanie wybudowana dwujezdniowa droga ekspresowa z dwoma pasami ruchu w obu kierunkach. Planowanych jest 16 wiaduktów (w tym trzy wiadukty kolejowe), sześć przejść dla dużych zwierząt i siedem dla średnich oraz węzeł drogowy Dorohusk. Decyzja ZRID zatwierdza podział nieruchomości oraz granice terenu przewidzianego pod budowę drogi. Dla dotychczasowych właścicieli nieruchomości oznacza także rozpoczęcie procedur związanych z wypłatą odszkodowań za nieruchomości przejęte przez Skarb Państwa.

- Decyzja ta oznacza także, że wkrótce rozpocząć się będą mogły prace budowlane. Pierwszym etapem będzie przekazanie terenu budowy wykonawcy. Planujemy, że roboty ziemne ruszą w II kwartale tego roku. Odcinek Chełm - Dorohusk będzie jednym z fragmentów planowanej drogi ekspresowej S12 między Piaskami i Dorohuskim, o łącznej długości 75 km. Z pierwotnych planów, po wykonaniu badań

geologicznych, wyłączyliśmy fragment o długości ok. 5,7 km na połączeniu zakładanych wcześniej dwóch odcinków realizacyjnych. W rejonie planowanego węzła Dorohuczka, pod warstwą ziemi, stwierdzono bowiem występowanie odpadów przemysłowych. W związku z tym podjęliśmy decyzję o ominięciu składowiska. Wiąże się to ze zmianą przebiegu trasy między Pełczynem a miejscowością Chojno Nowe Drugie, opracowaniem nowego wariantu i użyciem decyzji środowiskowej. To najkrótsza droga do realizacji tego fragmentu trasy i połączenia jej z sąsiednimi odcinkami. Obecnie trwają prace dokumentacyjne, związane z wyborem najbardziej korzystnego wariantu - wyjaśniają drogowcy.

Inwestycja powstaje w ramach Rządowego Programu Budowy Dróg Krajowych do 2030 r. (z perspektywą do 2033 r.). Realizowana jest przez Przedsiębiorstwo Usług Technicznych Intercor. Wartość umowy na zaprojektowanie i budowę drogi to aż miliard złotych.

Odcinek uzyskał dofinansowanie w ramach Instrumentu Łącząc Europę (Connecting Europe Facility - CEF) na lata 2021-2027. Łącznie Komisja Europejska przyznała ponad 102 mln euro dofinansowania.



## A co z obwodnicą północną Chełma?

Przy okazji dobrych wiadomości na temat ekspresówki pojawiają się pytania, co z północną obwodnicą Chełma. Pierwotnie inwestycja miała zostać oddana do użytku na koniec 2025 roku. Ale wkrótce po rozpoczęciu prac okazało się, że tego terminu nie uda się zachować.

M.in. przez to, że zlokalizowano odmienne warunki gruntowo-wodne w pasie drogowym, konserwator zabytków rozszerzył zakres prac archeologicznych w Srebrzyszczu i wykonawca nie mógł prowadzić prac na tym terenie, zaszła konieczność przebudowy i przeniesienia linii energetycznej, która przebiegała w miejscu planowanego

wiaduktu na Chełm-Wschód w Srebrzyszczu a w pasie drogowym w Horodyszczu i Srebrzyszczu w trakcie prac ziemnych ujawniono nielegalne wysypiska odpadów, których usunięcia wymagało dodatkowego czasu i prac. Ale te posuwają się cały czas do przodu, co zresztą widać wyjeżdżając z miasta. Roboty zaawansowane są w 60 proc. GDDKiA nie podaje dokładnego terminu oddania obwodnicy do użytku. - Jesteśmy w trakcie analizowania roszczeń wykonawcy, mających wpływ na termin ukończenia inwestycji, planujemy że droga będzie dostępna dla kierowców na przełomie 2026/27 roku - mówi Łukasz Minkiewicz, rzecznik GDDKiA w Lublinie. (reb) fot. GDDKiA



## Pasty do jaj z twarogiem Bieluch cz. 2.

### Pasta z tuńczykiem

#### Składniki:

- 150 g twarogu wysokobiałkowego Bieluch
- 1 duża łyżka jogurtu Nadburzańskiego
- 1 puszki tuńczyka (rozgniecionego widelcem)
- 1-2 łyżki drobno pokrojonych pomidorów suszonych z zalewy
- 1 mały ząbek czosnku
- 1 łyżeczka zielonego pesto
- sól, pieprz do smaku

#### Sposób przygotowania:

Pastę przygotowujemy w miseczce, zaczynając od rozgniecenia twarogu, np. widelcem. Następnie, kolejno dodajemy pozostałe składniki, na koniec doprawiając solą i ewentualnie pieprzem do smaku. Przechowujemy w lodówce, w zamkniętych pojemniczkach do 4 dni.

Zjadamy jako farsz do jaj, jako pastę na kanapki lub pastę-dip do warzyw. Smacznego!

Zapraszamy do naszych sklepów firmowych w Chełmie:  
ul. Chemiczna 4 oraz al. Żołnierzy I AWP 40

[www.bieluch.eu](http://www.bieluch.eu)



**Najtaniej w Chełmie!**

Sprawdź naszą  
**APLIKACJĘ**

**EKO TAXI 180 zł/km**

**EKO TAXI**

**82 540 80 00**

- PŁATNOŚĆ KARTĄ W KAŻDEJ TAKSÓWCE
- PRZEJAZDY BEZGOTÓWKOWE DLA FIRM
- APLIKACJA DLA KLIENTÓW
- ZAKUPY, HOLOWANIE, ODPALANIE AUTA

## REJOWIEC FABRYCZNY I po kontroli

# Dla kogo pouczenie, ostrzeżenie i mandat?

**Dobiegły końca kontrole, jakie na przełomie 2025 i 2026 roku Państwowa Inspekcja Pracy przeprowadziła w Szkole Podstawowej oraz Urzędzie Miasta w Rejowcu Fabrycznym. Ich efektem są zalecenia pokontrolne, a także sankcje wobec osób odpowiedzialnych za stwierdzone nieprawidłowości.**

Czynności kontrolne rozpoczęły się w grudniu 2025 r. i trwały do lutego 2026 r. W trakcie ich prowadzenia PIP nie informowała szczegółowo o zakresie kontroli. Z naszych nieoficjalnych ustaleń wynikało, że kontrola może obejmować m.in. nieterminowe przekazanie przez Urząd Miasta środków finansowych na Zakładowy Fundusz Świadczeń Socjalnych dla Szkoły Podstawowej, co skutkowało opóźnieniami w wypłatach świadczeń dla pracowników na święta Bożego Narodzenia.

W Szkole Podstawowej kontrola objęła m.in. przestrzeganie przepisów dotyczących ZFŚS, prawa pracy (w tym wynagrodzeń, czasu pracy i urlopów), przeciwdziałania mobbingowi oraz zasad BHP. W trakcie kontroli wydano polecenia ustne dotyczące niezwłocznego przekazania środków na fundusz socjalny oraz wypłaty świadczeń świątecznych – zostały one wykonane jeszcze przed zakończeniem kontroli. Skierowano również pisemne zalecenia dotyczące dostosowania regulaminów i dokumentacji do przepisów prawa oraz prawidłowej organizacji czasu pracy i udzielania urlopów. Pracownicy szkoły wypełniali także anonimowe ankiety dotyczące mobbingu, jednak ich wyniki, jak usłyszeliśmy w szkole, nie mogą być upublicznione.

W związku ze stwierdzeniem wykroczenia przeciwko prawom pracownika

(dotyczące czasu pracy lub przepisów o uprawnieniach pracowników związanych z rodzicielstwem) zastosowano wobec osoby odpowiedzialnej środek wychowawczy w postaci ostrzeżenia.

Kontrola w Urzędzie Miasta objęła podobny zakres - m.in. przepisy dotyczące ZFŚS, prawa pracy oraz BHP. Inspektorzy wydali polecenia ustne, które zostały wykonane w trakcie kontroli, m.in. w zakresie przekazania środków na fundusz socjalny, wypłaty świadczeń, uznania jednej z umów za zawartą na czas nieokreślony oraz prowadzenia akt osobowych pracowników.

Do urzędu skierowano także wystąpienie z zaleceniami dotyczącymi m.in. terminowego przekazywania środków na ZFŚS, dostosowania regulaminu pracy do przepisów, prawidłowego zawierania umów, udzielania urlopów, rozliczania wynagrodzeń oraz prowadzenia dokumentacji pracowniczej. Zalecono również analizę relacji w miejscu pracy pod kątem przeciwdziałania mobbingowi.

W związku z tym, że niektóre nieprawidłowości stwierdzone podczas kontroli w UM stanowiły wykroczenia, przeciwko osobom odpowiedzialnym za ich popełnienie wszczęto postępowania w sprawach o wykroczenia. W jednym przypadku nałożono mandat karny w wysokości 1300 zł za naruszenie przepisów BHP. W innym zastosowano środek wychowawczy w postaci pouczenia za naruszenie przepisów ustawy o Zakładowym Funduszu Świadczeń Socjalnych.

Zarówno Urząd Miasta, jak i Państwowa Inspekcja Pracy nie ujawniają, kto konkretnie został ukarany. Obydwie instytucje twierdzą, że dane te podlegają ochronie i nie mogą być udostępniane ze względu na przepisy o ochronie danych osobowych. (w)

## CHEŁM

# Dworzec pod lupą rzeczników

Sprawa warunków, w jakich podróżni z Ukrainy oczekują na przesiadki na stacji Chełm Główny, stała się nie tylko głośna w internecie, ale nabrała też oficjalnego charakteru. Z pismem w tej kwestii do Rzecznika Praw Obywatelskich wystąpił Ombudsman Ukrainy. Polski RPO zwrócił się o wyjaśnienia do Prezesa Urzędu Transportu Kolejowego, a ten zapowiedział kontrolę na chełmskim dworcu.



To pokłosie sprawy, która głośno wybrzmiała pod koniec stycznia 2026 roku. Wówczas ukraińska pisarka **Lyuba Yakimchuk**, podróżując koleją przez Chełm na Zachód Europy, opisała w mediach społecznościowych swoje doświadczenia związane z oczekiwaniem na przesiadkę w Chełmie podczas silnych mrozów. W emocjonalnym wpisie krytykowała warunki na dworcu, wskazując, że pasażerowie, głównie Ukraińcy, muszą czekać na pociąg przy kilkunastostopniowym mrozie, ponieważ tymczasowa, mikroskopijna poczekalnia, uruchomiona na czas budowy dworca, nie jest w stanie pomieścić wszystkich podróżnych. Jak podkreślała, pasażerami nikt się przy tym nie interesuje. Wpis Yakimchuk zdawał się nawet sugerować, że budowę nowego dworca w Chełmie celowo rozpoczęto w trakcie wojny w Ukrainie, by utrudnić życie ukraińskim podróżnym, którzy dodatkowo są w Chełmie źle traktowani, a nawet okradani. Wpis szybko wywołał szeroką dyskusję po obu stronach granicy.

Na jej słowa odpowiedział burzono prezydent Chełma **Jakub Banaszek**, podkreślając, że dworzec jest inwestycją

prowadzoną przez PKP S.A., a nie przez miasto. Zwracał też uwagę, że Chełm od pierwszych dni wojny był jednym z najważniejszych punktów pomocy dla uchodźców z Ukrainy, a stawianie miastu zarzutów o brak gościnności jest niesprawiedliwe. W podobnym tonie wypowiadał się również konsul generalny Ukrainy w Lublinie, przypominając o skali wsparcia, jakiego Chełm udzielił obywatelom Ukrainy.

Internetową skargą Lyuby Yakimchuk zainteresował się Ombudsman Ukrainy **Dmytro Lubinets**, który skierował do polskiego Rzecznika Praw Obywatelskich pismo w sprawie złych warunków, w jakich muszą przebywać podróżni z Ukrainy czekający na przesiadkę na dworcu w Chełmie.

Według Ombudsmana Ukrainy pasażerowie nie mają możliwości skorzystania z normalnie funkcjonującej infrastruktury dworca, co jest szczególnie dotkliwie przy ekstremalnych warunkach pogodowych, takich jak mróz czy opady. Lubinets uważa, że w przypadku dużych grup pasażerów, którzy nie są w stanie skorzystać z regularnych połączeń wskutek opóźnień

w kursach z Ukrainy, będących następstwem działań wojennych, należy zapewnić transport zastępczy. Ombudsman zwraca również uwagę, że na dworcu brakuje informacji o bieżącej sytuacji dotyczącej połączeń z Chełma do Warszawy w językach innych niż polski.

W reakcji na to wystąpienie zastępcza Rzecznika Praw Obywatelskich w Polsce, **Adam Krzywoń**, zwrócił się do Prezesa Urzędu Transportu Kolejowego o wyjaśnienia, a ten zapowiedział czynności kontrolne wobec PKP S.A. w zakresie wypełniania obowiązków zarządcy dworca dotyczących przestrzegania praw pasażerów w transporcie kolejowym na dworcu w Chełmie. Po zakończeniu działań kontrolnych ukraińskiemu Ombudsmanowi zostanie udzielona oficjalna odpowiedź.

Od czasu wspomnianej internetowej burzy na dworcu Chełm Główny nieco się zmieniło. PKP uruchomiło dodatkową poczekalnię w budynku obok budowanego dworca, a w mroźne dni w pociągach kursujących na trasie Kijów - Warszawa podróżnym czekającym na stacji w Chełmie zaczęto serwować gorące napoje. **Red**

## CHEŁM. Zespół roboczy dawno wybrany, ale nie pracuje

# Radny ponagla w sprawie uchwały krajobrazowej

**Dwa miesiące temu ustalono skład zespołu roboczego złożonego z chełmskich przedsiębiorców i radnych, który ma współpracować z urzędnikami nad zmianami w uchwale krajobrazowej. - Niedługo doczekamy się chyba skarg od przedsiębiorców na to, że zespół roboczy jeszcze nie powstał i się nie zebrał. Może byśmy się w tej kwestii ogarnęli – apeluje radny Tomasz Otkąła.**

Jesienią ub.r., po wielu uwagach od chełmian, urzędnicy przyznali, że potrzebna jest zmiana tzw. uchwały krajobrazowej. Ruszyły procedury w tej sprawie. W trakcie konsultacji Chełmski Klub Biznesu, zrzeszający przedsiębiorców, mieszkańców i organizacje społeczne apelował o składanie petycji i wydał oświadczenie, że obecna uchwała krajobrazowa to „bubel prawny, który nie gwarantuje ładu w przestrzeni publicznej, a jednocześnie narusza podstawowe zasady równości i wolności gospodarczej”. Do ratusza wpłynęło aż 129 petycji i uwag dotyczących zmian w uchwale krajobrazowej. Poświęcone temu tematowi spotkanie odbyło się w grudniu

ub.r. w magistracie i przyszła na nie potężna, kilkudziesięcioosobowa reprezentacja przedsiębiorców i chełmscy radni. Ustalono, że powołany zostanie zespół, w skład którego wejdą przedstawiciele przedsiębiorców i poszczególnych klubów radnych Rady Miasta Chełm. Zespół ten ma współpracować z urzędnikami w kwestii docelowego kształtu uchwały krajobrazowej. Przedsiębiorcy wytypowali spośród siebie 8 osób do zespołu. 21 stycznia br. na sesji Rada Miasta Chełm także wybrała ze swego grona reprezentantów zespołu roboczego. Weszli do niego radni: **Tomasz Otkąła** (KR Polska 2050), **Łukasz Krzywicki** (KR KO), **Wojciech Wójcik** (KR Chełmianie), **Tomasz Szczepanek** (KR PIS), **Katarzyna Janicka**. Od tamtej pory mija prawie dwa miesiące, a zespół roboczy nie jeszcze się nie zebrał. Na ostatniej komisji skarg, wniosków i petycji zwrócił na to uwagę radny T. Otkąła.

- Niedługo doczekamy się chyba skarg od naszych przedsiębiorców na to, że zespół roboczy w sprawie uchwały krajobrazowej nie powstał i się nie zebrał - oznajmił radny Otkąła. - Zanim ta skarga się pojawi to może byśmy się w tej kwestii ogarnęli jako organizujący te prace, mówię to u prezydium rady, bo zdaje się to do nich należy. Bo to wisi i wisi, i to nieładnie trochę. Wiem, że przedsiębiorcy zwlekali ze wskazaniem osób - bo to pewnie zaraz się pojawi, ale od czasu, gdy wskazali minęło chyba dwa miesiące, jeśli się nie mylę. Chyba już czas, aby przeszło to do sprawnego działania.

Zespół roboczy, który pochylił się nad zmianami w projekcie uchwały budżetowej ma być powołany zarządzeniem prezydenta Chełma.

- Projekt zarządzenia jest gotowy, został złożony do podpisu, myślę, że na dniach będzie podpisany - oznajmił **Radosław Wnuk**, wiceprezydent Chełma. **(mo)**



# Rekrutacja trwa!

## STUDIA PODYPŁOMOWE

### ZAMÓWIENIA PUBLICZNE ZARZĄDZANIE ZASOBAMI LUDZKIMI



Więcej informacji:  
[podyplomowe@panschelm.edu.pl](mailto:podyplomowe@panschelm.edu.pl)



Kontakt:  
82 5656472



## Radny na miejskim etacie. W Chełmie też jest problem

Na 23 chełmskich radnych siedmiu pracuje w miejskich jednostkach, kolejnych ośmiu - w instytucjach, do których przepustką bywa partyjna legitymacja, a tylko ośmiu (w większości emerytów) to osoby, które, głosując na sesjach, nie muszą mieć z tyłu głowy obawy, czy nie naraziły się i nie stracą pracy. Dane o tym, gdzie pracują radni, zaczęła zbierać z całego kraju Obywatelska Sieć Watchdog Polska. Organizacja zauważa, że miejsce zatrudnienia radnego ma wpływ na to, jak głosuje i jak sprawuje kontrolę nad władzami swojego samorządu.

Na problem zależności radnych zatrudnionych w spółkach czy instytucjach zależnych od wójtów czy burmistrzów, w którym sprawują mandat, zwracaliśmy uwagę już niejednokrotnie. Teraz Obywatelska Sieć Watchdog Polska uruchomiła serwis „Każdy musi gdzieś pracować”, w którym zbiera informacje o radnych łączących mandat z pracą w podmiotach zależnych od gminy, w której sprawują funkcję. Organizacja podkreśla, że nie chodzi o piętnowanie konkretnych osób, ale o pokazanie zjawiska, które może osłabiać

kontrolną rolę rady wobec wójta, burmistrza, starosty czy prezydenta miasta. To właśnie takie zależności Watchdog wskazuje jako problem systemowy, bo radny zatrudniony w jednostce zależnej od samorządu nie ma możliwości zachowania pełnej niezależności wobec władz wykonawczych.

Jak to wygląda w Chełmie? Z ostatnich oświadczeń majątkowych złożonych przez radnych wynika, że w 23-osobowej Radzie Miasta Chełm nie brakuje osób zatrudnionych zarówno w miejskich spółkach, jak i w placówkach oświatowych prowadzonych przez miasto.

Najbardziej widoczne są przypadki **Kamila Błaszczuka** - dyrektora infrastruktury, inwestycji i targowisk w Chełmskim Parku Wodnym i Targowiskach Miejskich, **Longina Bożeńskiego** - pełnomocnika zarządu ds. strategii i rozwoju w MPGK, **Piotra Krawczuka vel Walczuka** - kierownika biura w MPGK oraz **Wojciecha Wójcika** - dyrektora sportowego w Chełmskim Klubie Sportowym.

Do tego dochodzą radni-nauczyciele pracujący w miejskich placówkach, choć w ich przypadku zależność od miasta nie jest aż tak bezpośrednia. **Piotr Jabłoński** jest nauczycielem w Szkole Podstawowej nr 6, **Katarzyna Janicka** - w Szkole Podstawowej nr 1, a **Tomasz**

**Ochera** - w Szkole Podstawowej nr 7.

Radnymi na „politycznym” etacie, choć akurat niezależnym od miasta, są: **Mariusz Kowalczyk** - zastępca dyrektora Samodzielnego Publicznego Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego w Chełmie, **Marcin Lipczuk** - główny specjalista ARiMR w Chełmie, **Katarzyna Rot** - pracownica biura poselskiego, **Dorota Rybaczuk** - dyrektorka Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie, **Marek Sikora** - kierownik placówki KRUS w Chełmie, **Małgorzata Sokół** - kierująca Lubelskim Zarządem Obsługi Przejść Granicznych, **Tomasz Szczepanek** - pracownik Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie- **Grażyna Wietrzyk-Neckier** - kierowniczka w Lubelskim Centrum Doskonalenia Nauczycieli w Chełmie.

W chełmskiej radzie głosować bez obaw o swoją pracę - przynajmniej teoretycznie - mogą tylko: **Sebastian Bielecki** (doradca w Banku Pekao), **Mirosław Czech** (wcześniej m.in. dyrektor GDDKiA w Lublinie, dziś emeryt), **Adam Kister** (emeryt), **Łukasz Krzywicki** (przedsiębiorca), **Tomasz Kociubiński** (emeryt), **Stanisław Mościcki** (były wiceprezydent Chełma, dziś emeryt), **Tomasz Otkęła** (adwokat) oraz **Marek Tomaszewski** (emeryt).

Według Watchdog Polska zależność

finansowa wielu radnych od swoich wójtów, burmistrzów czy prezydentów to jedna z największych bolączek naszej lokalnej demokracji i samorządu. Organizacja zwraca jednak uwagę jedynie na zależność samych radnych. Tymczasem problem jest znacznie głębszy, bo dotyczy również rodzin samorządowców, których członkowie często są za-

trudnieni w urzędach, samorządowych spółkach czy instytucjach zależnych od władz lokalnych. Tych informacji nie znajdziemy jednak w oświadczeniach majątkowych ani innych publicznie dostępnych dokumentach. A szkoda, bo lokalna demokracja i samorząd są jeszcze bardziej chore, niż wskazuje to Watchdog. **Rd**

### PRZEKAŻ 15%



#### Tymoteusz Skrajnowski

Wada serca HLHS

Numer KRS

0000396361

Cel, szczegółowy 1,5% podatku

0079343 Tymoteusz



[siepomaga.pl/tymek](http://siepomaga.pl/tymek)



## CHEŁM. Bolesne cięcie Funduszu Pracy Kropla pieniędzy dla bezrobotnych

**Powiatowy Urząd Pracy w Chełmie na aktywne przeciwdziałanie bezrobociu w 2026 roku dostał z Funduszu Pracy niewiele ponad 1,4 mln zł, kiedy w ubiegłym roku było to ponad 8,4 mln zł. Z takim problemem borykają się wszystkie zatrudniaki, bo budżet Funduszu Pracy na ten cel w skali kraju został obcięty o ponad 1,5 mld zł, czyli ponad 40 proc.**

Początek 2026 roku okazał się trudny dla urzędów pracy. Rząd zdecydował o znacznym ograniczeniu środków z Funduszu Pracy przeznaczonych na aktywizację osób bezrobotnych oraz wspieranie zatrudnienia u pracodawców. Odczuł to także Powiatowy Urząd Pracy w Chełmie, który na ten rok otrzymał 1 410 520 zł (w 2025 r. była to kwota 8 466 150 zł). To zaledwie kilkanaście procent wcześniejszego limitu. Jak tłumaczą pracownicy urzędu, przyznane środki pozwolą jedynie na pokrycie zobowiązań z roku poprzedniego.

Chełmski Urząd radzi sobie sięgając po inne instrumenty finansowania - m.in. projekty współfinansowane z EFS+. Obecnie realizowany jest projekt „Aktywizacja zawodowa osób bezrobotnych z terenu miasta Chełm i powiatu chełmskiego”, w ramach Programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027 (EFS+). Limit środków na rok 2026 wynosi 3 646 586,02 zł.

- Program pozwoli objąć wsparciem łącznie 200 osób. Formy aktywizacji bezrobotnych przewidziane w projekcie to: dotacja na rozpoczęcie działalności gospodarczej - 35 osób, refundacja kosztów wyposażenia i doposażenia stanowiska pracy - 15 osób, staże - 75 osób, bony na zasiedlenie - 25 osób oraz szkolenia - 50 osób - mówi **Monika Nawrocka**, kierownik Działu Instrumentów Rynku Pracy Powiatowego Urzędu Pracy w Chełmie

W planach jest także realizacja kolejnej, czwartej edycji unijnego projektu - „Aktywizacja zawodowa osób bezrobotnych z terenu miasta Chełm i powiatu chełmskiego”, na kwotę ponad 3 mln zł. Przewiduje się, że wsparciem zostanie

objętych 160 osób, w tym: dotacje na rozpoczęcie działalności gospodarczej - 25 osób, refundacja kosztów wyposażenia lub doposażenia stanowiska pracy - 10 osób, staże - 100 osób, bony na zasiedlenie - 15 osób oraz szkolenia - 10 osób. Łączna kwota na rok 2026 na realizację projektów PUP w Chełmie współfinansowanych z EFS+ wynosi 6 739 369,96 zł. W roku 2025 była to kwota 7 338 378,00 zł.

Budżet urzędu w ostatnim czasie siliły także środki z rezerwy Ministra Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej. Zostaną one rozdysponowane na realizację form pomocy, takich jak prace interwencyjne, roboty publiczne, szkolenia indywidualne oraz staże, na łączną kwotę 1 758 700,00 zł. Wsparciem ma zostać objętych 95 osób. Aktualnie trwa nabór wniosków na organizację prac interwencyjnych i robót publicznych.

- Powiatowy Urząd Pracy w Chełmie dysponuje również środkami na realizację Krajowego Funduszu Szkoleniowego (KFS). Zgodnie z podziałem środków Funduszu Pracy w 2026 r. otrzymał na ten cel 950 000 zł. Środki KFS przeznacza się na wspieranie podmiotów inwestujących w kształcenie ustawiczne osób pracujących. Celem pomocy jest utrzymanie zatrudnienia oraz rozwój potencjału pracowników poprzez dostosowanie ich wiedzy, umiejętności i kwalifikacji do wymagań zmieniającej się gospodarki. Ze środków KFS mogą być finansowane m.in. koszty szkoleń, studiów podyplomowych, egzaminów potwierdzających kwalifikacje, badań lekarskich i psychologicznych wymaganych do podjęcia kształcenia oraz ubezpieczenia od następstw nieszczęśliwych wypadków w związku z udziałem w szkoleniach - dodaje M. Nawrocka.

Według stanu na dzień 28 lutego 2026 r. liczba bezrobotnych zarejestrowanych w PUP Chełm wynosiła 4883 osoby, w tym w powiecie chełmskim - 2861 osób, a w mieście Chełm - 2022 osoby.

Stopa bezrobocia według danych GUS (stan na 31 stycznia 2026 r.) wynosiła: w skali kraju 6,0 proc., województwo lubelskie - 8,5 proc., powiat chełmski - 14 proc., miasto Chełm - 10,0 proc. (w)

## Zdrowe wędliny w Chełmie!

Świetne wieści dla fanów zdrowego jedzenia! Na nadchodzącym Jarmarku Wielkanocnym nie zabraknie stoiska, na które większość z nas czeka - Masarni Rzemieślniczej Elżbiety Zajac. Już od 23 marca będziemy mogli zaopatrzyć się w pyszne wędliny. To nie jest zwykłe stoisko, to 15 lat tradycji na chełmskim rynku i dowód na to, że jakość obroni się sama. Masarnia zaszerwuje nam to co najlepsze. Dlaczego to takie ekstra?

- Niezmienna jakość: te same receptury od lat,
- zdrowy skład: bez chemii, za to z ogromnym smakiem,
- lokalna tradycja: bo święta w naszym regionie bez tych wędlin to nie to samo.

Niech te święta będą wyjątkowo pyszne!



**Zapraszamy na stoisko na chełmskim deptaku (ul. Lwowska) - od 23 marca**

## CHEŁM. Gdy ruszą prace, kąpielisko będzie niedostępne Tego lata w Gliniankach raczej się nie popluskamy

**Ratusz rozstrzygnął przetarg na rewitalizację Glinianek, wybierając do tego zadania firmę DRAW-BRUK ze Srebrzyszc. - Jeżeli umowa z wykonawcą zostanie podpisana, to kąpielisko nie będzie funkcjonowało w tym sezonie - informują chełmscy urzędnicy.**

Na rewitalizację Glinianek ratusz pozyskał 9 320 004,15 zł z programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027. Do ogłoszonego przez miasto przetargu wpłynęło 8 ofert. Rozbieżności cenowe były, ale nie aż tak ogromne - najniższa oferta - od firmy DAW-BRUK ze Srebrzyszc - opiewała na 13 069 645,48 zł, a najwyższa od spółki SORTED z Piaseczna na 18 637 553,75 zł. Oferty te otworzono 19 stycznia br. i długo nie było rozstrzy-

gnięcia przetargu. Nastąpiło to dopiero 12 marca br. Co ciekawe, odrzucono cztery oferty, w tym m.in. złożoną przez firmę STRABAG. Wykonawcą zadania wybrano właśnie firmę DAW-BRUK, którego oferta była najniższa. Ale umowy z wykonawcą jeszcze nie podpisano. Zapytaliśmy chełmskich urzędników o to, w jaki sposób będzie funkcjonowało kąpielisko w tym sezonie, skoro ruszyć mają tam prace.

- Jeżeli umowa zostanie podpisana z wykonawcą to kąpielisko nie będzie funkcjonowało w tym sezonie - odpowiada Kancelaria Prezydenta Chełma.

Wielu plażowiczów może rozczarować fakt, że tego lata nie popluskają się w Gliniankach, ale przecież najważniejsze, aby długo oczekiwana rewitalizacja kąpieliska ruszyła jak najszybciej i w końcu doczekała realizacji.

Zakres prac nad Gliniankami obejmuje: likwidację grobli i połączenie zbiorników, budowę nowej grobli, ukształtowanie terenu kąpieliska, a także budowę 12 pomostów, budynku gastronomicznego, budynku do obsługi pola kempingowego z łazienkami, portiernią i kuchnią wraz ze zbiornikiem na nieczystości. W planach jest też m.in. budowa boiska wielofunkcyjnego, siłowni plenerowej, boiska do siatkówki plażowej, placów zabaw, piłkochwyłów. Do tego na Gliniankach staną 2 budynki toalet publicznych, ławki, hamaki, stoły, kosze na śmieci i psie odchody, grill, palenisko, stojaki rowerowe, kolumny serwisowe dla kamperów, altany, przebieralnie, drewniany trap i schody. W planach jest też oświetlenie parkowe i monitoring, a także nowe miejsca parkingowe, alejki spacerowe, rowerowe i nowe nasadzenia drzew. (mo)

## CHEŁM. Boisko nabiera kształtów, zadaszanie za pół roku

# Na Batorego płyta boiska gotowa, balon jesienią

**Przy ul. Batorego wykonano płytę boiska oraz przygotowano infrastrukturę do wykonania nawierzchni brukowej. Zadaszenie w formie balonu będzie montowane jesienią, a demontowane na wiosnę i lato.**

Budowa boiska treningowego przy ul. Batorego w Chełmie jest częścią trwającego projektu o nazwie „Budowa Lubelskiego Centrum Piłki Nożnej”, którego

łączny koszt to ponad 94 mln zł, z czego 44 mln zł to ministerialne dofinansowanie. Projekt, oprócz powstania nowego Stadionu Miejskiego przy ul. I Pułku Szwoleżerów (budowa trwa), zakłada budowę przy nim boiska treningowego, a także boisk treningowych ze sztuczną nawierzchnią przy ul. Ceramicznej (od dawna gotowe) oraz przy ul. Batorego. Ten ostatni obiekt będzie zadaszony. „Balon” w najwyższym punkcie ma mieć aż 20 metrów (wysokość pobliskiego

gmachu wynosi 18 metrów, a hotelu - 14 metrów). Formalności związane z uzyskaniem zgody konserwatora zabytków (zespół urbanistyczny w granicach obejmujących osiedle Dyrekcja i tereny przylegające do al. Piłsudskiego jest wpisany do rejestru zabytków, nie dotyczy to terenu Dworca Głównego PKP, ani stadionu przy ul. I Pułku Szwoleżerów) i pozwolenia na budowę przedłużyły się. Gdy w końcu dokumenty te zostały wydane i prace ruszyły, ale

wkrótce nadeszła zimowa aura, która przez jakiś czas uniemożliwiła roboty. Wcześniej ratusz informował, że według planów boisko przy ul. Batorego ma być gotowe do końca marca br. Prace jednak potrwają dłużej.

- Wykonawca ma termin wykonania całej umowy do 31.12.2026 r. a wykonanie boiska jest jednym z etapów tej umowy - informuje Kancelaria Prezydenta Chełma. - W chwili obecnej wykonana została płyta boiska oraz przygotowano

infrastrukturę do wykonania nawierzchni brukowej. Zadaszenie boiska zaprojektowane jest jako samonośna konstrukcja pneumatyczna (bez słupów i wieszaków wewnętrznych), montaż zadaszenia celowo zaplanowano w okresie jesienno-zimowym, w pozostałym okresie balon będzie demontowany. (mo)

**poznaj krainę smaków**

Zapraszamy do Sklepu Firmowego:  
Krasnystaw, ul. Borowa 4

**JOGURT GRECKI**  
2,41 zł/szt.

**ŚMIETANA 18%**  
300 G  
3,26 zł/szt.

**JOGURTY DO PICA**  
3 zł/szt.

POWIAT CHEŁMSKIE. Powspominali Bad Boys Blue

## Pospierali się o petycję

Petycja w sprawie monitorowania ciąży, która trafiła do rady powiatu chełmskiego wywołała zaskakujące zamieszanie podczas ostatniej sesji. Opozycja krytykowała przewodniczącego, że za późno przekazał im jej treść. Radna koalicji chwaliła pomysł badań, chociaż jej koledzy planowali odrzucenie petycji. Nie zabrakło tradycyjnych „szpilek” między starostą a radnym Marcinem Łopackim.

11 lutego do starostwa chełmskiego wpłynęła petycja o wdrożenie pilotażowego programu zdrowotnego „Bezpieczna ciąża - domowe KTG”. Program jest uzupełnieniem opieki okołoporodowej i ma podnosić bezpieczeństwo kobiet w III trymestrze ciąży oraz ich dzieci.

Podczas posiedzenia komisji skarg wniosków i petycji członkowie komisji uznali, że rada powiatu nie jest wła-

ściwym organem do rozpatrywania petycji i uznała, że powinna ona trafić do Ministra Zdrowia. Ale podczas sesji rady powiatu zdania na ten temat były odmienne. I to nie tylko wśród radnych opozycji, m.in. Jarosława Wójcickiego i Marcina Łopackiego, którzy zarzucali, że informację o petycji dostali tuż przed sesją i nawet nie mieli czasu zapoznać się z tematem. Wiceprzewodnicząca rady Lucyna Sado, która jest w koalicji rządzącej, bardzo pochylnie wypowiadała się o programie i pomyśle wdrażania domowego KTG. A ponieważ sama jest lekarzem, to dobrze zna te problemy. - Każda możliwość poprawy sytuacji, monitorowania o niskim nakładzie finansowym, bo to nie są drogie urządzenia, jest warta wnikliwego rozpatrzenia - mówiła i dodawała, że wszystkim powinno zależeć na tym, aby wzrosła dzietność.

Radny M. Łopacki ponowił prośbę, żeby takie petycje trafiały do radnych

od ręki a nie przed samą sesją. A potem dodał, że skoro powiat ma setki tysięcy na Bad Boys Blue (zespół muzyczny, którego były wokalista wystąpił na Powiatowym Dniu Kobiet), to powinien znaleźć parę złotych na taki program.

Radosław Rakowiecki mówił, że radni zostali oszukani stwierdzeniem, że powiatu ten program nie dotyczy.

A wicestarosta Jerzy Kwiatkowski stwierdził, że skoro padają takie argumenty jak Bad Boys Blue, to znaczy, że ta rada nie powinna się zajmować.

Mimo to radni ostatecznie zamiast odrzucić petycję i przekazać ministrowi zdrowia uznali, że zdejmą ten punkt z porządku obrad, aby mieć czas na przedyskutowanie tematu.

Do słów M. Łopackiego na temat wydatków na Bad Boys Blue odniósł się starosta Piotr Deniszczyk. Stwierdził, że następnym razem może powinien poprosić o występ społeczny radnego. (reb)

## Wróciły!

O pierwszym bocianie, który pojawił się po zimie, nasi Czytelnicy informowali nas już przed 10 marca, ale na dobre bociany zaczęły wracać w ubiegłym tygodniu. Na razie w większości tylko bociany-panowie, którzy muszą zrobić przegląd i remont gniazda przed przylotem samicy.

Dla wielu mieszkańców to właśnie bocian jest prawdziwym zwiastunem wiosny. Kiedy pojawia się na gnieździe, wiadomo już, że zima odpuściła na dobre. Co ciekawe, jako pierwszy zwykle przylatuje pan bocian. To on sprawdza, czy gniazdo przetrwało zimę, poprawia je i przygotowuje na przylot swojej partnerki. Pani bocianowa dołącza nieco później i wtedy zaczyna się wspólne gospodarowanie. Rd



# Przemytnicy trafią do więzienia

Sąd Okręgowy w Lublinie wydał prawomocny wyrok w sprawie zorganizowanej grupy przestępczej zajmującej się nielegalnym przetrzaniem migrantów przez granicę Polski. Dziesięciu członków grupy zostało skazanych na bezwzględne kary pozbawienia wolności. Szajkę namierzyli i złapali funkcjonariusze Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej w Chełmie.

Sledztwo w tej sprawie prowadzili prokuratorzy Prokuratury Okręgowej w Lublinie - Oddział w Białej Podlaskiej - we współpracy z funkcyj-

riuszami Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej. Zgromadzony materiał dowodowy wykazał, że członkowie grupy, działając dla zysku, zorganizowali nielegalne przekroczenie granicy co najmniej 72 osobom.

Migranci pochodzili m.in. z Afganistanu, Iraku, Pakistanu oraz innych krajów Azji i Afryki. Do przekroczeń dochodziło na przełomie 2024 i 2025 roku, poza oficjalnymi przejściami granicznymi, bez wymaganych dokumentów i kontroli.

Według ustaleń śledczych, przemytnicy odbierali cudzoziemców z ustalonych miejsc przy granicy z Białorusią, a następnie przewozili ich dalej - do wy-

branych krajów Unii Europejskiej.

Wyrok zapadł w lutym. Sąd uznał oskarżonych za winnych udziału w zorganizowanej grupie przestępczej oraz organizowania nielegalnego przekraczania granicy. W zależności od roli w procederze, skazani usłyszeli kary od roku i jednego miesiąca do dwóch lat i dwóch miesięcy więzienia.

Sąd w pełni podzielił stanowisko prokuratury zarówno w zakresie ustaleń faktycznych, jak i kwalifikacji prawnej czynów. Wyrok jest prawomocny, co oznacza, że skazani rozpoczną odbywanie zasądzonych kar.

(reb, na podst. NOSG)

## GMINA KRASNYSTAW Z Forda zostały zgliszcza

Chwile grozy na drodze w Bzitem. Osobowe auto nagle stanęło w płomieniach. Na szczęście nikomu nic się nie stało, ale z pojazdu zostały zgliszcza.

Do zdarzenia doszło w piątek, 13 marca, w miejscowości Bzite na terenie gminy Krasnystaw. Około godziny 14.30 przejeżdżający przez miejscowość Ford Galaxy nagle stanął w płomieniach. Kierujący na szczęście w porę opuścił pojazd, który po chwili płonął jak pochodnia. Na miejsce zadysponowano strażaków z JRG PSP Krasnystaw, a także druhów z KSRG OSP Krupe oraz OSP Bzite. Działania służb wspierała również policja, która

zabezpieczała miejsce zdarzenia. Auto spłonęło doszczętnie. Przyczyny pojawienia się ognia nie są jeszcze znane. (kg)



## GMINA KRASNYSTAW Dziecko w drodze, a pożar zniszczył im dom



Rodzina z Latyczowa (gmina Krasnystaw) w jednej chwili straciła poczucie bezpieczeństwa i dużą część dorobku życia. Pożar, do którego doszło 13 marca, zniszczył poddasze ich domu, dach, strop i część wnętrza.

Potrzebna jest pilna pomoc w odremontowaniu domu. Czas nagli tym bardziej, że już w maju na świat ma przyjść nowy członek rodziny. Dom musi znów stać się miejscem bezpiecznym i nada-

jącym się do zamieszkania.

Zbiórkę dla pogorzalców uruchomiła na portalu pomagam.pl sołtys Latyczowa Małgorzata Wróbel. Akcja prowadzona jest pod nazwą „Pomoc po Pożarze w Latyczowie”. - Każda wpłata ma znaczenie. Wszystkie środki zostaną przekazane na zakup materiałów budowlanych, które potrzebne są do naprawy zniszczeń - apeluje sołtys Wróbel. - Dla tej rodziny to szansa, by po dramacie odzyskać dom i spokój przed narodzinami dziecka. (kg)

## GMINA URSZULIN. 11-godzinna akcja strażaków i mieszkańców Nocna walka z ogniem

Do groźnego pożaru budynku gospodarczego doszło w poniedziałek (16 marca) w miejscowości Zawadówka (gm. Urszulin). Ogień objął stodołę, w której znajdowało się aż 480 bel paszy dla zwierząt oraz sprzęt rolniczy. Akcja gaśnicza była wyjątkowo trudna i trwała łącznie 11 godzin, a zakończyła się dopiero około godziny 3 nad ranem.

Na miejsce skierowano liczne siły straży pożarnej. W działaniach uczest-

niczyły jednostki OSP Stary Brus, OSP Urszulin (dwa zastępy), OSP Wytuczno, OSP Wereszczyn oraz trzy zastępy JRG Włodawa. Strażacy przez wiele godzin prowadzili intensywne działania, walcząc nie tylko z ogniem, ale również z dużą ilością łatwopalnego materiału, jakim były bele paszy. Sytuacja była bardzo poważna, bo płomienie w każdej chwili mogły przeniesić się na sąsiedni budynek. Dzięki sprawniej i ofiarnej akcji udało się jednak zapobiec dalszemu rozprzestrzenianiu się ognia. Tym samym uratowano mienie

o wartości około 200 tysięcy złotych. Niestety, straty w spalonym budynku są znaczne i zostały wstępnie oszacowane na około 300 tysięcy złotych. - W trakcie akcji ogromnym wsparciem dla strażaków okazali się mieszkańcy i sąsiedzi właściciela gospodarstwa. Przy użyciu własnego sprzętu pomagali oni wywozić bele paszy ze strefy zagrożenia, co znacząco przyczyniło się do ograniczenia strat i usprawnienia działań ratowniczych. Jako przyczynę pożaru wstępnie przyjęto zaprószenie ognia przez nieustaloną do tej pory osobę - mówi Waldemar Makarewicz z PSP we Włodawie. (bm, fot. OSP KRSG Wereszczyn)



Nietypowa interwencja krasnostawskich strażaków. Dzięki ich pomocy, łopatami i koparcami udało się uratować życie psa, który utknął w... lisiej norze.

Do zdarzenia doszło w niedzielę, 15 marca, na ul. Bojarskiego w Krasnymstawie. - Zastaliśmy zadysponowani do nietypowego zdarzenia - opowiada oficer pasowy Komendanta Powiatowego PSP w Krasnymstawie, mł. bryg. Tomasz Wesołowski. - Pies wszedł do lisiej nory i nie był w stanie samodzielnie się z niej wydostać - dodaje.

Gdy zwierzę zniknęło w norze i przez jakiś czas, mimo nawoływań właściciela, nie wracało, ten poprosił o pomoc

strażaków. Na miejscu szybko pojawił się jeden wóz JRG Krasnystaw, a także druhowie z OSP KSRG Krakowskie Przedmieście.

- Nasze działania polegały na zabezpieczeniu miejsca zdarzenia oraz wykonywaniu wykopów przy użyciu łopaty w celu stopniowego odkrywania podziemnych korytarzy. Użyto również koparko-ładowarki, co znacznie ułatwiło prowadzenie operacji - relacjonuje mł. bryg. Wesołowski. Po serii wykopów oraz sprawdzeniu kolejnych tuneli udało się odnaleźć psa w pobliżu jednego z wejść do lisiej nory.

- Zwierzę zostało bezpiecznie uwolniony i wrócił do właściciela cały i zdrowy - podsumowuje rzecznik. (kg)



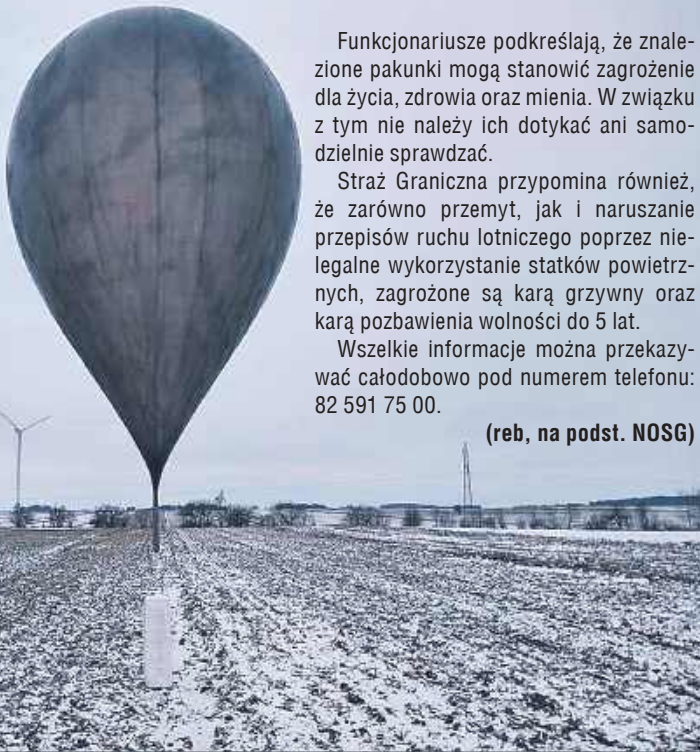
## Fajki z nieba

Już nie rzeka czy auto, lecz balony meteorologiczne z podczepionymi paczkami z papierosami stały się jednym z głównych sposobów przetrzutu nielegalnych towarów przez wschodnią granicę. Widzisz balon - daj nam znać - apeluje do mieszkańców nadbużańskich gmin Straż Graniczna.



Nadbużański Oddział Straży Granicznej zwrócił się do mieszkańców regionu z apelem dotyczącym bezpieczeństwa oraz przeciwdziałania przemytowi towarów akcyzowych.

Szczególne ostrzeżenie skierowano do mieszkańców gminy Urszulín. Straż Graniczna prosi o niezwłoczne zgłaszanie przypadków odnalezienia balonów z podczepionymi ładunkami, a także wraków bezałogowych statków powietrznych (dronów) czy pozostawionych urządzeń GPS. Tego typu przedmioty mogą być elementem zorganizowanego procederu przemytu.



Funkcjonariusze podkreślają, że znalezione pakunki mogą stanowić zagrożenie dla życia, zdrowia oraz mienia. W związku z tym nie należy ich dotykać ani samodzielnie sprawdzać.

Straż Graniczna przypomina również, że zarówno przemyt, jak i naruszenie przepisów ruchu lotniczego poprzez nielegalne wykorzystanie statków powietrznych, zagrożone są karą grzywny oraz karą pozbawienia wolności do 5 lat.

Wszelkie informacje można przekazywać całonocowo pod numerem telefonu: 82 591 75 00.

(reb, na podst. NOSG)

## CHEŁM

### Ważny apel Automobilklubu Chełmskiego Hulajnogi wyjechały na drogi...

Wraz z wiosenną pogodą na naszych ulicach pojawiły się elektryczne hulajnogi. Pozostaje mieć nadzieję, że tegoroczny sezon nie będzie tak fatalny, jak poprzedni, kiedy w samym Chełmie doszło do dwudziestu wypadków i kolizji z udziałem tych jednośladów. Ucierpiało w nich, w tym bardzo poważnie, kilka młodych osób. Zapobiec temu mają nowe, obowiązujące od marca przepisy. Przypomina o nich Automobilklub Chełmski, apelując do użytkowników hulajnóg o ich przestrzeganie i rozsądek.

- Bądźmy mądrzy przed szkodą, a nie po niej - podkreśla **Grzegorz Gorczyca**, prezes Automobilklubu Chełmskiego. - W przypadku zdarzenia drogowego to właśnie kierujący hulajnogą jest najbardziej narażony na poważne obrażenia.

Jak wynika ze statystyk chełmskich policjantów, w 2024 roku na terenie Chełma doszło do pięciu wypadków z udziałem hulajnóg elektrycznych i siedmiu kolizji, rannych zostało pięć osób. W 2025 roku liczba kolizji wzrosła ponad dwukrotnie - do 16, przy czterech wypadkach i pięciu osobach poszkodowanych. W tym roku nie odnotowano jeszcze takich zdarzeń, ale sezon dopiero się rozpoczyna. Policjanci podkreślają, że regularnie prowadzą działania profilaktyczne i kontrole, które mają zwiększać świadomość użytkowników hulajnóg elektrycznych oraz poprawiać ich bezpieczeństwo na drogach.

Od marca obowiązują nowe przepisy dotyczące hulajnóg. Zgodnie z nimi minimalny wiek użytkownika hulajnogi elektrycznej wzrósł z 10 do 13 lat. Osoby między 13. a 18. rokiem życia muszą posiadać kartę rowerową lub odpowiednie prawo jazdy (kat. AM, B1,



A1 bądź T). Młodsze dzieci mogą korzystać z hulajnogi tylko w strefie zamieszkania i pod opieką dorosłych.

- Jeżdżąc na hulajnodze warto pamiętać o kasku. Co prawda ten przepis obowiązku jazdy w kasku dla osób poniżej 16. roku życia zacznie obowiązywać w czerwcu, ale już teraz dla własnego bezpieczeństwa warto go stosować - zauważa G. Gorczyca.

Przepisy jasno określają także zasady poruszania się hulajnogami elektrycznymi. Pojazdy te powinny jeździć drogami dla rowerów (z prędkością max 20 km/h), a jeśli ich nie ma - jeździć, ale tylko tam, gdzie dopuszczalna prędkość nie przekracza 30 km/h. W ostateczności można korzystać z chodnika, jednak z prędkością pieszego (max 6 km/h) i z bezwzględny pierwszeństwem pieszych.

- Zabronione jest przejeżdżanie przez przejścia dla pieszych. Przez przejścia hulajnogę należy przeprowadzić, przejechać można przez przejazd dla rowerów. Hulajnogą może jechać tylko jedna osoba, zabronione jest przewożenie pasażerów czy jazda pod wpływem alkoholu. Hulajnoga musi być wyposażona w sprawny hamulec, białe światło z przodu i czerwone z tyłu oraz dwa światła odblaskowe - przypomina G. Gorczyca.

Hulajnogę można zaparkować na przeznaczonym do tego miejscu. W przypadku jego braku, pozostawienie pojazdu na chodniku będzie możliwe tylko przy jednoczesnym spełnieniu następujących warunków: hulajnoga będzie ustawiona jak najbliżej zewnętrznej krawędzi chodnika, najbardziej oddalonej od jezdni, będzie ustawiona równoległe do krawędzi chodnika i nie utrudni ruchu pieszym, a szerokość chodnika pozostawionego dla pieszych nie będzie mniejsza niż 1,5 metra.

- Apelujemy do wszystkich użytkowników: przestrzegajcie przepisów, ale przede wszystkim myślcie. Nie tylko po to, by nie dostać mandatu, ale przede wszystkim dla własnego zdrowia, a nawet życia - podsumowuje Grzegorz Gorczyca. (opr. w)

Oferujemy **GRUZ**  
z rozbiórek  
betonowo-ceglany  
po kruszeniu



Fracja od 2 do 80 mm  
w ilości min. 15 t  
Cena 40 zł/t + VAT

Chełm, ul. Fabryczna 6 i  
tel. 602 526 620

**PIWNICE OGRODOWE  
BUNKRY SZAMBA  
ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ**

• Sprzedaż • Transport • Montaż  
• Kompleksowe roboty ziemne



Piwnice  
ogrodowe  
typu „Loch”

produkt zastrzeżony



SZAMBA -  
zbiorniki:

5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

**NOR-KAM**

www.nor-kam.pl

tel. 602 337 580

## KRASNYSTAW Szpital zamknął rok pod kreską

Choć w grudniu odnotowano spory zysk, cały ubiegły rok Samodzielny Publiczny Zespół Opieki Zdrowotnej w Krasnymstawie zamknął stratą w wysokości ok. 2,5 mln zł. Najbardziej deficytowe były: ginekologia i położnictwo, pediatria oraz interna.

Zarząd Powiatu Krasnostawskiego w ubiegłym tygodniu zapoznał się ze wstępnym sprawozdaniem finansowym oraz sprawozdaniem z działalności SP ZOZ w Krasnymstawie za 2025 rok, przedstawionymi przez **Zbigniewa Widomskiego**, dyrektora placówki. Jak wynika z przekazanych informacji, choć w grudniu 2025 roku szpital „wypracował” zysk na poziomie 887 tys. zł, to na-

rastającą za cały 2025 rok bilans SP ZOZ wyniósł minus 2,5 mln zł.

Dyrektor podkreślił, że NFZ w dalszym ciągu nie zrealizował wszystkich płatności za tzw. nadwykonania. Odnosząc się do wstępnie oszacowanego wyniku finansowego poszczególnych oddziałów, stwierdził, że największe straty wygenerowały: ginekologia i położnictwo, pediatria, a także oddział wewnętrzny. W przypadku tego ostatniego wynika to z długich hospitalizacji, głównie pacjentów wymagających opieki społecznej.

Jeśli chodzi o oddział położniczo-ginekologiczno-neonatalogiczny, dyrektor Widomski poinformował, że w celu jego utrzymania podjął działania zmierzające do pozyskania lekarzy, co miałyby umożliwić rozszerzenie zakresu wyko-

nywanych zabiegów ginekologicznych, a tym samym zwiększenie przychodów oddziału. Wyraził też sceptyczne stanowisko wobec projektowanej przez Ministerstwo Zdrowia nowelizacji rozporządzenia w sprawie świadczeń gwarantowanych z zakresu leczenia szpitalnego, przewidującej tworzenie tzw. izb porodowych. Jak zaznaczył, wymagałoby to poniesienia wysokich kosztów związanych z wyposażeniem wydzielonego na ten cel pomieszczenia w podstawowy sprzęt monitorujący i resuscytacyjny dla matki oraz noworodka.

Dyrektor zaznaczył również, że projekt ten nie przewiduje likwidacji oddziałów położniczo-ginekologicznych, a decyzje dotyczące zmian w profilach szpitali pozostają w gestii podmiotu tworzącego. (kg)

## IZBICA. Monika Kita znów prezesem

Wakat na stanowisku prezesa Gminnego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Ostrzycy już nieaktualny. Janusza Świąćckiego, które zrezygnował z niego na początku marca, zastąpiła Monika Kita, sprawująca już w przeszłości tę funkcję. Niewiadomą pozostaje za to, kto będzie nowym skarbnikiem gminy.

J. Świąćcki został powołany na stanowisko prezesa GPGK w Ostrzycy z początkiem stycznia br., ale po zaledwie dwóch miesiącach złożył rezygnację.

– To był jego autonomiczna decyzja – tłumaczył **Jerzy Lewczuk**, burmistrz miasta i gminy Izbica, nie odnosząc się jednak do powodów rezygnacji. – Spółka zatrudnia ponad dwudziestu pracowników i na bieżąco wykonuje swoje zadania.

W przedsiębiorstwie realizowany jest program naprawczy, którego celem jest dalsze wzmocnienie stabilności finansowej i organizacyjnej – dodawał.

Wakat na stanowisku prezesa nie potrwał długo. W poniedziałek, 16 marca, Rada Nadzorcza GPGK wybrała nowego szefa gminnej spółki – została nim **Monika Kita**, wieloletnia pracownica GPGK, a w latach 2022-2024 jego prezes.

Prezes Kita z funkcji zrezygnowała po wyborach samorządowych w 2024 r. Zastąpił ją wówczas **Jarosław Sędłak**, którego następcą został Świąćcki. W Izbicy mówi się, że prezes Kita, mająca doświadczenie w księgowości, to odpowiednia osoba by uporządkować nienajlepszą sytuację finansową spółki.

Nie wiadomo za to, kto zostanie nowym skarbnikiem gminy. Sprawująca tę funkcję od października ubiegłego roku **Małgorzata Glinka** kilkana-



ście dni temu złożyła wypowiedzenie i przebywa na zwolnieniu lekarskim. Formalnie ma zostać odwołana ze stanowiska na najbliższej sesji, w tym tygodniu. Czy jednocześnie uda się powołać nowego skarbnika? Przekonamy się 24 marca. (kg)

## KRASNYSTAW Jelonek szefem krasnostawskiej KO

**Piotr Jelonek**, dotychczasowy lider krasnostawskiej Platformy Obywatelskiej, został przewodniczącym Koalicji Obywatelskiej w powiecie krasnostawskim.

Na początku marca w Koalicji Obywatelskiej odbyły się pierwsze po połączeniu z Nowoczesną i Inicjatywą Polską wybory władz krajowych, regionalnych i powiatowych tej partii. W powiecie krasnostawskim, zgodnie z przewidywaniami, wygrał je **Piotr Jelonek**, dotychczasowy przewodniczący krasnostawskich struktur PO. Były starosta krasnostawski, pełniący tę funkcję w latach 1998–2002, nie miał kontrkandydata.

Na co dzień Jelonek jest człon-

kiem Zarządu Powiatu Krasnostawskiego, a od czerwca 2024 r. także kierownikiem ARiMR w Krasnymstawie. Od przyszłego roku, zgodnie z umową koalicyjną zawartą w powiecie, ma przejąć od **Janusza Szpaka** stanowisko starosty.

Skład zarządu powiatowych struktur KO w Krasnymstawie uzupełniają: **Hanna Mazurkiewicz** – była burmistrz Krasnegostawu – jako wiceprzewodnicząca, **Marek Piwko** – kierownik CIS w Krasnymstawie i przewodniczący Rady Powiatu w Krasnymstawie – jako członek zarządu, **Kamil Hukiewicz** – wicedyrektor PUP w Krasnymstawie, radny Rady Miasta Krasnostaw – jako sekretarz, oraz **Waldemar Fedorowicz** – dyrektor PCPR w Krasnymstawie – jako skarbnik. (kg)



## Zielona Ferma w gminie Krasnostaw?

**Spółka Wipasz, jeden z największych w Polsce i Europie producent pasz oraz świeżego mięsa z kurczaka, zainteresowana jest budową tzw. Zielonej Fermy na terenie gminy Krasnostaw. – Te rozmowy są na bardzo wstępnym etapie – zastrzega wójt Wojciech Kowalczyk.**

W ostatnim wydaniu Nowego Tygodnia ukazała się rozmowa z **Józefem Wiśniewskim**, prezesem firmy Wipasz, która od 1994 r. zajmuje się produkcją pasz i mięsa z kurczaków. Dziś Wipasz to jedna z największych firm tej branży, nie tylko w Polsce, ale i w Europie. Spółka, która w 100 procentach opiera się na polskim kapitale, posiada w kraju 6 wytwórni pasz i dwa zakłady drobiarskie (Mława, Międzyrzec Podlaski), zatrudniając tysiące osób. W wywiadzie dla naszego tygodnika prezes Wiśniewski przyznał, że Wipasz planuje poszerzać działalność o inwestycje na Lubelszczyźnie. Już od jakiegoś czasu mówi się, że nowe fermi kur miałyby stanąć na terenie gmin

Wyrki i Stary Brus w powiecie włodawskim, ale okazuje się, że na tym nie koniec. Rozmowy z Wipaszem prowadzi bowiem ostatnio również władze gminy Krasnostaw. – To prawda, ale to bardzo początkowy etap potencjalnej inwestycji – zaznacza **Wojciech Kowalczyk**, wójt gminy Krasnostaw. – Jest jednak szansa, by na terenie naszej gminy stanęła najnowocześniejsza ferma drobiu nie tylko w kraju, ale być może i na świecie, tzw. Zielona Ferma.

Zielone Fermy budowane przez Wipasz charakteryzują się tym, że kurczaki hodowane na mięso, nie są tu tłoczone w ciasnych klatkach, ale mają dostęp do naturalnego światła, swobodę poruszania się, dostęp do grzęd i naturalnych pokarmów. Gdzie miałyby być zlokalizowana taka inwestycja?

– Za wcześniej, by o tym mówić – podkreśla wójt gminy Krasnostaw. – Prowadzimy jednak rozmowy z właścicielami pewnych gruntów, zachęcamy ich do rozmów z Wipaszem – przyznaje Kowalczyk.

Do tematu będziemy wracać. (kg)

### OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY KRAŚNICZYN o rozpoczęciu konsultacji społecznych projektu planu ogólnego gminy Kraśniczyn

Na podstawie art. 13i ust. 3 pkt 8 ustawy z dnia 27 marca 2003 roku o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1130, z późn. zm.) oraz zgodnie z art. 54 ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2024 r. poz. 1112, z późn. zm.), w związku z uchwałą Nr VIII/37/2024 Rady Gminy Kraśniczyn z dnia 14 listopada 2024 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia planu ogólnego gminy Kraśniczyn, zawiadamiam o rozpoczęciu konsultacji społecznych projektu planu ogólnego gminy Kraśniczyn wraz z prognozą oddziaływania na środowisko.

Konsultacje społeczne prowadzone będą w następujących formach:

- zbierania uwag do projektu planu ogólnego wraz z prognozą oddziaływania na środowisko w terminie od 25 marca do 22 kwietnia 2026 r.,
- spotkania otwartego, poprzedzonego prezentacją projektu planu ogólnego, które odbędzie się 7 kwietnia 2026 r. o godzinie 16:00 w siedzibie Urzędu Gminy Kraśniczyn,
- dyżurów projektanta planu ogólnego, które odbędą się w dniach 14 kwietnia i 17 kwietnia 2026 r. w godzinach 16:00-17:00 w siedzibie Urzędu Gminy Kraśniczyn.

Projekt planu ogólnego wraz z prognozą oddziaływania na środowisko oraz uzasadnieniem udostępniony będzie w czasie trwania konsultacji w siedzibie Urzędu, na stronie Biuletynu Informacji Publicznej: <https://ugkrasniczyn.bip.e-zeto.eu/index.php> (w zakładce: ogłoszenia / Plan ogólny Gminy Kraśniczyn) oraz stronie internetowej: <https://ugkrasniczyn.pl/>.

Uwagi do projektu planu ogólnego oraz prognozy środowiskowej należy składać w terminie od 25 marca do 22 kwietnia 2026 r. na piśmie w postaci papierowej (na adres: Urząd Gminy Kraśniczyn, ul. Kościuszki 21, 22-310 Kraśniczyn) lub elektronicznej, za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej (na adres: sekretariat@ugkrasniczyn.pl) lub poprzez ePUAP lub e-Doręczenia. Uwagi należy składać na specjalnym formularzu pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego dostępnym w siedzibie Urzędu Gminy oraz do pobrania na stronie Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Gminy lub stronie <https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktuplanowania-przestrzennego>.

Składający uwagę zobowiązany jest podać swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile posiada, a także wskazać, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, ponadto również może podać dodatkowe dane do kontaktu, takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Organem właściwym do rozpatrzenia złożonych uwag jest Wójt Gminy Kraśniczyn.

WÓJT GMINY KRAŚNICZYN

## Najwięcej „zależnych” radnych we Włodawie

We Włodawie aż sześciu spośród piętnastu radnych pracuje w jednostkach podległych burmistrzowi. Jak wskazuje Sieć Obywatelska Watchdog Polska, to najwyższy odsetek tego typu powiązań w Polsce. Choć sytuacja jest zgodna z obowiązującym prawem, eksperci alarmują, że może stanowić poważne zagrożenie dla jakości lokalnej demokracji.

Problem dotyczy fundamentalnej kwestii niezależności radnych. Osoby zatrudnione w instytucjach kontrolowanych przez gminę znajdują się w relacji zawodowej zależności od burmistrza - czyli organu, który powinny nadzorować. W praktyce oznacza to ryzyko konfliktu interesów, zwłaszcza w kluczowych momentach, takich jak głosowania nad budżetem czy absolutorium. W takich sytuacjach decyzje radnych mogą być obciążone nie tylko oceną merytoryczną, ale także obawą o własne miejsce pracy.

Konsekwencją bywa ograniczenie funkcji kontrolnej rady. Radni pozostający w zależności służbowej rzadziej podejmują tematy niewygodne dla władz

wykonawczych, unikają krytyki i powstrzymują się od zadawania trudnych pytań. W efekcie sesje rady mogą tracić realny charakter debaty, stając się jedynie formalnością zatwierdzającą decyzje podejmowane wcześniej w urzędzie.

Zjawisko to ma także szersze skutki systemowe. Wskazuje się m.in. na ograniczenie zdolności rady do niezależnego nadzoru nad działaniami burmistrza, konflikt interesów - udział radnych w decyzjach dotyczących instytucji, w których są zatrudnieni, wzmocnienie powiązań personalnych i politycznych kosztem konkurencji, przekonanie mieszkańców o braku bezstronności radnych.

Dodatkowo zatrudnienie w jednostkach gminnych może przekładać się na przewagę wyborczą. Stały kontakt z mieszkańcami oraz dostęp do publicznych zasobów sprzyjają budowaniu rozpoznawalności, co utrudnia rywalizację kandydatom spoza lokalnych struktur.

Przypadek Włodawy pokazuje, że choć obowiązujące przepisy dopuszczają łączenie mandatu radnego z pracą w jednostkach samorządowych, skala tego zjawiska może prowadzić do wypaczenia mechanizmów demokracji lokalnej. (pk)

Puste hale i niespełnione obietnice?

## Reanimacja huty w Dubecznie pod znakiem zapytania

Choć na bramie zamkniętej od roku huty w Dubecznie zawisł optymistyczny baner zachęcający do podjęcia pracy, ambitne plany wznowienia produkcji szkła mogą zakończyć się fiaskiem. Mimo deklaracji właściciela o „portfelu pełnym zamówień”, do rekrutacji zgłosiła się zaledwie garstka chętnych. To stawia pod znakiem zapytania przyszłość największego niegdyś zakładu w powiecie włodawskim.

Na bramie huty w gminie Hańsk pojawiło się ogłoszenie o poszukiwaniu hutników, szlifiery oraz topiarzy, którym obiecywane są „bardzo dobre warunki”. Jednak lokalna społeczność i byli pracownicy podchodzą do tych zapowiedzi z ogromnym dystansem. Główną przeszkodą pozostaje brak zaufania - zakład został zamknięty w kwietniu 2025 roku, a zwolniona wówczas załoga do dziś nie otrzymała zaległych wynagrodzeń za ostatni

miesiąc wypowiedzenia ani należnych odpraw.

- Jak to możliwe, że firma szuka nowej załogi, skoro nie rozliczyła się z poprzednią? - pytają byli pracownicy, którzy obecne działania właściciela określają jako kolejny „wybieg”.

Nieoficjalnie mówi się, że próba wznowienia działalności w Dubecznie może mieć związek z sytuacją w krośnieńskim zagłębiu szklarskim. Według tych informacji, huta mogłaby zostać włączona w łańcuch produkcyjny zakładów z Krosna, które nie nadążają z realizacją zamówień, szczególnie tych kierowanych na rynki zagraniczne. Taki scenariusz zakładałby, że część produkcji, zwłaszcza prostszych form szkła użytkowego, jak np. kieliszki, byłaby realizowana właśnie w Dubecznie jako zaplecze dla większego ośrodka. Na razie jednak brak oficjalnego potwierdzenia tych doniesień, a same plany pozostają w sferze spekulacji.

Problem z obsadzeniem stanowisk wynika również z tego, że wykwalifikowani specjaliści nie czekali bez-

czynnie. Wielu z nich znalazło zatrudnienie w kopalni Bogdanka, która oferuje stabilne warunki pracy i regularne wynagrodzenie. Powrót do zakładu, który raz już ich zawiódł, dla wielu nie jest dziś realną opcją. Ci, którzy wciąż pozostają bez stałego zajęcia, patrzą na ofertę z dużą ostrożnością, pamiętając o „chwilowych problemach”, które doprowadziły do całkowitego wstrzymania produkcji.

Wójt gminy Hańsk Alan Struski potwierdza, że planowany powrót do produkcji jest uzależniony od zebrania odpowiedniej liczby pracowników. Właściciel zapowiedział, że przyjedzie do Dubeczna na rozmowy dopiero wtedy, gdy znajdzie się konkretna grupa chętnych. Na dziś jednak wszystko wskazuje na to, że ten warunek może okazać się nie do spełnienia. Bez uregulowania zaległości wobec byłych pracowników i odbudowy wiarygodności, a także bez realnego zaplecza kadrowego, huta w Dubecznie może pozostać jedynie symbolem niespełnionych obietnic i utraconego potencjału. (bm)

WŁODAWSKIE. Płać i płacz

## Śmieci ostro w górę

Od 1 kwietnia mieszkańcy Włodawy oraz gmin Hańsk, Hanna, Sławatycze, Stary Brus, Podewórze i Sosnówka zmierzają się z gwałtownym wzrostem opłat za odbiór odpadów. Międzygminny Związek Celowy podniósł stawki nawet o 50 procent.

Nowa stawka dla nieruchomości zamieszkałych wyniesie 27 zł miesięcznie od osoby. Dla porównania - dotychczas mieszkańcy płacili 18 zł, a w przypadku kompostowania bioodpadów 16 zł. Choć utrzymano ulgę (nowa stawka obniżona to 23 zł), jej realna wartość maleje w obliczu tak znaczącej podwyżki.

Zmiany dotkliwie odczują także przedsiębiorcy oraz właściciele nieruchomości niezamieszkałych. W ich przypadku opłaty za pojemniki również znacząco wzrosły, co dla wielu

małych firm oznacza kolejny cios finansowy. Podwyżki wpisują się w szerszy kontekst rosnących kosztów prowadzenia działalności - szczególnie w obliczu wysokich cen energii, podwyżek cen paliw oraz wzrostu płacy minimalnej.

MZC uzasadnia decyzję rosnącymi kosztami funkcjonowania systemu gospodarowania odpadami. (pk)

### Nowe stawki MZC od 1 kwietnia 2026 r.

- dla nieruchomości niezamieszkałych:

120 I - 18 zł (wcześniej 12 zł)

240 I - 36 zł (wcześniej 24 zł)

1100 I - 165 zł (wcześniej 115 zł)

KP-7 (7000 I) - 1 050 zł (wcześniej 740 zł)

- dla mieszkańców:

27 zł/os. (wcześniej 18 zł)

23 zł/os. z ulgą za kompostowanie (wcześniej 16 zł)

Dzielił się doświadczeniami po nalocie dronów

## Wójt gminy Wiryki ekspertem od zniszczeń

Wójt gminy Wiryki Bernard Błaszczuk wystąpił z prelekcją na temat działań podjętych przez samorząd po nalocie rosyjskich dronów. Jego wystąpienie było częścią Śląskiego Konwentu Samorządowego, który odbył się w dniach 4-6 marca 2026 roku w Szczyrku.

W wydarzeniu, zorganizowanym przez Śląski Związek Gmin i Powiatów, uczestniczyło około 140 samorządowców z województwa śląskiego oraz zaproszeni goście z innych części kraju. Konwent poświęcono aktualnym pro-

blemom samorządów. Główne tematy dotyczyły bezpieczeństwa, ochrony ludności oraz zarządzania kryzysowego. W pierwszym dniu odbyły się wystąpienia przedstawicieli administracji rządowej, wojska i samorządów. Jednym z prelegentów był Bernard Błaszczuk. W swoim wystąpieniu przedstawił działania podjęte przez gminę Wiryki po incydencie związanym z obcymi obiektami latającymi w polskiej przestrzeni powietrznej. Omówił współpracę z mieszkańcami, służbami oraz organizację przekazywania informacji w pierwszych godzinach po zdarzeniu. - Nasze doświadczenia pokazały, jak

ważna jest szybka wymiana informacji i jasny podział kompetencji między służbami a samorządem. W sytuacjach kryzysowych liczy się sprawna komunikacja i współpraca na każdym poziomie - mówi wójt. Podczas konwentu głos zabrali również przedstawiciele administracji rządowej i instytucji publicznych, w tym Adam Zaczekowski, który mówił o wdrażaniu Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej. W programie znalazły się także zagadnienia dotyczące edukacji, energetyki i finansów samorządów. Ostatni dzień miał charakter studyjny i dotyczył rozwoju turystyki. (bm)

## Nowa skarbnik powiatu, choć dopiero od 1 lipca

(19 marca) Zgodnie z naszymi informacjami sprzed tygodnia, podczas sesji Rady Powiatu we Włodawie radni powołali nową skarbnik. Została nią Małgorzata Chudaś, dotychczasowa skarbnik gminy Wiryki. Uchwałę w tej sprawie radni podjęli jednogłośnie. Nowa skarbnik nie objęła jednak funkcji od razu - pracę w Starostwie Powiatowym we Włodawie rozpocznie dopiero 1 lipca.

Nowa skarbnik Małgorzata Chudaś ma 39 lat i mieszka w Lipówce w gminie Wiryki. Ukończyła studia magisterskie na kierunku ekonomia, a także Podyplomowe Studia Rachunkowości. Zdobyła również Certyfikat Księgowy. Posiada niemal 20-letnie doświadczenie w pracy w księgowości, a od 2010 roku pracowała na stanowisku głównej księgowej.



Aneta Żmudzińska i Małgorzata Chudaś

Do tego czasu obowiązki skarbnika nadal pełni dotychczasowa skarbnik Aneta Żmudzińska. Jak się okazało, zmiana na tym stanowisku nie oznacza jej całkowitego rozstania z urzędem. Po objęciu funkcji przez następczynię A. Żmudzińska pozostanie pracownikiem wydziału finansów starostwa i będzie pracowała na pół etatu.

Podczas sesji podziękowano również obecnej skarbnik za jej pracę i zaangażowanie, choć na oficjalne pożegnanie trzeba będzie poczekać do końca czerwca.

Aneta Żmudzińska objęła funkcję skarbnika powiatu w lutym 2023 roku, zastępując odchodzącą na emeryturę Zofię Derkacz, która odpowiadała za finanse powiatu od początku jego istnienia. Ze Starostwem Powiatowym we Włodawie była jednak związana znacznie dłużej. Pracę w urzędzie rozpoczęła w sierpniu 1999 roku, a od kwietnia 2013 roku kierowała wydziałem finansów. (pk)

## Obradowali radni gminy Włodawa Inwestycje, wsparcie i plan ogólny

**Drogi, seniorzy i przyszłość gminy - tak w skrócie można opisać najważniejsze decyzje podjęte podczas ostatniej sesji Rady Gminy Włodawa. Radni nie tylko zaplanowali konkretne inwestycje drogowe i wsparcie transportu publicznego, ale także zadbał o realną pomoc dla najstarszych mieszkańców oraz przyjęli kluczowe dokumenty wyznaczające kierunek rozwoju gminy na kolejne lata.**



Posiedzenie rozpoczęło się od krótkiego przemówienia przewodniczącego **Dariusza Makarewicza** i minuty ciszy w celu uczczenia pamięci zmarłego Tadeusza Sawickiego, wieloletniego wójta gminy Włodawa. Jednym z pierwszych punktów merytorycznych było podjęcie uchwały dotyczącej usług sąsiedzkich. Program ten, realizowany w ramach Rządowego Programu „Korpus Wsparcia Seniorów” na rok 2026, ma na celu określenie szczegółowych warunków przyznawania i rozliczania pomocy dla najstarszych mieszkańców gminy.

Radni przyjęli również Program opieki

nad zwierzętami bezdomnymi oraz zapobiegania bezdomności zwierząt na terenie gminy na rok 2026, co jest corocznym obowiązkiem samorządu. W sferze gospodarczej wyrażono zgodę na kontynuację dzierżawy nieruchomości w miejscowości Korolówka.

Znaczną część obrad poświęcono współpracy z Powiatem Włodawskim. Rada zdecydowała o udzieleniu pomocy finansowej powiatowi na dwa kluczowe zadania projektowe: przebudowę drogi powiatowej o długości 4,9 km relacji Korolówka Osada - Wyrki-Adampol oraz odcinka szosy o długości 2 km łączącego

DW 816 z Kolonią Różanka. Ponadto gmina dofinansuje powiatowe przewozy autobusowe o charakterze użyteczności publicznej, co ma poprawić dostępność transportową dla mieszkańców. Ważnym krokiem w planowaniu przestrzennym było także podjęcie uchwały w sprawie uchwalenia planu ogólnego gminy Włodawa. Warto podkreślić, że to pierwszy samorząd w powiecie, który wprowadził nowe przepisy w tej kwestii.

W trakcie sesji radni dokonali też niezbędnych zmian w Wieloletniej Prognozie Finansowej oraz w uchwale budżetowej na rok 2026. Zabezpieczono

m.in. 0,7 mln zł na zakup nowego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla OSP Żuków. - Na terenie naszej gminy działają trzy jednostki wchodzące w skład Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego. To Różanka, Orchówek oraz właśnie Żuków. Dwie pierwsze jednostki posiadają nowoczesne wozy zakupione w ubiegłym roku i zabezpieczają mieszkańców gminy od południa i północy. Naturalnym uzupełnieniem od zachodniej części gminy będzie wyposażenie w nowy wóz jednostki z Żukowa. Stąd decyzja o zabezpieczeniu w budżecie tej kwoty. Mam nadzieję, że uda się pozyskać brakującą kwotę ze środków zewnętrznych i jeszcze w tym roku ten samochód zakupić - mówi **Dariusz Semeniuk**, wójt gminy Włodawa.

Na koniec posiedzenia przedstawiono dwa istotne sprawozdania podsumowujące rok 2025. Sprawozdanie z wysokości średnich wynagrodzeń nauczycieli na poszczególnych stopniach awansu zawodowego w szkołach prowadzonych przez gminę oraz sprawozdanie z realizacji zadań z zakresu wspierania rodziny i pieczy zastępczej.

Sesję zakończyły wolne wnioski oraz komunikaty przewodniczącego Rady Gminy, który pytał m.in. o opracowanie herbu i pieczęci gminy, na co również zabezpieczono środki w budżecie. **(bm)**

## Są pieniądze na dokumentację dwóch odcinków dróg Gmina wesprze powiat

**Radni gminy Włodawa podczas piątkowej (20 marca) sesji zdecydowali o udzieleniu pomocy finansowej Powiatowi Włodawskiemu. Środki zostaną przeznaczone na opracowanie dokumentacji projektowej dla dwóch dróg będących w opłakanym stanie.**

Chodzi o zadania pod nazwą „Przebudowa drogi powiatowej nr 1706L Korolówka Osada - Adampol na odcinku 4,9 km” oraz „Przebudowa drogi powiatowej nr 1706L DW 816 - Kol. Różanka na odcinku 2,0 km”. Przygotowanie dokumentacji to pierwszy krok do realizacji inwestycji, bez którego nie jest możliwe ubieganie

się o dofinansowanie i rozpoczęcie prac budowlanych. Decyzją radnych to wyraźny sygnał, że władze gminy dostrzegają problem i chcą aktywnie włączyć się w poprawę jakości dróg powiatowych. Te odcinki od lat są w złym stanie technicznym. Kierowcy zwracają uwagę na liczne ubytki w nawierzchni, nierówności i brak komfortu jazdy. Choć formalnie drogi powiatowe należą do kompetencji powiatu, samorządy gminne coraz częściej angażują własne

środki, aby przyspieszyć ich modernizację. Przyjęte uchwały nie oznaczają jeszcze rozpoczęcia robót, ale otwierają drogę do dalszych działań. Jeśli dokumentacja powstanie zgodnie z planem, kolejnym krokiem będzie poszukiwanie źródeł finansowania i realizacja inwestycji. - Nasi mieszkańcy liczą, że te inwestycje zostaną zrealizowane. Stan dróg, o których mowa, od dawna określany jest jako bardzo zły, a ich przebudowa jest jedną z najczęściej zgłaszanych potrzeb - mówi **Dariusz Semeniuk**, wójt gminy Włodawa. **(bm)**

## Chcą przekonać do parku narodowego Zabierają radnych na wycieczkę

**W powiecie włodawskim narasta napięcie wokół planów utworzenia Sobiborskiego Parku Narodowego. Ogólnopolskie Towarzystwo Ochrony Ptaków (OTOP), wspólnie z Towarzystwem dla Natury i Człowieka oraz Grupą Badawczą Sobibór, intensyfikuje działania zmierzające do przekonania samorządowców do swojej koncepcji. By to zrobić, zabiera ich na wycieczkę.**

Celem aktywistów jest przekonanie lokalnych społeczności do ochrony około 18,5 tys. ha unikalnych lasów bagiennych i torfowisk obejmując je parkiem narodowym. Dotychczasowa działalność przyrodników spotkała się z głośną krytyką ze strony szerokiej grupy interesariuszy. Jak wynika z przebiegu dotychczasowych debat, przeciwko powołaniu parku opowiadają się nie tylko mieszkańcy obawiający się ograniczeń w dostępie do lasów, ale również przedsiębiorcy, leśnicy oraz środowiska myśliwskie. Podnoszone przez nich argumenty dotyczą m.in. paraliżu gospodarki leśnej, zakazu polowań oraz potencjalnego ograniczenia rozwoju turystyki masowej na rzecz rygorystycznej ochrony przyrody. OTOP przyznaje, że w rozmowach pojawia się wiele pytań o konsekwencje prawne, co zmusiło organizację do przygotowania specjalnego zestawienia. - Z naszych wyliczeń wynika, że zmiany po stronie dochodów samorządów wynikałyby z dwóch mechanizmów - mówi

**Magdalena Gościński** z OTOP. - Z jednej strony część wpływów z podatku leśnego byłaby niższa, ponieważ dla gruntów w parkach narodowych obowiązuje obniżona stawka. Z drugiej samorządy otrzymywałyby wyższą subwencję z budżetu państwa, związaną z objęciem terenu wyższą formą ochrony. Ze względu na to, że ostateczna wysokość subwencji zależy od wielu czynników, przygotowano wariant ostrożny. Zakłada on poziom subwencji niższy o połowę względem podstawowych wyliczeń. W tym wariantcie dodatkowo wpływy w pierwszym roku po ewentualnym utworzeniu parku mogłyby wynieść: od 9 do 21 tys. zł dla gminy Wyrki (42 ha), od 1,047 do 2,246 mln zł dla gminy Hańsk (4 549 ha), od 2,088 do 4,463 mln zł dla gminy Włodawa (gmina wiejska, 9 314 ha) oraz od 1,200 do 2,623 mln zł dla gminy Wola Uhruska (4 672 ha). W przypadku powiatu włodawskiego (18 535 ha) byłoby to od 1,099 do 2,228 mln zł, a dla województwa lubelskiego od 550 tys. do 1,114 mln zł. Środki te trafią bezpośrednio do budżetów samorządów. To samorządowcy będą decydować o ich przeznaczeniu - mogą finansować z nich dowolne zadania publiczne, takie jak infrastruktura drogowa, oświetlenie, edukacja czy ochrona zdrowia - wylicza Gościński. Z kolei **Anna Treit**, koordynatorka projektu w OTOP-ie tłumaczy, jakie będą ich kolejne działania. - Obecnie zbieramy pytania, które pojawiają się w rozmowach z samorządami i mieszkańcami, i przekładamy je na konkretne opracowania. Zależy nam na tym, żeby każdy element naszych

działań był oparty na faktycznym stanie wiedzy. Naszym celem jest stworzenie takiej propozycji parku narodowego, który uwzględni potrzeby i oczekiwania mieszkańców - mówi Treit.

Już teraz rozpoczynają się wyjazdy studyjne dla radnych i przedstawicieli samorządów. W dniach 24-25 marca zaplanowano wizytę w Biebrzańskim Parku Narodowym, a 9 kwietnia - w Roztoczańskim Parku Narodowym. Program obejmuje spotkania z tamtejszymi samorządami, lokalnym biznesem i organizacjami społecznymi oraz wizyty terenowe pokazujące funkcjonowanie parków w praktyce. - Dla mnie, jako osoby mieszkającej w tej okolicy, kluczowe jest to, żeby rozmowa była oparta na doświadczeniu, a nie wyobrażeniach. Dlatego pokazujemy konkretne miejsca i konkretne rozwiązania, które już działają - mówi **dr Jarosław Krogulec**, dyrektor ds. ochrony przyrody w OTOP-ie, prywatnie mieszkaniec gminy Hanna. W kwietniu i na początku maja odbędą się cztery otwarte dla publiczności dialogi społeczne - po jednym w każdej z gmin. Spotkania będą miały formę rozmowy z udziałem zaproszonych interesariuszy. Ich celem będzie zebranie opinii mieszkańców oraz zapoznanie ich z założeniami na temat planowanego parku.

Krytycy projektu, w tym niektórzy przedstawiciele lokalnych samorządów, wskazują jednak na istotną lukę w argumentacji aktywistów. Chodzi o realne kwoty, jakie wpłyną do budżetów gmin, które mogą być o wiele niższe niż przedstawia OTOP. Wynika to z faktu, że wzrost subwencji celowej na ochronę przyrody powoduje zazwyczaj automatyczne zmniejszenie środków z subwencji ogólnej dla danej jednostki, co w efekcie końcowym może zniwelować obiecywane przez aktywistów zyski. **(bm)**

## Płatne spacerzy nie wszystkim w smak Prywata na państwowym

**Sytuacja w Poleskim Parku Narodowym budzi coraz większe wątpliwości. Od czasu odwołania dyrektora Jarosława Szymańskiego minęło już wiele miesięcy, a brak jednoznacznego kierownictwa zaczyna przekładać się na konkretne problemy, jak choćby zarabianie na organizacji płatnych spacerów na terenie parku.**

Chodzi o organizowane cyklicznie, odpłatne spotkania w lesie na terenie parku. Według przekazanych nam informacji, ich organizatorką jest osoba prywatna, niebędąca pracownikiem parku, prywatnie żona jednego z leśniczych. Wydarzenia mają charakter kameralnych spacerów i warsztatów w duchu „slow life” oraz „kapieli leśnych”. Uczestnictwo w nich jest płatne. Koszt to 150 zł od osoby. Takie spotkanie planowano m.in. na 22 marca w miejscowości Wytyczno. Organizowane jest pod szyldem inicjatywy „Przygody z Przyrodą”. Jak wynika z ogłoszenia, wydarzenie ma odbywać się na ogólnodostępnych szlakach, drogach gminnych i ścieżkach edukacyjnych znajdujących się na terenie parku. Organizatorka w ogłoszeniu podkreśla, że działa zgodnie z prawem i posiada wykształcenie kierunkowe. W komunikacie zaznacza również, że wydarzenie nie jest organizowane przez park, a jego przebieg nie narusza przepisów o ochronie przyrody.

To jednak nie rozwiewa wszystkich wątpliwości. Kluczowe pytanie brzmi: czy dopuszczalne jest pobieranie opłat za wydarzenia organizowane na terenie parku narodowego, który jest dobrem publicznym i co do zasady pozostaje ogólnodostępny? I czy władze parku mają wiedzę o takich inicjatywach oraz je akceptują? Z przekazanych informacji wynika, że podobne wydarzenia odbywały się już wcześniej i cieszyły się dużym zainteresowaniem. Mimo to - jak twierdzą osoby zgłaszające sprawę - brak jest widocznej reakcji ze strony zarządzających parkiem. - Sytuacja jest nam znana, ale nie widzimy w niej nic złego - mówi **Marzena Wróbel**, zastępca dyrektora Poleskiego Parku Narodowego. - Pani mieszka niedaleko i jako przedsiębiorca próbuje zarobić na bliskości parku. Organizowane przez nią warsztaty odbywają się na dostępnych publicznie szlakach i drogach, więc jedyne, co musi zrobić, to dokonać zgłoszenia wejścia grupy, o ile jej liczebność przekracza 10 osób. Na ścieżkach przyrodniczych, na których obowiązują opłaty, uczestnicy muszą też oczywiście wykupić bilety wstępu - dodaje pani dyrektor.

Problem ma jednak szerszy wymiar. W sytuacji, gdy instytucja funkcjonuje bez stałego kierownictwa, rośnie ryzyko niejednoznacznych interpretacji przepisów i wykorzystywania luk organizacyjnych. Dotyczy to zwłaszcza miejsc tak wrażliwych jak parki narodowe, gdzie każda forma działalności - nawet pozornie nieinwazyjna - powinna podlegać jasnym zasadom. **(bm)**



Uroczyste wręczenie medali „Zasłużony dla Gminy Izbica”

## Kobiety – Architektki Wspólnoty Lokalnej



Tegoroczny Gminny Dzień Kobiet w Izbicy stał się okazją do szczególnego uhonorowania osób, których codzienna praca i pasja budują fundamenty lokalnej ojczyzny. Podczas uroczystości burmistrz Jerzy Lewczuk wręczył medale „Zasłużony dla Gminy Izbica” sześciu wyjątkowym kobietom. To wyróżnienie przyznawane jest przez Radę Miejską za zasługi, które w widoczny sposób przyczyniają się do rozwoju gminy, pomnażania jej dobrobytu oraz popularyzowania lokalnych osiągnięć.

Rola kobiet w społeczeństwie, a w szczególności w mniejszych wspól-

notach, takich jak gminy Izbica, jest nie do przecenienia. Są one nie tylko strażniczkami tradycji, ale przede wszystkim aktywnymi animatorkami życia społecznego, edukatorkami i liderkami, które swoją empatią i determinacją inspirują innych do działania. Tegoroczne laureatki to postacie, których obecność pozostawia trwały, pozytywny ślad w życiu wielu mieszkańców.

### Wzorowe nauczycielki i wychowawczynie

Wśród odznaczonych znalazły się kobiety, które całe życie zawodowe po-

święciły misji kształtowania młodych pokoleń. **Zofia Warda**, emerytowana nauczycielka języka polskiego, traktowała swoją pracę jako służbę. Z niezwykłą cierpliwością i wrażliwością pomagała uczniom odkrywać talenty, promując wartości takie jak szacunek i odpowiedzialność, co przekładało się na sukcesy młodzieży na szczeblu ogólnopolskim.

Równie wielkie zasługi na polu edukacji położyła **Jadwiga Ścibak**, wieloletnia nauczycielka ze szkoły w Tarzymiechach. Jako opiekunka drużyny zachowawczej „Leśne listki” uczyła dzieci współpracy i szacunku. Co istotne, pani Jadwiga wykazała się

niezwykłą inicjatywą społeczną, angażując się w zbiórki pieniędzy i organizację zabaw dochodowych, co bezpośrednio przyczyniło się do rozbudowy szkoły o nowe skrzydło w 2003 roku.

### Liderki aktywności senioralnej

Druga grupa wyróżnionych pań to aktywne działaczki Polskiego Związku Emerytów i Rencistów, które udowadniają, że jesień życia może być czasem intensywnej pracy dla innych.

**Stefania Mrozek**, uhonorowana tytułem Honorowego Sekretarza Koła,

przez rekordowe 32 lata pełniła funkcję sekretarza, wywiązując się ze swoich zadań z wzorową dokładnością i oddaniem.

**Anna Kita**, pełniąca funkcję skarbnika, dała się poznać jako osoba niezwykle rzetelna i dbająca o finanse organizacji, a jej otwartość sprzyja budowaniu więzi międzypokoleniowych.

**Maria Kryłowicz**, jako zastępca przewodniczącego, jest sercem spotkań integracyjnych. Jej inicjatywa w tworzeniu przestrzeni do współpracy i budowaniu więzi międzyludzkich od lat pozytywnie wpływa na lokalną społeczność.

**Barbara Jabłońska**, członkini zarządu koła i delegatka do związku rejonowego, dba o wizerunek gminy w przestrzeni publicznej. Odpowiadając za działania medialne, skutecznie promuje aktywność seniorów i lokalne inicjatywy.

Wszystkie te panie, choć działają w różnych obszarach, łączą wspólne cechy: pracowitość, życzliwość i bezinteresowna chęć niesienia pomocy. To dzięki takim osobom Gmina Izbica staje się miejscem przyjaznym i dynamicznie rozwijającym się. Przyznane medale są jedynie skromnym wyrazem wdzięczności, na jaką zasługują te niezwykle architektki wspólnoty lokalnej.



## KRASNYSTAW. Wytykanie i pouczanie, a na przejściach ciemno

**Radna Agnieszka Pocińska-Bartnik zarzuca burmistrzowi Danielowi Miciule, że ten nie podchodzi poważnie do kwestii bezpieczeństwa na najważniejszych w mieście przejściach dla pieszych. Włodarz przekonuje, że to nie prawda, ale i tak uważa, że zgłaszany problem powinno rozwiązać krasnostawskie starostwo.**

Jak już informowaliśmy, na ostatniej sesji Rady Miasta Krasnostaw **Agnieszka Pocińska-Bartnik**, radna klubu „Krasnostawianie”, złożyła interpelację „w sprawie doświetlenia przejść dla pieszych”. Upomniała się w niej o montaż dodatkowych opraw oświetleniowych zapewniających dobrą widoczność pieszych na pasach: w okolicach wejścia na cmentarz przy ul. Okrzei, naprzeciwko ul. Jana Pawła II, naprzeciwko sklepu Stokrotka, na ul. Poniatowskiego (vis a vis sklepu PSS Społem), na ul. Mickiewicza (naprzeciwko Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej) oraz przy Przedszkolu nr 4.

- Niedoświetlenie przejść dla pieszych w naszym mieście nie jest moją subiektywną oceną, ale jest głosem zarówno pieszych, jak i kierowców, którzy zwracali uwagę na problem ograniczonej widoczności na zebrach, przez co wielokrotnie byli świadkami niebezpiecznych sytuacji – podkreślała Pocińska-Bartnik, zaznaczając, że to nie pierwsza jej interpelacja w tej sprawie, ale problem wciąż nie został rozwiązany, a dotychczasowe odpowiedzi burmistrza i jego zastępczyni były lakoniczne i mylące, sprowadzając się do przekierowania sprawy do starosty krasnostawskiego, jako zarządcy wskazanych dróg. – Tymczasem większość ulic i latarni należy do miasta, ale burmistrz odsuwa od siebie rozwiązanie tego problemu – wytykała radna.

Burmistrz właśnie udzielił radnej odpowiedzi na najnowszą interpelację w sprawie doświetlenia przejść. Zapewne nie będzie nią usatysfakcjonowana. W odpowiedzi **Daniel Miciuła** zwraca uwagę na fakt, że montaż dodatkowych opraw oświetleniowych na wspomnianych przejściach dla pieszych wymaga

wymiany na latarniach istniejących wysięgników jednoramiennych na dwu lub trzyramienne. - Ze względu na fakt, że istniejąca infrastruktura tj. słupy latarni wraz z elementami, została wybudowana ponad 30 lat temu i jest pod stałym wpływem czynników atmosferycznych, przy próbie wymiany wysięgników zachodzi ryzyko uszkodzenia konstrukcji latarni w postaci pęknięć, złamań lub uszkodzeń uchwyty. Niekontrolowane i niewidoczne uszkodzenia mogą w przyszłości powodować bezpośrednie zagrożenie dla osób lub mienia – pisze burmistrz. Dodatkowo, według Miciuły, doświetlenie „pasów”, z wykorzystaniem istniejącej infrastruktury oświetlenia ulicznego, obciążone jest ryzykiem niepowodzenia i „może powodować zagrożenie dla uczestników ruchu drogowego, a montaż dodatkowych opraw na istniejących słupach może pogorszyć widoczność poprzez osłabienie lub olśnienie kierowców”. Burmistrz przypomina dalej, że montaż nowych opraw oświetleniowych lub słupów oświetleniowych wymaga opracowania dokumentacji projektowej

przez osobę posiadającą odpowiednie uprawnienia budowlane, uzyskania zatwierdzenia stałej lub czasowej organizacji ruchu, jeżeli zakres prac wpływa na sposób funkcjonowania drogi, dokonania zgłoszenia robót budowlanych bądź uzyskania pozwolenia na budowę (w zależności od zakresu inwestycji), uzgodnień branżowych (m.in. z zarządcami sieci, w przypadku kolizji z istniejącą infrastrukturą) i wreszcie zabezpieczenia środków finansowych obejmujących zarówno wykonawstwo, jak i nadzór oraz pomiary powykonawcze.

- Podkreślenia wymaga również to, że doświetlenie przejścia dla pieszych nie może polegać wyłącznie na instalacji dodatkowej oprawy, lecz musi być poprzedzone analizą techniczną i obliczeniami fotometrycznymi, potwierdzającymi osiągnięcie wymaganych parametrów oświetleniowych w całej strefie przejścia oraz strefie dojazdu. W związku z powyższym dodatkowe doświetlenie przejść możliwe jest jedynie poprzez budowę infrastruktury oświetleniowej – pisze Miciuła.

Po tych pouczeniach burmistrz daje

do zrozumienia, że i tak w sprawie wskazanych przez radną przejść nic zrobić nie może, bo wszystkie wyszczególnione przez Pocińską-Bartnik przejścia dla pieszych, znajdują się w zarządzie powiatu. Obiecuję jednak, że w trosce o bezpieczeństwo użytkowników ruchu drogowego oraz w związku z licznymi zgłoszeniami radnych i mieszkańców zwróci się do powiatu krasnostawskiego z wnioskiem o zabezpieczenie środków finansowych na modernizację i doświetlenie przejść dla pieszych zlokalizowanych w ciągach dróg powiatowych na terenie miasta Krasnostaw.

Na koniec Daniel Miciuła odnosi się do zarzutu „lakonicznych czy mylących” wcześniejszych odpowiedzi. - Każdorazowo w wyjaśnieniach wskazano obowiązujący stan prawny oraz właściwość rzeczową organów. Istotą jest zrozumienie pojęć i kompetencji organów, gdyż tak użyte określenie prowadzi do nieuprawnionego przypisywania gminie kompetencji, które ustawowo należą do zarządcy drogi powiatowej – podsumowuje. (kg)

## Sprzedam działkę 2300 m<sup>2</sup> z budynkiem o pow. 407 m<sup>2</sup> plus piwnice

z przeznaczeniem na działalność produkcyjną bądź pod zabudowę mieszkaniową wielorodzinną do 3 kondygnacji (możliwa adaptacja budynku). Nieruchomość położona jest w Pokrówce przy ul. Gminnej



tel. 605 547 720

## OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY SAWIN

o rozpoczęciu konsultacji społecznych w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Sawin dla terenów elektrowni słonecznej w obrębach ewidencyjnych Czuczycze Małe, Czuczycze Duże, Czuczycze – Kolonia, Krobonosz – Kolonia, Sajczyce oraz biogazowni w obrębie ewidencyjnym Sawin

Na podstawie art. 17 pkt 11, art. 8g – 8j z ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1130 z późn. zm.) oraz art. 39 ust. 1 i art. 40 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2024 r. poz. 1112 z późn. zm.) oraz Uchwały XIV/91/25 Rady Gminy Sawin z dnia 10 kwietnia 2025 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Sawin dla terenów elektrowni słonecznej w obrębach ewidencyjnych Czuczycze Małe, Czuczycze Duże, Czuczycze – Kolonia, Krobonosz – Kolonia, Sajczyce oraz biogazowni w obrębie ewidencyjnym Sawin

**Wójt Gminy Sawin ogłasza o rozpoczęciu konsultacji społecznych** dotyczących projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Sawin dla terenów elektrowni słonecznej w obrębach ewidencyjnych Czuczycze Małe, Czuczycze Duże, Czuczycze – Kolonia, Krobonosz – Kolonia, Sajczyce oraz biogazowni w obrębie ewidencyjnym Sawin

Konsultacje społeczne będą przeprowadzone od 23 marca 2026 r. do 21 kwietnia 2026 r. w formie:

1. zbierania uwag w terminie od 23 marca 2026 r. do 21 kwietnia 2026 r.
  2. spotkania otwartego wraz z prezentacją zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Sawin, które odbędzie się w dniu 1 kwietnia 2026 r. o godz. 15:30 w siedzibie Urzędu Gminy Sawin, ul. Chutecka 12, 22-107 Sawin, sala konferencyjna
  3. dyżurów projektanta, które odbędą się w dniu 10 kwietnia 2026 r. w godz. 15:30 – 16:30 oraz w dniu 13 kwietnia 2026 r. w godz. 15:30 – 16:30 w siedzibie Urzędu Gminy Sawin, ul. Chutecka 12, 22-107 Sawin, pokój nr 202
- Z dokumentacją projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego można zapoznać się w siedzibie Urzędu Gminy Sawin, ul. Chutecka 12, 22-107 Sawin, pokój nr 202, jak również na stronach internetowych Urzędu Gminy Sawin w zakładce Planowanie Przestrzenne/Plany miejscowe.

Zgodnie z art. 81 ust. 6 pkt 1) ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego może wnieść uwagi.

Uwagi mogą być składane w formie papierowej (na formularzu) na adres: Wójt Gminy Sawin, ul. Chutecka 12, 22-107 Sawin lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej (na formularzu) na adres: ug@sawin.pl lub adres skrytki Urzędu Gminy Sawin na ePUAP: /pci2527rw5/SkrytkaESP e-doręczenia: AE:PL-71559-45858-FDVBT-16 w terminie do dnia 21 kwietnia 2026 r.

Składający wniosek podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby, a także wskazuje, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem. Formularz dostępny jest w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy Sawin.

Zgodnie z art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, w związku z przetwarzaniem przez Wójta Gminy Sawin danych osobowych, uzyskanych w toku prowadzenia postępowań dotyczących sporządzenia aktów planistycznych, prawo, o którym mowa w art. 15 ust. 1 lit. g rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), przysługuje, jeżeli nie wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane te pozyskano.

Wójt Gminy Sawin

GMINA WIERZBICA. Na razie tylko intencja

# Mieszkańcy zgodzą się na wiatraki?

Czy mieszkańcy czterech miejscowości w gminie Wierzbica zgodzą się na budowę wiatraków? Rozpoczęła się procedura, która może zainicjować zmiany pozwalające na taką inwestycję. Ale do faktycznego pozwolenia i zgody jeszcze daleka droga.

Inwestor z litewsko-łotewsko-estońskim kapitałem szuka możliwości postawienia wiatraków na terenie gmin Wierzbica, Sawin i Chełm. Pod koniec minionego roku przedstawiciele firmy przekonywali do swoich planów radnych z Wierzbicy.

Radni mieli możliwość zapytania o korzyści z ferm wiatrowych, koszty stawiania wiatraków i późniejszą utylizację wyeksploatowanych konstrukcji. Przedstawiciele inwestora, jak zawsze przy tego typu planach, przekonywali, że dla gminy wiatraki oznaczają stabilne i długie korzyści finansowe. Gmina ma zyskiwać na

wyższych wpływach z podatku od gruntu - już nie rolnego a podatku od nieruchomości. Poza tym inwestor zapowiada bardzo wysokie podatki od budowli, które mają sięgać około 200 tys. zł rocznie. Skorzystają oczywiście także właściciele gruntów dzierzawiących je pod wiatraki.

Czy to przekona radnych do rozpoczęcia zmian w planie zagospodarowania przestrzennego? Podczas grudniowej sesji za przystąpieniem do zmian zagłosowało 10 radnych, troje było przeciwnych a jedna osoba wstrzymała się od głosu.

Na stronie internetowej gminy pojawiła się informacja o tym, że sąsiednia gmina Chełm podjęła uchwałę w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Chełm pod lokalizację elektrowni wiatrowych. - Czy to oznacza, że ten proces ruszył także w Wierzbicy? Jakich miejscowości ma dotyczyć? - pytali nas Czytelnicy.

- Nasza gmina podjęła na razie uchwałę intencyjną o zamiarze, co nie jest jednoznaczne z przystąpieniem do zmiany w planie. Zanim gmina przystąpi do zmiany planu, radni muszą podjąć uchwałę dotyczącą konkretnych nieruchomości, które wskaże inwestor i musi być akceptacja mieszkańców - tłumaczy Anna Flisiuk, wójt Wierzbicy.

Firmie chodzi o cztery miejscowości: Święcicę, Kozią Górę, Pniówno i Chylin. Zanim radni podejmą decyzję, będą mieli okazję dowiedzieć się, jak podobne fermy wiatrowe funkcjonują w innych gminach. - Wybieram się do Werbkowic, gdzie od 2023 roku działa taka ferma. Będę mogła porozmawiać, w jakim kierunku to idzie, jakie są rzeczywiste korzyści dla samorządu, jakie wpływy z podatków - mówi wójt Flisiuk.

W powiecie chełmskim stoją jak na razie tylko dwa wiatraki - w Sielcu w gminie Leśniowice. (reb)

## PAWŁÓW. Zakup bliski finalizacji Plany na halę wciąż aktualne

Gmina Rejowiec Fabryczny jest coraz bliżej budowy sali gimnastycznej w Pawłowie. Kluczowy dla inwestycji zakup działki ma zostać sfinalizowany w najbliższym czasie.

Budowa sali gimnastycznej w Pawłowie to przedsięwzięcie, na które mieszkańcy czekają od wielu lat. Chcąc sprostać ich oczekiwaniom, gmina już kilka lat temu rozpoczęła przygotowania do inwestycji. Niestety, dotychczas napotykała liczne trudności. Mimo to samorząd nie rezygnuje z planów.

Wiosną ubiegłego roku na jednej z sesji radni podjęli uchwałę w sprawie odpłatnego nabycia niezabudowanej nieruchomości położonej w miejscowości Pawłów. Chodzi o kilkumiarową działkę, która sąsiaduje z terenem szkoły i której zakup umożliwiłby lepsze usytuowanie sali. Choć od uchwały minął już rok gminie wciąż nie udało się sfinalizować zakupu działki. Kilka miesięcy temu na jednej z sesji wójt Gminy Rejowiec Fabryczny, wyjaśniał, że gmina wciąż czeka na ostateczną zgodę ze strony właściciela. Obecnie sprawa jest jednak na finiszu. Uzgodniono, że gmina nabydzie działkę za kwotę 50 tys. zł. Samorząd liczy, że formalności związane z podpisaniem aktu notarialnego uda się zakończyć w kwietniu. Po sfinalizowaniu zakupu gmina zamierza przystąpić do prac projektowych. Jeśli wszystko przebiegnie zgodnie z planem, gotowa dokumentacja inwestycji mogłaby powstać w 2027 roku. (w)

## OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY CHEŁM

o rozpoczęciu konsultacji społecznych projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Chełm dla terenów dróg położonych w obrębach ewidencyjnych Parypse, Pokrówka i Jagodne

Na podstawie art. 17 pkt 11 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1130, z późn. zm.), a także zgodnie z uchwałą Nr XXI/168/2025 z dnia 31 lipca 2025 roku w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Chełm dla terenów dróg położonych w obrębach ewidencyjnych Parypse, Pokrówka i Jagodne, zawiadamiam o rozpoczęciu konsultacji społecznych projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Chełm dla terenów dróg położonych w obrębach ewidencyjnych Parypse, Pokrówka i Jagodne.

Konsultacje prowadzone będą w dniach od 24 marca do 21 kwietnia 2026 r. w formie zbierania uwag do projektu planu, spotkania otwartego, poprzedzonego prezentacją projektu planu, które odbędzie się w dniu 2 kwietnia 2026 r. o godzinie 15:30 w siedzibie Urzędu Gminy oraz dyżurów projektanta, które odbędą się w dniach 8 i 15 kwietnia 2026 r. w godzinach 15:30-16:30 w siedzibie Urzędu Gminy (pokój nr 10 w budynku OPS Gminy Chełm).

Projekt miejscowego planu udostępniony będzie w czasie trwania konsultacji w siedzibie Urzędu Gminy, na stronie BIP: <https://ugchelm.bip.lubelskie.pl/> w zakładce planowanie przestrzenne / ogłoszenia oraz na stronie internetowej Gminy Chełm: <https://www.gminachelm.pl/mieszkanicy/konsultacje-spoleczne>.

Jednocześnie informuję, że zgodnie ze stanowiskami właściwych organów w oparciu o przepisy ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2024 r. poz. 1112, z późn. zm.) odstąpiono od przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko, w tym sporządzenia do projektu planu prognozy oddziaływania na środowisko.

Uwagi do projektu miejscowego planu należy składać w terminie od 24 marca do 21 kwietnia 2026 r. na piśmie w postaci papierowej (na adres: Urząd Gminy Chełm, ul. Gminna 18, 22-100 Chełm) lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, poczty elektronicznej (na adres: sekretariat@gminachelm.pl), poprzez ePUAP lub e-Doręczenia, na formularzu pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego dostępnym na stronie BIP Urzędu Gminy Chełm w zakładce planowanie przestrzenne/druki wniosków i pism, a także na stronie <https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego>. Składający uwagę zobowiązany jest podać swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile posiada, a także wskazać, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu, takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Wójt Gminy Chełm.

Wójt Gminy Chełm

# Pszczoły i trzmiele nasi przyjaciele – działania na rzecz bioróżnorodności wokół Cementowni Chełm



Choć to wiosna i lato kojarzą się z okresem pomocy zapylaczom, Cemex Polska wspólnie z Fundacją Edukacyjną SIŁACZKA zachęca do dbania o pszczoły i motyle przez cały rok. Rozpoczynając się właśnie wiosną jest dobrym momentem zarówno do podsumowania ubiegłorocznych działań przeprowadzonych na terenie Cementowni w Chełmie, jak i zaproszenia wszystkich miłośników przyrody do zaangażowania się w całoroczne działania na rzecz owadów zapylających.

W Cementowni Chełm znajduje się wielkopowierzchniowa łąka utworzona w miejscu dawnego trawnika. Łąka powstała w 2021 roku, dlatego minionej wiosny Cemex zdecydował się na jej odświeżenie poprzez bronowanie (spulchnianie wierzchniej warstwy ziemi) oraz dosiew roślinności. Dzięki przeprowadzonym zabiegom kwitnienie na powierzchni 5000 m<sup>2</sup> było wyjątkowo intensywne, a zamieszkuje teren

zapylacze miały obfity dostęp do pyłku i nektaru z rodzimych gatunków roślin.

W trakcie sezonu wegetacyjnego zadbano również o utrzymanie miejsc schronienia i gniazdowania dla zapylaczy, w tym sandarium – specjalnego siedliska umożliwiającego owadom założenie gniazd w ziemi, martwym drewnie i szczelinach międzyskalnych.

Jesienią przeprowadzono koszenie niezbędne do utrzymania łąki. Postanowiono również „zasiać ziarno wiedzy” wśród lokalnej społeczności. Cemex wspólnie z Fundacją SIŁACZKA zorganizował w Chełmskiej Bibliotece Publicznej im. Marii Pauliny Orsetti serię edukacyjnych warsztatów dla dzieci z okolicznych miejscowości.

– Dążymy do tego, żeby nasze inicjatywy miały kompleksowy charakter, dlatego działania na rzecz zapylaczy nie kończą się na zielonych terenach zakładu Cementownia Chełm. Dużą wagę przykładamy do edukacji, współpracy z lokalnymi partnerami i mieszkańcami. Wierzymy, że to właśnie wspólne i długofalowe działania mają szansę przynieść najlepszy efekt dla

świata przyrody – wyjaśnia Anna Maciąg, Specjalistka ds. Ochrony Środowiska i Zrównoważonego Rozwoju oraz koordynatorka projektu zapylaczy w Cemex Polska.

W 10 sesjach zajęciowych wzięło udział łącznie 123 uczniów z 7 lokalnych szkół podstawowych i przedszkoli. Istotnym elementem zajęć było nawiązanie do infrastruktury edukacyjnej powstałej podczas wcześniejszej współpracy podmiotów. Grupy uczestniczące w warsztatach miały okazję zobaczyć znajdujący się przy bibliotece hotel dla owadów oraz tablice edukacyjne, które skłoniły do rozmów na temat ochrony zapylaczy w przestrzeni miejskiej oraz konieczności zapewnienia owadom miejsca do przetrwania zimy.

– Troska o owady zapylające to proces całoroczny i długofalowy, a nie jednorazowa interwencja – mówi Ewa Zabost, edukatorka ekologiczna z Fundacji Edukacyjnej SIŁACZKA. – O zapylaczach warto myśleć nie tylko w kontekście zapewnienia im odpowiedniej ilości i jakości pokarmu w sezonie wegetacyjnym, ale również

miejsc do zimowania. Podejmowane w ciągu roku wysiłki można niechcący zniszczyć np. nadmiernym porządkowaniem przestrzeni jesienią, ponieważ usuwanie suchych liści czy gałęzi pozbawia owady schronienia przed mrozem – dodaje.

Planując prace ogrodowe warto zastanowić się jak zagospodarowaniem zieleni w swojej okolicy możemy pozytywnie wpłynąć na owady zapylające. Pszczoły i motyle są niezwykle ważną dla człowieka grupą, która odpowiada za zapylanie ponad 80% roślin uprawnych na świecie.



## O Cemex

Cemex to globalna firma z branży materiałów budowlanych, właściciel Cementowni Chełm, która dzięki swoim zrównoważonym produktom i rozwiązaniom troszczy się o lepszą przyszłość dla przyszłych pokoleń. Poprzez nieustanne innowacje oraz szeroko zakrojone prace badawcze i rozwojowe, firma dąży do osiągnięcia neutralności klimatycznej. Cemex jest liderem gospodarki o obiegu zamkniętym w sektorze budowlanym, a dzięki wdrażaniu nowych technologii, jest również pionierem w zakresie wykorzystania paliw alternatywnych i surowców wtórnych w procesach produkcyjnych. Cemex oferuje cement, beton towarowy, kruszywa oraz rozwiązania urbanizacyjne na rozwijających się rynkach całego świata, a międzynarodowy zespół firmy świadczy na rzecz klientów wysokiej jakości usługi, wykorzystując przy tym technologie cyfrowe.

Więcej informacji znajdziecie Państwo na naszej stronie internetowej [www.cemex.pl](http://www.cemex.pl) oraz w mediach społecznościowych.

**GMINA LEŚNIEWICE.** Formalności trwają już ponad dwa lata, mieszkańcy w niepewności

## Niewiadoma z biogazownią

Formalności dotyczące planów budowy biogazowni w Janówce mocno się przedłużają. Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska wydłużyła termin wydania uzgodnienia warunków realizacji przedsięwzięcia, a w związku z tym i leśniowiccy urzędnicy wciąż nie mogą rozstrzygnąć postępowania w sprawie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach. Procedury trwają od ponad dwóch lat.

Na początku 2024 r. gmina Leśniowice wszczęła postępowanie w sprawie wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach dla budowy bioga-

zowni rolniczej o mocy 2 MW wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Janówce. Z wnioskiem o to wystąpiła do gminy spółka POWER HUB z Olsztyna. Sprawa wywołała w gminie duże emocje, a o liczni mieszkańcy szybko złożyli do leśniowickiego urzędu petycję, wyrażając swój sprzeciw. Ludzie obawiają się, że biogazownia powstanie zbyt blisko zabudowań i będą przez to narażeni na szereg uciążliwości, w tym smród, przez co wartość ich nieruchomości spadnie. Leśniowiccy urzędnicy tłumaczyli, że nie mieli podstaw, aby odmówić wszczęcia postępowania. Wystąpiono o wydanie opinii w kwestii potrzeby przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko do Regionalnego Dyrektora Ochrony

Środowiska w Lublinie, Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Chełmie oraz Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie - Dyrektora Zarządu Zlewni w Zamościu. Leśniowiccy urzędnicy zapowiadali, że rozstrzygnięcie sprawy nastąpi po uzyskaniu wymaganych uzgodnień i opinii pomocniczych od uprawnionych organów. Czas mija, formalności przedłużają się, a mieszkańcy wciąż czekają w niepewności na decyzję. RDOŚ wymagała uzupełnienia braków formalnych wniosku, o uzupełnienie karty informacyjnej przedsięwzięcia wystąpiły też Wody Polskie. RDOŚ przedłużała terminy wydania opinii w sprawie stwierdzenia obowiązku lub braku potrzeby przeprowadzania oceny

oddziaływania na środowisko z uwagi na trwającą weryfikację uzupełnienia akt sprawy. W związku z tym gmina wciąż nie mogła wydać rozstrzygnięcia odnośnie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach dla biogazowni i wyznaczano nowe terminy załatwienia sprawy. Na początku ubiegłego roku opublikowano obwieszczenie w tej sprawie **Joanny Jabłońskiej**, wójt gminy Leśniowice. Na inwestora nałożono obowiązek przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko dla planowanego przedsięwzięcia i ustalenia zakresu raportu o oddziaływaniu inwestycji na środowisko. Potem były kolejne przedłużenia terminu wydania rozstrzygnięcia. W październiku ub.r. leśniowiccy urzędnicy informowali, że wydłużenie tego terminu nastąpiło po otrzymaniu od Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Lublinie wezwania do uzupełnienia i uszczegółowienia informacji zawartych w raporcie oddziaływania dla tej inwestycji. Rozstrzygnięcia do tej pory nie ma. 17 marca br.

w Biuletynie Informacji Publicznej UG Leśniowice opublikowano kolejne obwieszczenie wójt Jabłońskiej, tym razem o otrzymaniu od Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Lublinie zawiadomienia o przedłużeniu terminu wydania uzgodnienia warunków realizacji przedsięwzięcia do 17 kwietnia br. W obwieszczeniu czytamy: „... Z uwagi na powyższe oraz konieczność uzyskania wymaganych uzgodnień oraz opinii w toku prowadzonego postępowania w sprawie wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach dla w/w przedsięwzięcia, a także mając na względzie obowiązek przeprowadzenia procedury udziału społeczeństwa i przeanalizowania całości zebranego materiału dowodowego, zgodnie z art. 36 paragraf 1 Kodeksu postępowania administracyjnego zawiadamiam o niezakończonym w terminie ustawowym i wyznaczeniu nowego terminu załatwienia sprawy na 20.04.2026 r.”...”. Do tematu wrócimy. (mo)

## KRASNYSTAW. Niespodziewany apel krasnostawskiej LIR Mówią STOP ochronie Kraszczad



**Rada Powiatowa Lubelskiej Izby Rolniczej Powiatu Krasnostawskiego chce wstrzymania prac nad utworzeniem Kraszczadzkiego Obszaru Chronionego Krajobrazu. Rolnicy obawiają się, że będzie on miał negatywny wpływ na działalność i rozwój ich gospodarstw. Nie mają jednak nic przeciwko promowaniu samej marki Kraszczady.**

Kilka dni temu w Starostwie Powiatowym w Krasnymstawie odbyło się posiedzenie Rady Powiatowej Lubelskiej Izby Rolniczej Powiatu Krasnostawskiego. Zebraniu towarzyszyło hasło „Bez rolnika krajobraz znika”, a jednym z głównych tematów plany Samorządu Województwa Lubelskiego utworzenia na terenie powiatu Kraszczadzkiego Obszaru Chronionego Krajobrazu, które przybliżył zebranym dr hab. **Marcin Szewczak** - członek zarządu województwa lubelskiego oraz **Paweł Łapiński** - dyrektor Lubelskich Parków Krajobrazowych. Zebranie prowadziła **Marta Gawron** - przewodnicząca Rady Powiatowej Lubelskiej Izby Rolniczej Powiatu Krasnostawskiego oraz członek Zarządu Lubelskiej Izby Rolniczej. W posiedzeniu uczestniczyli również przedstawiciele władz samorządowych: starosta krasnostawski **Janusz Szpak**, wicestarosta krasnostawski **Marek Nowosadzki**, członek zarządu powiatu krasnostawskiego **Mariusz Frąc**, przewodniczący Komisji Rolnictwa Rady Powiatu Krasnostawskiego **Piotr Raczkowski**, a także wójtowie gmin z terenu powiatu.

W trakcie spotkania podkreślano, że powiat krasnostawski od lat należy do jednych z najbardziej rolniczych obszarów regionu, a działalność rolnicza stanowi podstawę lokalnej gospodarki i utrzymania wielu rodzin. W opinii rolników wszelkie decyzje dotyczące wprowadzania nowych form ochrony przyrody powinny być poprzedzone szerokimi konsultacjami społecznymi oraz rzetelną analizą ich skutków dla rolnictwa i rozwoju obszarów wiejskich. Rolnicy podkreślali konieczność jasnego i jednoznacznego przedstawienia wszystkich potencjalnych ograniczeń wynikających z objęcia terenu kolejnym obszarem chronionego krajobrazu. Brak pełnej informa-

cji budzi u nich niepokój i rodzi obawy o przyszłość gospodarstw funkcjonujących na tym terenie od pokoleń.

Uczestnicy posiedzenia zwracali uwagę, że środowisko rolnicze nie sprzeciwia się promocji regionu ani budowaniu jego marki turystycznej. Podkreślano, że inicjatywa związana z marką „Kraszczady” może stanowić element promocji powiatu krasnostawskiego i jego walorów krajobrazowych. Zwracano jednak uwagę, że rozwój turystyki i promocja regionu powinny iść w parze z poszanowaniem funkcji rolniczej tych terenów oraz możliwością dalszego funkcjonowania i modernizacji gospodarstw.

W wyniku przeprowadzonej dyskusji delegaci Rady Powiatowej Lubelskiej Izby Rolniczej Powiatu Krasnostawskiego, jednogłośnie przyjęli wniosek skierowany do Zarządu Lubelskiej Izby Rolniczej celem dalszego procedowania, o treści: „Działając w imieniu Rady Powiatowej Lubelskiej Izby Rolniczej Powiatu Krasnostawskiego, zwracamy się do Zarządu Lubelskiej Izby Rolniczej z wnioskiem o podjęcie jednoznacznego stanowiska w sprawie planowanego utworzenia Kraszczadzkiego Obszaru Chronionego Krajobrazu na terenie Powiatu Krasnostawskiego. W naszej opinii proces ten powinien w równym stopniu uwzględniać skutki społeczno-gospodarcze planowanych rozwiązań, w szczególności ich wpływ na funkcjonowanie i rozwój gospodarstw rolnych. Należy podkreślić, że Powiat Krasnostawski ma charakter typowo rolniczy. Rolnictwo stanowi podstawowy kierunek aktywności gospodarczej oraz główne źródło utrzymania znacznej części mieszkańców. Struktura gospodarcza powiatu oparta jest na gospodarstwach rodzinnych, których stabilność ekonomiczna bezpośrednio przekłada się na sytuację społeczną i demograficzną całego regionu. Każde istotne ograniczenie możliwości inwestycyjnych w rolnictwie będzie miało wymiar nie tylko indywidualny, lecz systemowy – wpływając na rozwój całego powiatu”.

Delegaci LIR obawiają się, że utworzenie Kraszczadzkiego Obszaru Chronionego Krajobrazu doprowadzi do: ograniczenia możliwości modernizacji i rozbudowy budynków inwentarskich, utrudnień w realizacji inwestycji

infrastrukturalnych w gospodarstwach, wydłuży i skomplikuje procedury administracyjne, doprowadzi do spadku wartości gruntów rolnych oraz osłabi konkurencyjność gospodarstw rodzinnych wobec podmiotów funkcjonujących poza obszarami objętymi dodatkowymi ograniczeniami. - „Wprowadzenie dodatkowej formy ochrony przyrody na terenie o wyraźnie rolniczym charakterze może mieć skutki nieproporcjonalne do zakładanych efektów ochronnych. Należy także wskazać, że rolnicy od pokoleń współtworzą krajobraz tego obszaru i prowadzą działalność w sposób, który nie doprowadził do degradacji jego walorów przyrodniczych. Krajobraz rolniczy, który ma podlegać ochronie, jest w istocie efektem pracy lokalnych gospodarstw” - czytamy w stanowisku Rady Powiatowej Lubelskiej Izby Rolniczej Powiatu Krasnostawskiego.

Na koniec delegaci wnoszą m.in. o: podjęcie przez Zarząd Lubelskiej Izby Rolniczej oficjalnego stanowiska wskazującego na konieczność wstrzymania dalszych prac do czasu przedstawienia pełnej analizy skutków społeczno-gospodarczych planowanego obszaru, podjęcie działań mających na celu ochronę interesów rolników z terenu powiatu krasnostawskiego, w tym monitorowanie procesu legislacyjnego i opiniowanie projektów uchwał, wystąpienie do Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi, o wyrażenie opinii w sprawie tworzenia na terenach o typowo rolniczym charakterze kolejnych obszarów chronionego krajobrazu.

„Podkreślamy, że środowisko rolnicze nie sprzeciwia się idei ochrony przyrody jako takiej. Ochrona ta musi jednak uwzględniać zasadę proporcjonalności, konstytucyjną ochronę prawa własności oraz realia gospodarcze regionu, którego podstawą funkcjonowania jest produkcja rolna i bezpieczeństwo żywnościowe. Liczymy na merytoryczne i zdecydowane działania Samorządu Rolniczego w obronie interesów rolników oraz na wypracowanie rozwiązań uwzględniających zarówno potrzeby ochrony środowiska, jak i dalszy rozwój rolnictwa w Powiecie Krasnostawskim”.

Do tematu będziemy wracać. (kg)

## SIENNICA RÓŻANA Odsłonięcie tablicy pamięci ofiar Holokaustu

**Przy wejściu do Centrum Kultury w Siennicy Różanej pojawiła się tablica upamiętniająca Żydów z Siennicy Różanej, zamordowanych przez Niemców w ramach akcji Reinhard w latach 1942-1943.**

W uroczystym odsłonięciu tablicy wzięli udział m.in.: **Jarosław Stawiarski** - marszałek województwa lubelskiego, biskup **Mieczysław Cisko**, **Symcha Keller**, **Janusz Szpak** - starosta powiatu krasnostawskiego, **Sabina Bober** z KUL, dyrektorzy szkół z terenu gminy Siennica Różana, radni, sołtysi, uczniowie i mieszkańcy gminy. Tablica o treści „Pamięć Żydów z Siennicy Różanej - obywateli polskich zamordowanych przez Niemców w 80 rocznicę akcji Reinhard (1942-1943)”, pojawiła się przy wejściu do CK w Siennicy Różanej.

- Stajemy dziś razem w chwili szczególnej - chwili głębokiej zadumy, refleksji i pamięci - mówił podczas uroczystości **Leszek Proskura**, wójt gminy Siennica Różana. - Odsłaniamy tablicę poświęconą mieszkańcom naszej ziemi, obywatelom Rzeczypospolitej Polskiej pochodzenia żydowskiego, którzy zostali zamordowani przez niemieckiego okupanta w czasie Akcji Reinhardt - jednego z najbardziej tragicznych i bolesnych rozdziałów w historii Europy oraz naszego narodu - dodał.

Wójt podkreślił, że wydarzenie ma wymiar nie tylko symboliczny, ale nade wszystko moralny.



- Tablica, którą odsłaniamy, stanowi wyraz hołdu dla ofiar jednej z najciemniejszych kart naszej przeszłości. W roku 2026 przypada 82. rocznica zagłady polskich Żydów, tragedii, która dotknęła również mieszkańców naszej gminy, w tym społeczność żydowską z Siennicy Różanej i okolic - kontynuował. Według Proskury tablica jest także przestrożą. Przypomina nam bowiem, i przyszłym pokoleniom, o konieczności czuwania, aby nigdy więcej nienawiść nie zwyciężyła nad człowieczeństwem. - Abyśmy mieli odwagę reagować na zło, zanim przybierze ono tak tragiczne i nieodwracalne konsekwencje. Szczególnego znaczenia nabiera to dziś, gdy współczesny świat wciąż doświadcza dramatów wojen, przemocy i konfliktów, budzących lęk i poczucie niepewności - mówił wójt.

Nie zabrakło podziękowań. M.in. dla inicjatora i fundatora tablicy - marszałka Jarosława Stawiarskiego, czy dla prof.

Sabiny Bober, kierownik Oddziału Upamiętniania Miejsc Martyrologii Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego.

- Jest z nami pan Symcha Keller Kantor, członek Rabinatu Rzeczypospolitej Polskiej, którego obecność oraz modlitwa nada tej uroczystości wymiar duchowy, pełen godności i wzniosłości. Słowa wdzięczności kieruję również do Księdza Biskupa Mieczysława Cisko oraz wszystkich duchownych obecnych na dzisiejszej uroczystości - za wspólnotą modlitwy i świadectwo pamięci - mówił wójt.

Wyrazy uznania skierował też do uczniów siennickich szkół, których obecność jest dowodem na to, że pamięć trwa i że kolejne pokolenia są gotowe ją pielęgnować oraz przekazywać dalej. - Naszym obowiązkiem jest bowiem nie tylko zachować pamięć o przeszłości, lecz także budować przyszłość wolną od nienawiści, uprzedzeń i pogardy - podsumował Proskura. (kg)



## Mieszkanka Wereszczyna świętowała wyjątkowy jubileusz

# Setne urodziny pani Stanisławy

Mieszkanka Wereszczyna (gm. Urszulin), Stanisława Niewiadomska, obchodziła swoje setne urodziny w ubiegłym tygodniu. Ten wyjątkowy jubileusz zgromadził rodzinę oraz przedstawicieli lokalnej społeczności.

Uroczystości rozpoczęły się mszą świętą w parafii św. Stanisława Biskupa Męczennika w Wereszczynie. Po nabożeństwie przyszedł czas na spotkanie w gronie najbliższych. W imieniu mieszkańców gminy życzenia ju-

bilatce złożył wójt Adam Panasiuk. Podczas uroczystości odczytano list gratulacyjny od Prezesa Rady Ministrów. Jubilatka otrzymała także kwiaty, pamiątkowy graver oraz kopię aktu urodzenia. W wydarzeniu uczestniczyła również zastępca kierownika Urzędu Stanu Cywilnego Iwona Targońska, zaś list od dyrektora KRUS odczytała Honorata Słomiany.

Pani Stanisława doczekała się wielu pokoleń potomków. Bliscy podkreślają, że przez całe życie była osobą pracowitą i oddaną rodzinie. (bm)



## Relacja z sesji Rady Gminy Stary Brus

# Wsparcie dla służb i kontrowersje wokół planów zagospodarowania

Minuta ciszy na początek, a potem twarde decyzje i jeszcze większe emocje - sesja Rady Gminy Stary Brus pokazała, jak trudne wybory stoją dziś przed samorządem: od bezpieczeństwa mieszkańców po spory o przyszłość przestrzeni i lokalnych inwestycji.

Posiedzenie rozpoczęło się w atmosferze powagi. Radni oraz zaproszeni goście uczcili minutą ciszy pamięć Tadeusza Sawickiego, wieloletniego wójta gminy Włodawa, radnego powiatowego i założyciela Lokalnej Grupy Działania, który odszedł w ubiegłym tygodniu. Po tym symbolicznym geście obrady zdominowały tematy bezpieczeństwa, gospodarki komunalnej oraz emocjonujące dyskusje nad ładem przestrzennym gminy. Jednym z kluczowych punktów sesji była prośba Komendy Powiatowej Policji we Włodawie o współfinansowanie zakupu drona. Jak argumentowali przedstawiciele policji, urządzenie wyposażone w kamery wysokiej rozdzielczości i systemy termowizyjne jest niezbędne do prowadzenia skutecznych akcji poszukiwawczo-ratowniczych. Statystyki przytoczone podczas sesji są alarmujące: w ubiegłym roku w powiecie odnotowano 21 zaginięć, a tylko w pierwszych dwóch miesiącach 2026 roku było ich już 10. Funkcjonariusz uczestniczący w obradach podkreślił, że dron pozwala sprawdzić 50 hektarów terenu w zaledwie 7 minut, co jest nieosiągalne dla tradycyjnych grup poszukiwawczych. Koszt urządzenia to około 50 tys. zł, a gmina Stary Brus została poproszona o wsparcie w kwocie 6 tys. zł. Decyzja o ewentualnych zmianach w budżecie pod kątem tego zakupu ma zostać podjęta po dalszych analizach.

Duże emocje wzbudził projekt uchwały dotyczący niewyodrębnienia funduszu sołeckiego na rok 2027. Sekretarz gminy Andrzej Cwirta tłumaczył, że rezygnacja z funduszu wynika z trudności proceduralnych, sztywnych paragrafów i ograniczeń w wydatkowaniu środków, które muszą mieścić się w zadaniach własnych gminy. Przeciwnego zdania byli niektórzy radni i sołtysi, argumentując, że fundusz daje mieszkańcom realny wpływ na lokalne inwestycje i zapobiega poczuciu pomijania mniejszych sołectw. Ostatecznie

jednak, stosunkiem głosów 10 za do 1 przeciw (przy 4 wstrzymujących się), rada zdecydowała o niepowoływaniu funduszu.

Kolejnym punktem zapalnym była petycja mieszkańców podpisana przez 800 osób w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 102 w Nowym Brusie.

Mieszkańcy obawiają się tam lokalizacji wielkopowierzchniowej fermy drobiu, która ich zdaniem mogłaby zniszczyć warunki życia, zatruć środowisko i obniżyć wartość nieruchomości. Mimo argumentów pełnomocnika mieszkańców o konieczności ochrony interesu wspólnoty, komisja skarg, wniosków i petycji uznała wniosek za niezasadny, tłumacząc to trwającymi pracami nad planem ogólnym gminy i wysokimi kosztami dublowania dokumentacji. Większość radnych (8 głosów) opowiedziało się za odrzuceniem petycji.

Podczas sesji radni przyjęli również nowe stawki za wywóz nieczystości płynnych. Sekretarz gminy wyjaśnił, że podwyżka do kwoty 200 zł za kurs wynika z realnych kosztów pracy i paliwa, a gmina - zgodnie z dyscypliną finansów publicznych - nie może dopłacać do usług, które nie są jej zadaniem własnym. Jednocześnie zapowiedziano starania o dofinansowanie budowy kolejnych 40 przydomowych oczyszczalni ścieków, co ma być docelowym rozwiązaniem dla mieszkańców terenów nieskanalizowanych. W wolnych wnioskach wójt Patrycja Zińczuk poinformowała o wpłynięciu wniosku dotyczącego budowy biogazowni w miejscowości Wołoskobola o mocy poniżej 0,5 MW. Inwestycja ta, ze względu na swoje parametry, nie wymaga decyzji środowiskowej, co już teraz budzi czujność lokalnych władz i mieszkańców. W sprawozdaniu z działalności międzysesyjnej Zińczuk wymieniła m.in.: podpisanie umowy na budowę drogi w miejscowości Bossowola (koszt blisko 800 tys. zł), zakończenie montażu nowego placu zabaw przy szkole w Starym Brusie, realizację projektu „Cyberbezpieczny Samorząd” o wartości 150 tys. zł.

Sesja zakończyła się apelami radnych o doraźne naprawy dróg po zimie oraz dyskusją na temat opieki nad starszymi, schorowanymi mieszkańcami gminy. (bm)

## HANNA. Koniec inkasa u sołtysów

# Ryczałt zamiast prowizji

Część sołtysów z gminy Hanna otwarcie mówi o zmianach, które weszły w życie wraz z początkiem 2026 roku. Chodzi o odebranie im możliwości pobierania tzw. inkasa, czyli prowizji za zbieranie podatku rolnego od mieszkańców. Dotychczas była to dla wielu z nich forma dodatkowego dochodu, rekompensująca czas i zaangażowanie w pracę na rzecz lokalnej społeczności.

Od stycznia system jednak się zmienił. Nakazy podatkowe nie są już rozdane przez sołtysów, lecz trafiają do mieszkańców za pośrednictwem tzw. e-doręczeń w systemie hybrydowym. W praktyce oznacza to, że dokumen-

ty przygotowane elektronicznie są drukowane i dostarczane przez Poczte Polską bezpośrednio do adresatów. Podobne rozwiązanie wprowadzono również w przypadku faktur za wodę i ścieki. Wraz z tą zmianą zniknęła też możliwość opłacania podatku u sołtysa. Dla wielu mieszkańców, szczególnie starszych, była to wygodna i dobrze znana forma regulowania należności. Teraz podatki należy opłacać przelewem lub bezpośrednio w banku czy kasie urzędu. Jak podkreślają niektórzy sołtysi, decyzja o likwidacji inkasa została podjęta bez szerokich konsultacji. - To była część naszej pracy i jednocześnie niewielkie, ale ważne wsparcie finansowe. Teraz tego zabrakło - mówią nieoficjalnie.

Władze gminy wskazują jednak,

że zmiany są elementem szerszego procesu cyfryzacji administracji oraz porządkowania systemu rozliczeń. Podkreślają również, że nowe rozwiązania odciążają sołtysów z obowiązków związanych z roznoszeniem dokumentów i zbieraniem gotówki, co wcześniej bywało czasochłonne i odpowiedzialne. W odpowiedzi na pojawiające się głosy niezadowolonych, Rada Gminy Hanna planuje wprowadzenie rekompensaty. Na najbliższej sesji ma zostać podjęta uchwała w sprawie przyznania sołtysom stałego ryczałtu w wysokości 300 zł miesięcznie. Ma to być forma wynagrodzenia za pełnioną funkcję.

Dla mieszkańców oznacza to jedną, istotną zmianę: nie można już zapłacić podatku u sołtysa. Choć dla wielu osób to koniec wieloletniej praktyki, urzędnicy przekonują, że nowy system ma być bardziej przejrzysty i bezpieczny. (bm)

## WŁODAWA. Rekrutacja do Straży Miejskiej

Urząd Miejski we Włodawie zakończył etap przyjmowania dokumentów aplikacyjnych na stanowisko strażnika/strażniczki Straży Miejskiej. Nabór, ogłoszony 12 lutego, cieszył się dużym zainteresowaniem - do postępowania zgłosiło się aż 16 kandydatów, w tym 9 kobiet, większość z Włodawy i Suszna. Rozmowa kwalifikacyjna została wyznaczona na 25 marca.

O od osób ubiegających się o to stanowisko wymagane jest co najmniej wykształcenie średnie lub średnie branżowe oraz minimum dwuletni staż pracy. Kandydaci muszą mieć ukończone 21 lat, posiadać obywatelstwo polskie, pełną zdolność do czynności prawnych oraz korzystać z pełni praw publicznych.

## WŁODAWA. Już szuka ich policja

# Myli psa w samochodowej myjni

Do niepokojącego zdarzenia doszło w sobotę (21 marca) we Włodawie. Dwóch mężczyzn miało myć psa na jednej z myjni samochodowych przy ulicy Wojska Polskiego. Sprawa szybko trafiła do internetu i wywołała falę komentarzy mieszkańców.

Zdjęcie ze zdarzenia opublikowano w mediach społecznościowych. Według relacji świadków, zwierzę mogło być myte przy użyciu myjki ciśnieniowej. Taki sposób „kąpieli” może być dla psa bardzo niebezpieczny. Silny strumień wody to dla zwierzęcia ból, cierpienie i ogromny stres. Do tego dochodzi niska temperatura, bo zimna woda i chłodne powietrze mogą dodatkowo pogorszyć jego stan. Jak poinformowała autorka zdjęcia, sprawa została zgłoszona odpowiednim służbom. - Policja została powiadomiona, a zdjęcie wykonano jako dowód. Po zwróceniu uwagi mężczyźni przerwali swoje działanie i oddalili się - napisała kobieta. Do sprawy odniosła się także Komenda Powiatowa Policji we Włodawie. - Prowadzimy postępowanie. Zabezpieczamy dowody i przesłuchujemy świadków. Sprawa badana jest w kierunku znęcania nad

Niezbędna jest także sprawność fizyczna i psychiczna, nienaganna opinia oraz brak skazania za przestępstwa umyślne.

Istotnym wymogiem jest również posiadanie prawa jazdy kategorii B oraz gotowość do prowadzenia pojazdu służbowego, także w godzinach nocnych. Kandydaci objęci ewidencją wojskową muszą mieć uregulowany stosunek do służby wojskowej.

Duże zainteresowanie ofertą pracy można częściowo tłumaczyć sytuacją na lokalnym rynku pracy. We Włodawie bezrobocie sięga około 18%, co znacząco ogranicza możliwości zatrudnienia w regionie. Jednocześnie wynagrodzenia w Straży Miejskiej należą do stosunkowo niskich i oscylują w granicach płacy minimalnej, co pokazuje, że dla wielu kandydatów kluczowe znaczenie ma stabilność zatrudnienia, a nie wysokość zarobków. (pk)

zwierzętami na podstawie ustawy o ochronie zwierząt - mówi podinspektor Bożena Szymańska z KPP we Włodawie. W komentarzach pod publikacją pojawiło się mnóstwo głosów oburzenia. Mieszkańcy podkreślają, że takie zachowanie wobec zwierząt jest niedopuszczalne i powinno spotkać się z jak najbardziej surowymi konsekwencjami. Za znęcanie się nad zwierzętami grozi do 3 lat więzienia.

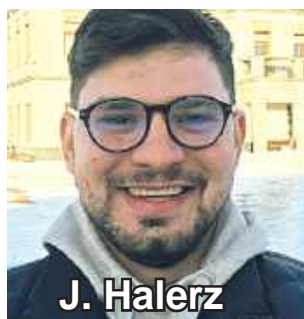
(bm, fot. Spotted LWL Włodawa)



**GMINA WOJSŁAWICE. Kto zwycięży?**

# Trochę śmieszno, trochę straszno. Frapujący finisz kampanii

**Jolanta Jabłońska, Jędrzej Halerz, Jacek Semeniuk czy Bartłomiej Szajner? Już w najbliższą niedzielę mieszkańcy gminy Wojsławice zdecydują, komu powierzą urząd wójta na najbliższe trzy lata. Przedterminowe wybory budzą duże emocje i nawet zainteresowanie ogólnopolskich mediów, a ostatnie dni kampanii znowu obfitowały w niecodzienne wydarzenia, które poruszyły lokalną społeczność.**



J. Halerz



J. Jabłońska



J. Semeniuk



B. Szajner

Już za kilka dni mieszkańcy gminy Wojsławice zdecydują, kto zostanie nowym wójtem. Przedterminowe wybory odbędą się w niedzielę, 29 marca. Kończąca się kampania wyborcza jest zdecydowanie bardziej intensywne niż poprzednie. Po chwilowym wyciszeniu, kiedy kandydaci skupiali się głównie na bezpośrednich spotkaniach z mieszkańcami, w kampanii znowu pojawiły się emocje. Jedno trzeba jednak oddać wszystkim kandydatom - nikt nie ucieka się do personalnych ataków na konkurentów i oby tak zostało do samego końca.

## Otwarcie bez gospodarza gminy

W ubiegłym tygodniu wiele komentarzy wywołało otwarcie przebudowanego fragmentu drogi wojewódzkiej nr 846 z Kukawki do Wojsławic. Uroczystość wzbudziła kontrowersje, ponieważ - jak podkreślają mieszkańcy - nie zaproszono na nią gospodarza gminy a zarazem kandydata na wójta **Bartłomieja Szajnera**, ani miejscowych radnych, czy sołtysów, tylko innego kandydata na wójta - **Jędrzeja Halerza**, który przecinał wstęgę w towarzystwie przedstawicieli zarządu i sejmiku województwa oraz swojej żony - posłanki PiS **Moniki Pawłowskiej**.

Jak usłyszeliśmy w Urzędzie Gminy, droga miała zostać otwarta pod koniec ubiegłego roku. Na początku grudnia w ratuszu odbyło się robocze spotkanie w tej sprawie. Wójt **Henryk Gołębiowski** zaprosił na nie sołtysów i radnych z miejscowości przylegających do przebudowanej drogi. Chciał uzgodnić z nimi, jak widzą tę uroczystość. Trudność w „zgraniu” terminów, zimowa aura, a później niespodziewana śmierć wójta odłożyła te plany. Ustalania były takie, że nowy termin otwarcia będzie uzgodniony z gminą. Tak się jednak nie stało. W Urzędzie Gminy nie chcą tego komentować. Bardziej rozmowni są za to niektórzy mieszkańcy, którzy mają żal, że nie zaproszono ich do udziału w tym wydarzeniu, a jednocześnie mówią o parodii, że do otwarcia zaproszono Jędrzeja Halerza, który w ich gminie mieszka od zaledwie kilku miesięcy i z przebudową tej drogi nie miał nic wspólnego.

- Czujemy się pominięci i zlekceważeni - mówi jedna z sołtysek. - To inwestycja, o którą staraliśmy się latami. Zbiegała o nią były wójt i radny **Stanisław Farfos**. To przykre, że z wydarzenia, które mogło być udziałem całej gminy, zrobiono polityczny użytek.

Wiceprzewodnicząca rady gminy **Krystyna Radomska** mówi o niesmaku: „Brak władz samorządowych gminy, sołtysów, pełniących obowiązki wójta B. Szajnera. Jest jeden mieszkaniec gminy Jędrzej Halerz. Nasuwa się pytanie *quo vadis?*” - napisała radna pod postem z wydarzenia, który Halerz zamieścił na swoim FB.

Inny mieszkaniec Wojsławic mówi o parodii. - Ktoś traktuje nas jak ciemny lud, który wszystko kupi. Przecinanie wstęgi przez kogoś tylko dlatego, że kandyduje na wójta, a nie miał nic wspólnego z tą inwestycją, a do niedawna również z naszą gminą, jest śmieszne i jeśli działacze PiS chcieli w ten sposób pomóc swojemu kandydatowi, to raczej osiągnęli odwrotny efekt - uważa nasz rozmówca. - Ja nie mam nic przeciwko temu kandydatowi, ale otwieranie drogi, do której nie przyłożyło się palca, jest komiczne. Niech pomiesza tu z nami, da się poznać, coś załatwi dla gminy i mieszkańców bezinteresownie, jeśli faktycznie ma takie możliwości, wykaże się, to za trzy lata, jak będzie kandydował, sam na niego zagłosuję. Pokazywać się na zdjęciach i pięknie opowiadać może każdy.

## Proboszcz wraca do kampanii

Wiele kontrowersji w ubiegłym tygodniu wzbudził również powrót do kampanii proboszcza miejscowej parafii, ks. **Zbigniewa Kasprzyka**. Jakiś czas temu na swoim profilu na FB Jędrzej Halerz opublikował zdjęcia i relacje ze spotkań z duchownym. Wynikało z nich, że wspólnie odwiedzili Urząd Marszałkowski w Lublinie, gdzie rozmawiali o wsparciu dla najpilniejszych potrzeb parafii, w tym o remoncie zabytkowej plebanii oraz organów. Relacje te, z księdzem na zdjęciach, wywołały mieszane reakcje wśród części parafian i sporo negatywnych komentarzy w internecie, po których osoba proboszcza w kampanii przestała się pojawiać. Ale w ubiegłym

tygodniu duchowny pojawił się w niej ponownie i to podczas mszy odprawianej m.in. w intencji śp. wójta Henryka Gołębiowskiego.

- Po Ewangelii ksiądz wygłosił krótkie słowo. Najpierw wspominał zmarłego wójta, podkreślając, że był dobrym gospodarzem i wspierał parafię. Później jednak przeszedł do obecnej sytuacji i mówił o tym, że w wyborach jest kandydat - Jędrzej Halerz - który deklaruje pomoc, m.in. przy remoncie organów i ma szerokie kontakty. Po mszy ludzie wychodzili z kościoła zdęgowani i poruszeni. Komentowali, że to niestosowne, by podczas mszy za zmarłego wójta promować jednego z kandydatów, do tego takiego, którego nie popiera rodzina zmarłego wójta, która była obecna na nabożeństwie - relacjonują nasi rozmówcy. - Bulwersujące jest również, kiedy z wypowiedzi księdza wynika w sumie, że to pieniądze są najważniejsze.

Wśród mieszkańców szeroko komentowana była także sytuacja, do której miało dojść dzień później w banku w Wojsławicach. Według relacji naszych informatorów, proboszcz miał głośno mówić do pracowników, że „wróć skruszeni” i wyrażając opinię, że należy popierać kandydata, który „ma znajomości i może wiele załatwić dla gminy”.

W rozmowie z nami duchowny nie chce szerzej odnosić się do opisywanych sytuacji, zaznaczając, że ma świadomość swojej roli jako osoby publicznej. Podkreśla, że wszyscy kandydaci są jego parafianami i przede wszystkim w ten sposób ich postrzega. Zwraca uwagę, że fotografował się nie tylko z Jędrzejem Halerzem, ale również z Bartłomiejem Szajnerem czy Jackiem Semeniukiem.

Jak dodaje, posłanka Monika Pawłowska, prywatnie żona J. Halerza, zadeklarowała wsparcie przy remoncie zabytkowej plebanii. Budynek - jak wyjaśnia - jest objęty ochroną konserwatorską i od lat sprawia parafii poważne problemy.

Proboszcz podkreśla również swoją wdzięczność wobec parafian za wszelką pomoc na rzecz kościoła. Jak zaznacza, docenia każdą formę wsparcia - niezależnie od tego, od którego z kandydatów pochodzi.

- Pan Jacek Semeniuk przygotował np. piękną dekorację Grobu Pańskiego, a pani Jola Jabłońska ubiera nasz kościół w kwiaty. Jestem im za to wdzięczny - zapewnia.

Do doniesień o sytuacji w banku proboszcz odnosi się powściągliwie, zaznaczając, że nie ma potrzeby jej nagłaśniania, bo każdy ma prawo do własnego zdania i jego wyrażania. Jak twierdzi, podczas wystąpień z ambyony nie padały nazwiska żadnego kandydata.

Mimo tych wyjaśnień nie brakuje głosów mieszkańców, którzy zapowiadają zgłoszenie sprawy do władz kościelnych. Ich zdaniem angażowanie się duchownego w bieżącą politykę jest nie na miejscu. Ksiądz zapewnia jednak, że nie jest zaangażowany w kampanię, a jedynie otwarty na współpracę z każdym mieszkańcem i członkiem parafii.

## Spotkania na finiszu

Dobiegająca końca kampania to także seria otwartych spotkań z mieszkańcami. O spotkaniach Halerza, Semeniuka i Szajnera informowaliśmy przed tygodniem. Do spotkania **Jolanty Jabłońskiej**, które miało miejsce w niedzielę 15 marca, już po zamknięciu poprzedniego wydania naszej gazety, wracamy teraz. Kandydatce towarzyszyli przedstawiciele władz powiatowych - starosta **Piotr Deniszczyk** i radny Rady Powiatu **Andrzej Zajac**. Wystąpienia dotyczyły przede wszystkim współpracy samorządu gminnego z władzami powiatu. Wiele miejsca poświęcono sprawom dróg powiatowych oraz możliwościom wspólnych inwestycji. Jak podkreślał starosta Deniszczyk, J. Jabłońska jest garantem tego, że powiatowe inwestycje będą realizowane na terenie gminy. Sama kandydatka także zapowiadała rozwijanie współpracy z powiatem w zakresie infrastruktury drogowej oraz bieżących spraw samorządowych. Jej wystąpienie miało spokojny, wyważony charakter i koncentrowało się głównie na współpracy między samorządami. W trakcie spotkania pojawiły się również propozycje inwestycyjne. Wśród nich znalazł się m.in. pomysł budowy kładki w Rynku przy targowicy - temat, który wcześniej pojawiał się także w materiałach wyborczych innego kandydata - Bartłomieja Szajnera.

Po wystąpieniach przyszedł czas na pytania z sali. Niektórzy uczestnicy zwracali uwagę, że część pytań była zadawana przez osoby blisko związane z kandydatką.

Z kolei sztab Jacka Semeniuka, który z mieszkańcami spotkał się dzień wcześniej, 14 marca, zwrócił nam uwagę, że przed tygodniem nie odnotowaliśmy, że w spotkaniu wzięło udział ok. 60 osób, a wśród popierających kandydata gości nie tylko był senator **Józef Zajac**, ale również europoseł **Krzysztof Hetman**, poseł **Wiesław Różyński**, wicewojewoda **Andrzej Maj** i radni powiatowi: **Marcin Łopacki** i **Andrzej Dzirba**.

- „Znam Jacka od wielu, wielu lat. Mogę powiedzieć jedno. To dobry kolega i dobry człowiek. Tak po prostu. Gdybym był mieszkańcem gminy Wojsławice, nie

miałbym najmniejszych wątpliwości na kogo zagłosować w wyborach na wójta. Mój głos oddałbym na Jacka Semeniuka - napisał po spotkaniu K. Hetman.

Z kolei Bartłomiej Szajner zaprosił mieszkańców w niedzielę, 22 marca, na jeszcze jedno otwarte spotkanie - konwencję wyborczą podsumowującą jego kampanię. Spotkanie miało nie tylko wyborczy, ale również rozrywkowym charakterze - gościa specjalnym był aktor, telewizyjny prezenter (zapamiętany głównie, jako prowadzący telewizyjny show „Randka w ciemno”) i piosenkarz **Jacek Kawalec**.

## Jedyny spoza układu?

W minionym tygodniu znowu nieładnie wobec naszego tygodnika zachował się Jędrzej Halerz. W swoim nagraniu na FB znowu zarzucił nam, że piszemy o nim nieprawdę i próbujemy zdyskredytować jego osobę w oczach mieszkańców. Zarzuca nam kłamstwa i broniению „starego układu” i że nie prezentujemy jego programu wyborczego. Podkreśla przy tym, że jest jedynym kandydatem, który spotyka się z atakami, oraz że jest osobą „spoza układu”.

W naszych artykułach poświęconych kampanii w Wojsławicach przedstawiliśmy główne pomysły wyborcze każdego z kandydatów i nie atakowaliśmy żadnego z nich. To, że sporo miejsca poświęciliśmy przybliżeniu osoby Jędrzeja Halerza, to nasz dziennikarski obowiązek, bo wyborcy mają prawo i powinni wiedzieć o swoich kandydatach coś więcej niż to, co oni sami opowiadają o sobie i deklarują. O ile trójkę pozostałych kandydatów „od zawsze” mieszkających w gminie Wojsławice ludzie znają nie tylko jako sąsiadów, ale także z działalności samorządowej i mają wyrobione zdanie na temat ich pracy i wiedzy, czego mogą się po nich spodziewać, to J. Halerz do niedawna był im osobą zupełnie nieznaną. I przynajmniej na obecnym etapie kampanii może zaferować głównie deklaracje i obietnice. Co więcej, pewien dysonans budzi to, że przedstawia się jako kandydat „spoza układu” i podkreśla swoją niezależność, z drugiej - wyraźnie akcentuje wsparcie ze strony polityków PiS, za które nieustannie publicznie dziękuje.

Wypowiedzi kandydata o „broniению starego układu” pokazują - w naszej ocenie - że nie do końca orientuje się on w lokalnych realiach. Nie czynimy mu z tego zarzutu, ponieważ jest mieszkańcem gminy od niedawna. Gdyby jednak lepiej znał miejscowe sprawy, wiedziałby, że jako gazeta wielokrotnie krytycznie odnosiliśmy się do działań Jacka Semeniuka i Henryka Gołębiowskiego w czasie, gdy pełnili funkcję wójta. Przyglądaliśmy się również uważnie poczynaniom Bartłomieja Szajnera po jego powołaniu na stanowisko wicewójta oraz kwestii jego wynagrodzenia.

Przedterminowe wybory i kampania na wójta gminy Wojsławice budzą duże zainteresowanie. Wielu mieszkańców zauważa, że jest ona aż nadto intensywna, biorąc również pod uwagę, że tak niewiele czasu minęło od śmierci wójta Gołębiowskiego. Na szczęście kampania już się kończy, choć sami kandydaci mówią, że raczej mało prawdopodobne, by zakończyło się na I turze i przewidują dogrywkę. Wyniki decyzji mieszkańców poznamy dokładnie za tydzień. (w)

Szansa dla regionu?

# Trufle bez tajemnic

**Czy okolice Chełma mogłyby stać się regionem słynącym z trufli - najdroższych grzybów świata? Jak wygląda ich uprawa i od czego zacząć taką inwestycję? Odpowiedzi na te i wiele innych pytań poznali uczestnicy spotkania zorganizowanego w Janowie (gm. Chełm) przez Instytut Badawczy Leśnictwa.**

Około 18 lat temu, w objętej tajemnicą lokalizacji pod Chełmem, założono eksperymentalną plantację trufli. Był to projekt naukowców z Instytutu Badawczego Leśnictwa w Sękocinie Starym. Miejsce wybrano nieprzypadkowo - tuższe gleby stwarzają dobre warunki do rozwoju tych wyjątkowych grzybów. Korzenie dębów i leszczyn zaszczytano rodzimą truflą letnią. Plantacja była systematycznie pielęgnowana. Po ośmiu latach, dokładnie 8 września 2016 roku, pod jedną z leszczyn odnaleziono pierwsze owocniki. Jak podkreślali naukowcy, był to bardzo dobry wynik, ponieważ w wielu przypadkach na plony czeka się znacznie dłużej.

W 2017 roku na terenie Nadleśnictwa Chełm założono drugi ogród truflowy (łącznie Instytut Badawczy Leśnictwa prowadzi ich sześć). Niestety, od 2022 roku badania zostały wstrzymane z powodu braku finansowania. Obecnie sytuacja się zmienia. Instytut realizuje projekt „Uprawa trufli jako innowacyjne przedsięwzięcie w agroleśnictwie”, finansowany przez Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego w ramach programu „Nauka dla Społeczeństwa II”. Zakłada on m.in. Rewitalizację i inwentaryzację istniejących plantacji.

W piątek, 20 marca, w Zajeździe „Trzy Dęby” w Janowie odbyło się spotkanie będące częścią tego projektu, poświęcone popularyzacji uprawy trufli w Polsce. Poprowadziły je prof. dr hab. Dorota Hilszczańska oraz dr inż. Aleksandra Rosa-Gruszecka z IBL, które od lat prowadzą badania nad uprawą trufli.

Uczestnicy - rolnicy, leśnicy oraz pasjonaci tematu z naszego terenu - mogli posłuchać o historii upraw trufli w Polsce, warunkach środowiskowych sprzyjających ich rozwojowi, agroleśnictwie z udziałem trufli oraz założeniach projektu. Dowiedzieli się także, jak założyć ogród truflowy i jakie są perspektywy ekonomiczne takiej inwestycji.

Koszt założenia plantacji wynosi około 40-60 tys. zł za hektar i obejmuje przygotowanie sadzonek, ogrodzenie oraz system nawadniania (koszt jednej sadzonki drzewa „zaszczepionego” truflą to ok. 50 zł). Szacuje się, że z jednego hektara można uzyskać średnio kilkadziesiąt kilogramów trufli rocznie, a w sprzyjających warunkach nawet do 100 kg. Przy cenie od około 800 do 1500 zł za kilogram, potencjalny dochód może wynieść od 40 do nawet 150 tys. zł rocznie z hektara.

Uprawa trufli, jak podkreślali badaczki IBL, to nie tylko korzyści ekonomiczne, ale też ekologiczne. Taka uprawa zwiększa zasięg występowania rodzimych gatunków, zapobiega erozji gleby i może być prowadzona równoległe z innymi formami działalności, np. uprawą leszczyny, produkcją miodu czy pozyskiwaniem drewna opałowego. Trufle tworzą mikoryzę z wieloma gatunkami drzew, m.in. dębem, bukiem,



Uczestnicy spotkania oraz dr inż. Aleksandra Rosa-Gruszecka i prof. dr hab. Dorota Hilszczańska z IBL w Sękocinie Starym

lipą, grabem czy sosną. Najlepiej rozwijają się na glebach wapiennych, takich jak margle, wapień czy kreda - charakterystycznych również dla okolic Chełma.

## „Skarb odzyskany”

W przeszłości trufle cieszyły się w dużą popularnością. W dawnej polszczyźnie nazywano je „tertufolle” lub „tertofelle”. Wspominał o nich w swoich „Pamiętnikach” Jan Chryzostom Pasek, a przepisy z ich wy-

korzystaniem można znaleźć w staropolskich ksiązkach kucharskich. Największą popularność zyskały w XVIII i XIX wieku, później jednak popadły w zapomnienie. Dziś, dzięki realizacji wspomnianego projektu, Instytut Badawczy Leśnictwa stara się przywrócić wiedzę o tym wyjątkowym grzybie i popularyzować jego uprawę.

Obecnie na świecie opisano około 200 gatunków trufli, z czego najwięcej występuje w Europie. (w)

Dzień Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych

## „Postaw na wiedzę o świecie” w PANS w Chełmie

**24 marca br. w godzinach 10.00-12.00 swoje drzwi otworzy Instytut Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie. Wydarzenie, adresowane do młodzieży szkół ponadpodstawowych, będzie okazją do sprawdzenia, czy w świecie nowoczesnych technologii i błyskawicznego dostępu do informacji warto studiować języki obce i stosunki międzynarodowe.**

Tegoroczny Dzień Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych to pierwsza taka inicjatywa Instytutu Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych chełmskiej PANS. Wydarzenie będzie przebiegać pod hasłem „Postaw na wiedzę o świecie!”.

- Zależy nam na pokazaniu uczniom, dlaczego warto u nas studiować. Po pierwsze, oferujemy bardzo atrakcyjny i praktyczny program kształcenia. Po drugie, jesteśmy w „zasięgu ręki” - mówi dr Jurij Hajduk, dyrektor Instytutu Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych PANS w Chełmie.

Po oficjalnym rozpoczęciu wydarzenia, jako pierwsza głos zabierze Katarzyna Józefacka - doradca zawodowy, z wieloletnim doświadczeniem w pracy z chełmską młodzieżą. Kolejnym punktem programu będzie przedstawienie oferty studiów w Instytucie, który prowadzi dwa kierunki - Filologię ze specjalnością Filologia angielska lub Filologia słowiańska translatoryczna z językiem rosyjskim

i ukraińskim oraz Stosunki międzynarodowe. W obu przypadkach studia trwają trzy lata. Odbywają się w systemie dziennym, ale zarazem przyjaznym dla osób pracujących. I co ważne - są całkowicie bezpłatne. Przedstawiciele chełmskiej PANS mówią, że studia humanistyczne i społeczne po wielu latach pozostawania w cieniu nauk ścisłych bardzo zyskują na znaczeniu. Zwracają uwagę, że w świecie pracy lub współpracy z AI to właśnie humaniści należą do najbardziej dziś poszukiwanych specjalistów, głównie w obszarze interpretacji, komunikacji i współpracy człowieka z technologią. Wielkimi krokami nadchodzi era humanistów.

- Kierunki, które oferuje chełmska Akademia, takie jak języki obce i stosunki międzynarodowe, dają świetną bazę do dalszego kształcenia - wyjaśnia Katarzyna Józefacka z chełmskiej PANS. - Jednocześnie ich praktyczny charakter pozwala na podjęcie pracy już po ukończeniu trzyletnich studiów. Dodatkowo, absolwenci Stosunków międzynarodowych i Filologii słowiańskiej mają możliwość uzyskania bezpłatnego wpisu na listę agentów celnych i tym samym zwiększyć swoją konkurencyjność na lokalnym rynku pracy.

Dr Hajduk dodaje, że uczelnia ma świadomość zmieniającego się świata i oczekiwań młodzieży wobec edukacji.

- Dlatego podczas dalszej części programu pojawią się ćwiczenia, których celem będzie pokazanie, w jaki sposób sztuczna inteligencja może wspierać proces pozyskiwania wiedzy. - Opowiemy też o tym, jakie AI ma ograniczenia - dodaje dr Hajduk.

Punktem kulminacyjnym wydarzenia ma być konkurs, do którego zaproszone

zostaną reprezentacje poszczególnych klas.

- Jego celem będzie stworzenie skutecznego prompta - wyjaśnia dr Mirosława Kawecka z Katedry Filologii Słowiańskiej Translatorycznej PANS w Chełmie. - Bez umiejętności mądrego formułowania promptów trudno dziś w pełni wykorzystywać sztuczną inteligencję. Warto się tego uczyć. Zwycięskie drużyny otrzymają atrakcyjne nagrody ufundowane przez Uczelnię.

W kolejnej części programu przedstawiona zostanie specyfika każdego kierunku.

- Chcemy to zrobić w sposób zwięzły i atrakcyjny - mówi dr Magdalena Kawa z Katedry Stosunków Międzynarodowych PANS w Chełmie. - Dla przykładu, Filologia słowiańska zaprezentuje krótką scenkę tłumaczeniową. My postawimy na savoir-vivre w dyplomacji.

Z kolei na Filologii angielskiej zorganizowany zostanie quiz.

- Damy uczniom szansę na sprawdzenie wiedzy z zakresu kultury popularnej, która jest przecież silnie zamerykanizowana. A przy okazji, mamy nadzieję, będzie to po prostu fajna zabawa - dodaje dr Elżbieta Pieniążek-Niemczuk z Katedry Filologia Angielska PANS w Chełmie.

A ponieważ nie samą nauką student żyje, podczas wydarzenia będzie także czas na prezentację muzycznych talentów. Dla chętnych zorganizowana zostanie też możliwość zwiedzania budynku Instytutu, w tym sal filologicznych. Dzień Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych odbędzie się w auli Instytutu Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych PANS w Chełmie przy ul.

**Instytut Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie**  
zaprasza Uczniów i Nauczycieli szkół ponadpodstawowych

**Dzień Języków Obcych i Stosunków Międzynarodowych**  
„Co studiować, by AI nie zabrała nam pracy?”

Najlepsze studia w dobie AI - okiem doradcy zawodowego  
Dla czego NY? Języki. Dyplomacja. Świat. Nowoczesność.  
Czy AI wie wszystko? Sprawdź to w konkursie z nagrodami!  
Tłumaczenie na scenie - wprowadzenie do tłumaczeń ustnych  
Quiz z nagrodami: Kto jest kim? Kto to powiedział?  
Savoir-vivre w dyplomacji - jak nie popętnić wpadki?

oraz muzyka i studencka atmosfera!

**24 MARCHA 2026**  
godz. 10:00 - 12:00  
Aula OB7, IUKSM PANS w Chełmie  
ul. Wejrowska 8a

Wstęp wolny!  
Zapisy do 20 marca 2026 r.  
pod adresem - mkawa@panschem.edu.pl

Wojstawickiej 8b. Udział w wydarzeniu jest bezpłatny, zgłoszenia uczestnictwa

przyjmowane są mailowo pod adresem mkawa@panschem.edu.pl. (opr. mo)

# Dzień Sołtysa w Gminie Chełm

17 marca w Urzędzie Gminy Chełm odbyło się spotkanie sołtysów z terenu gminy. Była to okazja do złożenia podziękowań za ich codzienną pracę oraz zaangażowanie na rzecz mieszkańców i rozwoju lokalnych społeczności.

W imieniu samorządu Gminy Chełm zastępca wójta **Artur Kubacki** oraz przewodniczący Rady Gminy Chełm **Andrzej Oleksiejuk** przekazali wszystkim sołtysom serdeczne życzenia, dziękując za ich aktywność, odpowiedzialność i troskę o sprawy mieszkańców.

Podkreślił również znaczenie roli sołtysa jako ważnego ogniwa współpracy pomiędzy społecznością lokalną a samorządem.

Tego samego dnia w Lubelskim Urzędzie Wojewódzkim odbyło się uroczyste spotkanie z udziałem przedstawicieli samorządów oraz sołtysów. W wydarzeniu uczestniczył wójt Gminy Chełm **Wiesław Kociuba** wraz z **Jerzym Czwarnowskim**.

Podczas uroczystości Jerzy Czwarnowski, Sołtys Sołectwa Janów, otrzymał z rąk Wojewody Lubelskiego pamiątkowy dyplom. W treści wyróżnienia podkreślono jego pełne oddanie sprawom Rzeczypospolitej Polskiej,

służbę na rzecz społeczności lokalnej, zaangażowanie w rozwój sołectwa, skuteczne działania na rzecz poprawy warunków życia mieszkańców, dbałość o dobro wspólne, troskę o zachowanie dziedzictwa kulturowego regionu oraz budowanie silnych więzi sąsiedzkich.

Wyróżnienie to stanowi wyraz uznania dla pracy i zaangażowania Jerzego Czwarnowskiego na rzecz lokalnej społeczności. To również doskonała okazja, by raz jeszcze podziękować wszystkim sołtysom za ich codzienny trud, odpowiedzialność i wkład w rozwój Gminy Chełm.



## CHEŁM. Fascynująca Debata Oksfordzka u Czarniecczyków Debatanci pokazali klasę

W I Liceum Ogólnokształcącym w Chełmie odbył się I Szkolny Turniej Debat Oksfordzkich - wydarzenie pełne emocji, wyszukanych argumentów i wysokiego poziomu dyskusji. Wystąpienia debatantów, ich sztuka argumentowania i kultura dyskusji były imponujące.

Organizatorem I Turnieju Debat Oksfordzkich w I LO w Chełmie o Puchar Dyrektora I LO było działające u „Czarniecczyków” od 2015 r. Koło Naukowe Debat Oksfordzkich, którym opiekuje się **Teresa Kurzępa**, nauczyciel języka polskiego I LO. Współorganizatorem wydarzenia było Koło Naukowe Debat Oksfordzkich UMCS w Lublinie pod kierunkiem dra **Grzegorza Gila**, międzynarodowego sędziego debat. W turnieju uczestniczyły 4 zespoły, złożone z członków KNDO I LO. Turniej składał się z kilku etapów: eliminacji, „małego finału” oraz wielkiego finału o Puchar Dyrektora. Oficjalnego otwarcia Turnieju dokonała **Marta Sadowska**, dyrektor I LO w Chełmie, która życzyła debatantom trafnych argumentów i ducha



fair play. Uczniowie debatowali nad aktualnymi i wymagającymi tematami, m.in.: odpowiedzialnością finansową rodziców za absencję uczniów, zakazem mediów społecznościowych dla osób poniżej 16. roku życia, wpływem kultury na postrzeganie chorób psychicznych, możliwościami rozwoju studentów w USA i Europie. Nad przebiegiem turnieju czuwali profesjonalni sędziowie z UMCS pod kierunkiem dra Grzegorza Gila. Na widowni zasiadli m.in. **Teresa Mościcka** - Dyrektor Kuratorium Oświaty w Lublinie

Delegatura w Chełmie, dr **Iwona Lasek-Surowiec** - reprezentująca Rektora Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie, dr **Grzegorz Gil** - pracownik naukowy UMCS oraz studenci tej uczelni, a także nauczyciele i uczniowie chełmskich podstawówek: Szkoły Podstawowej nr 3, Szkoły Podstawowej nr 5, Szkoły Podstawowej nr 6, Szkoły Podstawowej nr 7, Pierwszej Społecznej Szkoły Podstawowej w Chełmie i Niepublicznej Szkoły Podstawowej ARKA NASZ DOM.

Wystąpienia uczestników debaty, ich sztuka argumentowania i kultura dyskusji były imponujące. Debaty stały na wysokim poziomie merytorycznym - nie brakowało celnych argumentów, ripost i dynamicznych starć na ad vocem. Oto wyniki debaty w kategorii indywidualnej: I miejsce i tytuł Mistrza Debaty - **Kacper Gębala**; II miejsce - **Wojciech Branecki**; III miejsce - **Szymon Daniluk**. Wyniki w kategorii zespołowej: I miejsce - Zespół III (**Kuba Radomski, Robert Kasprzak, Karolina Błaszczuk, Bartłomiej Kiryk**); II miejsce - Zespół IV (**Kinga Grudzień, Wojciech Branecki, Szymon Daniluk, Kacper Moskaluk**); III miejsce - Zespół



I (**Barbara Kuranc, Kacper Gębala, Szymon Cichosz**); IV miejsce - Zespół II (**Blanka Bielecka, Bartosz Świś, Michał Szewczyk, Maurycy Ostasz**).

Idei debat oksfordzkich przyświecają cenne i ważne cele, a mianowicie rozwijanie wśród młodzieży istotnych kompetencji społecznych takich jak m.in. umiejętność logicznego myślenia, kontrargumentowania, prowadzenia kulturalnej, merytorycznej

dyskusji i krytycznego myślenia. Patronat honorowy nad wydarzeniem objął **Jakub Banaszek** - Prezydent Miasta Chełm, patronat naukowy - prof. ucz. dr **Beata Fajda** - Rektor Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie, a patronem medialnym był m.in. „Nowy Tydzień” w Chełmie. Fundatorami nagród byli: Rektor PANS w Chełmie, Dyrektor I LO oraz organizatorzy. (opr. mo, fot. I LO Chełm)



## CHEŁM. „Tydzień Teatru” ze Szkołą Podstawową nr 2 Teatralna inicjatywa „Dwójki”

W związku z obchodzoną 27 marca br. Międzynarodowym Dniem Teatru Szkoła Podstawowa nr 2 w Chełmie zorganizowała wraz z zaprzyjaźnionymi placówkami cykl zajęć i aktywności w ramach „Tygodnia Teatru”. Podsumowaniem wydarzeń będzie Przejście Małych Form Teatralnych „Teatr bez barier – od przedszkola do seniora” zaplanowany 25 marca w Chełmskiej Bibliotece Publicznej.

Szkoła Podstawowa nr 2 w Chełmie po raz kolejny podejmuje różne inicjatywy związane z obchodzoną 27 marca Międzynarodowym Dniem Teatru. W tym roku rozszerzono formułę i społeczność „Dwójki” postanowiła wyjść z działaniami poza mury szkoły. Dzięki uprzejmości i otwartości dyrekcji oraz nauczycieli Przedszkola Miejskiego nr 2, Przedszkola Miejskiego nr 5 i Przedszkola Miejskiego nr 6, którzy przyjęli zaproszenie do „Tygodnia Teatru”, udało się zorganizować spotkania integracyjne w formie warsztatów teatralnych dla przedszkolaków w SP nr 2. Dzieci wraz z nauczycielami aktywnie i z wielkim zaangażowaniem bawiły się w teatr, wcielały się w różne role, improwizowały krótkie scenki teatralne, poznawały słownictwo związane z teatrem oraz przebierały się za postacie z bajek. We wszystkich uczestniczących w wydarzeniu placówkach w ubiegłym tygodniu odbywały się również różne zajęcia i aktywności o tematyce teatralnej, przybliżające najmłodszym świat sceny, aktorstwa i twórczej ekspresji.

Uczestnicy „Tygodnia Teatru” organizowanego przez SP nr 2 wkrótce spotkają się na jednej scenie, gdyż podsumowaniem akcji będzie Przejście Małych Form Teatralnych „Teatr bez barier – od przedszkola do seniora”, zaplanowany 25 marca o godzinie 11.30 w Chełmskiej Bibliotece Publicznej. Podczas Przejścia swoje talenty zaprezentują dzieci z zaproszonych przedszkoli, uczniowie SP 2, a także Kabaret „Nie do zdarcia”, który tworzą seniorzy z Uniwersytetu Trzeciego Wieku oraz zespół muzyczno - teatralny „Invictus” działający przy Warsztacie Terapii Zajęciowej Caritas. Celem



przedsięwzięcia jest nie tylko uczczenie Międzynarodowego Dnia Teatru, lecz przede wszystkim integracja lokalnej społeczności, integracja międzypokoleniowa, pokazanie, że teatr jest przestrzenią otwartą dla każdego - niezależnie od wieku czy doświadczenia, a także stworzenie okazji do prezentacji i rozwijania talentów artystycznych dzieci, młodzieży i dorosłych.

Wydarzenie zostało objęte Patronatem Honorowym Prezydenta Miasta Chełm **Jakuba Banaszka** oraz Patronatem Honorowym Posła na Sejm RP **Anny Dąbrowskiej-Banaszek**.

Organizatorzy zapraszają na Przejście wszystkich miłośników teatru. Mają nadzieję, że wydarzenie to wpisze na stałe do kalendarza wydarzeń kulturalnych i będzie polem do pięknej współpracy. (opr. mo)

## CHEŁM. Kolejna edycja konkursu „Razem możemy więcej” w PANS Matematyczne zmagania trzecioklasistów

W Centrum Studiów Inżynierskich w Deputyczach Królewskich odbył się konkurs matematyczny pod hasłem „Razem możemy więcej” zorganizowany przez Katedrę Pedagogiki Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie. Do rywalizacji stanęły reprezentacje trzecioklasistów z 26 podstawówek.



Wydarzenie objął patronatem JM Rektor Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie prof. ucz. dr **Beata Fałda**, senator RP prof. ucz. dr hab. **Józef Zajac**, Lubelski Kurator Oświaty **Tomasz Szabłowski** oraz Dyrektor Instytutu Matematyki i Informatyki dr **Jarosław Kapeluszy**. Konkurs skierowany był do uczniów klas trzecich szkół podstawowych z Chełma, powiatu chełmskiego, włodawskiego i krasnostawskiego. Do konkursu przystąpiło 26 szkół reprezentowanych przez dwuosobowe zespoły uczniów i 30 nauczycieli. Komisja, w składzie: dr **Beata Komorowska** - kierownik Katedry Pedagogiki, dr **Agnieszka Szumera** - katedra Matematyki, nauczycielka SP w Wytycznie **Anna Ramenda**, nauczycielka SP w Orłowie Drewnianym **Maria Motczan**. Laureatami zostały zespoły



z następujących szkół: Niepubliczna Integracyjna Szkoła Podstawowa Nowoczesnych Technologii i Języków Obcych „Arka” w Chełmie (zespół uzyskał maksymalną liczbę punktów), Szkoła Podstawowa w Sawinie, Szkoła Podstawowa nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Chełmie, Szkoła Podstawowa w Urszulinie. Pozostałe zespoły również reprezentowały wysoki poziom i wykazały duże zaangażowanie w pracę nad zadaniami matematycznymi.

Organizatorzy konkursu zorganizowali dla nauczycieli warsztaty pla-

styczne, które przeprowadziła mgr **Agnieszka Grabowska**. Uczniowie mieli możliwość zwiedzania Centrum Studiów Inżynierskich, w tym laboratoriów budownictwa, mechaniki, elektrotechniki, elektroniki oraz Centrum Lotniczego - hangar lotniczy, lotnisko i pas startowy oraz wież lotów. Pomoc organizacyjno-techniczną w CSI udzielił mgr inż. **Piotr Różański** i mgr **Tomasz Kukor**. Za organizację i przebieg konkursu „Razem możemy więcej” odpowiedzialne były mgr **Krystyna Sawicka** i dr **Bożena Pietryczuk**.

## GMINA CHEŁM. Wyjątkowa uroczystość w szkole w Okszowie

# Nowy sztandar



W Zespole Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego im. Józefa Piłsudskiego w Okszowie odbyła się wyjątkowa uroczystość łącząca obchody Dnia Patrona z ceremonią pożegnania dotychczasowego i przyjęcia nowego sztandaru.

Wydarzenie miało miejsce 19 marca, w dniu imienin Józefa Piłsudskiego - patrona szkoły. Obchody rozpoczęły się uroczystą mszą świętą w kościele pw. św. Maksymiliana Marii Kolbego w Okszowie. Podczas nabożeństwa ks. kanonik Wojciech Jaroszyński dokonał poświęcenia nowego sztandaru. Po zakończeniu mszy uczestnicy przemarszerowali w uroczystym korowodzie do budynku szkoły.

Oficjalna część wydarzenia rozpoczęła się od wprowadzenia sztandaru oraz odśpiewania hymnu państwowego. Dyrektor szkoły, **Edyta Szymczuk**, powitała gości, a także przybliżyła postać Marszałka i historię dotychczasowych sztandarów placówki. Podkreśliła przy tym, że misją szkoły jest kształcenie młodzieży w duchu prawdy, miłości i odpowiedzialności, a prawdziwa edukacja to nie tylko przekazywanie wiedzy, lecz także formowanie postaw młodych ludzi.

W uroczystości udział wzięli przedstawiciele duchowieństwa, administracji rządowej i samorządowej, służb mundurowych, instytucji oświatowych oraz lokalnych środowisk i organizacji, w tym Związku Piłsudczyków. Obecni byli także reprezentanci parlamentarzystów oraz instytucji współpracujących ze szkołą.

Jednym z ważnych punktów programu było odczytanie listu okolicznościowego ministra rolnictwa i rozwoju wsi **Stefana Krajewskiego**, skierowanego do dyrekcji oraz społeczności szkolnej.

Następnie odbyła się ceremonia pożegnania dotychczasowych sztandarów z 1961 i 2003 roku. W dalszej części uroczystości poczet sztandarowy przekazał nowy sztandar dyrektor szkoły, która wręczyła go uczniom. A potem odbyło się ślubowanie na sztandar - młodzież zobowiązała się do godnego reprezentowania szkoły oraz kierowania się w życiu wartościami takimi jak uczciwość, odpowiedzialność i szacunek.

Oficjalną część zakończyło złożenie kwiatów pod tablicą pamiątkową poświęconą Józefowi Piłsudskiemu. Następnie uczniowie zaprezentowali program artystyczny, w którym przybliżyli sylwetkę patrona szkoły oraz jego związku z regionem chełmskim i Okszowem. (reb, źródło i fot. FB ZSCKU)



CHEŁM. Piękna historia chełmskiej uczelni

# 25 lat PANS.

## Od kilku wynajętych pokoi do prężnego, akademickiego ośrodka



Rektorat PANS w Chełmie



Prof. ucz. dr **Beata Fałda**, rektor PANS w Chełmie

Na początku było marzenie, aby Chełm – liczący wówczas ponad 70 tys. mieszkańców – miał własną uczelnię wyższą. Nie było łatwo. Potrzeba było dziesiątek spotkań, rozmów, pism i ogromnej determinacji wielu osób. Dziś Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Chełmie to prężnie działający ośrodek akademicki, który wykształcił tysiące studentów i jest jednym z największych pracodawców w regionie, a jego flagowym kierunkiem jest kształcenie przyszłych pilotów.

Rok 2026 jest dla chełmskiej uczelni wyjątkowy, bo właśnie świętuje ona 25-lecie swojej działalności. Dziś chełmska PANS to dynamicznie rozwijający się ośrodek, usytuowany w kilku miejscach na mapie Chełma oraz w Deputychach Królewskich (gm. Chełm), gdzie mieści się Centrum Studiów Inżynierskich i Akademicki Port Lotniczy. Studenci kształcą się na 13 kierunkach w kilku instytutach. Szczególnie miejsce wśród nich zajmuje Instytut Nauk Technicznych i Lotnictwa, który oferuje m.in. kształcenie na specjalności pilotaż. Kierunek ten z czasem bardzo się rozwinął. Dziś Chełm jest największym w Polsce ośrodkiem kształcenia pilotów na potrzeby lotnictwa cywilnego. Aby jednak to wszystko stało się faktem, potrzeba było wielu lat starań.

### Marzenia o akademii

W latach 90. XX wieku na terenie Chełma funkcjonowały filie lub wydziały zamiejscowe uczelni wyższych mających siedziby w Lublinie lub Warszawie. Ambicją ówczesnych władz miasta było jednak to, aby Chełm – jako stolica ówczesnego województwa chełmskiego – miał własną uczelnię.

Zmiana prawa dotycząca możliwości tworzenia państwowych wyższych szkół zawodowych oraz przygotowywana reforma administracyjna państwa, zakładająca likwidację małych województw, spowodowały wzrost aktywności samorządów lokalnych w zakresie tworzenia uczelni zawodowych. Szczególnie dotyczyło to miast, które miały utracić status stolicy województwa.

Pierwsza inicjatywa powołania w naszym mieście szkoły wyższej powstała w lutym 1997 roku i wyprzedzała o kilka miesięcy zapowiadaną ustawę umożliwiającą tworzenie państwowych wyższych szkół zawodowych. Jej inicjatorami

byli prof. **Józef Zajęc** – pracownik naukowy Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego, **Marian Różański** – dyrektor I Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie oraz wojewoda chełmski **Marian Cichosz**. Z powodu uchybień formalnych wnioszek złożony w Ministerstwie Edukacji Narodowej został zwrócony do poprawy. W kolejnym roku grupa inicjatywna z prof. Zajęcem na czele, przy wsparciu Urzędu Miasta Chełm, Urzędu Wojewódzkiego oraz powołanego w czerwcu 1997 roku Chełmskiego Towarzystwa Naukowego, złożyła poprawiony dokument.

Ważną rolę w powołaniu Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej w Chełmie odegrał także zarząd miasta wybrany w wyborach jesienią 1998 roku. Tworzyli go: prezydent **Henryk Dżaman**, jego zastępcy **Zygmunt Gardziński** i **Zbigniew Matuszcak** oraz członkowie zarządu **Maria Drygalewicz**, **Marek Karwowski** i **Miroslaw Kasperek**. W powołaniu państwowej uczelni w Chełmie władze miasta widziały szansę na ograniczenie bezrobocia, które po przekształceniach własnościowych państwowych zakładów pracy oraz likwidacji części instytucji rządowych po reformie administracyjnej w 1999 roku sięgało nawet 20 procent.

Początkowo miasto brało pod uwagę możliwość ulokowania w Chełmie filii którejś z lubelskich uczelni – KUL-u lub UMCS-u. Prowadzono w tym kierunku rozmowy, jednak ostatecznie zdecydowano się na utworzenie samodzielnej chełmskiej uczelni.

– Po jednej z wizyt na KUL-u utwierdziłem się w przekonaniu, że powinniśmy walczyć o uczelnię, dla której Chełm będzie siedzibą, a nie tylko filią – wspomina Zygmunt Gardziński, dziś dyrektor Biura Rektora PANS. – Spotkałem się z prorektorem tej uczelni i zapytałem, dlaczego nie mogą inwestować u nas, skoro mają filie w mniejszych ośrodkach, a Parafia Mariacka na Górze Chełmskiej

posiada odpowiednie i niewykorzystane obiekty. Odpowiedział pytaniem, czy wiem, że w 2004 roku rozpocznie się niż demograficzny, i które uczelnie będą wówczas likwidowane. Wiedzieliśmy, że w pierwszej kolejności znikną filie. Dziś widać, że to była dobra decyzja. Tych wszystkich filii już nie ma, a chełmska uczelnia się rozwija. Trzeba było jednak mieć asa w rękawie – w naszym przypadku było nim wizjonerstwo prof. Zajęca, który postawił na lotnictwo w Chełmie.

Po długiej, trwającej ponad dwa lata procedurze uzgodnień i opinii Komisji Akredytacyjnej Wyższego Szkolnictwa Zawodowego, Rady Głównej Szkolnictwa Wyższego oraz Ministerstwa Edukacji Narodowej, Rada Ministrów 24 lipca 2001 roku wydała rozporządzenie w sprawie utworzenia Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej w Chełmie. Z kolei 6 sierpnia 2001 roku minister edukacji narodowej mianował prof. Józefa Zajęca rektorem uczelni. Stanowisko prorektora powierzono dr. inż. Tadeuszowi Martyniukowi, prezesowi Chełmskiego Towarzystwa Naukowego, zaangażowanemu od początku w powołanie uczelni, natomiast funkcję kanclerza objął Marian Różański. Inauguracja pierwszego roku akademickiego odbyła się 29 października 2001 roku w Chełmskim Domu Kultury. Wykład inauguracyjny wygłosił prof. dr hab. Zbigniew Zaleski, ówczesny dziekan Wydziału Nauk Społecznych Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego.

### Pierwsze lata uczelni

Pierwszą siedzibą władz i administracji uczelni było kilka wynajętych pomieszczeń w budynku Chełmskiej Biblioteki Publicznej przy ul. Partyzantów. Zajęcia dydaktyczne odbywały się natomiast w budynku dawnego internatu Technikum Mechanicznego przy ul. Pocztowej.

Organizatorzy uczelni założyli, że uczelnia będzie kształcić na dwóch kierunkach: informatyka z matematyką oraz optoelektronika – telekomunikacja. Ministerstwo Edukacji wyraziło jednak zgodę jedynie na dwie specjalności: nauczanie matematyki oraz matematyka z informatyką. Zaproponował je prof. Zajęc, który sam jest matematykiem i był przekonany, że dzięki umiejętnie dobranym specjalnościom oferta nowo powstającej uczelni zainteresuje młodzież. Choć wielu pukało się wówczas w głowę i wrócono, że nie uda się przeprowadzić rekrutacji, bo królowały takie kierunki jak marketing czy zarządzanie, okazało się jednak, że matematyka spotkała się z dużym zainteresowaniem. Na studia w pierwszym naborze zgłosiło się prawie 260 kandydatów.

– Wyzwani na początku było naprawdę wiele – wspomina prof. ucz. dr **Beata Fałda**, rektor PANS w Chełmie. – Jednym z największych był bardzo krótki czas na przygotowanie pierwszej rekrutacji. Mimo to jej wynik był dla nas ogromnym zaskoczeniem. Tym bardziej cieszyło, że były to kierunki wymagające i niezbyt oczywiste jak na początek działalności uczelni. Pierwsze lata funkcjonowania uczelni to czas intensywnej pracy nad tworzeniem kadry, budowaniem zaplecza dydaktycznego oraz rozwijaniem oferty kształcenia. Wszystko powstawało stopniowo, często dzięki ogromnemu zaangażowaniu ludzi, którzy wierzyli w sens powstania uczelni w Chełmie i chcieli ją wspólnie rozwijać. Szczególnie miejsce w historii uczelni zajmują pierwsi studenci. To oni razem z nami tworzyli jej początki i atmosferę. Dziś, gdy spotykamy tych studentów – już absolwentów – bardzo często słyszymy z ich ust słowa: „Jestem pierwszym absolwentem chełmskiej akademii”. Zawsze wywołuje to ogromną satysfakcję i wzruszenie.

## Rozwój i nowa siedziba

Wraz z rozwojem uczelni, tworzeniem nowych kierunków i specjalności oraz rosnącą liczbą studentów, Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Chełmie zaczęła korzystać z głównego budynku Zespołu Szkół Mechanicznych przy ul. Pocztowej 54.

Dzięki przychylności władz miasta w 2001 i 2002 r. za prezydentury Henryka Dżamana uczelnia otrzymała od chełmskiego samorządu budynek dawnej szkoły obuwniczej przy ul. Wojsławickiej 8b, przeszło 8 hektarową działkę przy ul. Prymasa Stefana Wyszyńskiego (obecnie powstaje tu gmach Instytutu Nauk Medycznych) oraz południową część działki przy ul. Pocztowej 54 z budynkiem administracyjno-mieszkalnym i budynkiem dawnej kuźni. Dopięciem tego było przekazanie PWSZ w Chełmie w 2004 r. za

oferuje kilkadziesiąt specjalności. Jak podkreślają władze uczelni, od początku jej istnienia przyświecała jedna zasada – kształcić w takich dziedzinach, których potrzebuje rynek pracy. Dużą popularnością cieszy się dziś m.in. pielęgniarstwo czy bezpieczeństwo wewnętrzne, jednak prawdziwą wizytówką jest pilotaż realizowany w ramach kierunku Mechanika i Budowa Maszyn. To właśnie studia lotnicze sprawiły, że uczelnia z Chełma stała się rozpoznawalna w całej Polsce.

### Pomysł, który wydawał się niemożliwy

Droga do stworzenia lotniczego kierunku w Chełmie nie była łatwa. Na początku uczelnia nie miała ani lotniska, ani odpowiedniej infrastruktury.

skich, oficjalnie otwarto lotnisko szkoleniowe – Akademicki Port Lotniczy. W kolejnych latach lotnisko było systematycznie rozbudowywane. W 2021 roku zakończono kolejną ważną inwestycję – budowę pasa startowego o sztucznej nawierzchni o długości 1020 metrów i szerokości 30 metrów, wyposażonego w oświetlenie nawigacyjne oraz system precyzyjnego podejścia do lądowania. Powstał także darniowy pas startowy oraz heliport

Władze uczelni podkreślają, że dużym sukcesem było także wypracowanie własnego modelu szkolenia lotniczego – tańszego i bardziej efektywnego niż w innych ośrodkach. Dziś w Chełmie kształcą się jednocześnie trzy roczniki pilotów – w każdym po około 50–60 studentów. Łącznie daje to nawet 150–180 osób szkolących się w trybie ciągłym. To skala, której nie ma nigdzie indziej w Polsce.

## Ambitne plany

Kierunek lekarski w Chełmie to niejedyny ambitny zamierzenie na przyszłość.

Władze uczelni zapowiadają dalszy rozwój oferty kształcenia, infrastruktury dydaktycznej oraz Ośrodka Kształcenia Lotniczego. W planach jest również wzmacnianie współpracy międzynarodowej i rozwój programów wymiany akademickiej.

– Przez te dwadzieścia pięć lat zmieniły się także oczekiwania studentów. Dziś znacznie większą uwagę zwracają na praktyczny wymiar studiów, dostęp do nowoczesnej infrastruktury, możliwość odbywania staży oraz współpracę uczelni z pracodawcami – podkreśla rektor Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie Beata Fałda.



Prof. ucz. dr hab. inż. Arkadiusz Tofil, prorektor ds. studenckich



Prof. ucz. dr hab. Józef Zajac, prorektor ds. rozwoju

prezydentury **Krzysztofa Grabczuka** północnej części działki przy ul. Pocztowej 54 z kompleksem po likwidowanym zespole szkolnym, zabudowanej historycznym gmachem Technicznej Szkoły Kolejowej z 1895 r. (obecnie siedziba rektoratu) oraz z wybudowaną w 1993 r. salą gimnastyczną.

– Było to dla nas ogromne wyróżnienie, ale też zobowiązanie. Jesteśmy bardzo wdzięczni tym wszystkim, którzy wówczas nam zaufali i uwierzyli, że przekazanie uczelni budynku z tak bogatą historią przyniesie dobre efekty i pozwoli stworzyć w Chełmie silny ośrodek akademicki. Pamiętam również, jak wielką radość sprawiło nam uruchomienie pierwszej pracowni komputerowej liczącej 36 stanowisk. Dziś może wydawać się to czymś oczywistym, ale w tamtym czasie był to dla nas ogromny krok naprzód i ważny element budowania nowoczesnego zaplecza dydaktycznego – mówi B. Fałda.

W skład infrastruktury uczelni wchodzi także obiekty przy ul. Wojsławickiej, akademik przy ul. Nowy Świat oraz kompleks w Deputyczach Królewskich. Tam znajduje się Centrum Studiów Inżynierskich - kompleks nowoczesnych laboratoriów naukowo-dydaktycznych, pracowni i warsztatów oraz prawdziwa duma uczelni: Akademicki Port Lotniczy z pasem startowym.

Ważną datą w historii uczelni był **maj 2022 r.** Wówczas, zgodnie z rozporządzeniem Ministra Edukacji i Nauki, **Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Chełmie** zmieniła nazwę na **Państwową Akademię Nauk Stosowanych w Chełmie**. Rektorem uczelni był wówczas **dr hab. inż. Arkadiusz Tofil**. Okres jego kierowania uczelnią był także czasem intensywnego rozwoju.

Dziś uczelnia w Chełmie kształci ponad 2 tys. studentów na 13 kierunkach, w ramach których

– Profesor Zajac powierzył mi kwestie prawne związane z budową lotniska – wspomina Zygmunt Gardziński. – Trzeba było zdobyć ziemię, wprowadzić inwestycję do dokumentów strategicznych i planów rozwoju samorządów. Praktycznie nie było tygodnia, żebyśmy gdzieś nie jechali albo nie wysyłali kolejnych pism. Nie brakowało też głosów, że ten pomysł nie ma szansy na powodzenie. Panowało przeświadczenie, że wszystko, co związane z lotnictwem jest trudne i nie do przekroczenia.

Jedną z wizyt w Ministerstwie Transportu szczególnie zapisała się w pamięci, jako szczególnie symboliczna.

– Pojechaliśmy do departamentu lotnisk z wnioskiem o wpisanie naszego lotniska do krajowej sieci lotnisk. To był czas, kiedy Polska weszła w struktury UE. Pani dyrektor zapytała, czy mamy już lotnisko. Odpowiedzieliśmy, że jeszcze nie, ale zamierzamy je zbudować. Była zdziwiona, ale po długiej rozmowie i naszych przekonywaniach zgodziła się wpisać „lotnisko Deputycze Królewskie – w budowie”. I tak znalazło się ono w pierwszej sieci lotnisk w Polsce – opowiada Z. Gardziński.

Pierwszy nabór na specjalność pilotaż był skromny – zgłosiło się trzech studentów. Ponieważ uczelnia nie dysponowała jeszcze własnym lotniskiem, szkolenia odbywały się dzięki współpracy z aeroklubami oraz z ośrodkiem w Dęblinie. Rozwój kierunku lotniczego wymagał stworzenia własnej infrastruktury.

– Ministerstwo nie dało nam ani złotówki – wspominają twórcy projektu. – Wzięliśmy kredyt pod zastaw i zaczęliśmy budowę. Powstał hangar, wieża kontroli lotów, stacja paliw oraz stacja meteorologiczna.

Ważną datą w historii uczelni był 13 listopada 2010 roku. Wtedy w Deputyczach Królew-

## Największy ośrodek szkolenia lotniczego

Uczelnia w Chełmie kształci pilotów samolotów i śmigłowców, mechaników lotniczych, personel pokładowy i dyspozytorów lotniczych. PANS jest również jedyną szkołą wyższą w Polsce, która prowadzi studia dla kontrolerów lotów – kierunek, na który pierwsza rekrutacja odbyła się w ubiegłym roku.

Prof. Józef Zajac nie ukrywa, że kierunek lotniczy napawa go szczególną dumą. Podobnie jak rozwój technicznych kierunków kształcenia oraz fakt, że staraniem uczelni w siedzibie Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie przy ul. Wojsławickiej działa Jednostka Terenowa Urzędu Lotnictwa Cywilnego. Do kluczowych zadań chełmskiego oddziału ULC należy przeprowadzanie egzaminów teoretycznych dla osób ubiegających się o wydanie licencji lotniczych, a także egzaminów związanych z uzyskaniem dodatkowych uprawnień wpisywanych do już posiadanych licencji.

– Mamy dziś w Chełmie instytucję egzaminującą pilotów, a w Polsce są tylko dwa takie ośrodki. Co ciekawe, w ubiegłym roku w Chełmie zdawało prawie dwa razy więcej osób niż w Warszawie, choć egzaminy odbywają się na takich samych zasadach. Kandydaci losują pytania z europejskiej bazy i odpowiadają zgodnie z procedurami Urzędu Lotnictwa Cywilnego – podkreśla prof. J. Zajac, prorektor ds. rozwoju.

Prorektor nie kryje również kolejnych ambicji rozwojowych uczelni.

– Chciałbym jeszcze doprowadzić do uruchomienia kierunku lekarskiego. To zdecydowanie wzmocniłoby pozycję naszej uczelni i pozwoliło jej wejść na jeszcze wyższy poziom rozwoju – mówi.

## 25 lat minęło

W ciągu ćwierć wieku działalności uczelnię ukończyło już prawie 9 tysięcy absolwentów. Wielu z nich pracuje dziś w branży lotniczej, ochronie zdrowia, oświacie czy administracji publicznej – zarówno w Polsce, jak i za granicą.

Gala z okazji 25-lecia PANS odbędzie się w maju, jednak jubileusz świętowany jest przez cały rok – poprzez konferencje naukowe, spotkania oraz wydarzenia organizowane przez poszczególne jednostki uczelni. Wkrótce przed budynkiem rektoratu pojawi się także jubileuszowy akcent – symboliczny miś, nawiązujący do znanej w Chełmie tradycji.

– Zachęcamy do śledzenia naszych mediów społecznościowych, ponieważ w najbliższym czasie planujemy wiele wydarzeń i niespodzianek związanych z jubileuszem. Chcemy, aby był to rok szczególny – pełen spotkań, wspomnień, ale także okazji do pokazania, jak bardzo uczelnia rozwinęła się przez ostatnie 25 lat. Patrząc z perspektywy minionego ćwierćwiecza, jesteśmy jednak najbardziej dumni z naszych absolwentów. To oni są najlepszą wizytówką uczelni. Ich sukcesy zawodowe, aktywność i zaangażowanie pokazują, że wysiłek włożony w rozwój uczelni miał głęboki sens i przynosi trwałe efekty. Naszym podstawowym celem pozostaje dalsze tworzenie nowoczesnej i praktycznej oferty kształcenia, która będzie odpowiadała na potrzeby rynku pracy oraz oczekiwania studentów i pracodawców. Dlatego uczelnia systematycznie analizuje zmiany zachodzące w gospodarce i stara się elastycznie dostosowywać do nich kierunki oraz programy studiów – mówi rektor Beata Fałda.

## CHEŁM. Nowe biuro posła PSL Poselskie podwoje otwarte dla mieszkańców



**Wiesław Różyński, poseł Polskiego Stronnictwa Ludowego otworzył swoje biuro w Chełmie. - Mieszkańcy zyskali nowe miejsce, w którym mogą liczyć na wsparcie i dialog - zapowiadają działacze spod znaku koniczynki.**

Do tej pory w Chełmie swoje biura mieli senator Józef Zajac oraz posłanka Anna Dąbrowska-Banaszek. Do tej listy niedawno

dołączyła Monika Pawłowska z PiS (dawniej z Lewicy), a przed tygodniem biuro otworzył poseł PSL Wiesław Różyński.

- Mieszkańcy Chełma i okolic mogą liczyć na wsparcie i dialog. Przy Alei Armii Krajowej 50 (I piętro) uroczystie otwarto biuro poselskie Wiesława Różyńskiego. To ważny krok w budowaniu bezpośredniej relacji między parlamentarzystą a lokalną społecznością - mówi Marcin

Łopacki, szef powiatowych struktur PSL.

W uroczystości wzięli udział m.in.: senator Józef Zajac, europoseł Krzysztof Hetman, wicewojewoda lubelski Andrzej Maj oraz rektor chełmskiej PANS Beata Fałda.

Za funkcjonowanie biura oraz koordynację spotkań odpowiadać będą radni powiatowi Marcin Łopacki i Andrzej Dzirba oraz prezes zarządu grodzkiego PSL w Chełmie Rafał Michalski. **(reb)**

## GMINA BIAŁOPOLE. Ruszyły konsultacje Planu Ogólnego Czekają na uwagi do planu

**Gmina Białopole rozpoczęła konsultacje społeczne dotyczące planu ogólnego. Władze gminy zachęcają mieszkańców do aktywnego udziału i współtworzenia dokumentu, który będzie miał wpływ na przyszłość gminy, a po którego przyjęciu będzie niezwykle trudno o jakiegokolwiek poprawki.**

Konsultacje ruszyły 16 marca i potrwać do 17 kwietnia br. roku. W tym czasie mieszkańcy będą mogli zapoznać się z projektem oraz zgłaszać swoje

uwagi. W ramach konsultacji zaplanowano kilka form udziału mieszkańców. Odbędzie się otwarte spotkanie z prezentacją projektu, które zaplanowano na 1 kwietnia 2026 roku o godz. 16:00 w siedzibie Urzędu Gminy Białopole. Dodatkowo przewidziano dyżury projektanta planu - 27 marca oraz 9 kwietnia w godzinach 16:00-17:00, również w urzędzie gminy. Projekt planu ogólnego wraz z prognozą środowiskową i uzasadnieniem będzie dostępny w siedzibie urzędu, w Biuletynie Informacji Publicznej oraz na stronie internetowej gminy.

Uwagi do dokumentów można składać w terminie trwania konsultacji - w formie papierowej, elektronicznej (e-mail), a także za pośrednictwem ePUAP lub e-Doręczeń. Należy je przekazywać na specjalnym formularzu dotyczącym aktu planowania przestrzennego, dostępnym w urzędzie oraz online. Plan ogólny gminy to podstawowy dokument planowania przestrzennego, który określa, jak ma się rozwijać dana gmina w przyszłości. Pokazuje co, gdzie i na jakich zasadach można budować oraz jak mają być wykorzystywane tereny. **(w)**

## WOJSŁAWICE Za unijne wyremontują dom kultury

**Ponad 600 tys. zł z funduszy unijnych trafi do gminy Wojsławice. Środki zostaną przeznaczone m.in. na remont domu kultury.**

Dofinansowanie pochodzi z programu „Ochrona dziedzictwa kulturowego obszarów innych niż miejskie”. Gmina otrzymała je na projekt pn.

„Budowa i modernizacja infrastruktury kultury i dziedzictwa kulturowego OF Malowniczy Wschód”. Celem przedsięwzięcia jest ochrona, rozwój i promocja dziedzictwa kulturowego - zarówno materialnego, jak i niematerialnego - a także wzmocnienie oferty kulturalnej skierowanej do mieszkańców.

W ramach zadania zaplanowano remont budynku domu kultury oraz zakup nowoczesnej sceny mobilnej, która będzie wykorzystywana podczas wydarzeń plenerowych. Całkowita wartość projektu wynosi 731 975,67 zł, z czego 622 179,32 zł stanowi dofinansowanie, co oznacza 85-procentowy poziom wsparcia. **(w)**



## Potężny pożar traw. Łunę było widać z kilku kilometrów

**Kilkanaście zawodowych i ochotniczych jednostek straży pożarnej z powiatów krasnostawskiego, chełmskiego i świdnickiego walczyło z soboty na niedzielę (21/22 marca) z potężnym pożarem traw w okolicach Dobryniowa (gmina Łopienik Górny). Obowiązujące od tego roku surowsze kary za wypalanie traw niestety na razie nie przyniosły żadnych skutków.**

Pożar traw i nieużytków, który wybuchł wieczorem 21 marca na łąkach między Wieprzem a Kanalem Wieprz-Krzna w okolicach Dobryniowa, było widać z odległości kilku kilometrów. Do akcji ruszyło kilkanaście zastępów straży pożarnej. Walka z ogniem trwała wiele godzin i była prowadzona w bardzo trudnym terenie, do którego nie było dojazdu dla ciężkiego sprzętu. Na szczęście płomienie nie zagroziły zabudowaniom i nikt nie odniósł obrażeń, ale spaleni

uległ obszar ponad hektara traw i nieużytków, będący siedliskiem wielu gatunków ptaków i zwierząt.

To kolejny w ostatnich dniach pożar traw i nieużytków na naszym terenie. Strażacy i służby przypominają, że za wypalanie traw od tego roku grożą surowsze kary - 5 tys. zł za samo podpalenie i nawet do 30 tys. zł w przypadku, gdy pożar spowodował zagrożenie dla życia, zdrowia albo mienia w wielkich rozmiarach.

**red., fot. OSP KSRG Krzywe**

## Wojewoda docenił lokalnych liderów Nasi sołtysi na medal



**W Lubelskim Urzędzie Wojewódzkim odbyły się uroczystości z okazji Dnia Sołtysa. Wydarzenie było okazją do podziękowania sołtysom z województwa lubelskiego za zaangażowanie, odpowiedzialność i codzienną pracę na rzecz mieszkańców.**

- Sołtys to osoba, instytucja, która w naszej kulturze politycznej, samorządowej i narodowej jest niezmiernie istotna. To pierwsza cegiełka fundamentu samorządowego. Sołtys najlepiej zna lokalne potrzeby mieszkańców i stanowi ważne ogniwo w dialogu między społecznością lokalną a samorządem gminnym.

Serdecznie Państwu dziękuję za to, co robicie za Wasze zaangażowanie i pracę na rzecz społeczności lokalnej - podkreślał **Krzysztof Komorski**, wojewoda lubelski.

Uroczystość była potężna z finałem etapu wojewódzkiego konkursu „Fundusz Sołecki - Najlepsza Inicjatywa”. W gronie laureatów drugie miejsce zajęło Sołectwo Przedmieście Góry z Krasnegostawu za utworzenie ogrodu sensorycznego.

Podczas spotkania okolicznościowymi wyróżnieniami uhonorowano sołtysów z województwa lubelskiego, rekomendowanych przez Związek Gmin Lubelszczyzny, który był współorganizatorem wydarze-

nia. Wśród wyróżnionych znalazło się także kilkoro sołtysów z naszego regionu.

Dyplom z Medalem Wojewody Lubelskiego otrzymali: **Izabela Charczuk** - sołtys sołectwa Turowiec (gmina Wojsławice, powiat chełmski), **Jerzy Czwarnowski** - sołtys sołectwa Janów (gmina Chełm, powiat chełmski), **Sławomir Urban** - sołtys sołectwa Dziecinin (gmina Fajslawice, powiat krasnostawski), **Jerzy Kuczyński** - sołtys sołectwa Uhrusk (gmina Wola Uhruska, powiat włodawski), **Zbigniew Szmański** - sołtys sołectwa Nowe Załucze (gmina Urszulin, powiat włodawski).

**(opr. w, fot. LUW)**

# Młodzi robotycy z Włodawy znowu zwyciężają

Ogromny sukces odnieśli młodzi pasjonaci nowych technologii z Włodawy. 15 marca drużyna ALPHA Team podczas regionalnych eliminacji robotycznych w Warszawie zdobyła srebrny medal, zapewniając sobie tym samym awans do finału FIRST LEGO League Championship, który odbędzie się 28 marca w Poznaniu.

To jednak nie koniec sportowo-naukowych ambicji młodych konstruktorów. Jeśli w finale zajmą miejsce na podium, otworzy się przed nimi droga do światowych mistrzostw FIRST LEGO League. Te odbędą się w trzech miejscach: Grecji, Korei Południowej lub Meksyku, gdzie spotkają się najlepsze drużyny z całego świata.

Sukces młodzieży doceniły lokalne władze. Starosta włodawski Mariusz Zańko odwiedził uczestników w Młodzieżowym Domu Kultury i pogratulował im osiągnięcia. Zapewnił również o wsparciu finansowym wyjazdu na finał w Poznaniu. Wyrzucił przy tym nadzieję, że drużyna wróci z kolejnym sukcesem, który otworzy przed nią drzwi do międzynarodowej rywalizacji.

To nie pierwszy raz, gdy ALPHA Team zaznacza swoją obecność na ogólnopolskiej scenie robotycznej. Trzy lata temu zespół, reprezentujący Młodzieżowy Dom Kultury im. Oskara Kolberga we Włodawie, znalazł się w ścisłej czołówce krajowej. Tamten sukces zaowocował wyjazdem na mistrzostwa świata w Stanach Zjednoczonych.

W skład zespołu tegorocznego sezonu wchodzi: Anastazja Maśluch - kapitan drużyny, Filip Księżak, Dawid Kociszewski, Kuba Bubela, Filip Kozłowski, Piotr Grondkowski, Tomasz Drozd, Mikołaj Niemczuk, Rafał Zajac oraz Piotr Błyskosz. Opiekunem drużyny jest nauczyciel Mariusz Józefczuk, który od lat rozwija w młodzieży zainteresowanie robotyką i nowoczesnymi technologiami.

Program FIRST® LEGO® League skierowany jest do dzieci i młodzieży w wieku od 4 do 16 lat. Jego celem jest rozwijanie zainteresowań nauką i technologią oraz budowanie praktycznych umiejętności. Uczestnicy uczą się m.in. pracy zespołowej, logicznego myślenia, podejmowania decyzji oraz rozwijają kompetencje STEAM - obejmujące naukę, technologię, inżynierię, sztukę i matematykę. (pk)



## WŁODAWA. Wielki sukces ucznia I LO Mateusz w gronie najlepszych

Uczeń I Liceum Ogólnokształcącego im. Tadeusza Kościuszki we Włodawie odniósł imponujący sukces na arenie ogólnopolskiej. Mateusz Borówka zdobył tytuł laureata X Olimpiady o Bezpieczeństwie i Obronności, potwierdzając swoje wyjątkowe zainteresowanie oraz wysoki poziom wiedzy z zakresu spraw państwowych i międzynarodowych.

Finał prestiżowego konkursu odbył się na Uniwersytecie Warszawskim i zgromadził 150 najlepszych uczniów z całej Polski. Aby znaleźć się w tym elitarnym gronie, uczestnicy musieli przejść wymagające etapy szkolne i okręgowe. Rywalizacja była niezwykle zacięta, a poziom bardzo wysoki. Zakres tematyczny olimpiady obejmował szerokie spektrum zagadnień, od znajomości Konstytucji RP i systemów politycznych, przez funkcjonowanie służb mundurowych, aż po kwestie związane z geopolityką i zagrożeniami terrorystycznymi. Sukces Mateusza pokazuje, że uczniowie z mniejszych miejscowości mogą z powodzeniem konkurować z rówieśnikami z największych ośrodków w kraju. Szczególnym momentem dla młodego laureata było osobiste odebranie gratulacji od Wiceprezesa Rady Ministrów i Ministra Cyfryzacji, Krzysztofa Gawkowskiego. To wyróżnienie z pewnością na długo pozostanie w jego pamięci i będzie motywacją do dalszego rozwoju.

Osiągnięcie Mateusza to nie tylko jego indywidualny sukces, ale także powód do dumy dla całej społeczności szkolnej i lokalnej. Do

tego wyniku przyczyniła się również praca jego opiekunki merytorycznej, Joanny Uryniuk, której zaangażowanie i wsparcie odegrały istotną rolę w przygotowaniach do olimpiady. Mateuszowi Borówce oraz jego nauczycielce serdecznie gratulujemy i życzymy kolejnych sukcesów na dalszych etapach edukacji i kariery. (bm)



## Ekstremalna Rowerowa Droga Krzyżowa

(21 marca) Mieszkańcy Włodawy i okolic, a przede wszystkim miłośnicy dwóch kółek, wzięli udział w wyjątkowej inicjatywie łączącej modlitwę, refleksję i aktywność fizyczną. W powiecie włodawskim odbyła się Rowerowa Droga Krzyżowa wzdłuż granic powiatu, w której uczestniczyło kilkudziesięciu rowerzystów, w tym także całe rodziny. Trasa liczyła 125 km.

Wydarzenie rozpoczęło się w sobotę o godz. 8.00 przy kościele św. Ludwika we Włodawie. Uczestnicy wyruszyli stamtąd na trasę prowadzącą przez kościoły położone na obrzeżach regionu. Każdy z przystanków był okazją do krótkiej modlitwy i rozważań kolejnych stacji Drogi Krzyżowej. Rowerowa Droga Krzyżowa stała się propozycją dla wszystkich, którzy chcieli przeżyć Wielki Post w sposób aktywny, a jednocześnie pogłębić swoją duchowość. Połączenie modlitwy z wysiłkiem fizycznym sprzyjało wyciszeniu i budowaniu wspólnoty między uczestnikami.

Trasa wydarzenia została zaplanowana tak, aby prowadziła wzdłuż granic powiatu włodawskiego, odwiedzając świątynie znajdujące się na jego krańcach. Cykliści odwiedzili więc m.in. Dołhobrody, Hannę, Żuków, Hańsk i Dubeczno. Finał pielgrzymki miał miejsce w Sanktuarium Matki Bożej Pocieszenia w Orchówku.

Jednym z głównych organizatorów rajdu był nauczyciel Mariusz Dyduch. (pk)



## WŁODAWA. Biblioteka zaprasza na niepoważne spotkanie Lekko i z humorem

Z okazji Światowego Dnia Poezji Miejska Biblioteka Publiczna we Włodawie zaprasza na spotkanie pod hasłem „... czasem całkiem niepoważnie”, które odbędzie się we wtorek (24 marca) o godz. 16.00 w Galerii Na Parterze przy ul. Przechodniej 13.

W programie przewidziano występy Grupy Poetyckiej „Poema” z Sawina oraz Grupy Poetyckiej „Nadbużańska Fraza” działającej przy Stowarzyszeniu Twórców Kultury Nadbużańskiej im. J. Kalinowskiego we Włodawie. Uczestnicy zaprezentują zarówno poezję refleksyjną, jak i utwory o lżejszym, humorystycznym charakterze, wzbogacone interpretacjami muzycznymi. Podczas wydarzenia będzie można usłyszeć wiersze znanych poetów, m.in. Juliana Tuwima, Wisławy Szymborskiej, Agnieszki Osieckiej, Czesława Miłosza i Krzysztofa Kamila Baczyńskiego, a także twórczość lokalnych autorów. Spotkanie ma na celu promocję poezji oraz stworzenie przestrzeni do refleksji i kontaktu ze słowem - zarówno w poważnym, jak i bardziej swobodnym wydaniu. (b)

Miejska Biblioteka Publiczna we Włodawie

zaprasza na

**ŚWIATOWY DZIEŃ POEZJI**

... czasem całkiem niepoważnie

24 marca 2026 r. (wtorek), godz. 16.00

Galeria Na Parterze

Miejska Biblioteka Publiczna we Włodawie

ul. Przechodnia 13

WYSTĄPIĄ:

- \* Grupa Poetycka „Poema” z Sawina z programem „Poezja z humorem”
- \* Grupa Poetycka „Nadbużańska Fraza” ze Stowarzyszenia Twórców Kultury Nadbużańskiej im. J. Kalinowskiego we Włodawie

## SIENNICA RÓŻANA Wiceminister rolnictwa gościł w Siennicy Różanej



**W środę, 18 marca, Siennicę Różaną odwiedził sekretarz stanu w Ministerstwie Rolnictwa i Rozwoju Wsi Adam Nowak. Rozmawiał z rolnikami o najważniejszych wyzwaniach polskiego rolnictwa.**

Do spotkania do lokalnymi rolnikami doszło z inicjatywy wójta gminy Siennica Różana **Leszka Proskury**. Wzięli w nim udział również poseł **Wiesław Różyński**, senator **Józef Zajac** i starosta krasnostawski **Janusz Szpak**. Podczas rozmowy poruszono szereg istotnych tematów dotyczących codziennych problemów i wyzwań przed którymi stoi nasze rolnictwo - m.in. umowa Mercosur, rosnące koszty produkcji, niestabilność cen skupu pło-

dów rolnych i ogólny brak opłacalności prowadzenia gospodarstw. Wśród omawianych kwestii znalazły się również problemy związane z suszą, zmianami klimatycznymi, dostępem do środków wsparcia oraz koniecznością uproszczenia procedur administracyjnych. Sekretarz stanu **Adam Nowak** podkreślił, że bezpośredni kontakt z rolnikami i samorządowcami jest niezwykle ważny dla skutecznego tworzenia rozwiązań odpowiadających na realne potrzeby polskiej wsi.

- Dziękuję za możliwość spotkania i rozmowy na temat codziennych spraw naszych rodaków - napisał w mediach społecznościowych po spotkaniu **Nowak**. Przed wizytą w urzędzie gminy sekretarz stanu spotkał się z uczniami ZS CKR w Siennicy Różanej. **(kg)**

## KRASNYSTAW / FAJSŁAWICE Sołectwo na podium, sołtysi z medalami

**Sołectwo Przedmieście Góry w Krasnymstawie oraz sołtysi z Przedmieścia Góry i Dziecinina znaleźli się w gronie wyróżnionych przez wojewodę lubelskiego Krzysztofa Komorskiego z okazji Dnia Sołtysa.**

Sołectwo Przedmieście Góry stanęło na podium prestiżowego konkursu „Fundusz Sołecki – Najlepsza Inicjatywa”. Uznanie komisji zdobył ogród sensoryczny, stworzony dzięki zaangażowaniu mieszkańców, który służy nie tylko rekreacji, ale także integracji i edukacji lokalnej społeczności. Z kolei sołtys Przedmieścia Góry, **Róża Franaszczak** została odznaczona Meda-

lem dla Zasłużonych Sołtysów.

Medal otrzymał również **Sławomir Urbana**, sołtys Dziecinina w gminie Fajslawice. Jak podkreśla **Aleksandra Granat** z Urzędu Gminy Fajslawice, Sławomir Urban pełni funkcję sołtysa Dziecinina nieprzerwanie od ponad 30 lat, co jest wyrazem ogromnego zaufania mieszkańców. Na sesjach rady gminy regularnie zabiera głos w sprawach ważnych dla lokalnej społeczności, wykazując troskę o rozwój infrastruktury, poprawę bezpieczeństwa, jakość życia i integrację mieszkańców. Jego działalność wykracza poza formalne obowiązki - jest blisko spraw ludzi, otwarty na dialog i gotowy do podejmowania inicjatyw służących dobru wspólnemu. **(kg)**



Z dyplomami sołtysi **Róża Franaszczak** i **Sławomir Urban** oraz wójt Fajslawic **Janusz Pędzisz**

## GORZKÓW Klub dla maluchów coraz bliżej

**Gmina Gorzków rozstrzygnęła przetarg na adaptację pomieszczeń po byłej aptece w Gorzkowie Osadzie na Klub Dziecięcy. Placówka ma rozpocząć działalność jeszcze w tym roku.**

- Na adaptację pomieszczeń na potrzeby Klubu Malucha w Gorzkowie i jego uruchomienie otrzymaliśmy dofinansowanie z programu Aktywny Maluch w wysokości 460 tys. zł oraz dodatkowo ok. 240 tys. zł z budżetu państwa. Jako gmina nic do tej inwestycji nie dokładamy, a Klub rozpocznie działalność jeszcze w tym roku. Opiekę znajdzie w nim do dziesięciorgo dzieci od 1 do 3 lat - mówi wójt **Piotr Cichosz**.

W ramach inwestycji przewidziano m.in.: wykonanie sal opieki dla dzieci i pomieszczeń pomocniczych niezbędnych do działania Klubu Dziecięcego, remont korytarza, wymianę stolarki okiennej i drzwiowej, a także modernizację: instalacji centralnego ogrzewania, instalacji wodno-kanalizacyjnej i instalacji elektrycznej. Placówka ma być przystosowana do potrzeb osób poru-



Klub Dziecięcy powstanie w budynku po byłej aptece

szających się na wózkach inwalidzkich. Za pozyskane pieniądze gmina również wypożyczy placówkę i zatrudni opiekunki.

Do ogłoszonego przez gminę przetargu na adaptację pomieszczeń na potrzeby Klubu zgłosiły się cztery firmy. Najtańsza oferta złożona przez spółkę Eurodom MSG z Wilczopola w gminie Głusk opiewała na 348 tys. zł i to ona będzie wyko-

nawcą inwestycji.

Klub Dziecięcy w Gorzkowie ma rozpocząć działalność jeszcze w tym roku. Klub od żłobka różni się tym, że przyjmuje dzieci w wieku od roku do 3 lat, a do żłobka można zapisać maluszka, który ukończył zaledwie 20 tydzień życia. Ponadto żłobek ma bardziej restrykcyjne wymagania lokalowe. **(kg)**

## ŻÓŁKIEWKA. Zalewa w Chłaniowie

**Marcin Zajac, radny powiatu krasnostawskiego, a także sekretarz gminy Żółkiewka, interpeluje w sprawie zalewania drogi powiatowej i posesji w Chłaniowie.**

- Po intensywnych opadach deszczu oraz w okresach roztopów dochodzi do gromadzenia się znacznych ilości wody w pasie drogowym - zwraca uwagę **Marcin Zajac**. - Woda nie jest skutecznie odprowadzana ze względu na brak przydrożnych rowów odwadniających oraz studzienek chłonnych, co może świadczyć o: niewłaściwym wyprofilowaniu nawierzchni oraz braku skutecznego systemu odwodnienia powierzchniowego - dodaje radny.

Według **Zajaca** szczególnie niepokojący jest fakt, że zalegająca na drodze powiatowej w Chłaniowie kałuża, rozlewają się na okoliczne nieruchomości, powodując niszczenie ogrodzeń czy oraz negatywnie oddziałując na instalacje fotowoltaiczne zlokalizowane przy posesjach. - Długotrwałe zawiłgocenie elementów konstrukcyjnych ogrodzenia prowadzi do ich korozji i osłabienia stabilności. W przypadku instalacji fotowoltaicznej istnieje ryzyko degradacji elementów montażowych, podmywania fundamentów konstrukcji wsporczych oraz potencjalnych zagrożeń związanych z instalacją elektryczną - czytamy w interpelacji złożonej przez **Zajaca**.



Probleem jest znany dyrekcji ZDP w Krasnymstawie, ponieważ sekretarz gminy Żółkiewka już wcześniej go poruszał. Niestety, na razie nic to nie dało. W odpowiedzi na apel **Zajaca** **Krzysztof Komszczyński**, zastępca dyrektora ZDP w Krasnymstawie, poinformował, że drogowcy uzyskali już pozwolenie na to, by zalegającą na ulicy wodę odprowadzić na jedną ze znajdujących się w pobliżu działek. Rozwiązanie takie będzie możliwe poprzez wykonanie studzienki kanalizacyjnej oraz przepustu pod drogą powiatową nr 3101L. - Wykonanie prac nastąpi po zabezpieczeniu środków finansowych w budżecie powiatu oraz wprowadzeniu zadania w zakresie opracowania dokumentacji i realizacji robót budowlanych. Przewidywany możliwy termin wykonania dokumentacji to pierwszy kwartał 2027 roku, a realizacja robót do końca roku 2027 - informuje **Komszczyński**. **(kg)**

## KRASNYSTAW. Radny pyta o bezpieczeństwo ujęć wody. Miasto uspokaja

Czy miejskie studnie i ujęcia wody są dobrze chronione? Takie pytanie postawił w interpelacji radny **Dariusz Turzyniecki**, zwracając uwagę na medialne doniesienia o atakach na infrastrukturę krytyczną, w tym cyberatakach.

Jak napisał w interpelacji radny **Dariusz Turzyniecki** chodzi mu m.in. o studnie zaopatrujące Krasnystaw w wodę, znajdujące się na łąkach przy ul. Sikorskiego, które mijają jeżdżąc tamtędy rowerem i ma wrażenie, że dostęp do nich jest bardzo łatwy, a nie widać żadnych zabezpieczeń.

W odpowiedzi burmistrz **Daniel Miciuła** zapewnia, że ujęcia wody mają zabezpieczenia mechaniczne i elektryczne. Podkreśla też, że pracownicy Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej na bieżąco kontrolują zabezpieczenia studni. Ze względu na bezpieczeństwo miasto nie ujawnia jednak szczegółów dotyczących zastosowanych rozwiązań.

Jak wynika z odpowiedzi, samorząd ocenia ryzyko cyberataku na miejską infrastrukturę wodociągową jako znikome. Sterowanie i automatyka stacji uzdatniania wody oraz pomp w studniach

głębinowych mają działać poza siecią internetową.

Miasto informuje też, że trwają prace projektowe związane z modernizacją stacji uzdatniania wody wraz ze studniami ujęć. Jednym z elementów tych działań ma być również dalsze wzmocnienie bezpieczeństwa infrastruktury. Dodatkowo PGK zwróciło się do Komendy Powiatowej Policji w Krasnymstawie o objęcie strategicznych obiektów komunalnych stałym patrolowaniem, a Straż Miejska prowadzi bieżący nadzór w ramach swoich zadań. **Rd**

## FAJSŁAWICE. Drobiazg, a może uratować życie



W ostatnich dniach na terenie gminy Fajslawice zorganizowano akcję montażu czujników dymu i tlenu węgla ufundowanych przez Komendę Powiatową Państwowej Straży Pożarnej w Krasnymstawie.

Sprzęt zakupiony w ramach ogólnopolskiego Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej miał trafić do osób

najbardziej potrzebujących wsparcia. I tak też się stało. Mieszkańców wyznaczył Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Fajslawicach, mając najbardziej rzetelne informacje środowiskowe.

- Dostarczeniem i montażem zajęli się niezawodni druhowie z OSP Fajslawice, którzy w ciągu jednego popołudnia zamontowali 12 urządzeń, 4 czujki tlenu węgla oraz 8 czujników dymu – informuje Aleksandra Granat z UG Fajslawice. (kg)

## GMINA KRASNYSTAW

### Wójt nagrodił prymusów



Dziesięcioro uczniów z gminy Krasnystaw odebrało stypendia przyznane przez wójta Wojciecha Kowalczyka za najlepsze wyniki w nauce w pierwszym półroczu roku szkolnego 2025/2026.

Stypendia otrzymali: z SP w Siennicy Nadolnej - Marika Barczuk, Zuzanna Lancmańska, Agata Szewczyk, Karol

Ćwirta i Aleksander Kasprzak, z SP w Małochwieju Dużym - Dominik Janowczyk, Natan Szafranec i Karol Szymański, z SP w Krupem - Aleksandra Szeremeta, a z SP nr 3 w Krasnymstawie - Kamil Olówka. Wyróżnienia zostały wręczone przez wójta Wojciecha Kowalczyka, przewodniczącego Rady Gminy Krasnystaw Krzysztofa Golca oraz Mariusza Czarnieckiego – zastępcę wójta gminy Krasnystaw. (kg)

## IZBICA. Burmistrz dziękował sołtysom

Samorząd miasta i gminy Izbicy z okazji Dnia Sołtysa zaprosił swoich wszystkich 25 sołtysów do Krasnej Chaty w miejscowości Wał na okolicznościowe spotkanie, na którym czekały na nich podziękowania od władz samorządowych i poczęstunek.

- Dziękuję państwu za codzienną pracę i ogromne zaangażowanie w sprawy swoich miejscowości - mówił podczas spotkania z sołtysami Jerzy Lewczuk. Burmistrz Izbicy podkreślił, że bycie sołtysem to nie tylko obowiązki formalne czy urzędowe.



- To przede wszystkim odpowiedzialność za ludzi i miejsce, w którym się żyje. To państwo najlepiej znacie potrzeby swoich mieszkańców, jesteście najbliższą ich codziennych spraw i problemów - dodał.

Do życzeń i podziękowań dla sołtysów dołączyli również zastępca burmistrza Iga Miciuła oraz wiceprzewodniczący rady miejskiej Leszek Zych. (k)

## KRASNYSTAW

### Powiat odchodzi od kasy

W Starostwie Powiatowym w Krasnymstawie wszystkie opłaty można już uiścić bezgotówkowo – poprzez terminal w urzędzie, czy internet z dowolnego miejsca na świecie.

Powiat zawarł umowę z firmą STP Polska Sp. z o.o. na wynajem dwóch terminali płatniczych oraz uruchomienie platformy E-COM STP, przeznaczonej dla administracji publicznej. Nowy system umożliwi dokonywanie opłat na

kilka sposobów – bezpośrednio w urzędzie przy terminalach, za pomocą kodów QR oraz przez internet, z dowolnego miejsca. Mieszkańcy będą mogli samodzielnie wybrać rodzaj opłaty na ekranie terminala, czy aplikacji, wpisać dane i zapłacić kartą, BLIKIEM, Apple Pay lub Google Pay. Potwierdzenie wpłaty od razu pojawi się w systemie urzędu.

- Wdrożenie tego rozwiązania przyniesie konkretne i wymierne korzyści - mówi wicestarosta krasnostawski Ma-

rek Nowosadzki. - Przede wszystkim pozwoli na realne ograniczenie kosztów funkcjonowania urzędu, w tym stopniowe odchodzenie od tradycyjnej kasy oraz pełną automatyzację raportowania i integrację z systemami finansowo-księgowymi. Mieszkańcy zyskają z kolei szybki i wygodny dostęp do płatności – zarówno w urzędzie, jak i zdalnie. To oznacza koniec kolejek i odchodzenie od obrotu gotówkowego na rzecz nowoczesnych, intuicyjnych rozwiązań - podkreśla Nowosadzki. (kg)

## KRASNYSTAW. Hołd dla powstańca

W czwartek, 19 marca, przy pomniku przy ul. Rejowieckiej w Krasnymstawie odbyły się uroczystości związane z 163. rocznicą stracenia powstańca styczniowego Mikołaja Nieczaja.

Organizatorami wydarzenia, w którym wzięli udział przedstawiciele lokalnego samorządu, służb mundurowych oraz stowarzyszeń były Stowarzyszenie „Wspólny Krasnystaw” oraz Regiment Mikołaja Nieczaja. Hołd bohaterowi oddali m.in. zastępca burmistrza Krasnegostawu Monika Sawa, pełnomocnik do spraw dziedzictwa kulturowego Radosław Dąbrowski, komendant Straży Miejskiej Jacek Policha, wicestarosta



krasnostawski Marek Nowosadzki i wójt gminy Krasnystaw Wojciech Kowalczyk. O oprawę historyczną zadbał Regiment Mikołaja Nieczaja, który oddał pamiątkową salwę honorową.

Podczas powstania styczniowego Mikołaj Nieczaj, lekarz pochodzący z Dubienki, dowodził silnym, liczącym około

czterystu powstańców oddziałem, który operował w okolicach Krasnegostawu. Został rozstrzelany przez wojska carskie dokładnie 19 marca 1863 roku. 100 lat po tym wydarzeniu mieszkańcy Krasnegostawu ustawili w tym miejscu (dziś ul. Rejowiecka) pomnik upamiętniający bohaterskiego powstańca. (kg)

## KRASNYSTAW. Nowy miejski quest jeszcze przed wakacjami

W Krasnymstawie ruszyły prace nad nowym miejskim questem, który ma połączyć zabawę, edukację i promocję lokalnej historii. Projekt przygotowują wspólnie Stowarzyszenie „Krasnostawianie”, Młodzieżowa Rada Miasta Krasnystaw i Muzeum Regionalne w Krasnymstawie.

Pierwszym etapem były marcowe warsztaty questowe, podczas których wy-

pracowano wstępny przebieg trasy, motyw przewodni gry i wzór pieczęci-skarbu. Organizatorzy chcą, by terenowa zabawa z użyciem internetowej aplikacji była atrakcyjna zarówno dla mieszkańców, jak i turystów, a jednocześnie mocno osadzona w historii i tożsamości miasta.

Cel jest jasny – quest ma być gotowy jeszcze przed wakacjami. Projekt Stowarzyszenia „Krasnostawianie” powstaje dzięki wsparciu Fundacji Mapa Pasji w ramach programu „Questy – narzędzie

aktywizacji dla lokalnych organizacji”. W prace nad przedsięwzięciem zaangażowani są: Krzysztof Florys, Marcin Wilkołazki, Marta Stelmaszczuk, Anna Kawęcka, Magdalena Pizoń, Agnieszka Pocińska-Bartnik, Iga Bodio, Hubert Mazurkiewicz, Wojciech Werus, Paweł Kapuśniak, Amelia Wodzik, Konrad Grochecki, Artur Capała, Kamila Stacharska, Julia Badach, Szymon Ostrowski, Monika Maciejewska i Zbigniew Atras. rd

## RUDNIK. Druhowie z Rudnika wybrali

W OSP KSRG Rudnik odbyło się walne zebranie sprawozdawczo-wyborcze. Podczas spotkania przedstawione zostało sprawozdanie z działalności jednostki i sprawozdanie finansowe za 2025 rok. Omówiono też plany OSP KSRG Rudnik na rok 2026 i wybrano nowe władze.

Prezesem OSP KSRG w Rudniku nadal będzie Ryszard Pszenniak, a wiceprezesem i zarazem gospodarzem Jarosław Frącek. Poza tym władze jednostki ukształtowały się w następujący sposób: zastępca naczelnika - Konrad Sierpina, sekretarz - Rafał Bednarczyk, skarbnik - Mateusz Bojarski, członkowie - Mirosław Bojarski i Krzysztof Kowalczyk, przewodniczący - Ireneusz Czwrónóg, a sekretarz - Wojciech Kowalczyk. W zebraniu druhowi z Rudnika wzięli udział m.in.: wójt Paweł Kucharczyk,

mł. asp. Czwrónóg Ireneusz - przedstawiciel komendanta PSP w Krasnymstawie, Stanisław Repeć - sekretarz gminy Rudnik, Marek Czwrónóg - komendant gminny OSP oraz radni: Barbara Boba, Tomasz Drozd i Konrad Sierpina. (kg)



# Wielkanoc pełna rozmów – czy dobrze słyszysz swoich bliskich?



Święta Wielkanocne to wyjątkowy czas – spotkania przy stole, rozmowy z rodziną, śmiech dzieci i wspomnienia, które wracają po latach. To właśnie wtedy szczególnie doceniamy bliskość i... możliwość swobodnego słyszenia siebie nawzajem. A co, jeśli coraz częściej prosisz: „powtórz”, „głośniej”, „nie dośłyszałem”?

## Sluch – zmysł, który łatwo przeoczyć

Problemy ze słuchem często pojawiają się stopniowo. Na początku są niemal niezauważalne – trudniej zrozumieć rozmowę w hałasie, ciszej odbie-

ramy dźwięki telewizora czy telefonu. Z czasem jednak mogą wpływać na relacje, samopoczucie, a nawet prowadzić do wycofania z życia towarzyskiego.

Wielu pacjentów zgłasza się dopiero wtedy, gdy problem jest już wyraźny. Tymczasem szybka reakcja pozwala skutecznie poprawić komfort życia.

## Nowoczesne rozwiązania – dyskretne i skuteczne

Dzisiejsze aparaty słuchowe to niewielkie, zaawansowane technologicznie urządzenia. Są niemal niewidoczne,

automatycznie dopasowują się do otoczenia i znacząco poprawiają jakość słyszenia – zarówno podczas rozmów, jak i oglądania telewizji czy spacerów.

Dobrze dobrany aparat słuchowy nie tylko poprawia słuch, ale także przywraca radość z codziennych chwil – szczególnie tych spędzonych z rodziną.

## Wielkanoc to dobry moment, by zadbać o siebie

Święta to czas refleksji i troski o zdrowie – również o słuch. To doskonały moment, by wykonać badanie i upewnić się, że wszystko jest w porządku.

Zapraszamy dzieci i dorosłych na profesjonalne badania słuchu, które są szybkie, bezbolesne i mogą znacząco poprawić jakość życia.

## Bezpłatne badania dla seniorów

Osoby po 60. roku życia mogą skorzystać z bezpłatnego badania słuchu.

Badania przeprowadza:  
**mgr Kinga Jagła**  
**Gabinet AudMed**  
al. Piłsudskiego 11b, Chełm  
tel. 690 008 929

**Badania słuchu dla dzieci i dorosłych**

Oferujemy:

- ✓ Badania słuchu dzieci
- ✓ Aparaty słuchowe
- ✓ Badania słuchu dorosłych
- ✓ Refundacja NFZ

690 008 929 ul. Piłsudskiego 11B, 22-100 Chełm

**BADANIA EEG**

**CHEŁM**  
ul. REJOWIECKA 119  
tel. 502 29 76 39

**SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII**

lek. med. **Lech DZIEDZIC**

Przyjmuje: **czwartek od godz. 15:00**  
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236  
**Chełm, ul. Szpitalna 47**  
- Przychodnia Centrum -

**ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE W DOMU**

- Iniekcje dożylnie i domięśniowe
- Odrutowanie alkoholowe
- Pobieranie badań laboratoryjnych
- Stawianie baniek
- Zdejmowanie szwów
- Opatrunki
- Kroplówki
- Lewatywy

**CODZIENNIE - TAKŻE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA!**

**B. i K. Zajęczkowsky**  
**tel. 503 014 945**

**PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE** CAŁKOWITE SILIKON

tech. **Tomasz JANIĄK**  
NAPRAWY - WYKONAWSTWO  
Chełm, Lutostawskiego 4/16  
Demos / obok antyków  
czynne: wtorek od 8<sup>00</sup> do 18<sup>00</sup>  
środa - piątek od 11<sup>00</sup> do 17<sup>00</sup> protetykachelm.pl

**500 338 200**

**PRACOWNIA PROTETYCZNA**

tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**  
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ

poniedziałek – piątek 10.00 - 16.00  
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)  
tel. 606-902-148

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO Przychodnia Centrum**

**Dr n. med. Marek Daniłoso**  
specjalista psychiatra, psychoterapeuta,  
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11  
[www.przychodniacentrum.com](http://www.przychodniacentrum.com)

**KANA Katarzyna Kołodyńska**

**Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta**

- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909  
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

**LEK. TOMASZ WOJEWODA**  
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK

KOMPLEKSOWA OPIEKA  
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA  
USG, KTG, cytologia

Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00  
Chełm, ul. Wołyńska 32  
REJESTRACJA  
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53  
[www.nzozlekdent.pl](http://www.nzozlekdent.pl)

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**

Lek. med. **Piotr Skubis**  
Specjalista psychiatra  
Specjalista terapii środowiskowej  
Psychoterapeuta

**Chełm, ul. Mickiewicza 41**  
tel. 606 255 456  
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15<sup>00</sup>  
(także wizyty domowe)

**UDZIELEŃ POMOCY**

- przy bólach kręgosłupa,
- lumbago
- migrenach
- porażeniu nerwu trójdzielnego twarzy
- rwie kulszowej
- bólach głowy

**REN**

**UMÓW SIĘ NA SPOTKANIE Z DOŚWIADCZONYM BIOENERGOTERAPEUTĄ**  
**PODARUJ SOBIE NOWĄ JAKOŚĆ ŻYCIA!**

Zapisy wyłącznie telefonicznie 601 169 899  
Chełm, ul. Lwowska 59  
(wejście od dziedzińca z tyłu budynku)

**DIAGNOSTYKA** Laboratoria medyczne  
...więcej niż wynik

[www.diagnostyka.pl](http://www.diagnostyka.pl)

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce  
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrań:  
**Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)**  
poniedziałek - piątek 7.30-11.00  
sobota 8.00-11.00

**ZAPISY na badania laboratoryjne**

Zarezerwuj termin zanim przyjdiesz na pobranie badań

Rezerwacja TELEFONICZNA

<b>Chełm</b> • ul. Plac Kupiecki 12 • ul. Szymanowskiego 6 • ul. Piłsudskiego 11B 82 592 10 82	<b>Krasnystaw</b> • ul. Czysta 3 82 592 10 82	<b>Włodawa</b> • ul. Wojska Polskiego 1 82 592 10 66
--	---	--

## ● FIZJOTERAPIA ● REHABILITACJA ● MASAŻ



mgr **Katarzyna Hawryluk**

**FIZJOTERAPEUTA**

w trakcie specjalizacji z osteopatii

tel. **798 142 420**

**TOP-MED SZAFRANEK**  
Chełm, ul. Słowackiego 33

Marzec – Światowy Miesiąc Świadomości Endometriozy

## Jak fizjoterapia i osteopatia mogą wspierać Twoje leczenie?

Endometrioza dotyka 1 na 10 kobiet, powodując różnorodne objawy i dolegliwości, zależne od miejsca, w którym pojawia się nieprawidłowa tkanka. Nie jest to choroba rzadka, tylko najczęściej błędnie diagnozowana albo ignorowana zarówno przez otoczenie pacjentki jak i niektórych profesjonalistów medycznych.

### Czym jest endometrioza?

To nieprawidłowy rozrost komórek, które w normalnych warunkach znajdują się jedynie wewnątrz macicy. W przypadku endometriozy wydostają się one np. do miednicy mniejszej czy jamy otrzewnej powodując stan zapalny i bolesne, przeszkadzające w codziennym funkcjonowaniu zrosty. Endometrioza może pojawić się także przykładowo w bliźnie po cesarskim cięciu czy innej operacji.

### Skąd mam wiedzieć czy mam endometriozę?

Endometriozę możesz podejrzewać jeśli:

- masz bolesne, obfite miesiączki, często trwające wiele dni, podczas których pojawiają się duże skrzepy krwi – jeśli przyjmujesz antykoncepcję, ten objaw może być mniej widoczny
- w okresie owulacji i/lub miesiączki pojawia się lub pogarsza u Ciebie ból w jakiegokolwiek okolicy ciała – najczęściej będzie to dotyczyło kręgosłupa, miednicy, kości krzyżowej, brzucha czy barku, ale może też promieniować do nogi czy klatki piersiowej
- masz problemy żołądkowo-jelitowe – tzw. endobelly to objaw przypominający nietolerancję pokarmową czy masywne wzdęcia

Diagnozę endometriozy może postawić jedynie lekarz ginekolog specjalizujący się w tej chorobie po wykonaniu specjalistycznego badania USG w tzw. protokole endometriozy. „Zwykły” ginekolog lub inny lekarz nie wyspecjalizowany w tej chorobie niestety również może zbagatelizować Twoje objawy. Endometrioza nie zawsze jest widoczna na zwykłym USG ginekologicznym czy nawet w rezonansie magnetycznym.

### Co się stanie jeśli nie będę leczyć endometriozę?

Przebieg choroby bywa różnorodny w zależności od konkretnej pacjentki.

Skutkami braku podjęcia leczenia mogą być przede wszystkim:

- silne, uniemożliwiające normalne funkcjonowanie dolegliwości bólowe
- niepłodność
- powikłania ze strony zajętych narządów np. niedrożność jelit czy odbytnicy, zaburzenia w oddawaniu moczu, uszkodzenie nerwów obwodowych

### W jaki sposób osteopata lub fizjoterapeuta mogą wspomóc leczenie endometriozy?

Techniki z zakresu osteopatii i fizjoterapii, dzięki którym można pomóc pacjentkom z endometriozą skupiają się na redukcji bólu i stanu zapalnego oraz poprawie mobilności zajętych przez zrosty obszarów. Do stosowanych w endometriozie metod należą:

- terapia manualna – praca na obszarze przede wszystkim kości krzyżowej, miednicy i kręgosłupa oraz innych okolicach zajętych przez chorobę
- terapia wisceralna – poprawa mobilności narządów dotkniętych zrostami, najczęściej jelita cienkiego i grubego, esicy, pęcherza moczowego i narządu rodowego
- mobilizacja blizny – endometrioza często „wraza” w blizny pooperacyjne pogarszając ich elastyczność i przesuwalność
- terapia autonomicznego układu nerwowego i nerwu błędnego – poprawia ogólny stan zdrowia, ułatwia walkę ze stanem zapalnym, pozwala zmniejszyć dolegliwości bólowe w mechanizmie centralnej sensytyzacji

Endometrioza nie jest w pełni wyleczalna, ale możliwa jest redukcja objawów do poziomu, na którym Twoje codzienne funkcjonowanie będzie mniej bolesne. Skuteczne leczenie opiera się na połączeniu leczenia ginekologicznego (farmakoterapia itp.) i fizjoterapeutycznego/osteopatycznego. Wdrożenie działań rehabilitacyjnych jest bardzo ważne także po operacjach z powodu endometriozy – umożliwia zdecydowanie szybszy powrót do sprawności i realną redukcję dolegliwości bólowych. Jeśli Ty lub bliska Ci osoba cierpi z powodu endometriozy nie wahaj się i już dziś umów się na wizytę lub darmową konsultację pod numerem 798 142 420. Nie daj sobie wmówić, że musi boleć i „taka Twoja uroda”.

## SAWIN. Przetarg pod znakiem zapytania? Jest skarga na śmieci

Przedłuża się wybór firmy, która odbierze odpady z terenu gminy Sawin. Najniższa oferta została odrzucona a zanim gmina podpisała umowę z kolejną firmą, postępowanie zostało zaskarżone.

Przetarg na odbiór odpadów z terenu gminy Sawin poszedł lepiej niż się spodziewano, bo nawet najdroższa oferta

opiewała na kwotę niższą niż ta, którą gmina zaplanowała na to zadanie, tj. 1,2 mln zł. Oferty złożyły trzy firmy na kwoty ok. 832, 891 i 903 tys. zł. Po analizie urzędnicy odrzucili najtańszą ofertę i zdecydowali podpisać umowę z Gminnym Zakładem Usług Komunalnych z Urszulina, który wycenił usługę na około 891 tys. zł. Tymczasem mieszkańcy gminy dostali harmonogram odbioru śmieci tylko na dwa kolejne

miesiące, a nie – jak zazwyczaj – na cały rok. Co się stało?

Wójt **Agnieszka Dąbrowska** mówiła podczas ostatniej sesji, że gmina nie mogła podpisać umowy z wykonawcą, który zaoferował najniższą cenę, bo ten nie spełnił warunków ustawy o zamówieniach publicznych. Ale zanim zdążyła podpisać umowę z firmą z Urszulina, do Krajowej Izby Odwoławczej wpłynęła skarga na przetarg. Gmina czeka na rozstrzygnięcie sporu przed KIO. I na razie podpisała umowę na dwa miesiące z dotychczasowym odbiorcą odpadów. **(reb)**

## GMINA REJOWIEC FABRCZNY. Prześwietlają wykonawców Niewiarygodnie tania droga

Osiem firm zgłosiło się do przetargu na przebudowę około 900-metrowego odcinka łączącego Gołąb i Zalesie Kańskie. Zaproponowane przez wykonawców ceny wahają się od ok. 1,3 mln do nieco ponad 1,8 mln zł i wszystkie mieszczą się w przewidzianym przez gminę kosztorysie.

Przetarg ogłoszono w połowie lutego, a obecnie trwa analiza ofert.

Wiadomo już, że nie wszystkie firmy spełniły wymagania formalne, natomiast wszystkie zaproponowane kwoty są niższe od zakładanych w kosztorysie, niektóre dość znacznie, bo o kilkadziesiąt tysięcy. Dlatego urzędnicy z Gminy Rejowiec Fabryczny zgodnie z ustawą o zamówieniach publicznych muszą sprawdzić, czy nie mają do czynienia z tzw. dumpingiem cenowym.

Koszty inwestycji gmina oszacowała na ok. 2,2 mln zł. Znaczną część

tych kosztów, bo aż 80 proc. pokryje dofinansowanie z Rządowego Programu Rozwoju Północno-Wschodnich Obszarów Przygranicznych na lata 2024–2030. W zakres prac wejdzie również przebudowa linii energetycznych wysokiego i średniego napięcia, co oszacowano na około 100 tys. zł, choć tych prac dofinansowanie akurat nie obejmie. Gmina liczy, że procedura przetargowa zakończy się już wkrótce, a przebudowa drogi zostanie realizowana do czerwca. **(w)**

## GMINA WIERZBICA. Budynek mógł mieć właściciela Co ze szkołą w Pniównie?

Budynek jest w coraz gorszym stanie, ale działka nie traci na wartości i walorach. Czy gmina Wierzbica ma pomysł na dawną szkołę w Pniównie? Obiekt niszczeje od lat. A przez chwilę wydawało się, że będzie miał nowego właściciela. Zaskarżony wtedy przetarg i rokowania unieważniono.

Szkoła w Pniównie w gminie Wierzbica stoi na skraju miejscowości. Budynek ma 180 metrów kw. a działka 85 arów. Sam budynek może nie jest już w najlepszym stanie technicznym i wymaga remontów, ale działka i miejsce przez lata zyskało na wartości. M.in. dzięki nowej drodze asfaltowej, która dotarła do Pniówna od strony Krobonoszy w sąsiedniej gminie Sawin.

Gmina Wierzbica próbowała już sprzedać nieruchomość. W 2020 roku ogłosiła cztery przetargi wyceniając działkę z budynkiem na 280 tys. zł. Chętnych nie było, więc w kolejnym roku gmina wszczęła procedurę rokowania ceny. Płotkowno, że szkołę wynegocjował na dobrych warunkach syn ówczesnej wójt Bożeny Deniszczuk, ale postępowanie zostało



zaskarżone i ostatecznie unieważnione. Z jakiego powodu? Tego nikt wtedy nie wyjaśnił. Efekt był jednak taki, że działka nie znalazła nowego gospodarza. A bez doglądania każdy budynek wcześniej czy później popadnie w ruinę. Czy gmina ma pomysł na wykorzystanie dawnej szkoły?

- W budynku nic się nie dzieje, stoi pusty

i prawdopodobnie zostanie wystawiony na sprzedaż. Ale zanim tak zrobimy to chcemy zmienić plan zagospodarowania przestrzennego dla tego terenu i dołożyć tam usługi. Bo w tej chwili nieruchomość ma przeznaczenie tylko pod oświatę, co może utrudniać sprzedaż - mówi **Anna Flisiuk**, wójt gminy Wierzbica. **(reb)**

# EGZORCYZMY

tel. **603 308 915**

## POMOC W ZDROWIU

→ Zdrowie jest w Twojej głowie.

→ Negatywne myślenie przynosi choroby i cierpienie.

→ Skuteczne terapie w gabinecie i na telefon.

ZADZWOŃ: **603 308 915**

CHEŁM. Inspektorzy weterynarii skontrolowali schronisko, zarządca złożył wyższą ofertę

# Emocje wokół schroniska dla zwierząt

**Wyniki kontroli inspektorów weterynarii w chełmskim schronisku dla bezdomnych zwierząt utwierdziła radnego Łukasza Krzywickiego w przekonaniu, że administrowanie tą placówką powinno przejść Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie. Tymczasem dotychczasowy, wieloletni zarządca schroniska złożył ofertę przetargową na dalsze świadczenie tych usług, ale przewyższa ona o ponad 370 tys. zł kwotę, którą miasto planowało wydać na ten cel. Na najbliższej sesji znowu szykuje się burzliwa dyskusja w sprawie funkcjonowania schroniska.**

O kontrowersjach dotyczących warunków w schronisku dla zwierząt przy ul. Włodawskiej, zarządzanym od ponad 20 lat przez firmę, której prezesem jest **Mirosław Blacha**, informowaliśmy już kilkakrotnie w „Nowym Tygodniu”. Radny **Łukasz Krzywicki** zapowiada, że temat ten ponownie poruszy na najbliższej sesji Rady Miasta Chełm, a powodów jest kilka. Radny Krzywicki interpelował niedawno do ratusza, aby administrowanie schroniskiem dla zwierząt powierzyć miejskiej spółce - Miejskiemu Przedsiębiorstwu Gospodarki Komunalnej w Chełmie. W interpelacji radnego Krzywickiego czytamy: „... *Dziś wielu mieszkańców oczekuje konkretnych działań, a nie kolejnych deklaracji, wskazując, że problemy - w ich ocenie - utrzymują się od lat. W mojej ocenie, przy licznych kontrowersjach, najrozsądniejszym rozwiązaniem „na teraz” jest zmiana modelu administrowania schroniskiem i przekazanie tej roli spółce miejskiej - MPGK Sp. z o.o. Podkreślam, że MPGK w przeszłości prowadziło schronisko w Chełmie, co daje podstawę do przyjęcia, że spółka może wdrożyć się w ten obszar - szczególnie jako rozwiązanie przejściowe do czasu powstania*

*nowego obiektu (o którym także mówi się publicznie). Co istotne, uzyskałem również zapewnienia, że w przypadku przejścia administrowania przez MPGK dwa znane stowarzyszenia zadeklarowały wsparcie funkcjonowania schroniska (w tym w obszarze wolontariatu, adopcji i działań prozwierzęcych)...*”. Radny Krzywicki najpierw dostał informację od chełmskich urzędników, że odpowiedź na jego interpelację nie może zostać udzielona w ustawowym terminie z powodu „złożoności tematu”. Był rozgoryczony, gdy po pewnym czasie dostał w końcu odpowiedź sprowadzającą się do jednego zdania. **Radostaw Wnuk**, wiceprezydent Chełma, poinformował go, że miasto nie planuje powierzenia prowadzenia schroniska spółce MPGK. Radny Krzywicki zapowiedział, że mimo wszystko tematu schroniska „nie odpuści”. Szczegółowych wyjaśnień powodów, dla których administrowanie chełmskim schroniskiem byłoby karkołomnym wyzwaniem dla MPGK, udzielił naszej dziennikarce prezes tej spółki - **Jakub Oleszczuk**. Tłumaczył on, że MPGK co do zasady mogłoby organizacyjnie i prawnie ubiegać się o prowadzenie schroniska dla bezdomnych zwierząt, jednak wymagałoby to spełnienia szeregu rygorystycznych warunków formalnych, finansowych i organizacyjnych. Oznaczałoby to konieczność uzyskania odrębnych zezwoleń administracyjnych, spełnienia wymogów weterynaryjnych, zapewnienia wyspecjalizowanej kadry (w tym stałej obsługi lekarsko-weterynaryjnej), odpowiedniej infrastruktury oraz przejścia szczegółowych kontroli. Prezes Oleszczuk zwracał uwagę, że w obecnym stanie spółka nie posiada doświadczenia w prowadzeniu tego typu placówek. Według prezesa MPGK przy obecnym profilu działalności spółki i braku doświadczenia byłoby to „przedsięwzięcie obciążone wysokim ryzykiem organizacyjnym i finansowym”.

- Bez spełnienia szeregu warunków oraz zapewnienia pełnego finansowania,

wejście w ten obszar nie wydaje się rozwiązaniem bezpiecznym - uważa prezes Oleszczuk.

Tymczasem ratusz z dotychczasowym zarządcą placówki - firmą **Mirosława Blachy** - ma podpisaną umowę do końca marca br., więc stoi przed koniecznością rychłego podpisania kolejnej umowy zlecającej to zadanie jakiemuś podmiotowi. W ogłoszonym przez miasto przetargu na „ochronę zwierząt” w Chełmie w latach 2026-2027 jedyną (tak jak przez ostatnie dwie dekady), opiewającą na 1 033 200 zł ofertę złożyła firma **CARMIR** z prezesem **M. Blachą** na czele, czyli dotychczasowy zarządca. Oferta ta przekracza jednak kwotę, którą miasto planowało przeznaczyć na te usługi - 660 300 zł. Czy ratusz wyłoży dodatkowe ponad 370 tys. zł na ten cel? Wiele wskazuje, że taki jest plan, bo w porządku obrad najbliższej sesji w „zmianach budżetowych” jest m.in. punkt dotyczący przesunięć środków na ochronę zwierząt w Chełmie.

## Kontrola inspektorów weterynarii

Wylanie administratora schroniska zbiegło się z opublikowaniem przez chełmskich urzędników wyników przeprowadzonej w schronisku dla zwierząt od 12 do 18 lutego br. kontroli Powiatowego Lekarza Weterynarii w Chełmie. W protokole pokontrolnym wyliczono kilkanaście nieprawidłowości, które nakazano usunąć. W marcu br. inspektorzy weterynarii przeprowadzili kontrolę sprawdzającą i stwierdzili wtedy, że pięć uchybień usunięto.

- Do Urzędu Miasta Chełm wpłynęła decyzja Powiatowego Lekarza Weterynarii w Chełmie będąca następstwem kontroli przeprowadzonej w schronisku dla bezdomnych zwierząt - poinformowali chełmscy urzędnicy. - W toku postępowania oraz podczas kontroli sprawdzającej potwierdzono, że część zaleceń pokontrolnych została już wykonana. W związku z tym, w tym zakresie

postępowanie zostało umorzone. Opublikowana decyzja wskazuje również dalsze działania organizacyjne i techniczne, które mają na celu pełne dostosowanie funkcjonowania schroniska do obowiązujących wymogów weterynaryjnych.

Według radnego Krzywickiego wcale nie jest różowo.

- Do tej pory mieszkańcy słyszeli, że w chełmskim schronisku „wszystko jest dobrze”. Tymczasem protokół pokontrolny Powiatowej Inspekcji Weterynaryjnej pokazuje coś zupełnie innego - pisze na swoim fejsbukowym profilu radny Krzywicki. - Nie chcę dziś skupiać się na infrastrukturze, bo jej stan każdy widzi. Chcę zwrócić uwagę na te nieprawidłowości, które dotyczą bezpośrednio sposobu administrowania schroniskiem - a więc tego, za co odpowiada zarządzający obiektem i organizacją pracy... Mówimy już nie o murach i ogrodzeniach, ale o bieżącym zarządzaniu schroniskiem. Trzeba też pamiętać o jeszcze jednej rzeczy. Kontrola odbywała się w dniach 12-18 lutego 2026 r., a więc już ponad miesiąc po głośnej aferze związanej z warunkami przebywania zwierząt podczas mrozów. Skoro więc nawet po nagłośnieniu sprawy i po upływie czasu stwierdzono tyle nieprawidłowości, to każdy ma prawo zadać pytanie: jak wyglądała rzeczywista sytuacja wcześniej? Warto dodać jeszcze jeden bardzo ważny wątek: Gdzie jest to pomieszczenie do wydawania zwierząt, które miało zostać dostosowane do wymagań weterynaryjnych? W jakim zakresie wykonano te prace? Co z ogrodzeniem, skoro kontrola wykazała, że było uszkodzone, dziurawe i niespełniające wymagań? Co z przegrodami i organizacją kojców, skoro inspekcja stwierdziła, że część infrastruktury nie spełnia funkcji kwarantanny i izolacji? Na pytanie, kto został wybrany i kto przeprowadzał powyższe prace, odpowiadać nie będę... To nie są emocje. To nie są plotki. To nie jest „atak polityczny”. To są pytania wynikające wprost z dokumentów. To jak - wszystko jest ok? A mieszkańcy czepiają się bez sensu? W tej sytuacji apeluję do wszystkich klubów radnych Rady Miasta Chełm o podpisanie wspólnego stanowiska w sprawie przejścia schroniska przez MPGK, które przedstawię podczas najbliższej sesji Rady Miasta. Liczę w tej sprawie na wspólne, odpowiedzialne i ponad podziałami podejście do rozwiązania problemu. Bo ta sprawa dawno przestała być tematem politycznego sporu. Dziś mówimy o bezpieczeństwie zwierząt, standardach opieki, odpowiedzialności i wizerunku miasta. (mo)

\*\*\*  
Wśród nieprawidłowości w protokole pokontrolnym Powiatowego Lekarza Weterynarii w Chełmie po kontroli w Chełmskim Schronisku dla Bezdomnych Zwierząt wymieniono m.in. ubytki w tylnej części ogrodzenia schroniska, które nie ma wymaganej wysokości i jest uszkodzone i dziurawe, podobnie jak furtka. Inspektorzy wskazali na brak wydzielonego pomieszczenia przeznaczonego do izolowania zwierząt chorych lub podejrzanych o chorobę zakaźną,

a także na fakt, iż część infrastruktury schroniska przeznaczona do przeprowadzania kwarantanny nie spełnia swej funkcji, bo przebywające w tych kojcach zwierzęta mają możliwość stałego kontaktu ze sobą. Inspektorzy wskazali też na brak wydzielonych pomieszczeń do przetrzymywania młodych oddzielonych od matek, samic z oseskami i zapewnienia w nich temperatury nie niższej niż 16 st. C. Stwierdzono, że miejsce do przechowywania karmy jest za małe w stosunku do ilości zmagazynowanej karmy, wyłożona mata przed wejściem do części murowanej budynku nie zapewnia skutecznej dezynfekcji obuwia osób obsługujących zwierzęta przebywające na kwarantannie, a mata nie była nasączona środkiem dezynfekcyjnym. W kolejnych punktach stwierdzono, że rejestr wyprowadzania psów na spacer za okres 01.01.2026-31.01.2026 obejmował 29 psów, podczas gdy w schronisku przebywały około 74 psy. Z rejestru wynikało, że na spacer regularnie wychodziły głównie te same psy, a inne były wyprowadzane sporadycznie. Nie przedstawiono preparatu do dezynsekcji pomieszczeń, w których przebywają zwierzęta, ani rejestru wykonanych zabiegów potwierdzających częstotliwość wymaganej przepisami prawa. Elektroniczny wykaz zwierząt nie zawierał wszystkich wymaganych punktów, a szafka przeznaczona do przechowywania produktów leczniczych weterynaryjnych i wyrobów medycznych wymagała uporządkowania, usunięcia zbędnych produktów, w tym przeterminowanych preparatów. W protokole czytamy, że psy wydawane ze schroniska nie posiadały wymaganego przepisami wypisu. Inspektorzy zwrócili też uwagę, że psy nie mają zapewnionych szczepień przeciwko parwowirusowi, parainfluenze i nosówce, a w prowadzonym wykazie brakuje informacji o przeprowadzeniu zabiegów zwalczania pasożytów wewnętrznych i zewnętrznych. W protokole pokontrolnym czytamy też, że w schronisku jest wiele psów, które pomimo upływu 8 miesięcznego okresu od przyjęcia nadal nie są wysterylizowane/wykastrowane. W przypadku kilku psów stwierdzono przekroczenie terminu szczepień przeciwko wściekliźnie. Gdy 9 marca br. inspektorzy przeprowadzili kontrolę sprawdzającą, usunięto następujące uchybienia: wyodrębniono miejsce do przechowywania produktów leczniczych weterynaryjnych i wyrobów medycznych. Oznakowano kojce, w których przebywają psy, by można było zweryfikować oznakowanie kojców z elektronicznym wykazem zwierząt. Psy przebywające w schronisku mają już zapewnione zwalczanie pasożytów wewnętrznych i zewnętrznych, zakupiono środek do dezynfekcji, a 5 marca przeprowadzono dezynfekcję wszystkich kojców. Koty utrzymywane w klatce w schronisku w okresie 12-18 lutego zostały wysterylizowane, zaszczepione przeciwko wściekliźnie i przebywają na terenie schroniska jako koty należące do spółki CARMIR.

## Galera Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

**Największy wybór markowych zabawek**

bruder playmobil

**i wiele innych**

ul. Okszowska 39  
al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)  
Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-17, sobota 9-15

Co pół roku **ROZDAJEMY WÓZEK**

W losowaniu w styczniu 2026 r. wezmą udział wszystkie kupony z II półrocza 2025 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO \_\_\_\_\_

ADRES \_\_\_\_\_

TELEFON \_\_\_\_\_

DATA, PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU \_\_\_\_\_

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

**23-29 marca 2026**



**dodatek**  
TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Treść programu i foto dzięki uprzejmości: Prasowej Agencji Telewizyjnej, Polsatu, TVP1, TVP2, TVN, TV4, TVN7, TV Puls, TV Trwam, TVP Kultura INFORMUJEMY, ZE REDAKCJA NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA ZMIANY W PROGRAMACH TV

Wydawca: Dodatek sp. z o.o., ul. Wiatrakowa 11/3, 85-115 Bydgoszcz, tel. 516-018-821, e-mail: iwona@magraf.pl. Redaktor naczelny: Sławomir Grzmieł ISSN 1643-2460 • Skład komputerowy: Magraf sp.j.

**Poniedziałek**



**21:40** **Oppenheimer**  
POLSAT  
Biograficzny, dramat, sensacyjny, USA, Wielka Brytania, 2023

Ten film to historia triumfu i tragedii genialnego fizyka J. Roberta Oppenheimera. Opowiada o roli tego amerykańskiego naukowca w opracowaniu bomby atomowej, która pomogła zakończyć II wojnę światową, i jego żarliwej działalności na rzecz ograniczenia rozprzestrzeniania się broni jądrowej z obawy, że wyścig zbrojeń nuklearnych może zniszczyć świat. Widzimy jego życie od czasów uniwersyteckich do powojennych i narodzin Zimnej Wojny, gdy został uwikłany w polityczne machinacje i oskarżony przez amerykański rząd i służby o powiązania z ruchem komunistycznym oraz działalność szpiegowską.

**Wtorek**



**20:00** **Zbrodnia i kara**  
TVP KULTURA  
Teatr Telewizji, 1987

Premiera „Zbrodni i kary” w reżyserii Andrzeja Wajdy odbyła się w Starym Teatrze w Krakowie 5 października 1984 roku. Zanim przedstawienie zostało zarejestrowane na potrzeby Teatru Telewizji, wzbudziło szeroki odzew na całym świecie. Z zachwytem przyjmowano zwłaszcza wspaniały „poedynek” aktorski dwóch Jerzyc: Radziwiłowicza i Stuhra. Andrzej Wajda, adaptując powieść Dostojewskiego, okroił ją niemal wyłącznie do rozmów między protagonistami, będących w rzeczywistości pasjonującą rozgrywką psychologiczną.

**Środa**



**00:50** **Dwóch gniewnych ludzi**  
POLSAT  
Komedie, USA, 2003

Niezwykle spokojny biznesmen Dave Buznik (Adam Sandler) w wyniku nieszczęśliwego spłotu wypadków zostaje uznany za agresywnego psychopata. Dave zostaje oskarżony o atak na stewardesę, podczas podróży samolotem i skierowany przez sąd na terapię do doktora Buddy'ego Rydella (Jack Nicholson), która ma mu pomóc w kontrolowaniu napadów złości. Okazuje się jednak, że ekscentryczny doktor stosuje bardzo niekonwencjonalne metody leczenia, które wplątują Dave'a w kolejne tarapaty.

**Czwartek**



**23:45** **Zimna wojna**  
TVP KULTURA  
Dramat, Wielka Brytania, Polska, Franc., 2018

Akcja filmu rozpoczyna się w zniszczonej, powojennej Polsce, a potem przenosi do największych europejskich miast. Trwają przesłuchania do ludowego zespołu „Mazurek”. Jedną z kandydatek jest uroczą Zula, która swoim wdziękiem i talentem przyciąga uwagę kompozytora Wiktora. Między młodą, prostolinijną dziewczyną z prowincji a znanym artystą nawiązuje się płomienny romans. Za jego namową Zula decyduje się na wyjazd z komunistycznej Polski. Ale życie na obczyźnie też nie jest usłane różami...

**Piątek**



**20:00** **Ochroniarz**  
TVP PULS  
Akcja, USA, 2017

Eddie (Antonio Banderas) to były kapitan delty Korpusu Piechoty Morskiej. Od czasu przejścia na emeryturę nie jest w stanie znaleźć godnej pracy. Mężczyzna w końcu dostaje fuchę jako ochroniarz w centrum handlowym. W pierwszy dzień pracy otrzymuje praktyczne wskazówki od Vance'a, szefa niewielkiej grupy dyżurnych policjantów. Tymczasem amerykański konwój przewożący małą dziewczynkę o imieniu Jamie zostaje zaatakowany przez profesjonalnych, uzbrojonych najemników. Jamie udaje się uciec i znajduje schronienie w centrum handlowym...

**Sobota**



**21:25** **Colombiana**  
TVP 1  
Dramat, akcja, Francja, 2011

Catalaya Restrepo miała zaledwie 9 lat, gdy była świadkiem brutalnego zabójstwa swoich rodziców. Sierotę przyjął pod swe skrzydła wuj, powiązany z chicagowskim światem przestępczym. Teraz Catalaya jest już dorosła i jej jedynym celem w życiu jest krwawa zemsta. Atrakcyjna kobieta została płatną morderczynią, pracuje dla swego wuja i bez skrupułów dokonuje na zlecenie kolejnych egzekucji. Nigdy nie zapomniała gangsterów z narkotykowej mafii, którzy zabili jej rodziców. Catalaya już depcze im po piętach. Czy pozna słodki smak zemsty?

**Niedziela**



**01:35** **Aida**  
TVP KULTURA  
Dramat, Francja, Norwegia, Niemcy, Rumunia, Austria, Niderlandy, Bośnia i Hercegowina, 2020

Nominowany do Oscara w 2021 r., nagrodzony także Europejską Nagrodą Filmową dla najlepszego dzieła europejskiego 2020 r. i dwiema Nagrodami Specjalnymi na MFF w Wenecji w 2020 r. głośny dramat Jasmiła Zbanic, wstrząsająca opowieść o bezradności ofiar wobec okrucieństwa wojennej maszyny zbrodni. Połowa lat 90. XX wieku, trwa wojna na Bałkanach. Do Srebrenicy wkraczą oddziały serbskie. Pracująca w tamtejszej bazie ONZ tłumaczka Aida próbuje ocalić swoją rodzinę - męża i dwóch dorosłych synów...

**PONIEDZIAŁEK • 23 marca**

TVP 1	TVP 2
06:25 Akacja 38 - serial, 2018	04:30 Na dobre i na złe
07:00 Transmisja Mszy Świętej	05:30 M jak miłość - serial, 2023
07:30 Studio Raban - magazyn	06:25 Rodzina (nie od) święta - Jak, będąc w małżeństwie, przeżywać przyjaźnię z osobami przeciwnej płci? - magazyn
08:00 Serwis Info; Pogoda Info	06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2026
08:25 Zaraz wracam - serial, 2026	07:30 Pytanie na śniadanie
09:05 Ranczo - serial kom., 2015	11:40 Dla niesłyszących - Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny
10:00 Komisarz Alex - serial krym.	12:15 Kolekcja - Tadeusz Kantor - felieton
11:00 Ojciec Mateusz - serial	12:30 Kolo fortuny - teleturniej
12:00 Serwis Info	13:15 Panna młoda - serial obycz., 2024
12:10 Agrobiznes; Agropogoda	14:05 Na sygnale - serial fabularyzowany
12:40 Rok w ogrodzie Extra - magazyn	15:05 La Promesa - serial
12:50 Serengeti - dok., Wlk. Bryt., 2023	16:00 Kolo fortuny - teleturniej
14:00 Złoty chłopak - serial obycz.	16:35 Familiada - teleturniej
15:00 Serwis Info	
15:15 Reporterzy - magazyn	
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej	
16:05 Dziezictwo - serial	
17:00 Teleexpress	
17:15 Pogoda	
17:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	

**TVN**

05:35 Uwaga! - program interw.  
05:50 Ukryta prawda - program obyczajowy  
06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny  
11:20 Doradca smaku - program kulinarny  
11:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
13:40 Ukryta prawda - program obyczajowy  
15:45 Młode gliny - program kryminalny  
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
17:55 Detektywi - program kryminalny  
19:00 Fakty  
19:35 Sport  
19:45 Pogoda  
19:55 Uwaga! - program interwencyjny

**POLSAT**

06:00 Nowy dzień  
08:30 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny  
09:30 Trudne sprawy - program obyczajowy  
11:35 Gliniarze - serial paradokumentalny  
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny  
15:50 Wydarzenia - program informacyjny  
16:15 Pogoda  
16:20 Interwencja - magazyn reporterów  
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny  
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy  
18:50 Wydarzenia - program informacyjny  
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia  
19:30 Sport  
19:45 Pogoda

**TVP Kultura**

06:15 Muzyczne poranki  
07:10 Od ucha do ucha - Mój dziadek się schował - Ryś w mieście - Kajak  
07:40 Piękno wykute w stali - dokument, Polska, 2015  
08:25 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn  
09:00 Pogranicze w ogniu - serial, 1991  
10:15 Młyn i krzyż - kostium., Polska, Szwecja, 2010  
12:00 Ella Fitzgerald: Tylko jedna z tych rzeczy - dok., Wlk. Bryt., 2019  
13:35 Skutki noszenia kapelusza w maju - obycz., Polska, 1995  
15:10 Dobre strony - Sarsa i Pablopavo - reportaż  
15:25 Tamte lata, tamte dni - Małgorzata Hajewska  
16:05 Profesor na drodze - film TVP, 1973  
17:15 Pogranicze w ogniu - serial, 1991

**TV Puls**

06:00 Nash Bridges - Gangster przechodzi operację plastyczną, ale ktoś kradnie zdjęcie „przed” i „po”. Pielegniarka, która asystowała przy zabiegu, zostaje zamordowana.  
08:00 Kobra - oddział specjalny - Ben i Semir tropią Olive'a Quinna, który wykorzystywał hipnozę i iluzję aby okradać hotelowe sejfy. Złodziej nie był świadomy, że w kasecie znajdował się cenny dysk twardy.  
10:00 Triumf miłości - serial obyczajowy  
12:00 Nie igraj z aniołami - serial obyczajowy  
13:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy  
14:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
16:00 Ranczo - serial komediowy

**TVN 7**

05:20 Ten moment - program opowiada o ludziach i chwilach, które na zawsze odmieniły ich los  
05:55 Szkoła - Kasia Stroińska z ósmej klasy okłamuje koleżanki, że jej mama pracuje w modnym butik w Londynie. W rzeczywistości mama Kasi opiekuje się starszymi osobami w ośrodku spokojnej starości.  
08:45 Ukryta prawda - program obyczajowy  
11:55 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
14:00 Detektywi - program kryminalny  
15:00 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
16:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy  
17:00 Zapisane w gwiazdach - program paradokumentalny

**TV Trwam**

09:55 Św. na każdy dzień 10:00 Inf. dnia 10:15 Kazania wielkopostne 11:05 Oświadczenie Fundacji Lux Veritatis w sprawie Muzeum Pamięć i Tożsamość 11:20 Stan Bezp. Państwa 11:30 Warto być ojcem 12:00 Anioł Pański 12:03 Inf. dnia 12:20 Skazani na Sybir 13:00 Spór o Morską Oko 13:30 Msza Św. 14:30 Polka 15:00 Niebieskooki Anioł 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Inf. dnia 16:10 Sanktuarium polskie 16:30 Porady Medyczne Bonifratrów 17:00 Świądkowie 17:30 Moja parafia 17:55 VI Tydzień modlitw o ochronę życia 18:00 Anioł Pański 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 4 dni ze św. Franciszkiem 19:30 Poznajemy Polskę 19:45 Modlitwa z udziałem dzieci 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel Jasnog. 21:20 Inf. dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia

**TVN**

05:35 Uwaga! - program interw.  
05:50 Ukryta prawda - program obyczajowy  
06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny  
11:20 Doradca smaku - program kulinarny  
11:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
13:40 Ukryta prawda - program obyczajowy  
15:45 Młode gliny - program kryminalny  
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
17:55 Detektywi - program kryminalny  
19:00 Fakty  
19:35 Sport  
19:45 Pogoda  
19:55 Uwaga! - program interwencyjny

**POLSAT**

06:00 Nowy dzień  
08:30 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny  
09:30 Trudne sprawy - program obyczajowy  
11:35 Gliniarze - serial paradokumentalny  
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny  
15:50 Wydarzenia - program informacyjny  
16:15 Pogoda  
16:20 Interwencja - magazyn reporterów  
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny  
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy  
18:50 Wydarzenia - program informacyjny  
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia  
19:30 Sport  
19:45 Pogoda

**TVP Kultura**

06:15 Muzyczne poranki  
07:10 Od ucha do ucha - Mój dziadek się schował - Ryś w mieście - Kajak  
07:40 Piękno wykute w stali - dokument, Polska, 2015  
08:25 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn  
09:00 Pogranicze w ogniu - serial, 1991  
10:15 Młyn i krzyż - kostium., Polska, Szwecja, 2010  
12:00 Ella Fitzgerald: Tylko jedna z tych rzeczy - dok., Wlk. Bryt., 2019  
13:35 Skutki noszenia kapelusza w maju - obycz., Polska, 1995  
15:10 Dobre strony - Sarsa i Pablopavo - reportaż  
15:25 Tamte lata, tamte dni - Małgorzata Hajewska  
16:05 Profesor na drodze - film TVP, 1973  
17:15 Pogranicze w ogniu - serial, 1991

**TV Puls**

06:00 Nash Bridges - Gangster przechodzi operację plastyczną, ale ktoś kradnie zdjęcie „przed” i „po”. Pielegniarka, która asystowała przy zabiegu, zostaje zamordowana.  
08:00 Kobra - oddział specjalny - Ben i Semir tropią Olive'a Quinna, który wykorzystywał hipnozę i iluzję aby okradać hotelowe sejfy. Złodziej nie był świadomy, że w kasecie znajdował się cenny dysk twardy.  
10:00 Triumf miłości - serial obyczajowy  
12:00 Nie igraj z aniołami - serial obyczajowy  
13:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy  
14:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
16:00 Ranczo - serial komediowy

**WTOREK • 24 marca**

**TVP 1**  
06:25 Akacja 38 - serial, 2018  
07:00 Transmisja Mszy Świętej  
07:30 Kościół z bliska  
08:00 Serwis Info; Pogoda Info  
08:20 Zaraz wracam - serial, 2026  
09:00 Ranczo - serial kom., 2015  
10:00 Komisarz Alex - serial krym.  
11:00 Ojciec Mateusz - serial  
12:00 Serwis Info  
12:10 Agrobiznes; Agropogoda  
12:40 Magazyn Rolniczy  
12:55 Nurt życia. Opowieść o rzece - dok., Niemcy, 2024  
14:00 Złoty chłopak - serial obycz.  
15:00 Serwis Info  
15:15 Reportery - magazyn  
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej  
16:05 Dziedzictwo - serial  
17:00 Teleexpress  
17:15 Pogoda  
17:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny  
17:55 Klan - telenowela, Polska

**TVP 2**  
04:30 Na dobre i na złe  
05:30 M jak miłość - serial, 2023  
06:20 Przysłań nad Biblią - program religijny  
06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz.  
07:30 Pytanie na śniadanie  
11:40 Rosół polski - magazyn kulinarny  
12:15 Którędy po sztukę - Jerzy Durakiewicz - Andrzej Wróblewski - magazyn  
12:30 Koło fortuny - teleturniej  
13:15 Panna młoda - serial obycz., 2024  
14:05 Va Banque - teleturniej  
14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany  
15:05 La Promesa - serial  
15:50 Przepis dnia  
16:00 Koło fortuny - teleturniej  
16:35 Familiada - teleturniej  
17:20 Panna młoda - serial obycz., 2024



18:20 Zaraz wracam - serial, 2026  
18:55 Akacja 38 - serial, 2018  
19:30 Program inform. 19.30  
19:55 Pytanie dnia - rozmowa  
20:10 Sport  
20:15 Pogoda  
20:30 Omnibus - szybcy i mądrzy - teleturniej  
21:20 Szyfry wojny - dram. wojenny, USA, 2002  
23:45 Iglá - sens., USA, 1981  
01:45 Smaki miłości - obycz., USA, 2007  
03:40 To działa. Polskie innowacje bez granic - 2025  
05:00 Wykrywacz kłamstw - magazyn  
05:15 Pytanie dnia - rozmowa  
05:40 Reportery - magazyn  
05:55 Oko na Świat - magazyn



18:15 Va Banque - teleturniej  
18:50 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025  
19:55 Przepis dnia  
20:05 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025  
20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” - 2025  
20:55 M jak miłość - serial, 2026  
21:55 Na sygnale - serial fabularyzowany  
22:25 Magazyn Ekspresu Reporterów  
23:25 Stan wyjątkowy - kom., Chorwacja, Polska, Serbia, 2019  
01:30 Gorący pościg - kom., USA, 2015  
03:10 Kokainowy raj - dok., Australia, 2023

**TVN**

05:35 Uwaga! - program interwencyjny  
05:50 Ukryta prawda - program obyczajowy  
06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny  
11:20 Doradca smaku - program kulinarny  
11:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy. Zostajemy zaproszeni do restauracji „Biała karczma” w Grudziądzu oraz pizzerii „La Farina” w Mysłowicach.  
13:40 Ukryta prawda - program obyczajowy  
15:45 Młode giiny - program kryminalny  
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
17:55 Detektywi - program kryminalny



19:00 Fakty  
19:35 Sport  
19:45 Pogoda  
19:55 Uwaga! - program interwencyjny  
20:15 Na Wspólnej - serial obycz., Polska  
20:50 The Floor - teleturniej  
21:30 Skok na głęboką wodę - reality show  
22:40 Kuba Wojewódzki - talk-show  
23:40 Superwizjer - magazyn reporterski  
00:15 Obecność II - horror, USA, 2016  
03:00 Uwaga! - program interwencyjny  
03:15 The Traitors. Zdrajcy - reality show  
04:45 Kto was tak urządził - program poradnikowy

**POLSAT**

06:00 Nowy dzień  
08:30 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny  
09:30 Trudne sprawy - program obyczajowy  
11:35 Gliniarze - serial paradokumentalny  
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny  
15:50 Wydarzenia - program informacyjny  
16:15 Pogoda  
16:20 Interwencja - magazyn reporterów  
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny  
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy  
18:50 Wydarzenia - program informacyjny  
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia  
19:30 Sport  
19:45 Pogoda



19:55 Milionerzy - teleturniej  
20:30 Farma - reality show  
21:30 Ninja vs Ninja - program rozrywkowy  
23:35 Predatorzy - sens., USA, 2010. Royce (Adrien Brody) odkrywa przyszywaną w trakcie skoku spadochronowego. Na miejscu lądowania spotyka kilka innych osób, także tam zrzuconych. Wkrótce odkrywają szokującą prawdę - nie stąpają po Ziemi.  
02:00 Nie oddychaj - sens., USA, Węgry, 2016. Troje nastolatków włamuje się do domu niewidomego samotnika. Są przekonani, że łatwo zdobędą łup...  
04:40 Disco Grazy - program muzyczny  
05:25 Telezakupy TV Okazje

**TVP Kultura**

06:15 Muzyczne poranki - teledyski  
06:55 Tamte lata, tamte dni - Andrzej Titkow - magazyn  
07:35 Podróże z historią - Gorączka srebra - dok., Polska, 2016  
08:20 Dobry tytuł - magazyn literacki  
09:00 Pogranicze w ogniu - serial, 1991  
10:05 Pavoncello - obyczajowy, Polska, 1967  
10:45 Profesor na drodze - obyczajowy, Polska, 1973  
12:00 Poszukiwacze zaginionych dzieł sztuki: Nauzcki Leonarda - serial dok., Wlk. Bryt., 2015  
12:40 Carmen - dram., Hiszp., 1983  
14:30 Hala odlotów - talk-show  
15:30 Cyrk - kom., USA, 1928  
16:55 Pogranicze w ogniu - serial, 1991



18:10 Mody Polskie - Trójmiasto - reportaż  
18:50 Jerzy Stuhr. Sam ze sobą - dok., Polska, 2014  
20:00 Zbrodnia i kara - Teatr Telewizyjny, 1987  
22:20 Dziewczyny do wzięcia - kom. obycz., USA, 1972  
23:20 Nocny dokument - Johnny i ja - podróż w czasie z Johnem Heartfieldem - dok., Niemcy, 2023  
01:15 W poszukiwaniu dobiegu filmu - magazyn  
01:55 Diamenty są wieczne - sens., Wlk. Bryt., 1971  
04:05 Którędy po sztukę - Mirosław Bałka - magazyn  
04:20 Tygodnik Kulturalny  
05:10 Przysłań nad Biblią - program religijny

**TV Puls**

06:00 Nash Bridges - Kiedy szef policji umiera, Nash za wszelką cenę chce znaleźć winowajców. W tym celu policjanci przeszukują biznesmena, który pod przykrywką prowadzi nielegalny przemysł do Las Vegas.  
08:00 Kobra - oddział specjalny - Bezdomny znajduje walizkę z milionem euro i postanawia ją przywłaszczyć.  
10:00 Triumf miłości - serial obyczajowy  
12:00 Nie igraj z aniołem - serial obyczajowy  
13:00 Wspañale stulecie - serial kostiumowy  
14:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument  
16:00 Ranczo - serial komediowy  
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument



20:00 Joker - akcja, USA, 2015. Nick Wild (Jason Statham) jest ochroniarzem. Kiedy jego przyjaciółka zostaje pobita, Nick pomaga jej w przygotowaniu zemsty.  
21:50 Oczy smoka - akcja, USA, 2012  
23:30 Na tropie zabójcy - thriller, USA, Wlk. Bryt., 2024  
01:30 Dzielnica strachu - serial kryminalny  
02:30 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
03:35 Menu na miarę - program kulinarny  
04:20 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.  
05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny

**TVN 7**

05:20 Ten moment - program opowiada o ludziach i chwilach, które na zawsze odmieniły ich los  
05:55 Szkoła - Uczennicy gimnazjum Zuzie Machnickiej imponuje to, że podrywa ją starszy kolega, Marcin Hos. Dziewczyna, mimo ostrzeżeń starszej siostry, umawia się z nim na randkę.  
08:45 Ukryta prawda - program obyczajowy  
11:55 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
14:00 Detektywi - program kryminalny  
15:00 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
16:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy  
17:00 Zapisane w gwiazdach - paradokument  
18:00 Opowieści małżeńskie - program obycz.



19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy  
20:00 Hotel Paradise - reality show  
21:00 Ptaki nocy - przygod., USA, 2020. Kiedy bandziory Gotham, Roman Sionis oraz Victor Zsasz biorą na cel niejaką Cass, całe miasto angażuje się w poszukiwanie dziewczyny.  
23:20 Blade: Mroczna trójca - horror, USA, 2004. Daleko na odludziu, wampiry przywracają do życia swego idola.  
01:45 Hotel Paradise - reality show  
02:45 Żyjąc z potworem - historie ludzi mieszkających z zabójcą  
04:05 S05 Ekipy w akcji - program policyjny

**TV 4**

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji  
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok.  
08:55 Policjantki i Policjanci - serial paradok.  
10:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
11:55 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny  
12:55 Trudne sprawy - program obyczajowy  
15:55 Łowcy skarłów. Kto da więcej  
18:00 Policjantki i Policjanci - serial paradok.  
20:00 Uroczysko - serial krym.  
20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny  
21:30 Sprawiedliwi. Trójmiasto - serial kryminalny  
22:40 Air Force One - sens., USA, Niemcy, 1997  
01:10 Love Island. Wyspa miłości - reality show  
02:20 Hardkorowy lombard  
02:50 SuperLudzie - serial o osobach z niepełnosprawnościami  
05:30 Telezakupy TV Okazje

**TV Trwam**

09:40 Św. na każdy dzień  
09:45 Tyle krzywdy  
10:00 Obchody Narodowego Dnia Pamięci Polaków ratujących Żydów pod okupacją niemiecką  
11:35 Słowo życia  
11:40 Ma się rozumieć  
11:50 Św. na każdy dzień  
12:00 Anioł Pański  
12:03 Inf. dnia  
12:20 Historia Obrazu Matka Boska AK  
13:00 Ulmowie  
13:30 Msza św.  
14:30 Z Zacisza na Syberię  
15:00 Ratuję człowieka  
15:50 Ma się rozumieć  
16:00 Inf. dnia  
16:10 Jestem mamą  
16:25 Przyroda w Obiektywie  
16:40 Zdrówcy do Bożej Apteiki  
17:00 Wierzę w Boga  
17:30 Raid Katyński  
17:55 VI Tydzień modlitw o ochronę życia  
18:00 Anioł Pański  
18:05 Inf. dnia  
18:15 Rozmowy niedok.  
19:25 40 dni ze św. Franciszkiem  
19:30 Każdy maluch to potrafi  
19:45 Modlitwa z udziałem dzieci  
20:00 Inf. dnia  
20:20 Różaniec  
20:50 Myśląc Ojczyzna  
21:00 Apel Jasnog.  
21:20 Inf. dnia

**ŚRODA • 25 marca**

**TVP 1**  
06:25 Akacja 38 - serial, 2018  
07:00 Transmisja Mszy Świętej  
07:30 Rodzina (nie od) święta - magazyn  
08:00 Serwis Info; Pogoda Info  
08:25 Zaraz wracam - serial, 2026  
09:05 Ranczo - serial obycz.  
10:05 Komisarz Alex - serial krym.  
11:05 Ojciec Mateusz - serial  
12:00 Serwis Info  
12:10 Agrobiznes; Agropogoda  
12:40 Program rolny  
12:55 Natura w Jedynce - Dziką Argentyną - dok., Niemcy, 2023  
14:00 Złoty chłopak - serial obycz.  
15:00 Serwis Info  
15:15 Reportery - magazyn  
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej  
16:05 Dziedzictwo - serial  
17:00 Teleexpress  
17:20 Pogoda

**TVP 2**  
04:30 Na dobre i na złe  
05:30 M jak miłość - serial, 2023  
06:25 Pożyteczni.pl - magazyn  
06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025  
07:30 Pytanie na śniadanie  
11:40 Gwiazdorska kuchnia Ani - magazyn kulinarny  
12:10 Rzecz Polska - Hodowla Zwierząt Karola Borsuka - dokument, 2018  
12:30 Koło fortuny - teleturniej  
13:15 Panna młoda - serial obycz., 2024  
14:05 Va Banque - teleturniej  
14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany  
15:05 La Promesa - serial  
15:50 Przepis dnia  
16:00 Koło fortuny - teleturniej  
16:35 Familiada - teleturniej  
17:20 Panna młoda - serial obycz., 2024



17:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny  
17:55 Klan - telenowela, Polska  
18:20 Zaraz wracam - serial, 2026  
18:55 Akacja 38 - serial, 2018  
19:30 Program inform. 19.30  
19:55 Pytanie dnia - rozmowa  
20:10 Sport; Pogoda  
20:30 Omnibus - szybcy i mądrzy - teleturniej  
21:20 Czas zemsty - akcja, USA, 2013  
23:30 Andrzej Wajda - Brzezina - dram., Polska, 1970  
01:15 Szyfry wojny - dram. wojenny, USA, 2002  
03:40 Magazyn Ekspresu Reporterów  
05:00 Wykrywacz kłamstw  
05:20 Pytanie dnia - rozmowa  
05:40 Reportery - magazyn  
05:55 Oko na Świat - magazyn



18:15 Va Banque - teleturniej  
18:50 Jeden z dziesięciu - telet.  
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025  
19:55 Przepis dnia  
20:05 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025  
20:40 Przepis dnia  
20:55 Na dobre i na złe - serial obycz., 2026  
21:55 Na sygnale - serial fabularyzowany  
22:55 Peak Blinders - serial, Wlk. Bryt., 2022  
00:05 Ciasteczko dla księcia - fab., USA, Kan., 2023  
01:45 Na przekór losowi -, Włochy, 2023  
02:45 Syryjskie piekło Kurdów - dok., Wlk. Bryt., 2023  
03:45 Rodzinka.pl - serial komediowy

**TVN**

05:35 Uwaga! - program interw.  
05:50 Ukryta prawda - program obyczajowy  
06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny  
11:20 Doradca smaku - program kulinarny  
11:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
13:40 Ukryta prawda - program obyczajowy  
15:45 Młode giiny - program kryminalny  
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
17:55 Detektywi - program kryminalny  
19:00 Fakty  
19:35 Sport  
19:45 Pogoda  
19:55 Uwaga! - program interwencyjny



20:15 Na Wspólnej - serial obycz., Polska  
20:50 The Floor - teleturniej  
21:30 Królowa przetrwania - reality show  
22:55 Tammy - komedia, USA, 2014  
01:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
02:10 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
03:10 Uwaga! - program interwencyjny  
03:25 Perła Kataru - najbardziej luksusowa wyspa świata - dok., Wlk. Bryt., 2022  
04:30 Ej, Stara! - program poradnikowy  
05:00 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

**POLSAT**

06:00 Nowy dzień  
08:30 Malanowski i Partnerzy - Syn klienta detektywów wyprowadził się kilka miesięcy temu z domu, zrywając z ojcem wszelkie kontakty. Ojciec uznał, że za tym wszystkim stoi...  
09:30 Trudne sprawy - program obyczajowy  
11:35 Gliniarze - W lesie obok podwarszawskiej miejscowości nastolatek pada ofiarą śmiertelnego potrącenia. Okazuje się, że...  
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny  
15:50 Wydarzenia - program informacyjny  
16:15 Pogoda  
16:20 Interwencja - magazyn reporterów  
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny



18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy  
18:50 Wydarzenia - program informacyjny  
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia  
19:30 Sport  
19:40 Pogoda  
19:55 Milionerzy - teleturniej  
20:30 Farma - reality show  
21:30 Bez pudru czyli Kabaret plus...  
22:45 Komediowa środa - Gang Dzikich Wieprzy - kom., USA, 2007  
00:50 Dwóch gniewnych ludzi - kom., USA, 2003  
03:05 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy  
04:40 Disco Grazy - program muzyczny  
05:25 Telezakupy TV Okazje

**TVP Kultura**

06:15 Muzyczne poranki  
07:05 Tamte lata, tamte dni - Marian Opania - magazyn  
07:40 Podróże z historią - Turniej o róg królowej - dok., Polska, 2016  
08:20 Porozmawiajmy szczerze - Jacek Fedorowicz  
09:00 Pogranicze w ogniu - serial, 1991  
10:15 Cyrk - kom., USA, 1928  
11:35 Pavoncello - film TVP, 1967  
12:20 Jerzy Stuhr. Sam ze sobą - dok., Polska, 2014  
13:25 Parasolki, Hiszp., Franc., 2020  
13:45 Tygodnik Kulturalny  
14:40 Dziewczyna i gołębie - film TVP, 1973  
15:40 Przyjście na dziesięć osób plus trzy - film TVP, 1973  
16:50 Pogranicze w ogniu - serial, 1991



18:05 Dobre strony - Natalia Przychy i Damian Kocur - reportaż  
18:30 Informacje kulturalne - magazyn  
20:00 Zimna wojna - dram., Wlk. Bryt., Polska, Franc., 2018  
21:40 Przypadki Sherlocka Holmesa - serial, Wlk. Bryt., 1984  
22:50 Hala odlotów - talk-show  
23:50 Jan Ptaszyn Wróblewski i przyjaciele - koncert, 2006  
01:35 Dziewczyny do wzięcia - kom. obycz., Polska, 1972  
02:35 Informacje kulturalne - magazyn  
03:05 Johnny i ja - podróż w czasie z Johnem Heartfieldem - dok., Niemcy, 2023

**TV Puls**

06:00 Nash Bridges - Nash i Joe przyjeżdżają do Las Vegas i odnajdują zabójcę Franka Girarda. Ciężarówka przewożąca cenny towar zostaje porwana. Czy policjantom uda się ją odzyskać?  
08:00 Kobra - oddział specjalny - Do kontroli na autostradzie zostaje zatrzymana kobieta, która jak się okazuje ma na koncie morderstwa policjantów. Niespodziewanie zaczyna strzelać do inspektora Dietera Bonratha.  
10:00 Triumf miłości - serial obyczajowy  
12:00 Nie igraj z aniołem - serial obyczajowy  
13:00 Wspañale stulecie - serial kostiumowy  
14:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny



16:00 Ranczo - serial komediowy  
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
20:00 Jestem Bogiem - akcja, USA, 2011. Pisarz, Eddie Morra, jest nieudacznikiem zarówno w swojej pracy, jak i w życiu uczuciowym. Wszystko zmienia się, gdy spotyka byłego męża swojej siostry  
22:05 57 sekund - thriller, USA, 2022  
00:00 Kod zła - horror, Kan., USA, 2024  
02:10 Dzielnica strachu - serial kryminalny  
03:20 Menu na miarę - program kulinarny  
04:35 Dyzur - serial medyczny  
05:00 Dzielnica strachu - serial

**TVN 7**

05:20 Ten moment - serial obyczajowy  
05:55 Szkoła - Uczeń klasy 3 liceum, Jacek Jurasiak, nadaje w internecie video o szkole, jako „Szkolny Rebeliant”...  
08:45 Ukryta prawda - program obyczajowy  
11:55 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
14:00 Detektywi - program kryminalny  
15:00 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
16:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy  
17:00 Zapisane w gwiazdach - program paradokumentalny  
18:00 Opowieści małżeńskie - program obycz.  
19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy  
20:00 Hotel Paradise - reality show



21:00 Dunkierka - film wojenny, Wlk. Bryt., Holandia, Franc., USA, 2017. Akcja rozgrywa się na łądzie, na morzu i w powietrzu. Oddziały uwięzione na plaży, między morzem a siłami przeciwnika, muszą stawić czoła niemożliwemu.  
23:20 Godziny szczytu - sens., USA, 1998. FBI bada sprawę uprowadzenia córki chińskiego dyplomaty.  
01:30 Hotel Paradise - reality show  
02:35 Żyjąc z potworem - historie ludzi mieszkających z zabójcą  
03:55 Fachowcy - program paradokumentalny  
04:35 Dorota was urządzi - program lifestyleowy

**TV 4**

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji  
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok.  
08:55 Policjantki i Policjanci - serial paradok.  
10:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
11:55 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny  
12:55 Trudne sprawy - program obyczajowy  
15:55 Łowcy skarłów. Kto da więcej  
18:00 Policjantki i Policjanci - serial paradok.  
20:00 Uroczysko - serial krym.  
20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny  
21:30 Sprawiedliwi. Trójmiasto - serial kryminalny  
22:40 Air Force One - sens., USA, Niemcy, 1997  
01:10 Love Island. Wyspa miłości - reality show  
01:55 Hardkorowy lombard  
02:55 Śmierć na 1000 sposobów  
03:25 Lubię disco!  
04:25 Top 10 - Lista Przebojów  
05:30 Telezakupy TV Okazje

**TV Trwam**

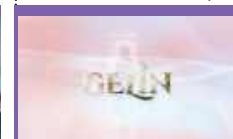
09:30 Sanktuarium polskie  
09:50 Św. na każdy dzień  
10:00 Audycja Generalna Ojca Św. Leona XIV z Watykanu  
11:10 Mateczniki Polsości  
11:25 Jestem mamą  
11:40 Myśląc Historia  
11:50 Odnałęcz siebie  
12:00 Anioł Pański  
12:03 Inf. dnia  
12:20 Śladami Powstania Styczniowego na Podlasiu  
13:05 Tam Ktoś jest!  
13:30 Msza św.  
14:40 Bawer - Moja Walka  
15:50 Ma się rozumieć  
16:00 Inf. dnia  
16:10 Na zdrowie  
16:30 Ukryci w tonie Matki  
17:00 Po stronie prawdy  
17:55 VI Tydzień modlitw o ochronę życia  
18:00 Anioł Pański  
18:05 Inf. dnia  
18:15 Rozmowy niedok.  
19:20 Odnałęcz siebie  
19:25 40 dni ze św. Franciszkiem  
19:30 Bóg z nami  
20:00 Inf. dnia  
20:20 Różaniec  
20:50 Myśląc Ojczyzna  
21:40 Polski Punkt Widzenia  
22:00 Przetrawiliśmy  
22:30 Nie pokonasz miłości

**CZWARTEK • 26 marca**

TVP 1	TVP 2
06:25 Akacja 38 - serial, 2018	04:30 Na dobre i na złe - serial obyczajowy
07:00 Transmisja Mszy Świętej	05:30 M jak miłość - serial, 2023
07:30 Pełnia Wiary - magazyn	06:20 Operacja zdrowie - magazyn medyczny
08:00 Serwis Info; Pogoda Info	06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025
08:20 Zaraz wracam - serial, 2026	07:30 Pytanie na śniadanie - magazyn poranny
09:00 Ranczo - serial kom., 2016	11:40 Dzień z życia artysty - Vadim Brodski - magazyn
10:00 Komisarz Alex - serial krym.	12:10 Informacje kulturalne - magazyn
11:00 Ojciec Mateusz - serial	12:30 Koło fortuny - teleturniej
12:00 Serwis Info	13:15 Panna młoda - serial obycz., 2024
12:10 Agrobiznes; Agropogoda	14:05 Va Banque - teleturniej
12:40 To się oplaka - magazyn	14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany
12:55 Natura w Jedynce - Dziką Argentynę - dok., Niemcy, 2023	15:05 La Promesa - serial obycz., 2024
14:00 Złoty chłopak - serial obycz.	15:50 Przepis dnia
15:00 Serwis Info	16:00 Koło fortuny - teleturniej
15:15 Reportery - magazyn	16:35 Familiada - teleturniej
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej	
16:05 Dziedzictwo - serial	
17:00 Teleexpress	
17:15 Pogoda	
17:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	



17:55 Klan - telenowela, Polska  
18:20 Zaraz wracam - serial, 2026  
18:55 Akacja 38 - serial, 2018  
19:30 Program inform. 19.30  
19:55 Pytanie dnia - rozmowa  
20:10 Sport  
20:15 Pogoda  
20:25 Piłka nożna - Polska - Albania  
23:15 Mundial białoczerwonych: Trzej przyjaciele z boiska - dok., Polska, 2006  
00:20 Głina. Nowy rozdział - serial krym., Polska, 2025  
01:20 Iglu - sens., USA, 1981  
03:20 Sprawa dla reportera  
04:40 Wykrywacz kłamstw - magazyn  
05:00 Pytanie dnia - rozmowa  
05:25 Reportery - magazyn  
05:35 Oko na świat - magazyn



17:20 Panna młoda - serial obycz., 2024  
18:15 Va Banque - teleturniej  
18:50 Jeden z dziesięciu - telet.  
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025  
19:55 Przepis dnia  
20:05 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025  
20:40 Super Gary. Gotuj z Bosacką! - Poleski  
21:15 Tak to leciało - teleturniej muzyczny  
22:15 Program rozrywkowy  
22:45 Syn - serial, USA, 2017  
00:20 Rodzinka.pl - serial kom.  
01:00 Stan wyżłokowy - kom., Chorwacja, Polska, Serbia, 2019  
03:05 Lepsza połowa - serial, 2020  
03:35 Akacja 38 - serial

**TVN**

05:35 Uwaga! - program interw.  
05:50 Ukryta prawda - 34-letnia Marta i 36-letni Tomek właśnie się pobrali. Marta byłaby absolutnie szczęśliwa, gdyby nie...  
06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny  
11:20 Doradca smaku - program kulinarny  
11:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
13:40 Ukryta prawda - program obyczajowy  
15:45 Młode gliny - program kryminalny  
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
17:55 Detektywi - program kryminalny  
19:00 Fakty  
19:35 Sport; Pogoda



19:55 Uwaga! - program interwencyjny  
20:15 Na Wspólnej - serial obycz., Polska  
20:50 The Floor - teleturniej  
21:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
22:40 Godziny szczytu II - sens., USA, 2001  
00:35 Skok na głęboką wodę - reality show  
01:40 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
02:45 Uwaga! - program interwencyjny  
03:00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA  
04:00 Ej, Stara! - program poradnikowy  
04:35 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

**POLSAT**

06:00 Nowy dzień  
08:30 Malinowski i Partnerzy - Gdy po wielu latach nieobecności w domu Urszuli pojawia się ojciec jej córki, Rafał, wszystko wskazuje na to, że rodzina znowu będzie w komplecie. Jednak czy Rafał rzeczywiście jest tym, za kogo się podaje?  
09:30 Trudne sprawy - program obyczajowy  
11:35 Gliniarze - Do mediów zostaje rozesłany list, zapowiadający się zabójstwa...  
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokmalny  
15:50 Wydarzenia - program informacyjny  
16:15 Pogoda  
16:20 Interwencja - magazyn reporterów  
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy



17:00 Gliniarze - W pobliżu klubu Adama dochodzi do serii kradzieży rowerów - przestępcy stają się tak zuchwali, że atakują jednego z kadetów z klubu judo Adama, który broni się i trafia do szpitala.  
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy  
18:50 Wydarzenia - program informacyjny  
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia  
19:30 Sport  
19:45 Pogoda  
19:55 Miłonerzy - teleturniej  
20:30 Farma - reality show  
21:30 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy  
22:55 Sortownia - serial obycz.  
01:00 Przerwa techniczna

**TVP Kultura**

06:10 Muzyczne poranki  
06:55 Tamte lata, tamte dni - Joanna Szczepkowska  
07:35 Smak Torunia - dokument, Polska, 2016  
08:10 Przysłań nad Biblią  
08:30 Informacje kulturalne  
09:00 Pogranicze w ogniu - serial, 1991  
10:10 Dziewczyna i gołębie - film TVP, 1973  
11:15 Przyjęcie na dziesięć osób plus trzy - kom., Pol., 1973  
12:20 Reżyserzy - Spike Lee - dok., Wlk. Bryt., 2018  
13:10 Kolekcja - Teresa Pagowska - felieton  
13:20 Wydarzenie aktualne  
13:55 Niedziela z... twórczością Wojciecha Młynarskiego  
14:55 Statystyki - kom., Polska, 2006  
17:05 Pogranicze w ogniu - serial  
18:10 Wydarzenie aktualne  
18:40 Którędy po sztukę - Yael Bartana - magazyn



18:55 Portrety - Tintoretto. Człowiek, który zabił małarstwo - dok., Włochy, Niemcy, 2019  
20:00 Hala odlotów - talk-show  
21:00 Tatarak - dram. obycz., Polska, 2009  
22:40 Dzień, w którym umarła gwiazda rocka - Elvis Presley - dok., Wlk. Bryt., 2018  
23:10 Video Killed the Radio Star - Steve Barron - 2009  
23:45 Zimna wojna - dram., Wlk. Bryt., Polska, Franc., 2018  
01:30 Jan Ptaszyn Wróblewski i przyjaciele - koncert, 2006  
03:10 Dzień z życia artysty - Jan Kanty Pawłowski  
03:50 Jaki to jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.  
05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny

**TV Puls**

06:00 Nash Bridges - okazuje się, że były gliniarz i jednocześnie wróg Nasha uciekł z więzienia. Mężczyzna grozi, że zdetonuje bombę.  
08:00 Kobra - oddział specjalny - Młoda kobieta jest przekonana, że jej dziecko nie żyje. Wkrótce dzwoni do niej położna z informacją, że jest inaczej i ona ma na to dowód.  
10:00 Triumf miłości - serial obyczajowy  
12:00 Nie igraj z aniołem - serial obyczajowy  
13:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy  
14:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
16:00 Ranczo - serial komediowy  
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny



20:00 Taxi 3 - kom., Franc., 2003. Główny bohater cyklu, taksówkarz Daniel jeździ super wyposażonym samochodem, który umożliwił mu błyskawiczne przewożenie pasażerów.  
21:45 Pan i Pani Kiler - kom., USA, 2010  
23:40 Ekstrakt - kom., USA, 2009  
01:25 Dzielnica strachu - serial kryminalny  
02:25 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
03:20 Menu na miarę - program kulinarny  
04:35 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.  
05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny

**TVN 7**

05:20 Ten moment - program obyczajowy  
05:55 Szkoła - Ela Nowik odkąd zrobiła karierę w zespole disco polo, pogorszyła się w nauce.  
08:45 Ukryta prawda - program obyczajowy  
11:55 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
14:00 Detektywi - program kryminalny  
15:00 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
16:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy  
17:00 Zapisane w gwiazdach - program paradokmalny  
18:00 Opowieści małżeńskie - program obycz.  
19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy  
20:00 Hotel Paradise - reality show



21:00 Zanim odejdą wody - kom., USA, 2010. Peter Highman za pięć dni ma po raz pierwszy zostać ojcem. Spieszy się na samolot z Atlanty do domu, gdyż pragnie towarzyszyć żonie podczas porodu. Jego plany legną jednak w gruzach, gdy...  
23:10 Wielki Mike - obycz., USA, 2009. Michael Oher, czarnoskóry chłopiec z bardzo biednej rodziny zostaje zaadoptowany przez białą bogatą rodzinę. Zaczyna odnosić sukcesy w sporcie...  
01:50 Hotel Paradise - reality show  
02:55 Żyjąc z potworem - historie ludzi mieszkających z zabójcą  
04:15 SOS Ekipy w akcji - program policyjny

**TV 4**

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji  
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradokmalny  
08:55 Policjantki i Policjanci - serial paradokmalny  
08:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
11:55 Dlaczego ja? - serial paradokmalny  
12:55 Trudne sprawy - program obyczajowy  
15:55 Łowcy skarbów. Kto da więcej - reality show  
18:00 Policjantki i Policjanci - serial paradokmalny  
20:00 Uroczysko - serial kryminalny  
20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny  
21:30 Sprawiedliwi. Trójmiasto - serial kryminalny  
22:40 Piekarz - sensacyjny  
23:00 Interwencja - magazyn reporterów  
01:00 Przerwa konserwacyjna



09:20 Bóg z nami 09:45 Oświadczenie Fundacji Lux Veritatis w sprawie Muzeum Pamięć  
10:00 Inf. dnia 10:15 Rozmowy niedok. 11:25 Myśląc Ojczyzna 11:35 Przyroda i ludzie 12:00 Anioł Pański 12:03 Inf. dnia 12:20 Wykłady z kongresu 12:50 Mateczniki Polsości 13:00 Znak Nadziei 13:20 Przegład Tyg. "Niedziela" 13:30 Msza św. 14:30 Truffe w Polsce 15:00 Po stronie prawdy 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Inf. dnia 16:10 Z wdęką nad wodę 16:35 Sól ziemi 17:05 Akademia pro-life 17:30 Odpowiedzialni za Kościół 17:55 Poczet Wlk. Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 4 dni ze św. Franciszkiem 19:30 Każdy małuch to potrafi 19:45 Modlitwa z udziałem dzieci 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Głos Polski 21:00 Apł Jasnog. 21:20 Informacje dnia

**PIĄTEK • 27 marca**

TVP 1	TVP 2
06:20 Akacja 38 - serial, 2018	04:35 Na dobre i na złe - Mama - serial, Polska, 2022
07:00 Transmisja Mszy Świętej	05:30 M jak miłość - serial, 2023
07:30 Agape Blisko Ciebie - mag.	06:20 Anna Dymna - spotkajmy się
08:00 Serwis Info; Pogoda Info	06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2026
08:20 Zaraz wracam - serial,	07:30 Pytanie na śniadanie
08:45 Ranczo - serial kom., 2016	11:40 Operacja zdrowie - magazyn medyczny
09:45 Komisarz Alex - serial krym.	12:15 Którędy po sztukę - Bitwa pod Orszą - magazyn
10:40 Ojciec Mateusz - serial	12:30 Koło fortuny - teleturniej
11:30 Okrasa łamie przepisy	13:15 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
12:00 Serwis Info	14:05 Va Banque - teleturniej
12:10 Agrobiznes; Agropogoda	14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany
12:40 Program rolny	15:05 La Promesa - serial obycz., 2024
12:55 Dziką Argentynę - Kraina wód Land of Water - dok., Niemcy, 2023	15:50 Przepis dnia
14:00 Złoty chłopak - serial, 2022	16:00 Koło fortuny - teleturniej
15:00 Serwis Info	
15:15 Reportery - magazyn	
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej	
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja	
17:00 Teleexpress; Pogoda	
17:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	



17:55 Klan - telenowela, Polska  
18:20 Zaraz wracam - serial, 2026  
18:55 Akacja 38 - serial, 2018  
19:30 Program inform. 19.30  
19:55 Pytanie dnia - rozmowa  
20:10 Sport  
20:30 Głina. Nowy rozdział - serial krym., Polska, 2025  
21:30 Sekielski wieczorową porą - talk-show  
22:35 Różyczka 2 - dram., Polska, 2023  
00:30 Wojna zastępcza - serial, Polska, 2026  
01:25 Czas zemsty - akcja, USA, 2013  
03:30 Sekielski wieczorową porą - talk-show  
04:20 Wykrywacz kłamstw  
04:40 Pytanie dnia - rozmowa  
05:00 Reportery - magazyn  
05:10 Oko na świat - magazyn



16:35 Familiada - teleturniej  
17:20 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024  
18:15 Va Banque - teleturniej  
18:50 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2026  
19:55 Przepis dnia  
20:05 Barwy szczęścia - serial obycz., 2026  
20:45 Kocham Cię, Polsko! - zabawa quizowa, 2026  
22:20 Postaw na milion - teleturniej  
23:15 To jest grane - magazyn muzyczny  
23:50 Fatalna namiętność - dram., USA, 1997  
02:05 Ciasteczko dla księżycy - fab., USA, Kan., 2023  
03:40 Akacja 38 - serial

**TVN**

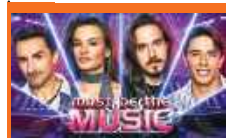
05:35 Uwaga! - program interw.  
05:50 Ukryta prawda - program obyczajowy  
06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy. Zapraszamy do lokalu „Burger i Spółka” w hódzkiej Retkini.  
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny  
11:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy  
13:40 Ukryta prawda - program obyczajowy  
15:45 Młode gliny - program kryminalny  
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
17:55 Detektywi - program kryminalny  
19:00 Fakty  
19:30 Sport  
19:40 Pogoda  
19:50 Uwaga! - program interwencyjny



20:00 Furia - dram. woj., USA, 2014. Normandia, kwiecień 1945 roku. Znany z odwagi, zahartowany w boju dowódca czołgu piechotliwie nazywanego Furia, sierżant Wardaddy (Brad Pitt) trzymuje zadanie specjalne. Będzie musiał wykonać tajną misję za linią frontu  
23:00 Wyspa - SF, USA, 2005  
01:40 Kuba Wojewódzki - talk-show  
02:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
03:50 Uwaga! - program interwencyjny  
04:05 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA  
05:05 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

**POLSAT**

06:00 Nowy dzień  
08:00 Halo tu Polsat - poranny program informacyjno-rozrywkowy  
11:30 Gliniarze - serial paradokmalny  
14:40 Dlaczego ja? - serial paradokmalny  
15:50 Wydarzenia - program informacyjny  
16:15 Pogoda  
16:20 Interwencja - magazyn reporterów  
16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy  
17:00 Gliniarze - serial paradokmalny  
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy  
18:50 Wydarzenia - program informacyjny  
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia  
19:30 Sport  
19:45 Pogoda  
19:55 Farma - reality show



21:00 Must Be The Music - program muzyczny  
23:05 Samarytanin - sens., USA, 2022. Nastolatek odkrywa, że superbohater Samarytanin, który miał zginąć w epickiej bitwie dwadzieścia pięć lat temu, w rzeczywistości nadal żyje.  
01:10 Łowca i Królowa Łodu - sens., USA, 2016. Zła królowa Ravenna (Charlize Theron) zdradza swoją dobrą siostrę Freyę (Emily Blunt), zamrażając jej serce i uwalniając jej mrozącą moc, z której Freya nie zdawała sobie sprawy.  
04:40 Disco Gramy - program muzyczny  
05:25 Telezakupy TV Okazje

**TVP Kultura**

06:15 Muzyczne poranki  
07:00 Tamte lata, tamte dni - Jerzy Bończak - magazyn  
07:40 Sekrety browarnego kotła - dok., Polska, 2016  
08:20 Stanisława Ryster - Przerwana Gra - reportaż  
09:00 Pan wzywał, Miłordzie? - serial komediowy  
10:00 Statystyki - kom., Polska, 2006  
12:10 Portrety - Autor Solaris - dok., Polska, 2015  
13:20 Kulturalni - magazyn  
14:15 Miłość po południu - kom. romant., USA, 1957  
16:35 Benefis Wojciecha Młynarskiego, 2003  
18:25 Kolekcja - Teresa Pagowska - felieton  
18:45 Elvis Presley - dokument, Wlk. Bryt., 2018  
19:20 Video Killed the Radio Star - Wlk. Bryt., 2009  
19:45 Wydarzenie aktualne  
20:00 Stara kobieta wysiaduje - spektakl teatralny, 2025



21:00 Tygodnik Kulturalny - magazyn  
21:55 Wieczór kinomana - Swobodny jeździec - obycz., USA, 1969  
23:45 Przygodny Sherlocka Holmesa - Tajemniczy cyklista - serial, Wlk. Bryt., 1984  
00:45 Czwartkowy klub filmowy - Tatarak - dram. obycz., Polska, 2009  
02:30 Noc krótkich filmów - Rondo - Uśmiech - Widzę otchłań - filmy animowane  
03:05 Porozmawiajmy szczerze - Jacek Federowicz  
03:40 Sekrety browarnego kotła - dok., Polska, 2016  
04:10 Tamte lata, tamte dni - Jerzy Bończak - magazyn

**TV Puls**

06:00 Nash Bridges - serial kryminalny. Cassidy zostaje przydzielona do udziału w niebezpiecznej tajnej akcji mającej na celu rozbić gangu.  
08:00 Kobra - oddział specjalny - serial kryminalny. Podczas jazdy przez tereny wiejskie, Gerkanowi i Jägerowi pęka opona w samochodzie. Niespodziewanie w ich kierunku nadbiega kobieta prosząca o pomoc, jednak ktoś oddaje do niej strzał w wyniku czego nieznaną ginie.  
10:00 Triumf miłości - serial obyczajowy  
12:00 Nie igraj z aniołem - serial obyczajowy  
13:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy  
14:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny



16:00 Ranczo - serial komediowy  
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
20:00 Ochroniarz - akcja, USA, 2017. Eddie (Antonio Banderas) to były kapitan delty Korpusu Piechoty Morskiej. Mężczyzna w dostaje funkcję jako ochroniarz w centrum handlowym...  
21:55 Rambo 3 - akcja, USA, 1988  
23:55 Eskorta - akcja, USA, 2018  
02:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny  
03:10 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.  
03:55 Menu na miarę - program kulinarny  
04:55 Dyżur - serial medyczny

**TVN 7**

05:20 Ten moment - program opowiada o ludziach i chwilach, które na zawsze odmiennie ich los  
05:55 Szkoła - Gimnazjalista Eryk Rzepecki, chcąc zaimponować dziewczynie, uczy się jeździć na deskorolce. Jest załamany kiedy niszczy pożyczony sprzęt.  
08:45 Ukryta prawda - program obyczajowy  
11:55 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny  
14:00 Detektywi - program kryminalny  
15:00 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska  
16:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy  
17:00 Zapisane w gwiazdach - program paradokmalny



18:00 Opowieści małżeńskie - program obycz.  
19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy  
20:00 Pamiętnik - melodramat, USA, 2004. Siedemnastoletnia Allie Hamilton (Rachel McAdams) przyjechała na wakacje do Seabrook. Poznała Noaha Calhouna (Ryan Gosling) i od tego momentu życie obojga diametralnie się zmieniło.  
22:35 Królowa przetrwania - reality show  
23:55 Ciekawy przypadek Benjaminina Buttona - melodram., USA, 2008  
03:15 Hotel Paradise - reality show  
04:20 Dorota was urządzi - program lifestylowy

**TV 4**

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji  
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradokmalny  
08:55 Policjantki i Policjanci - serial paradokmalny  
10:55 Na Ratunek 112 - serial obycz.  
11:55 Dlaczego ja? - serial paradokmalny  
12:55 Trudne sprawy - program obyczajowy  
15:55 Łowcy skarbów. Kto da więcej - reality show  
18:00 Policjantki i Policjanci - serial paradokmalny  
20:05 Wyspa strachu - sens., USA, 2009  
22:10 Gwiazdy Kabaretu - program rozrywk.  
00:15 STOP Drogówka - serial policyjny  
01:15 Love Island. Wyspa miłości - reality show  
02:25 Hardkorowy lombard  
02:55 Śmierć na 1000 sposobów  
03:25 Lubie disco!  
04:25 Top 10 - Lista Przebojów  
05:30 Telezakupy TV Okazje



09:35 Św. na każdy dzień 09:45 Jestem mamą 10:00 Inf. dnia  
10:15 Rozmowy niedok. 11:25 Głos Polski 11:35 Historia krzyża na Tarnicy 12:00 Anioł Pański 12:03 Inf. dnia 12:20 Głos serca 13:05 Cichy bohater z Puszczy Białowieskiej 13:30 Msza św. 14:30 Drzwi do lasu 14:55 Słowo życia 15:00 Modlitwa do Bożego Miłosierdzia 15:20 Mocni w Wierze 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Inf. dnia 16:10 Natura Obiektywnie 16:40 Zniewolenie 16:55 4 dni ze św. Franciszkiem 17:00 Droga Krzyżowa 17:30 Łączy Nas Historia 17:55 Poczet Wlk. Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Inf. dnia 18:15 Westerplatte Młodych 19:00 Warto zauważyć... 19:30 Brat Franciszek 20:50 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apł Jasnog. 21:20 Inf. dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia 22:00 Fatima. Ostatnia tajemnica

**SOBOTA • 28 marca**

TVP 1	TVP 2
05:45 <b>Tacy byliśmy Na zakupach</b> - rep.	04:40 <b>Dla niesłyszących - Barwy szczęścia</b> - serial obyczajowy, Polska, 2026
06:20 <b>Balans bieli</b> - magazyn	06:25 <b>Dla niesłyszących - M jak miłość</b> - serial obyczajowy, Polska, 2026
07:00 <b>Transmisja Mszy Świętej</b>	07:30 <b>Pytanie na śniadanie</b>
07:40 <b>Rok w ogrodzie; Rok w ogrodzie Extra</b> - magazyn	11:25 <b>Super Gary. Gotuj z Bosacką!</b> - program rozrywkowy, 2026
08:20 <b>Pełnosprawni</b> - magazyn dla niepełnosprawnych	12:10 <b>W poszukiwaniu dobrego filmu</b> - magazyn
08:55 <b>Ranczo</b> - serial kom., 2016	12:45 <b>Dobre strony</b>
09:55 <b>Komisarz Alex</b> - serial krym.	13:05 <b>Panna młoda</b> - serial obycz., Turcja, 2024
10:55 <b>Ojciec Mateusz</b> - serial krym.	14:00 <b>Familiada</b> - teleturniej
11:50 <b>Gwiazdy w południe - Łowcy skalpów</b> - western, USA, 1968	14:35 <b>Koło fortuny</b> - teleturniej
13:40 <b>Żubry wczoraj i dziś</b> - dok., Polska, 2020	15:15 <b>Szansa na sukces. Opole 2026</b> - widowisko muzyczne
14:25 <b>Okrasa łamie przepis</b> - magazyn kulinarny	
15:00 <b>Sanatorium miłości</b> - reality show	
16:05 <b>Dziedzictwo</b> - serial, Turcja	



17:00 <b>Telexpress</b>	16:20 <b>Na dobre i na złe - Prawda jest tylko moja</b> - serial, Polska, 2026
17:20 <b>Pogoda</b>	17:20 <b>Panna młoda</b> - serial obycz., Turcja, 2024
17:35 <b>Ojciec Mateusz</b> - serial	18:15 <b>Va Banque</b> - teleturniej
18:40 <b>Jaka to melodia?</b> - teleturniej muzyczny	18:50 <b>Słowo na niedzielę</b>
19:30 <b>Program inform.</b> 19.30	19:00 <b>Informacje kulturalne</b> - magazyn
20:05 <b>Sport</b>	19:25 <b>Rodzinka.pl</b> - serial kom.
20:10 <b>Pogoda</b>	20:30 <b>The Voice Kids - Przesłuchania w ciemno</b> - widowisko muzyczne
20:25 <b>Komisarz Alex</b> - serial krym.	22:50 <b>Gabi Drzewiecka zaprasza</b> - magazyn muzyczny
21:25 <b>Colombiana</b> - dramat, akcja, Francja, 2011. Catalaya Restrepo miała zaledwie 9 lat, gdy była świadkiem brutalnego zabójstwa swoich rodziców...	23:45 <b>Kino relaks - Licencja na uwodzenie</b> - komedia romant., Franc., 2010
23:25 <b>Uciekinier</b> - dram., USA, 2013	01:40 <b>Fatalna namiętność</b> - dram., USA, 1997
01:45 <b>Różyczka 2</b> - dramat, Polska, 2023	
04:35 <b>Tacy byliśmy Cud narodzin</b> - reportaż	

**TVN**

05:55 <b>Kamil Stoch - Najlepszy Raz</b>
06:25 <b>Kuchenne rewolucje</b> - program kulinarno-rozrywkowy
07:30 <b>Dzień Dobry TVN</b> - magazyn poranny
09:10 <b>Skoki narciarskie: Puchar Świata, Planica</b>
11:55 <b>Wielkanoc palce licząc z Bosacką!</b> - serial obycz., Polska, 2026
12:30 <b>Na Wspólnej Omnibus</b> - serial obycz., Polska, 1989
14:25 <b>The Floor</b> - teleturniej
15:25 <b>Kate i Leopold</b> - kom., USA, 2001. Kate McKay to niezależna bizneswoman, Leopold to czarujący dżentelmen. Żadne z nich nie wierzy już w romantyczną miłość.
17:55 <b>Kuchenne rewolucje</b> - program kulinarno-rozrywkowy
19:00 <b>Fakty</b>
19:30 <b>Sport</b>
19:40 <b>Pogoda</b>



19:45 <b>Mam talent</b> - program rozrywkowy
21:45 <b>Niania w Nowym Jorku</b> - film inne, USA, 2007. Annie Braddock (Scarlett Johansson), świeżo upieczona absolwentka college'u, podejmuje pracę jako pomoc domowa w snobistycznej nowojorskiej rodzinie...
23:50 <b>Obecność III: Na rozkaz diabła</b> - horror, USA, 2021
02:15 <b>Perła Kataru</b> - najbardziej luksusowa wyspa świata
03:20 <b>Uwaga!</b> - program interwencyjny
03:35 <b>CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas</b> - serial, USA
04:30 <b>Jak to jest zrobione</b> - serial popularnonaukowy, Kanada

**POLSAT**

06:00 <b>Nowy dzień</b>
08:00 <b>Halo tu Polsat</b> - program informacyjno-rozrywkowy
11:25 <b>Ewa gotuje</b> - program kulinarny. Ewa rozpocznie program od farbowania jajek. Następnie przygotuje przystawkę - awokado z filetem z pomaarańczy i serem pleśniowym.
12:00 <b>Rolniczek</b> - serial dok.
13:00 <b>Karate Kid 3</b> - sens., USA, 1989
15:30 <b>Ninja vs Ninja</b> - program rozrywkowy
17:30 <b>Awantura o kasę</b> - teleturniej
18:50 <b>Wydarzenia</b> - program informacyjny
19:15 <b>Prezydenci i Premierzy</b> - rozmowy Jarosława Gułaj
19:30 <b>Sport</b>
19:45 <b>Pogoda</b>
19:55 <b>Kabaret na żywo. Chyba Czasuś</b>



21:55 <b>Szklana pułapka</b> - sens., USA, 1988. Nowojorski policjant, John McClane (Bruce Willis) odwiedza swoją żonę, Holly w japońskim przedsiębiorstwie „Nakatomi Corporation”. W tym czasie do wieżowca przedostają się niemieccy terroryści pod wodzą bezwzględnego osobnika, nazwiskiem Hans Gruber.
00:50 <b>Pamięć absolutna</b> - sens., USA, Kan., 2012. Douglas Quaid (Colin Farrell), zwykły robotnik decyduje się odwieźć Recall - innowacyjną firmę, która deklaruje, że zmieni jego marzenie o byciu kimś ważnym...
04:40 <b>Disco Gramy</b>
05:25 <b>Telezakupy TV Okazje</b>

**TVP Kultura**

06:05 <b>Niedzielne dzieci</b> - film TVP, 1976
07:35 <b>Panna z mokrą głową</b> - obycz., Polska, 1994
09:20 <b>Informacje kulturalne</b> - magazyn
09:50 <b>Co nam w duszy gra</b> - program rozrywkowy, 2000
10:55 <b>Kolekcja - Teresa Pągowska</b> - felieton
11:15 <b>Giganci sztuki - Michał Anioł</b> - dok., Niemcy, 2021
12:20 <b>Z biegiem lat, z biegiem dni - Kraków, 1902</b> - serial, Polska, 1980
13:40 <b>Johannes Brahms - IV Symfonia e-moll op. 98</b> - koncert, Niemcy, 2023
14:35 <b>Wydarzenia aktualne</b>
15:10 <b>Była sobie muzyka</b> - dok., Franc., 2020
16:20 <b>Tamte lata, tamte dni</b> - Jacek Poniedziałek - magazyn
16:55 <b>Film fabularny</b>



18:00 <b>Dzień z życia artysty - Andrzej Sikorowski</b> - magazyn
18:40 <b>Miłość po południu</b> - kom. romant., USA, 1957
21:00 <b>Przeгляд Piosenki Aktorskiej 2026</b> - widowisko
23:20 <b>Wieczór kinomana</b>
01:05 <b>Dobry tytuł</b> - magazyn literacki
01:45 <b>Johannes Brahms - IV Symfonia e-moll op. 98</b> - koncert, Niemcy, 2023
03:40 <b>Aria Diva</b> - film krótkometrażowy TVP, 2007
04:30 <b>Przeгляд pod słońce</b> - dram., Polska, 1971
05:25 <b>Tamte lata, tamte dni</b> - Jacek Poniedziałek - magazyn

**TV Puls**

06:00 <b>Kobra - oddział specjalny</b> - Bezdomny znajduje walizkę z milionem euro i postanawia ją przywłaszczyć. Jest przekonany, że pożegnał się z życiem w biedzie...
09:00 <b>Taki jest świat</b> - przegląd wydarzeń z całego globu.
09:25 <b>Wojciech Cejrowski. Boso - Meksyk, Paragwaj</b> - Tym razem Wojciech Cejrowski odwiedzi m.in. najważniejsze zabytki Majów, plantację kukurydzy oraz prawdziwy odpust na meksykańskiej prowincji.
10:00 <b>Lombard. Życie pod zastaw</b> - 16-letnia Światła stara się żyć proekologicznie i ubolewa, że na świecie marunie się zbyt dużo wody i energii. Pewnego dnia zauważają palącą się altanę...



20:00 <b>John Rambo</b> - akcja, USA, Niemcy, Tajlandia, 2008. Pewnego dnia grupa misjonarzy zwraca się do Rambo z prośbą o transport do nekanej wojny Birmy. Misjonarzy wpadają w zasadzkę birmańskich żołnierzy.
21:50 <b>Uproszczona 2</b> - akcja, Franc., USA, Turcja, Niemcy, 2012
23:40 <b>Oczy smoka</b> - akcja, USA, 2012
01:25 <b>Lombard. Życie pod zastaw</b> - paradokument fabularny
03:20 <b>Taki jest świat</b> - przegląd wydarzeń z całego globu.
03:55 <b>Menu na miarę</b> - program kulinarny
04:55 <b>Dyżur</b> - serial medyczny

**TVN 7**

05:10 <b>Ten moment</b>
05:45 <b>Wiza na miłość</b> - serial paradokumentalny.
06:40 <b>Bugs Bunny Builders</b> - animacja
06:55 <b>Kumple z dżungli</b> - kom., Franc., 2017
09:00 <b>Mówię Wam</b> - talk-show
10:15 <b>Ukryta prawda</b> - program obyczajowy
14:35 <b>Detektywi</b> - program kryminalny. Zaginął Jacek Wilecki. W jego domu znaleziono ślady krwi. Córka mężczyzny ukryła przed rodzicami, że od jakiegoś czasu otrzymuje listy z pogróżkami.
16:40 <b>The Floor</b> - teleturniej
17:55 <b>W krzywym zwierciadle: Europejskie wakacje</b> - kom., USA, 1985
20:00 <b>Władca Pierścieni. Pierścienie władzy</b> - miniserial, 2024, USA, N. Zel., Kan.



22:50 <b>Batman</b> - przygod., USA, 2022. Batman musi stoczyć walkę z nieobliczalnym Człowiekiem-Zagadką, sadystycznym seryjnym mordercą, który zaczyna mordować ważne osobistości ze świata polityki. Bruce Wayne współpracując z Departamentem Policji, śledzi ukrytą korupcję w mieście. Prowadzone śledztwo doprowadza do odkrycia ciemnych sekretów związanych z jego rodziną.
02:15 <b>Żyjąc z potworem</b> - historie ludzi mieszkających z zabójcą
03:45 <b>Dyżur</b> - serial medyczny

**TV 4**

06:00 <b>Łowcy skarbów. Kto da więcej</b> 07:00 <b>Galileo</b> - ciekawostki popularnonaukowe, intrygujące zagadki ze świata nauki i techniki
09:05 <b>Jesteśmy Dłazdźci</b> - program edukacyjny
09:30 <b>A na deser...</b>
09:35 <b>Galileo</b> - ciekawostki popularnonaukowe, intrygujące zagadki ze świata nauki i techniki
12:40 <b>Czaszki</b> - sens., Kan., USA, 2014
14:55 <b>Policjanci i Policjanci</b> - serial paradok.
20:00 <b>Sprawiedliwi</b> - Wydział Kryminalny - serial policyjny
00:00 <b>Gwiazdy Kabaretu</b> - program rozrywkowy
01:05 <b>STOP Drogówka</b> - serial policyjny
03:05 <b>Intervencja</b> - magazyn reporterów
03:25 <b>Lubię disco!</b> 04:25 <b>Top 10</b> - Lista Przebojów
05:30 <b>Telezakupy TV Okazje</b>



TV Trwam
09:40 <b>Zamek w Korzkwi</b> 10:00 <b>Inf. dnia</b> 10:15 <b>Retrospekcja</b> 10:35 <b>Słowo życia</b> 10:40 <b>Polski Punkt Widzenia</b> 11:00 <b>Podróż apostołska</b> Ojca Św. Leona XIV do Monako
12:20 <b>Warto zauważyć...</b> 12:50 <b>Natura Obiektywem</b> 13:20 <b>Ocalić od zapomnienia</b> 13:30 <b>Msza Św.</b> 14:30 <b>Przeгляд Tyg. „Niedziela”</b> 14:35 <b>Słowo życia</b> 14:40 <b>Św. na każdy dzień</b> 14:45 <b>Jak wygrać małżeństwo?</b> 15:00 <b>Dzielna niewiasta</b> 15:15 <b>Mateczniki</b> Polkości 15:30 <b>Podróż apostołska</b> Ojca Św. Leona XIV do Monako
17:00 <b>Użyź mi pogody ducha</b> 17:30 <b>Przełamyj bariery</b> 17:55 <b>Poczet Wlk. Polaków</b> 18:00 <b>Anioł Pański</b> 18:05 <b>Inf. dnia</b> 18:15 <b>Rozmowy niedok.</b> 19:25 <b>40 dni ze Św. Franciszkiem</b> 19:30 <b>Manna z Nieba</b> 19:45 <b>Modlitwa z udziałem dzieci</b> 20:00 <b>Inf. dnia</b> 20:20 <b>Różaniec</b> 20:50 <b>Mysłąc Ojczyzna</b> 21:00 <b>Apel Jasnog.</b> 21:20 <b>Inf. dnia</b>

**NIEDZIELA • 29 marca**

TVP 1	TVP 2
05:25 <b>Sprawa dla reportera</b>	05:10 <b>Dla niesłyszących - Barwy szczęścia</b> - serial obyczajowy
06:20 <b>Słownik polsko@polski</b> - talk-show prof. J. Miodka	06:25 <b>Dla niesłyszących - M jak miłość</b> - serial obyczajowy, Polska, 2026
06:55 <b>Słowo na niedzielę</b>	07:30 <b>Pytanie na śniadanie</b>
07:00 <b>Transmisja Mszy Świętej</b>	11:15 <b>Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka</b> - mag.
08:00 <b>Tydzień</b> - magazyn	11:50 <b>The Voice Kids - Przesłuchania w ciemno</b> - widowisko muzyczne
08:30 <b>Życie po Sanatorium miłości</b> - reportaż	14:00 <b>Familiada</b> - teleturniej
08:55 <b>Zmiennicy</b> - serial, 1986	14:35 <b>Koło fortuny</b> - teleturniej
10:05 <b>Ojciec Mateusz</b> - serial krym.	15:10 <b>Szansa na sukces. Opole 2026</b> - widowisko muzyczne
11:00 <b>Komisarz Alex</b> - serial krym.	16:15 <b>Tak to leciało</b> - teleturniej
11:55 <b>Między ziemią a niebem</b>	17:15 <b>Sandokan, książę piratów</b> - serial, Włochy, 2025
12:00 <b>Anioł Pański, Watykan</b>	18:20 <b>Pan Mama - „Taniec”</b> - serial komediowy, 2026
12:15 <b>Między ziemią a niebem</b>	18:55 <b>Kocham Cię, Polsko!</b> - zabawa quizowa, 2026
12:45 <b>Nowe życie - Rajmund</b>	
13:10 <b>Ssaki - Ciemność</b> - dok., Wlk. Bryt., 2024	
14:30 <b>Dom</b> - serial, Polska, 1982	
16:05 <b>Dziedzictwo</b> - serial, Turcja	
17:00 <b>Telexpress</b>	
17:20 <b>Pogoda</b>	
17:35 <b>Daję słowo - Maciej Orłoś - Olgierd Łukaszewicz</b> - talk-show	



18:40 <b>Jaka to melodia?</b> - teleturniej muzyczny	20:20 <b>Postaw na milion</b> - teleturniej
19:30 <b>Program inform.</b> 19.30	21:20 <b>Kwiatki Polskie duże</b> - widowisko publicystyczne, 2026
19:55 <b>Pytanie dnia</b> - rozmowa	22:25 <b>Marzec 68</b> - dramat, Polska, 2022. W roku 1968. doszło do interwencji milicji, która w Warszawie brutalnie rozgoniła studentów protestujących przeciwko wyrzuceniu z uczelni ich kolegów oraz w sprawie zdjętych z afisza „Dziadów” w reżyserii Kazimierza Dejmka.
20:05 <b>Sport; Pogoda</b>	00:35 <b>Krucjata - Znak bliźniąt</b> - serial kryminalny, Polska, 2024
20:25 <b>Wojna zastępcza</b> - serial	01:35 <b>Licencja na uwodzenie</b> - kom. romant., Franc., 2010
21:25 <b>Sanatorium miłości</b> - reality show	03:30 <b>Akacja 38</b> - serial, 2018
22:15 <b>Sanatorium miłości. Kulisy programu</b> - felieton	
22:20 <b>Życie po Sanatorium miłości</b> - reportaż	
22:45 <b>O północy w Paryżu</b> - komediomediam, USA, Hiszp., Franc., 2011	
00:35 <b>Colombiana</b> - dramat, akcja, Franc., 2011	
02:30 <b>Uciekinier</b> - dram., USA, 2013	
04:45 <b>Jaka to melodia?</b> - teleturniej muzyczny	
05:40 <b>Sprawdzamy</b> - magazyn	

**TVN**

05:25 <b>Uwaga!</b> - program interwencyjny
05:40 <b>Ukryta prawda</b> - 45-letnia Honorata i 50-letni Waldemar wychowują dwójkę dzieci. Małżonkowie mają duże problemy finansowe...
06:35 <b>Bitwa o gości</b> - program rozrywkowy
07:30 <b>Dzień Dobry TVN</b> - magazyn poranny
09:45 <b>Skoki narciarskie: Puchar Świata, Planica</b>
12:55 <b>Niezwykłe Stany Prokopa</b> - program podróżniczo-rozrywkowy
14:05 <b>Co za tydzień</b> - program rozrywkowy
14:50 <b>Mam talent</b> - program rozrywkowy
16:50 <b>Dzielał rządzi</b> - kom., USA, 2017
19:00 <b>Fakty</b>
19:30 <b>Sport</b>
19:40 <b>Pogoda</b>



19:45 <b>The Traitors. Zdrajcy</b> - reality show
21:25 <b>Wyjście awaryjne</b> - obycz., Polska, 1982
23:20 <b>Ostatni skaut</b> - sens., USA, 1991. Striptizerka Cory (Halle Berry) została zamordowana. Na kilka dni przed śmiercią wynajęła prywatnego detektywa, Joe'go Hallenbecka (Bruce Willis)...
01:35 <b>Superwizjer</b> - magazyn reporterów
02:10 <b>Szpital św. Anny</b> - serial
03:15 <b>Uwaga!</b> - program interw.
03:30 <b>CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas</b> - serial, USA
04:35 <b>Jak to jest zrobione</b> - serial popularnonaukowy
05:10 <b>Kto was tak urządził</b> - program poradnikowy

**POLSAT**

06:00 <b>Nowy dzień</b>
08:00 <b>Halo tu Polsat</b> - poranny program informacyjno-rozrywkowy
11:50 <b>Noc w muzeum</b> - kom., USA, Wlk. Bryt., 2006. Larry Daley (Ben Stiller), pechowy marzydzieł, desperacko potrzebuje pracy. Przyjmuje posadę ochroniarza w Amerykańskim Muzeum Historii Naturalnej. Sześć ochrony przekazuje mu instrukcje, których główny bohater nie wypelnia...
14:05 <b>Must Be The Music</b> - program muzyczny
16:15 <b>Nasz Nowy Dom</b> - program rozrywkowy
17:30 <b>Awantura o kasę</b> - teleturniej
18:50 <b>Wydarzenia</b> - program informacyjny
19:15 <b>Sport</b>
19:22 <b>Pogoda</b>



19:30 <b>Państwo w Państwie</b> - program interwencyjny
19:55 <b>Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami</b> - program taneczno-rozrywkowy
22:35 <b>Zanim się pojawiłeś</b> - obycz., Wlk. Bryt., USA, 2016. 26-letnia Louise „Lou” Clark staje przed najważniejszym wyzwaniem zawodowym, gdy dostaje posadę opiekunki sparalizowanego Willa Traynora...
00:55 <b>Zakochani</b> - kom., Polska, 2000
03:15 <b>Świat według Kiepskich</b> - serial komediowy
04:40 <b>Disco Gramy</b> - program muzyczny
05:25 <b>Telezakupy TV Okazje</b>

**TVP Kultura**

06:00 <b>15 Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej Opole '77</b> - koncert, 1977
07:10 <b>Rozmowy (nie)wygodne - Joanna Szczepkowska</b>
07:50 <b>Bajnutki - Przygoda nad strumieniem</b> - widowisko kameralne, 2026
08:00 <b>Liturgie i nabożeństwa - Nabożeństwo metodystyczne</b>
09:05 <b>Przystań nad Biblią</b> - program religijny
09:25 <b>Wspólny dom</b> - magazyn
10:05 <b>Niezwykła historia Sebastiana Van Pirka</b> - spektakl teatralny, 2025
11:20 <b>Pan wzywał, Milordzie?</b> - serial komediowy
12:25 <b>Giganci sztuki - Michał Anioł</b> - dok., Niemcy, 2021
13:30 <b>W poszukiwaniu dobrego filmu</b> - magazyn
14:10 <b>Bilet do kina - Bliskie spotkania trzeciego stopnia</b> - fab., USA, 1977



16:35 <b>Dobry tytuł</b> - magazyn literacki
17:15 <b>Niedziela z... Ewą Braun</b>
18:05 <b>Dotknięcie ręki</b> - obycz., Dania, Polska, Wlk. Bryt.
20:00 <b>Siedem lat w Tybecie</b> - biograf., USA, 1997
22:25 <b>Kulturalni</b> - magazyn
23:20 <b>Więcej niż fikcja - Powrót do domu</b> - dok., Finlandia, 2023

# NIERUCHOMOŚCI

**Biuro Obsługi Prawnej**
**„VETO”**
**ZAUFANIE ● WIEDZA ● SKUTECZNOŚĆ ● 26 LAT DOŚWIADCZENIA**
**Chelń, ul. Lwowska 59 (obok ChSM)**
**tel. 82 562 11 46**
**609 44 70 80**
**e-mail: nieruchomosci-veto\_xl@wp.pl**
**www.nieruchomosci-veto.gratka.pl**
**Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości ● Wyceny ● Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)**

1. Mieszkanie o pow. 51m<sup>2</sup> w tym 2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, II piętro. Do dyspozycji suszarnia, 2 pomieszczenia gospodarcze. Możliwość korzystania z działki ogrodniczej, Rejowiec, cena: 109.000zł – do negocjacji



2. PILNIE SPRZEDAM: budynek mieszkalny piętrowy o pow. 140 m<sup>2</sup>, działka 280 m<sup>2</sup>, ogrodzona, osiedle Dyrekcyjna Dolna, ul. Jedność, c: 365.000zł



3. Budynek murowany parterowy z poddaszem użytkowym o powierzchni 90 m<sup>2</sup>, podpiwniczony. Działka 180 m<sup>2</sup> z bezpośrednim dostępem do jednej z głównych ulic Chelma. Możliwość prowadzenia działalności gospodarczej, os. Ceramiczna, cena: 39.000zł



4. Nietuzinkowe mieszkanie o pow. 60m<sup>2</sup> w tym pokój dzienny połączony z kuchnią, 2 sypialnie, łazienka, wc oddzielnie, III piętro. Lokal po kapitalnym remoncie, w wysokim standardzie. Kompletnie umeblowany i wyposażony w sprzęt AGD wyższej jakości. Balkon typu „loggia”, klimatyzacja. Okolice centrum, cena: 375.000zł (cena z wyposażeniem).


**Wybrane oferty**

- Mieszkanie w kamienicy beczynszowej o pow. 25m<sup>2</sup>, 1 piętro, ul. Lubelska, c: 138.000;
- M-3, 49m<sup>2</sup>, 4 piętro. Wspólnota mieszkaniowa - ogrzewanie płatne tylko w okresie grzewczym. Lokal wolny - do zamieszkania od zaraz. Możliwość wynajęcia miejsca postojowego. Teren ogrodzony, os. Bazyłany, c: 280.000;
- M-3, 51m<sup>2</sup>, parter, nowsza technologia budowy, do zamieszkania od zaraz, okolice ul. Lwowskiej, c: 380.000;
- M-4, 59m<sup>2</sup>, 4 piętro. Wyposażenie agd i meble w cenie. Mieszkanie do zamieszkania od zaraz. Przy bloku parking, plac zabaw, duży zieleni, os. Słoneczne, c: 390.000;

- Mieszkanie o pow. 64m<sup>2</sup> w tym pokój dzienny połączony z kuchnią, 2 sypialnie, łazienka z wc, 3 piętro. Szafy wnękowe i meble kuchenne wraz z wyposażeniem w cenie. Wspólnota mieszkaniowa - ogrzewanie płatne tylko w okresie grzewczym, os. Bazyłany, c: 387.000;
- Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 62m<sup>2</sup>, parter budynku o konstrukcji drewnianej. Oddębne wejście. Wydzielona i ogrodzona działka gruntu. Wspólnota mieszkaniowa. C.o własne węglowe. os. Lubelska, c: 175.000;
- Przestronne mieszkanie 3- pokojowe o pow. 75m<sup>2</sup>, 3 piętro. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz. Doskonała lokalizacja - okolice centrum, c: 330.000; ( garaż blaszak w cenie).

- Budynek mieszkalny na wysokim podpiwniczeniu, piętrowy 211m<sup>2</sup>. System kamer + monitoring. Pełne media. Działka 600m<sup>2</sup>, ogrodzona. Na działce garaż murowany 20m<sup>2</sup> z kanałem, os. Działki, c: 638.000;
- Budynek mieszkalny piętrowy, dwurodzinny - zabudowa bliźniacza 250m<sup>2</sup>. Działka gruntu 711m<sup>2</sup>, ogrodzona. Na działce dodatkowo: budynek mieszkalny typu „ofcyna”, budynek garażowy (dwa oddzielne garaże), os. Działki, c: 700.000;
- Budynek mieszkalny piętrowy 240 m<sup>2</sup>, garaż w bryle budynku -24m<sup>2</sup>. Działka 791 m<sup>2</sup>, ogrodzona, zagospodarowana, os. Działki, c: 770.000;
- Budynek użytkowy, parterowy 102m<sup>2</sup>, możliwość rozbudowy, parking, działka 1605m<sup>2</sup>, Centrum c: 700.000;
- Lokal użytkowy 34,50m<sup>2</sup>, parter w ciągu handlowym, media miejskie, wejście od ulicy, Centrum Chelma, blisko deptak - Lwowska, świetna lokalizacja na usługi kosmetyczne, c: 175.000;
- Lokal użytkowy 51m<sup>2</sup>, 2 piętro, ogrzewanie miejskie, centrum, c: 249.000;
- Lokal użytkowy 53m<sup>2</sup>, parter, centrum Chelma, c: 285.000;

- Nieruchomość komercyjna: budynek mieszkalno - produkcyjny o łącznej pow. 640m<sup>2</sup> w tym część produkcyj-

na 400m<sup>2</sup>, część mieszkalna 240m<sup>2</sup>, dwa garaże, piwnica. Działka 2600m<sup>2</sup> ogrodzona, Chelń, c: 2.300.000;

16. Budynek mieszkalno - usługowy 2-piętrowy wolno stojący 770m<sup>2</sup> -7 lokali mieszkalnych od 50m<sup>2</sup> objęte wynajmem, 4 lokale użytkowe od 50m<sup>2</sup>, projekt na rozbudowę, działka 546m<sup>2</sup>, ogrodzona, parking, c: 2.450.000;

GRATKA DLA INWESTORÓW:

- Zespół 13 działek budowlanych o łącznej powierzchni 7479m<sup>2</sup> położonych przy wyjeździe z Chelma do Lublina/Krasnystaw. Sprzedaż wyłącznie w całości. Cena: 599.000zł – do negocjacji.
- Atrakcyjna działka budowlana 3123m<sup>2</sup>, media, okolice ul. Metalowej, c: 350.000;
- Działka gruntu z prawem zabudowy 3016m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, media w pasie drogowym, ul. Poleska, c: 100.000;

- Działka budowlana 2344m<sup>2</sup>, okolice ul. Metalowej, c: 79zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana 1511m<sup>2</sup> (szer. 39m). Dojazd do działki drogą wewnętrzną (udział w drodze w cenie nieruchomości). Wg MPZP nieruchomości położona jest na terenie zabudowy zagrodowej, dopuszcza się realizację usług komercyjnych i nieuciążliwych, okolice ul. Budowlanej, c: 99.000;
- Działka budowlana 1425m<sup>2</sup>, położona przy szosie asfaltowej, przeznaczona pod budownictwo jednorodzinne. Media: gaz ziemny, en. elektr. na granicy działki, Chelń, ul. Majdan, c: 140.000;

- Działki budowlane o pow od 1000m<sup>2</sup> pod składy, bazy, Wolwinów, c: 100zł/m<sup>2</sup>- do neg.
- Działka inwestycyjna 8167m<sup>2</sup> położona przy drodze asfaltowej. Przeznaczenie - składy, budownictwo, przemysł, Chelń - dzielnica przemysłowa, c: 1.000.000;
- Działka inwestycyjna 1,30ha ogrodzona. Przeznaczenie - składy, magazyny, produkcja zw. z budownictwem. Media: stacja trafo, gaz ziemny, woda, kanalizacja. Chelń - dzielnica przemysłowa, c: 1.100.000;
- Działka komercyjna 2677m<sup>2</sup>, utwardzona. Przeznaczenie- usługi, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. Projekt budynku gosp.-garażowego 839m<sup>2</sup>, os. Rejowiecka, c: 420.000zł
- Kompleks nowych garaży (10 sztuk) przy osiedlu mieszkaniowym. Całość ogrodzona, monitorowana. Wszystkie garaże pod wynajmem, c: 966.000; - możliwość zakupu pojedynczych garaży w cenie 66.000;
- Garaż w szeregu, środkowy o pow. 18m<sup>2</sup>, energia elektryczna, brama uchylna. Teren ogrodzony, os. Słoneczne, c: 89.000;

**gmina Chelń**

- Budynek drewniany 65m<sup>2</sup>, działka 2,52ha przy drodze asfaltowej, media,

c: 280.000;

- Działka gruntu o pow. 1,70ha pod zabudowę mieszkaniową – zatwierdzony podział na 9 działek. Strupin Duży, c: 27zł/m<sup>2</sup>

- Działka gruntu z prawem zabudowy 1,18ha (szer 76m) w części zalesiona, położona przy drodze asfaltowej, media w drodze. Możliwość wykopania stawu, 10 km od Chelma, c: 130.000;
- Działka budowlana 5400m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, media, Żółtańce Kolonia, c: 120zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana 3656, położona przy głównej drodze Chelń- Włodawa, media, Horodyszcz Kol., c: 180.000;
- Działka gruntu z prawem zabudowy 3649m<sup>2</sup>, 8km od Chelma, c: 59.500;
- Działka budowlana 3008m<sup>2</sup>, trasa Chelń – Włodawa, c: 180.000;

**ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW**

- Działka budowlana 1788m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, Horodyszcz, c: 100.000;
- Kilkanaście działek budowlanych o pow. od 1500m<sup>2</sup> – 1974m<sup>2</sup>, Deputycze, c: od 46zł/m<sup>2</sup>
- Działki budowlane o pow. po 1500m<sup>2</sup>, dostęp z drogi asfaltowej, Horodyszcz, c: 75zł/m<sup>2</sup>
- Działki budowlane po 1260m<sup>2</sup>, Strupin Duży, c: 35zł/m<sup>2</sup>
- Nowo wydzielone działki budowlane o regularnym kształcie, o pow. 1000-1250 m<sup>2</sup>. Oksów, c: od 100zł/m<sup>2</sup>
- Działki budowlane po 1044m<sup>2</sup>, Żółtańce Kolonia, c: od 130zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana 1000m<sup>2</sup>, Pokrówka, c: 180.000;
- Działki budowlane od 868m<sup>2</sup>, Staw, c: 56zł/m<sup>2</sup>;
- Budynek 2-kondygnacyjny 407m<sup>2</sup>, działka 2343m<sup>2</sup>. Przeznaczenie: składy, produkcja, usługi. Możliwość adaptacji na cele mieszkaniowe i realizację kultury religijnej, odległość od Chelma 4km.
- Gotowy projekt o symbolu „Z64” - pracowni Z500. Dom parterowy o pow. 83m<sup>2</sup> (2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarnia, łazienka z wc, pomieszczenie gospodarcze, garaż 28m<sup>2</sup>, c: 990zł

**gmina Dorohusk**

- Działka 2400m<sup>2</sup> częściowo ogrodzona, blisko las i zalew Husynne, c: 30.000;
- Działka gruntu z przeznaczeniem pod zabudowę siedliskową 3600m<sup>2</sup>, Brzeźno, c: 60.000; – do neg.
- Siedlisko na wsi: dom drewniany do remontu, działka 4800m<sup>2</sup>. Budynek gospodarczy – stodoła. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej. Doskonała lokalizacja na letnisko - blisko

las, zalew, Zalasocze, c: 34.900; – do neg

**gmina Dubienka**

- Działki budowlane - 798m<sup>2</sup> - 1412m<sup>2</sup>, Dubienka, c: od 24zł/m<sup>2</sup>
- Działki budowlane - 1352m<sup>2</sup> - 1640m<sup>2</sup>, Starosiele, c: od 24zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana - 3000m<sup>2</sup>, Rogatka, c: 40.000;
- Działka gruntu 3600m<sup>2</sup>, Uchańka, c: 8.500;
- Działka gruntu 4100m<sup>2</sup>, odległość 400m do rzeki Bug, Starosiele, c: 12.000;
- Działka gruntu - 7500m<sup>2</sup>, usługi, turystyka, Siedliszcze, c: 60.000;
- GRATKA DLA WĘDKARZY: działka budowlana w Uchańce, nad rzeką Bug o pow. 1448m<sup>2</sup>, położona przy drodze asfaltowej. Media: energia elektryczna na granicy działki, własna studnia głębinowa. Czysta, dobry dojazd, sama natura. Doskonała lokalizacja, c: 19.000;

**gmina Krasnystaw**

- Działka budowlana (pod zabudowę budynku mieszkalnego jednorodzinnego) pow. 4421 m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej. Media: en. elektryczna na granicy działki, gaz ziemny, wodociąg - przyłącze po drugiej stronie ulicy, Rońsko Kolonia, c: 280.000;

**gmina Leśniowice**

- Działka gruntu z prawem zabudowy 3000m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, media, c: 70.000;
- Budynek mieszkalny drewniany 70m<sup>2</sup> + weranda 20m<sup>2</sup>. Działka 3000m<sup>2</sup> częściowo ogrodzona. Na działce trzy budynki gosp. drewniane, sad owocowy. Doskonała lokalizacja na letnisko, w pobliżu zalew „Maczuły, c: 105.000;

**gmina Rejowiec**

- Działka budowlana - 2500m<sup>2</sup>, media, zabudowa jednorodzinna, Wereszcze Duże c: 90zł/m<sup>2</sup>;
- Działka gruntu 1500m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, Kolonia Rejowiec, c: 48.000;
- Działka gruntu - 700m<sup>2</sup>, możliwa zabudowa, Wólka Kańska, c: 19.800;
- Lokal użytkowy prawie „za darmo” 33,70m<sup>2</sup> (1 pomieszczenie – do własnej aranżacji), 1 piętro budynku handlowo-usługowego, c: 29.500;

**gmina Sawin**

- Gospodarstwo rolne o pow. 5,35ha. Budynek mieszkalny drewniany 66m<sup>2</sup>. Na działce stodoła o pow. 104m<sup>2</sup>, obora murowana z cegły 140m<sup>2</sup>, c: 180.000;

**gmina Siedliszcze**

- Dom mieszkalny murowany 95m<sup>2</sup>. Budynki gospodarcze. stodoła drewniana Działka gruntu – 1,20ha (możliwy podział). Doskonała lokalizacja na prowadzenie dział. gosp. Bezpośredni dostęp do drogi krajowej Chelń – Lublin, c: 379.000;

**gmina Włodawa**

- Luksusowy nowy dom letniskowy z poddaszem użytkowym 70m<sup>2</sup>, murowany, ocieplony. Kominik, kli-

matyzacja, alarm. Działka 1000 m<sup>2</sup>, ogrodzona. Okuninka - Jezioro Białe, c: 470.000;

- WYJĄTKOWA, piękna działka gruntu 2 ha z lasem, ogrodzona, położona przy samym jez. Lipiniec. Staw 20 arów z zalesioną wyspą. Na działce domek holenderski (w cenie), studnia głębinowa. Dojazd bezpośrednio z drogi Okuninka - Włodawa, 5 minut jazdy rowerem ścieżką rowerową do jez. Białego, cena: 665.000zł.

**DO WYNAJĘCIA:**

- M-4, 63m<sup>2</sup>, 3 piętro, umeblowane i wyposażone, os. XXX-lecia. Koszt najmu: 2.000zł + czynsz + media wg zużycia.
- M-4, 74m<sup>2</sup> parter. Lokal umeblowany i wyposażony. Balkon, domofon, miejsca parkingowe. Możliwość zamieszkania od 4 do 6 osób, os. XXX-lecia. Koszt najmu: 450zł/osoba + czynsz ok. 800zł + media.
- Mieszkanie o pow. 56m<sup>2</sup> (3 pokoje + aneks kuchenny, łazienka, wc), 1 piętro. Parking zamknięty z miejscem postojowym, Czynsz najmu: 3000zł w tym opłacone koszty eksploatacyjne, os. Śródmieście.
- Działka 1400m<sup>2</sup> na cele gospodarcze, np.: usługi, plac manewrowy, postojowy, Chelń ul. Jagiellońska, czynsz najmu 700zł/mc
- Lokal użytkowy w dobrym standardzie, 45m<sup>2</sup>, parter, oddzielne wejście z ulicy. System alarmowy, wc. Bliskie okolice Placu Łuczowskiego, czynsz najmu 1.100zł + media.
- Prestiżowy lokal użytkowy 100m<sup>2</sup>, 1 piętro w nowo wybudowanym budynku. (do własnej aranżacji – dwa miesiące brak opłat), Ogrzewanie podłogowe (indywidualne liczniki). Lokal przystosowany dla osób niepełnosprawnych (windy), parking. Możliwość regulacji powierzchni, Centrum Chelma, c: 45zł netto/m<sup>2</sup> + media wg zużycia.
- Lokal użytkowy 128m<sup>2</sup>, wysoki parter, duże witryny, dwa wejścia.. Centrum Chelma, c: 35zł/m<sup>2</sup> + media wg zużycia.

**Z OSTATNIEJ CHWILI**

Lokal handlowo – usługowy o powierzchni 35m<sup>2</sup> położony na parterze budynku wielorodzinnego, wśród prosperujących lokali użytkowych. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika. Opłaty eksploatacyjne ok. 370zł, osiedle Śródmieście, cena: 178.000zł/ netto.



**Skup Aut**  
OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji  
CAŁE WOJ. LUBELSKIE  
TRANSPORT - GOTÓWKA  
Włodawa - tel. 727 563 368

zostań kierowcą taxi  
**Bolt**  
w Chełmie  
elastyczne godziny pracy  
jeden chełmski partner  
simplydrive.pl  
kontakt@simplydrive.pl  
praca tyle, ile chcesz - na uczciwych warunkach

**SPRZEDAM AUTO-MOTO**

- Dacia Dokker 2018r., 1,2b, 80000km, pojemny bagażnik, stan bdb., tel. 536 871 854
- Daewoo Tico 1998r., bordowy, stan bdb., tel. 727 390 795
- Ford Fiesta MK7, 2010r., silnik 1,25, niebieski 2 właściciel, klimatyzacja, 5 drzwi, 126000km, 15.900zł, tel. 509 900 787
- Honda CRV 2014r., 1,6d, czarny met., polski salon, stan bdb., bogate wyposażenie, bezwypadkowy, 39.700zł, tel. 535 177 917
- Hyundai Getz 2008r., kombi, 1,1b, dod. wyposażenie kamera przód - tył nowa, 6.200zł, tel. 660 101 093
- Motocykl Honda Shadov 750, 2008r., 20000km, 22.000zł, tel. 781 789 685
- Motocykl Yamaha Virago 535, 1998r., 29000km, 12.300zł, tel. 781 789 685
- Motorower ChuanI poj. 49,5cm3, 2009r., stan dobry, 1.500zł, tel. 697 287 948
- Nissan Qashqai 1,2b 2014r., polski salon, 1 właściciel, stan bdb., bogate wyposażenie, serwis w ASO, 2 kpl. opon, 34.400zł, tel. 502 544 624

- Opel Corsa D, 2009r., 1,2b, 154000km, po wymianie rozrządu, oleju i wielu innych części, stan bdb., 11.500zł, tel. 607 127 887
- Opel Vectra 1,8b+g 1991r. zabytek 12.600zł; Renault Clio 1,2b 2004r. 3.300zł; Volkswagen Passat 2,0tdi 2009r. 14.600zł, tel. 784 195 660
- Opel Vectra 1,8b+g 1991r. zabytek zarej. ubezpiecz. przegląd ważny; Renault Clio 1,2b 2004r.; VW Passat B6 2009r., tel. 784 195 660
- Przyczepka na kołach dojazdowych z sam. VW, tel. 505 379 990
- Renault Kadjar 1,2 TCE, 130KM, 2015r., salon Polska, 140000km, bezwypadkowy, 39.600zł, tel. 515 089 521
- Renault Kangoo 1,6d, 2009r., 106000km, do przewozu osób na wózku inwalidzkim, 4 osoby + osoba na wózku, 22.000zł, tel. 507 028 761
- Seat Altea freetrack 4x4, 2,0d, 170KM, biała perła, bogato wyposażony, 2012r., 1 właściciel w Polsce, 16.800zł, tel. 503 678 037
- Skoda Octavia VRS 2, 2007r., 2,0tdi, 170KM, 357200km, 6.000zł, tel. 510 934 710
- Skoda Rapid 2017r. (1 rej. 2018r.), 1,0b, srebrny metalik, polski

salon, bogate wyposażenie, stan bdb., 19.700zł, tel. 509 483 836

- Toyota Avensis 2012r., 1,8, 147KM, zadbane, tel. 605 871 500
- Toyota Corolla Verco 2009r., garażowany, dodatkowo kpl. opon letnich na alufelgach, nieuszkodzony, 15.500zł, tel. 660 044 907
- Volkswagen Passat B4, 1,9tdi, 1995r., dobrze odpala, jeździ bez problemu, 1.000zł, tel. 785 462 765

**AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA**

- 2 zimowe opony 175/65/14 na felgach stalowych, +2 felgi stalowe, rozstaw śrub 4x100, jeździły na Renault Thalii, 150zł, tel. 607 127 887
- Akumulator Topla E60H Energy dobry, sprawny, tel. 692 342 502
- Alufelgi 17" kpl. 4szt. do BMW stan bdb., 1.000zł, tel. 506 871 774
- Części Opel Vectra 2,2dci pompa wtryskowa po naprawie alternator rozrusznik turbina linki biegów radio oryginalne inne, tel. 691 308 955
- Felgi stalowe 6Jx15 H2, 2szt., Citroen, Peugeot, Nissan, 100zł/2szt., tel. 793 023 038
- Koła 185/70/14, 4szt., opomulnie, bieżnik ok. 7mm, felgi stalowe 4 otw., Opel, daewoo, 320zł/kpl., tel. 793 023 038
- Opony 2szt. nowe wielosezon. 215/55/16, felgi stal. 16x5x110 tanio do Opla inne maglownica +pompa wspomagania, tel. 691 308 955
- Opony całoroczne Continental 215/55/17, 4szt., prod. 06.2020r., bieżnik 5-6mm, 320zł/kpl., tel. 793 023 038
- Opony letnie 4szt. Kleber 195/55/16, używane 2mies., stan bdb, 700zł/kpl., tel. 535 553 248
- Opony letnie używane 4szt. Yokohama 225/65/17, 200zł, tel. 509 531 966
- Opony używane bardzo duży wybór, od 30zł, Żółtańce-Kolonia ul. Dąbrowskiego, tel. 663 502 292
- Prądnica kompletna, sprawna do Fiata 126p, tel. 692 342 502
- Radio CB +antena, nowe, prod. japońskiej, bardzo dobre parametry, 120zł, tel. 515 089 521
- Radio samochodowe, sprawne, stan bdb, jak nowe, 40zł, tel. 515 089 521
- Reflektor prawy Passat B5, centralki do otwier. drzwi, klamki do drzwi Citroen C5, centralki do okien, reflektor Fiat 126p, tel. 518 935 177

**SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI**

- 35m2, 2 pokoje ul. Wiejska, pilnie, 195.000zł, tel. ???

- 40m2 kawalerka ul. Wojsławska, tel. 502 225 587
- 50m2 parter 2 pokoje ul. Słowackiego, tel. 507 982 778
- 51m2, 2 pokoje ul. Grota-Roweckiego, tel. 507 982 778
- 52m2 parter 2 pokoje ul. Obłotowska, po remoncie, 299.000zł, tel. 515 959 229
- 53m2, 3 pokoje ul. Wołyńska, tel. 515 959 229
- 74m2, 3 pokoje ul. Wirskiego, tel. 883 156 315
- Budynek mur. part. 88m2 +media na działce 6a w centrum miejscowości Bukowa Wielka gm. Sawin, 195.000zł, tel. 508 366 797
- Dom (sien kuchnia pokój), zimna woda, prąd, działka 250m2, Dubienka, wymaga remontu podłogi, brak kanał., 45.000zł, tel. 502 036 116

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dom 75m2 +meble, garaż, poddasze, piwnica, działka 15a, piec na pellet +solary, po generalnym remoncie, 550.000zł, tel. 530 688 323
- Dom 83m2 +działka 45a, 4 pokoje, do remontu, Krasnystaw ul. Kłosowskiego, przy lesie, 490.000zł, tel. 780 114 617
- Dom murowany 76m2 z działką 7,5a, 3p+k+l +przedpokój, garaż, +2 komórki, Chełm, tel. 601 754 005
- Dom murowany do wykończenia, budynek gospodarczy, działka 23a, Sawin, tel. 530 791 500
- Działka 0,74ha w tym budowlana 0,2ha i rolna 0,54ha (grunty orne 0,3ha, pastwisko stałe 0,11ha, las 0,13ha), przy szosie, dostępne wszystkie media oprócz kanalizacji, Strupin Duży gm. Chełm, tel. 510 122 377
- Działka 2342m2 przy ul. Chrobrego w Chełmie, wszystkie media, tel. 666 714 337

Działka 48a, Zalasocze k/ Dorohuska, zabudowania do rozbiórki (dom, stodoła), dojazd asfalt, prąd na działce, 39.500zł do negocjacji, tel. 603 225 000

- Działka 661m2 Chełm ul. Staffa, tel. 509 483 702
- Działka budowlana 14a +media, Rejowiec Fabryczny ul. Wiejska, 90.000zł, tel. 513 205 949
- Działka budowlana 1500m2 przy drodze, Zawadówka ul. Tęczowa, gm. Chełm, pilnie, tel. 517 740 079
- Działka budowlana 25a Wereszce Duże k. Chełma, nr 195/3, dojazd drogą gminną, blisko lasu, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka budowlana 50a, Chełm ul. Ceramiczna, nr działki 41/1, media w drodze, tel. 662 042 837

- Działka budowlana 86a nad zalewem Żółtańce, tel. 609 479 968
- Działka budowlana uzbrojona 14a, tel. 691 895 800
- Działka i ziemia w Janowie, tel. 724 321 632
- Działka nr 140/4 szer. 31m pow. od 16a do 25a, Żółtańce-Kolonia od strony ul. Dąbrowskiego, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka nr 1431 w Woli Uhruskiej, w całości lub podział, ulica wzdłuż działki, nowa zabudowa, 150.000zł, tel. 609 444 708
- Działka ogrodzona 23a, dom drewniany 70m2 do remontu, Rejowiec Fabr. ul. Złota, tel. 570 784 076

Remont bez stresu! Kompleksowe usługi remontowo-wykończeniowe, doświadczenie, dokładność, terminowość, tel. 506 549 198

- Działka pod budowę garażu, ul. Wojsławska, 25.000zł, tel. 507 322 319
- Działka pow. 28a nr 140/4, szer. 39,25m, Żółtańce-Kolonia od ul. Pstrągowej, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka rolno-budowlana 22a, Horodyszczce, 109.000zł, tel. 513 205 949
- Działka zabudowana 19a +30a pola, Brzeźno ul. Różana, tel. 608 325 987
- Działki budowlane od 10a do 12a, Kamień, 90.000zł, tel. 786 611 747
- Działki budowlane w Strachosławiu, tel. 531 291 925
- Działki budowlane w Strupinie Małym, tel. 881 646 554
- Działki z warunkami zabudowy od 30a do 48a, media w działce, Kicin gm. Białopole, 82.000zł, tel. 786 611 747
- Garaż murowany ul. Wojsławska, 75.000zł, tel. 507 322 319
- Grunty rolne 1ha, 2ha, 5ha, Czuczycze gm. Sawin, przy drodze Chełm - Sawin, tel. 507 183 122
- Kawalerka 36,65m2 Ilp. Chełm ul. Połaniecka, środkowe, ciepłe, słoneczne, meble i zabudowa kuchni +AGD w cenie, tel. 606 401 549
- Lokal handlowo-usługowy 14,5m2 oszklony, 2 wejścia bezpośrednio z parkingu ul. Popiełuszki, prąd, woda, 59.000zł, tel. 782 673 210
- Łąka 1ha, Janostów gm. Dubienka, nr działki 46, tel. 530 995 970
- M-3 Ilp., okna południe-północ, ul. Kolejowa, pilne, 280.000zł, tel. 500 873 153
- M-3 kamienica parter 42m2 Chełm ul. Nadtorowa, po remoncie, piwnica, +oficyna 42m2, c.o. kanalizacja, internet, 250.000zł, tel. 607 127 887
- M-3, 52m2 Ilp. ul. Grota-Roweckiego, tel. 531 401 515
- Mieszkanie 50m2 parter, bezczynszowe, 2 pokoje, +ogród, spokojna i zielona okolica, Ilowa

- gm. Ruda-Huta, 220.000zł, tel. 513 205 949
- Mieszkanie M-4, 62m2 Ilp., osobne wc, po remoncie, umeblowane, os. Stoneczne, 455.000zł, tel. 780 114 287
- Przystronne 4 pokoje 72m2 Ilp., osobne wc, os. Bazyłany, 449.000zł, tel. 513 205 949

Willa w lesie 9km od Chełma, doskonały dojazd - sprzedam lub zamienię na mieszkanie: parter w Chełmie ok. 60m2 z dopłatą, tel. 606 538 523

Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świącicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródła, tel. 692 273 532

**USŁUGI**

- Pozycjonowanie w Google - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

**MALOWANIE DACHÓW**  
tel. 516 964 592

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Malarz pokojowy profesjonalnie na każdą kieszeń, tel. 723 646 965

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE - gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Układanie - glazura, terakota, tel. 727 675 788

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

**BUDOWA I NAPRAWA**

- Drzewa rosnące orzech wł. i świerki (po 10szt.) na materiał, Uchańka gm. Wojsławice, sms nie odbieram, tel. 798 020 263
- Garaż blaszak 6x5m 2 stanowiska +drewnitnia w bryle 15m2, tel. 500 124 898
- Giętarka dekarska duża 2,10mb do obróbek blach - dekarskich, gr. blach 0-1,5m, nadaje się do warsztatu samoch., tel. 697 130 249
- Grzejniki łazienkowe nowe z kpl. wyposażeniem 3szt., 150zł/szt., tel. 500 645 736
- Koła pasowe różne rozmiary, szcękły do uchwyty, obudowy łożysk, łożyska, wałki od fi.28 do 100 w kawałkach, tel. 609 153 721

**SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE**  
do wynajęcia lokale:  
• al. M.J. Piłsudskiego 26 • boks handlowy o powierzchni 14 mkw;  
• al. M.J. Piłsudskiego 28 • boks handlowy o powierzchni (2x21,8m kw);  
• al. M.J. Piłsudskiego 28 • usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw;  
• ul. Rejowiecka 181 • 2 pokoje biurowe o łącznej powierzchni 51,5 m kw;  
• ul. Rejowiecka 181 • pokój biurowy o powierzchni 12 m kw;  
• ul. Sienkiewicza 7 • o powierzchni 174 m kw i piętro;  
do sprzedaży:  
• nieruchomości przy ul. Rejtana 8, budynek 197 m kw, działka gruntu 637 m kw;  
do wynajęcia lub sprzedaży:  
• nieruchomości przy ul. Rejowieckiej 66, budynek 202 m kw, działka gruntu 790 m kw;  
• działka o powierzchni ok. 1600 m kw, w Rejowcu, ul. Stoneczna 8 A(przy sklepie Gama)

**Więcej informacji - tel. 660 547 809**

**Wynajmę lokal handlowo-usługowy o pow. 122 mk, 20 zł/m2 przy ul. Krzywej 37 w Chełmie**, położony na parterze budynku ,złożony z dużej sali głównej, 4 mniejszych pomieszczeń i vc . Media , rozliczane na podstawie indywidualnych liczników. Ogrzewanie gazowe .  
Tel. kontaktowy : **604 770 223**

**KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ**  
DO REMONTU  
BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW  
SZYBKA I PEWNA TRANSAKCYJA  
ZA GOTÓWKĘ  
tel. **512 392 940**

**Sprzedam/wynajmę HALA SPRZEDAŻOWA 370 m<sup>2</sup>**

- W hali znajdują się regały magazynowe do wykorzystania.
- W oddzielnym pomieszczeniu znajduje się kotłownia zasilająca centralne ogrzewanie.
- Wydzielone pomieszczenie biurowe, WC.
- Hala posiada centralę alarmową wraz z czujnikami ruchu, monitoring, dwie bramy wjazdowe i oddzielne wejście dla personelu.
- Hala znajduje się przy ul. Okszowskiej 39 w Chełmie.
- Budynek jest docieplony.
- Możliwość umieszczenia swoich banerów reklamowych na dwóch ramkach na dachu i jednej od frontu.

Ogłoszenie prywatne - nie jestem biurem nieruchomości.  
**Sprzedam - 720 000 zł brutto do negocjacji.**  
**Wynajmę - 4200 zł netto do negocjacji.**  
**tel. 508 380 810**

- Płytki PCV 30x30cm, 15m2, Chełm, 400zł, tel. 601 754 005
- Przedłużacz 50m, 4x2,5 w gumie +2 wtyki na 4 bolce na wózku, tel. 691 308 955
- Tanio sprzedam - heblarka siłowa metalowa konstrukcja 3 noże wałek 40cm, 3.000zł, tel. 507 581 360
- Wanna żel. 140 - 100zł, kraty okienne 2skrz. 120x185 5szt. - 250zł, zawiasy do bramy garaż. dREW. 4szt. 100zł, tel. 603 128 494
- Wełna mineralna na ocieplenia gr. 3cm plastry 70x95cm ofoliowane do 500m2, odpady drewno opałowe, 2zł/szt., tel. 508 209 568
- Wełna mineralna w folii 0,75x0,95m w plastrach gr. 3,5-5cm, 2zł/szt., tel. 508 209 568

### MEBLE, AGD, RTV

- Kombiwar - urząd. wielofunkcyjne, nowe, got., piecz., duszenie, itp., 165zł, tel. 696 088 122
- Komplet mebli pokojowych +2 fotele i ława, maszyna do szycia z lat 60., szafa 3-drzwiowa z lat 60., tel. 502 405 751
- Łóżeczko dziecięce dREW. białe w dobrym stanie, materac kokos, pościel 2 kpl. kolderka, poduszki, koce, 350zł, tel. 696 088 122
- Meble - witryna 80/37/200, komoda 80/37/131, szafka RTV 80/43/62, półka 70/34/131, półka wisząca 99/18/56, 400zł, tel. 608 682 296
- Prodzie, piekarnik, grzejnik oliwiak, tel. 798 020 263
- Radio Zodiak z kolumnami, odtwarzacz LG DVD VCD CD Player, telewizor Samsung 32", tel. 504 517 670
- Tablet Lenovo M9 cali - 300zł, wieża Philips lata 90. tuner, CD, 2 kaset paski do wymiany - 200zł, tel. 660 898 033
- Telewizor 42" Samsung, 400zł, tel. 506 468 070

### SPORT, ZDROWIE I URODA

- Łódka wędkarska 2-osobowa, kapoki, tel. 506 468 070

**USŁUGI KOMINIARSKIE**

- sprawdzanie
- czyszczenie
- udrażnianie przewodów:
- kominowych
- wentylacyjnych
- przeglądy okresowe

**tel. 501 145 125**

**zostań kierowcą taxi**

**Bolt**

w Chełmie  
składowe godziny pracy

jedyny chełmski partner  
simplydrive.pl  
kontakt@simplydrive.pl

pracuj tyle, ile chcesz - na uczciwych warunkach

- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoni. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Orbitrek sprzedam, tel. 723 914 353
- Podaruję trampolinę ogrodową 3-metrową, 0 zł, tel. 606 487 726
- Rower „Psi Patrol” dla dziewczynki, koła 16”, koła boczne, błotniki, osł. łańcucha, odbłaski, koszyczek, fotelik dla lalki, 350zł, tel. 512 838 041
- Rower damka nowy, koła 28”, z koszykiem, gruba rama, 3 biegi, 900zł, tel. 698 203 839
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- Stepper treningowy na płóty
- Wózek elektryczny dla osoby niepełnosprawnej na dżojstik 4-kołowy nieużywany, 4.500zł, tel. 517 781 288

### ODZIEŻ I OBUWIE

- Skarpetki ciepłe wełniane, 15zł, tel. 780 436 355
- Ubrania dla pań XL, kurtki damskie, inne, tel. 798 020 263

### SPRZEDAM INNE

- Butla gazowa 2kg +3kg z palnikiem, lampy porcelana i inne starocia, figurki porcelanowe, kryształ, tel. 518 935 177
- Dodge Charger 110 części z kolekcji Deagostini, zainteresowanym wysył zdjęcia, 3.500zł, tel. 501 145 332
- Dodge Charger kolekcja Deagostini 110 części oryginał (zdjęcia dla zainteresowanych), 3.500zł, tel. 501 145 332

Dąb, grab, olcha - suche, łupane, układane, tel. 609 088 450

Drewno opałowe, cena od 120zł, tel. 664 847 474

- Drewno opałowe kawałki suszki podpałka sosnowa worki kosiarka rotacyjna Mesko polska extra stan dowiozę, tel. 662 208 232
- Drzewa rosnące orzech wł. i świerki (po 10szt.) na materiały, Uchańka gm. Wojsławice, sms nie odbieram, tel. 798 020 263

**SPRZEDAŻ**

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

**AS-TRANS**  
Chełm  
ul. Zielna 14  
tel. 782 748 918  
509 727 383

- Garaż blaszak 6x5m 2 stanowiska +drewnitnia w bryle 15m2, tel. 500 124 898
- Koła pasowe różne rozmiary, szczęki do uchwytów, budowy łóżysk, łóżyska, wałki od fi.28 do 100 w kawałkach, tel. 609 153 721
- Krążęga z silnikiem 1-faz. o mocy 2kW, tel. 508 983 050
- Krzesło - fotel turyst. wędkarskie, nowe, rozkładane, 75zł, tel. 696 088 122
- Kufer drewniany, stan bdb., 400zł, tel. 721 936 485
- Kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Kuźnia połowa z nowym paleniskiem, 850zł, tel. 781 789 685
- Łódka wędkarska 2-osobowa, kapoki, tel. 506 468 070
- Pianino Smoleńsk dł. 145cm wys. 120cm, odkurzac, motoreduktor, lemieś do kopaczki, stojak z imadłem do rur, tel. 694 521 003
- Piła do krajzegi „Globus” wym. 800x400, 400zł, tel. 781 789 685
- Sieczkarnia zabytek, beczki na paliwo 200l tanio, skrzynki plastikowe 30sz, tel. 502 405 751
- Skóry baranie ciemne i jasne, tel. 504 377 961
- Skóry licowe i zamśzowe, tel. 504 377 961
- Traktorki, kosiarki, piły spalinowe, elektryczne, podkaszarki, ukośnice do drewna, spawarki, inwerter, myjki, elektronarzędzia, tel. 721 536 080
- Walizki tekturowe z lat 40/50, tel. 504 377 961
- Zegarki damskie stare na rękę, tel. 504 377 961
- Żelazka el. stare, tel. 504 377 961

- Antyki, monety, militaria, zegarki, kryształ, płyty, medale, tel. 605 541 416

**WYWÓZ ZŁOMU**  
sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzątanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne

**WYCINKA DRZEW**  
podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzątanie działek, wywóz lub zrębkowanie gałęzi

**PRACE ROZBIÓRKOWE**  
(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)

**MYCIE**  
malowanie elewacji, dachów itp.

**GAŁE WOJEWÓDZTWO**  
od 8 do 21  
**514-299-106**

- Antyki, monety, odznaki, zdjęcia, widokówki, obraz, inne starocia, tel. 781 943 519
- Aparaty foto, bagnety, monety złote srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki na rękę, inne starocia - kupię, tel. 796 273 327

Kowadło kupię, tel. 508 983 050

**Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA**  
tel. 606 945 577

- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Chełmie kupię, tel. 883 156 315
- Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846

### WYNAJME

- 40m2 ul. Paderewskiego, wszystkie media, tel. 504 377 961
- Dom +stodoła +2 garaże na działalność gospodarczą, Horodyszcz-Kolonia ul. Włodawska, tel. 509 271 420
- Kawalerka 38m2 os. Bazyłany, częściowo umeblowana, 800zł +kaucja +opłaty, tel. 512 092 018
- Kawalerka w centrum ul. Siedlecka, w pełni wyposażona, balkon, wysoki parter, 35m2, oddzielna kuchnia, 1.200zł, tel. 607 795 602
- Lokal 13,5m2 na gabinet lekarski w budynku Przychodni Lekarskiej, Chełm ul. Mickiewicza 41, tel. 825 656 270
- Lokal handlowo-usługowy 14,5m2 ul. Popiełuszki, prąd, woda, witryna, 2 wejścia od ulicy z parkingu, 600zł, tel. 782 673 210

**PRZEPROWADZKI TRANSPORT**

**PK.TRANS TEL: 500-152-192**

**OLEK TRANS**  
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642  
+48 82 575 72 69

**PRZEWÓZ OSÓB i PACZEK**

**www.olek-trans.pl**

- Lokal ok. 100m2, Al. Żołnierzy I AWP naprzeciw baru Miś obok Żabki i Biomleku, tel. 508 380 810
- M-3 Ilp. ul. Grota-Roweckiego, umeblowane, opłaty +kaucja +czynsz, tel. 519 775 348
- M-4, 60m2 parter 3pok. os. Słoneczne centrum, cz. umebl., 1.300zł +czynsz +media +kaucja, tel. 502 104 450
- Mieszkanie 60m2 Ilp. ul. Zachodnia, częściowo umeblowane, tel. 727 390 795
- Nieumeblowane mieszkanie M-4, 58,98m2, ul. Szymanowskiego, 700zł +czynsz +media +kaucja, tel. 516 182 404
- Oficyna 2 pokoje kuchnia łazienka, taras, z wyposażeniem, umeblowana, ul. rejdowiecka, 1.200zł, tel. 693 227 405
- Pawilon handl. usł. murowany z działką 6a na dowolną działalność, Bukowa Wielka gm. Sawin, 1.200zł, tel. 508 366 797
- Pokój 1-osobowy - uczennica, kobieta pracująca, studentka, tel. 698 607 603
- Pokój ul. Wieniawskiego, 550zł, tel. 796 394 173

### ZAMIENIE

- Mieszkanie komunalne 41m2 lp. 2p+k+l, c.o. własne - zamienię na większe też komunalne, tel. 888 584 441

### MATRYMONIALNE

- Tomek 47 lat, kawaler, mieszkam koło Włodawy, po wypadku

motocyklowym - poznam pannę lub rozwódkę w wieku 30-40 lat z Włodawy lub Chełma. Napisz SMS oraz MMS - odpiszę, tel. 726 762 979

### INNE

Oddam makulaturę, tel. 601 801 165

- Odbiorę złom własnym transportem, każdą ilość, tel. 509 063 790
- Oddam za darmo drewnianą balustradę z rozbiórki trzech balkonów i dwukołowy wózek gratis, tel. 504 850 746
- Podaruję trampolinę ogrodową 3-metrową, 0 zł, tel. 606 487 726
- Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790
- Przewóz rzeczy Mercedes Sprinter +ławeta, ład. 2,5t, tel. 662 208 232

### ROLNICTWO I OGRODNICTWO

Kupię ciągniki, przyczepy, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

- 800kg ziemiaki jadalne żółte, ziemiaki odpadowe, ziemiaki wielkości sadzeniaka, transport, tel. 505 468 817

**MARIUSZ USYDUS**  
Usługi Remontowo-Budowlane

**DOCIEPLANIE WEŁNĄ CELULOZOWĄ**

▶ STROPÓW ▶ PODDASZY  
▶ STROPODACHÓW ▶ SZCZELIN

SKUTECZNA IZOLACJA CIEPLNA

**501 063 908**  
e-mail: usydus@gazeta.pl

**Firma Senergia sp. z o.o.**

**zatrudni elektromonterów**  
tel. 697 270 063

**Zapewniamy:**

- umowę o pracę na pełny etat
- pracę na terenie Chełma
- udział w szkoleniach i kursach
- zgrany zespół z wieloletnim doświadczeniem

**Chelmskie Centrum KOMINIARSTWA**

ul. Zielna 10 tel. 82 565 37 18  
22-100 Chełm kom. 887 883 555  
e-mail: chck@wp.pl www.kominiarze-chelm.pl

- ▶ Czyszczenie przewodów kominowych tradycyjne i mechaniczne.
- ▶ Przegląd instalacji gazowych i wentylacyjnych.
- ▶ Montaż i sprzedaż wkładów kwasoodpornych, żaroodpornych i izolowanych. - GRATIS
- PROTOKÓŁ KOMINIARSKI
- ▶ Wydawanie Protokołów, opinii, odbiory - kominarskie, gazowe i wentylacji mechanicznej.
- ▶ Montaż i sprzedaż kotłów c.o. pellet, ekogroszek, węgiel - drewno. Największy wybór w Lubelskim GRATIS PROTOKÓŁ KOMINIARSKI, GAZOWY, OPINIA CZYSTE POWIETRZE
- ▶ Montaż nasad kominowych, drzwiczek i kratki wentylacyjnych.

**Zamawiając czyszczenie przewodów kominowych, otrzymujesz PRZEGLĄD INSTALACJI GAZOWEJ GRATIS!**

**Dwa protokoły w cenie jednego - pełne bezpieczeństwo bez dodatkowych kosztów.**



## CHEŁM. II LO - szkolne talenty na scenie

## Jubileusz Super Dwójek

Za nami dziesiąta, jubileuszowa edycja „Super Dwójek” - szkolnego konkursu talentów, w którym co roku prezentują się utalentowani i pełni pasji uczniowie II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie.

Super Dwójki to już szkolna tradycja. Z okazji pierwszego dnia wiosny, zamiast iść na wagar, uczniowie gromadzą się w sali gimnastycznej, by kibicować swoim kolegom i koleżankom podczas pokazu talentów. W tym roku w konkursie wystartowało 16 uczestników, prezentując swoje umiejętności wokalne, grę na gitarze, taniec, rysunek oraz rękodzieło. Pierwszym etapem były eliminacje, po których wyłoniono ośmiu finalistów. W skład jury weszli: **Ewa Mirzwa** - trenerka fitness i tancerka, absolwentka II LO; **Marcin Skibiński** - absolwent Wydziału Wokalno-Aktorskiego Akademii Muzycznej im. F. Nowowiejskiego w Bydgoszczy oraz II LO w Chełmie, instruktor śpiewu w Młodzieżowym Domu Kultury, a także **Daniel Stachniuk** - lider, gitarzysta i wokalista, współzałożyciel zespołu „Myli Ludzie”. Po obradach jury przyznało

nagrody: I miejsce zajęła **Karolina Szemro** (śpiew), II - **Lena Tomaszewska** (rysunek), III - **Gabriela Brus** (śpiew). Tytuł Ulubienca Publiczności, podobnie jak w ubiegłym roku, zdobyły „Skoczne Divy” - grupa uczennic klasy 3B, która zaprezentowała energetyczne, taneczno-rozrywkowe show.

Z okazji jubileuszu nie zabrakło wyjątkowych akcentów. Słodką niespodzianką

był tort przygotowany przez Cukiernię Grela Tarty, a gościem specjalnym wydarzenia był absolwent szkoły **Adam Białowiejski**, który swoim recitalem umilił publiczności czas podczas obrad jury.

- Dzisiaj nie tylko szukaliśmy talentów, ale również świętowaliśmy piękną

historię - podkreślają organizatorzy. - Nasi niezawodni mecenas i sponsorzy są częścią tej dziesięcioletniej tradycji, wspierając młode talenty w rozwijaniu skrzydeł. Jesteśmy im za to bardzo wdzięczni.

(w, fot. II LO w Chełmie)



## WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

Najaktywniejsi wędkarze  
Wola Uhruska na szczycie

Znamy już oficjalne wyniki Rankingu Kół Zarządu Okręgowego Polskiego Związku Wędkarskiego w Chełmie za 2025 rok. Tegoroczna klasyfikacja wyróżniła liderów aktywności w czterech kluczowych obszarach: organizacyjnym, sportowym, ochronie wód oraz zagospodarowaniu.

Zwycięzcą rankingu z wynikiem 95 punktów zostało koło PZW Wola Uhruska. Lider zestawienia wykazał się najwyższą skutecznością zwłaszcza w działalności sportowej (30 pkt) oraz organizacyjnej i ochronie wód (po 25 pkt), co pozwoliło mu wypracować znaczącą przewagę nad

resztą stawki. Drugie miejsce zajęło koło PZW Włodawa, gromadząc łącznie 88 punktów. Włodawscy wędkarze dotrzywali kroku zwycięzcom w kategorii sportowej, również zdobywając maksymalne 30 punktów, jednak nieco słabszy wynik w ochronie wód (23 pkt) zdecydował o srebrnym medalu. Na najniższym stopniu podium stanęło koło Krasnystaw Miasto z dorobkiem 76 punktów, wyprzedzając zaledwie o jeden punkt czwartą w zestawieniu Sieję Włodawa (75 pkt). Warto zwrócić uwagę na wyrównany poziom w kategorii „Zagospodarowanie”, gdzie wszystkie koła z pier-

wszej szóstki otrzymały po 15 punktów. Z kolei w „Działalności sportowej” aż trzy jednostki – Wola Uhruska, Włodawa oraz Cementownia SUM – osiągnęły najwyższy możliwy wynik 30 punktów. Dalsze miejsca w zestawieniu: 5. Urszulin – 72 punkty. 6. Cementownia SUM – 71 punktów.

Ranking ten jest kluczowym wskaźnikiem zaangażowania lokalnych struktur PZW nie tylko w rywalizację sportową, ale przede wszystkim w dbałość o lokalne ekosystemy i sprawną organizację życia związkowego w regionie. (bm)

## PÓŁKA Z KSIĄŻKAMI

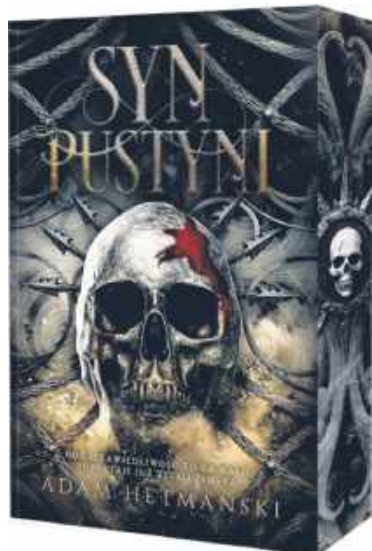
Jedna noc wystarczyła, by starożytne plemię Lirmu przestało istnieć.

Pustynna wioska znika z powierzchni świata, a wraz z nią legendarni Synowie Pustyni. Dwóch nieznanych wojowników łamie każde prawo, każdą tradycję i ustalony porządek, pozostawiając po sobie jedynie ogień, popiół i martwą ciszę.

Z rzezi ocalał tylko jeden.

Strażnik Prawa, wychowany w surowej wierze i bezwzględnych zasadach, zostaje sam. W rękach trzyma Księgę – ciężar dziedzictwa, który nie pozwala mu zapomnieć o przeszłości. W świecie, gdzie sprawiedliwość przestała być oczywista, ostatni Syn Pustyni musi podjąć dramatyczną decyzję: czy pozostanie wiernym wykonawcą Prawa, czy stanie się narzędziem krwawej zemsty?

Kim są ci, którzy posiadali moc, by zgładzić całe plemię? Czy Prawo ma szansę przetrwać, gdy nie ma już nikogo, kto mógłby je egzekwować? I jaką cenę przyjdzie zapłacić, by sprawiedliwość nie stała się tym samym, co zemsta?



Rozstrzygnięcie konkursu z numeru 10/2026.

Książkę pt. „W potrzasku”, której autorem jest Piotr Rozmus, otrzymuje Adam Szmul. Zapraszamy do redakcji.

**KONKURS.** Do wygrania książka „Syn pustyni”, której autorem jest Adam Hetmański. Aby zdobyć egzemplarz, wystarczy do 1 kwietnia 2026 r. dostarczyć do naszej redakcji wypełniony kupon konkursowy (osobiście, pocztą lub wrzucić do skrzynki ogłoszeniowej) i trzymać kciuki. Wyniki podamy 7 kwietnia 2026 r.

## KUPON KONKURSOWY

nr 12/2026

**TAK,**  
chcę wygrać książkę  
Adama Hetmańskiego  
pt. „Syn pustyni”.

Moje dane: .....

.....  
/imię, nazwisko, nr tel/



# AFISZ KULTURALNY

## REPERTUAR

### CHF „Zorza” w Chełmie

**23 marca, poniedziałek**

13:45 Hopnięci  
16:00 Hopnięci  
18:15 Król dopalaczy  
20:45 Projekt Hail Mary

**24 marca, wtorek**

13:30 Hopnięci  
15:45 Hopnięci  
18:00 Projekt Hail Mary  
21:00 Król dopalaczy

**25 marca, środa**

13:45 Hopnięci  
16:00 Hopnięci  
18:15 Król dopalaczy  
20:45 Projekt Hail Mary

**26 marca, czwartek**

13:30 Hopnięci  
15:45 Hopnięci  
18:00 Projekt Hail Mary  
21:00 Król dopalaczy

**27 marca, piątek**

13:30 Hopnięci  
15:45 Pan Ryba  
17:45 Ostatnia sesja w Paryżu  
20:00 Projekt Hail Mary

**28 marca, sobota**

11:00 Pan Ryba  
13:00 Hopnięci  
15:15 Ostatnia sesja w Paryżu  
17:30 Najświętsze Serce  
19:30 Projekt Hail Mary

**29 marca, niedziela**

11:00 Hopnięci  
13:15 Pan Ryba  
15:15 Najświętsze Serce  
17:15 Ostatnia sesja w Paryżu  
19:30 Projekt Hail Mary

### 125. spotkanie Chełmskiego Klubu Podróżników - A jak Armenia, Z jak Żelisko

Stowarzyszenie WeRWA i Chełmska Biblioteka Publiczna zapraszają na 125. spotkanie Chełmskiego Klubu Podróżników. Początek w piątek 27 marca o godz. 18:00 w sali widowiskowej ChBP przy ul. Partyzantów. Na spotkanie wstęp wolny.

Gościem spotkania będzie chełmski przedsiębiorca **Piotr Żelisko**, który opowie o swojej podróży do Armenii. Piotr Żelisko zwiedzał ten azjatycki kraj nie tylko z poziomu gruntu, ale również latając motolotnią. To kraj wielu kontrastów, można tam obejrzeć kapliczki z XIV wieku, ale także trafić do laboratorium kosmograficzne. W tym jednym z najbardziej górzystych krajów świata mieszka ponad tysiąc Polaków, a ormiańskie korzenie mieli m.in. Słowacki, Herbert, Kawalerowicz i Pendercki. Symbolami Armenii są owoc granatu oraz biblijna góra Ararat, która obecnie znajduje się na terytorium Turcji.

Dla uczestników spotkania przewidziane są upominki, w tym rocznicowe kubeczki Chełmskiego Klubu Podróżników.

### Kabaret Młodych Panów

29 marca o godz. 16.00 i 19.00 w Chełmskim Domu Kultury wystąpi

Kabaret Młodych Panów, obchodzący 20-lecie działalności artystycznej. Z okazji jubileuszu Kabaret Młodych Panów przygotował nowy premierowy program: „Z żartami nie ma żartów”. Widzowie będą mieli okazję ponownie spotkać się z ulubionymi postaciami, które na przestrzeni lat wywoływały najwięcej śmiechu i wzruszeń. Nie zabraknie także momentów pożegnań z postaciami, które na zawsze zapiszą się w historii kabaretu. Program zapowiada się jako wyjątkowa mieszanka satyry, inteligentnego humoru i ostrej obserwacji otaczającego nas świata. Kabaret Młodych Panów zapewnia, że w programie „Z żartami nie ma żartów” widzowie zobaczą wyłącznie premierowy materiał. „Z żartami nie ma żartów” to nie tylko podsumowanie dotychczasowej kariery, ale również obietnica dalszych lat pełnych humoru, refleksji i doskonałej zabawy. Bilety od 140 zł.

**Zdjęcia 1054/afisz/kabaret panow**

### „No dobrze... powiem to!” - teatralny eksperyment

Chełmski Dom Kultury zaprasza 26 marca o godz. 18.00 na spektakl „No dobrze... Powiem to!”. Ten teatralny eksperyment, oparty na tekście **Ewy Derlak** i wyreżyserowany przez **Basię Szarwiło**, balansuje pomiędzy monodramem, performance i sceniczną zabawą z widzami. Bohaterką tego niezwykłego zdarzenia teatralnego jest Ewa Derlak, która podejmuje ryzyko zmierzenia się z własnymi lękami i słabościami, inspirując widzów do przyjrzenia się ich własnej historii. Warstwę artystyczną spektaklu dopełnia zespół twórców: opracowanie muzyczne: **Basia Derlak**; śpiew: **Jagna Waldowska**; kostiumy i charakterystyka: **Renata Dziewulska**; scenografia: **Stawoj Czarnota**; wideo: **Patrycja Bednarska**; światło: **Grzegorz Skibiński**; gitara: **Wojciech Derlak**; choreografia: **Elżbieta Rojek**; montaż dźwięku: **Piotr Kierski**. Spektakl zostanie zaprezentowany w przeddzień Międzynarodowego Dnia Teatru, który obchodzony jest 27 marca. Tym wydarzeniem Teatr Ziemi Chełmskiej pragnie uczcić to święto i zaprosić publiczność do wspólnego spotkania z teatrem - bliskim, szczerym i odważnym. „No dobrze... Powiem to!” to propozycja dla widzów gotowych na spotkanie z teatrem, który nie daje prostych odpowiedzi, lecz stawia pytania - o odwagę spełniania marzeń i o cenę, jaką płacimy za milczenie. To teatr bliski, szczerzy i ryzykowny. Taki, który zaczyna się od jednego zdania... i nie pozwala już o nim zapomnieć. Bilety 20 zł.

### Pasja i kariera: spotkanie z Kamilem Słowikiem

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza młodzież szkół ponadpodstawowych oraz uczniów klas 7-8 szkół podstawowych, a także wszystkich zainteresowanych na spotkanie w ramach cyklu „Pasja i kariera”. Spotkanie zaplanowano 26 marca br. o godz. 9.00 w sali widowiskowej ChBP. Gościem wyda-

zenia będzie **Kamil Słowik**, artysta rzeźbiarz. Zgłoszenia grup szkolnych - tel. 82 56 26 55. Na spotkanie wstęp wolny.

Kamil Słowik jest twórcą trójwymiarowych dzieł dekoracyjnych i użytkowych oraz projektantem. Absolwent Akademii Sztuk Pięknych im. Jana Matejki w Krakowie, nauczyciel akademicki w Zakładzie Architektury Krajobrazu Akademii Białskiej im. Jana Pawła II, działa na polu rzeźby w przestrzeni publicznej, konserwacji dzieł sztuki oraz projektowania wnętrz. Uczestnik ogólnopolskich konkursów rzeźbiarskich. Autor zrealizowanych koncepcji rzeźbiarskich, między innymi rzeźb Perseusza oraz personifikacji rzek Ren i Dunaj do ogrodów w Pałacu Marianny Orańskiej w Kamieńcu Żąbkowickim, wielu makiet dotykowych, przedstawiających obiekty architektoniczne, np. makiety miast: Krosna, Lublina, Pucka, makiety ratusza w Brzegu oraz makiety kościoła Dominikanów w Lublinie. Twórca medalu im. Marii Grzegorzewskiej, pomnika Wojciecha Roberta Portiusa w Krośnie, Idy Haendel w Chełmie oraz tablic dotykowych z brązu dla muzeum Zamku Królewskiego na Wawelu. W swojej twórczości najchętniej podejmuje tematy związane z człowiekiem w relacji do współczesności, a także wzajemnej relacji form artystycznych.

W ramach cyklu „Pasja i kariera” organizowane są spotkania z osobami pochodzącymi z Chełma lub mieszkającymi w naszym mieście, które odniosły sukces w różnych dziedzinach życia zawodowego oraz zainteresowań. Gośćmi kolejnych wydarzeń są artyści, naukowcy, społecznicy oraz przedstawiciele różnych zawodów.

### „Poznaj historię swojego regionu” - kulisy Teatru Ziemi Chełmskiej

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 27 marca o godzinie 11.00 na kolejne spotkanie z cyklu „Poznaj historię swojego miasta”, poświęcone działaniom Teatru Ziemi Chełmskiej, jednej z najbardziej rozpoznawalnej instytucji miasta. Widownia zostanie przeniesiona do przedwojennego Chełma. O historii teatru opowie historyk **Zbigniew Lubaszewski** a bohaterami naszego spotkania będą aktorzy Teatru. Swoją pasją i doświadczeniem podzieli się m.in. **Elżbieta Bajkiewicz-Kaliszczyk**, **Stawoj Czarnota**, **Basia Szarwiło** oraz **Zbigniew Moskal**. To niepowtarzalna okazja, by poznać historię Chełma z perspektywy teatralnych kulis. Publiczność dowie się, jak lokalna inteligencja i utalentowani amatorzy potrafili przekuć miłość do sceny w trwałą instytucję, która przez dekady definiowała tożsamość kulturową Chełma. Rozmowom z ludźmi Teatru towarzyszyć będzie prezentacja archiwalnych fotografii i innych dokumentów ze zbiorów Chełmskiej Biblioteki Publicznej. Ponad stuletnia działalność to zasługa bezinteresownego zaangażowania kilku pokoleń entuzjastów reprezentujących

## SIENNICA RÓŻANA Finisaż z wybitnymi artystami



**W najbliższą sobotę, 28 marca o godz. 17.00, w Dworze Sztuki w Siennicy Różanej odbędzie się finisaż wystawy malarstwa Stanisława Baja, zatytułowanej „BUG”. W wydarzeniu, oprócz artysty, weźmie udział znany pisarz Andrzej Stasiuk.**

Wydarzenie będzie uroczystym zwieńczeniem ekspozycji prezentowanej od 17 stycznia tego roku, od początku cieszącej się bardzo dużym zainteresowaniem. - Decyzja o organizacji finisażu jest odpowiedzią na liczne głosy odwiedzających, którzy chcieli jeszcze raz spotkać się z twórczością artysty oraz porozmawiać o inspiracjach stojących za powstaniem cyklu obrazów poświęconych

rzece Bug, jednemu z najważniejszych motywów w malarstwie profesora Stanisława Baja - zapowiada **Agnieszka Poźniak**, dyrektor Centrum Kultury w Siennicy Różanej. Szczególnym elementem wydarzenia będzie spotkanie autorskie z udziałem artysty, które poprowadzi sam pisarz **Andrzej Stasiuk**. Tym razem wystąpi on w nietypowej dla siebie roli - prowadzącego rozmowę z autorem prezentowanych prac. Finisaż wystawy „BUG” będzie wyjątkową okazją do bezpośredniego spotkania z twórcą oraz wysłuchania rozmowy dwóch wybitnych postaci współczesnej polskiej kultury. Organizatorzy zapraszają wszystkich miłośników sztuki, literatury i spotkań z artystami. Wstęp na wydarzenie jest wolny. **(kg)**

### Orkiestra Księżniczek - cz. 3

27 marca o godz. 20.00 w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano trzecią część niesamowitego muzycznego show - „Orkiestrę Księżniczek - część 3”. To show w gwiazdorskiej obsadzie, łączące muzykę klasyczną z rozrywkową. Na scenie wystąpią soliści, śpiewacy, tancerze. Bilety od 199 zł.

### Teatr Klasyki Polskiej - Król i caryca - mamy wejściówki!

28 marca br. o godz. 18:00 w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano spektakl „Król i caryca” Teatru Klasyki Polskiej. Romans ostatniego polskiego króla z carycą Katarzyną II nie był tajemnicą. To właśnie rosyjskiej imperatorowej Stanisław August Poniatowski zawdzięczał objęcie tronu w Warszawie. Spektakl „Król i caryca” w reżyserii **Jerzego Żelnika** powstał na podstawie wyboru korespondencji obojga władców. Obsada: **Halina Rowicka**, Jerzy Żelnik, **Stefan Kiniorski**; scenariusz: Halina Rowicka; scenografia i kostiumy: **Anna Czyż**; muzyka: **Mikołaj Hertel**; reżyseria światła: **Adam Sobala**; charakterystyka: **Anna Czyżykiewicz**; inspicjentka: **Barbara Ojrzeńska**. Bilety: normalny 80 zł, ulgowy 65 zł, grupowy (powyżej 10 osób) - 50 zł.

Dla naszych Czytelników mamy dwie podwójne wejściówki na spektakl „Król i caryca” w ChDK. Trafiają one do tych osób, które jako pierwsze zadzwonią do naszej redakcji we wtorek, 24 marca o godz. 12.00. **(opr. mo)**

### Wystawa fotografii Grażyny Hankiewicz

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 27 marca br. o godz. 17.00 do galerii Nova ChBP (ul. Partyzantów 40) na wernisaż fotografii pt. „Prawosławie - kultura pogranicza” autorstwa **Grażyny Hankiewicz**. Na spotkanie wstęp wolny. Ekspozycję można oglądać w godzinach pracy ChBP do 27 kwietnia br.

# Budka Suflera zagrała dla chełmskich „Ekonomów”



W sobotę 21 marca w Zespole Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie wystąpiła legendarna Budka Suflera. Koncert był nagrodą dla szkoły wyróżnionej w ogólnopolskiej akcji „Polska na TAK!”, do której zakwalifikowała się jako jedyna placówka z województwa lubelskiego.

Program polega na tym, że szkoły pokazują swoją twórczą wizję współczesnej Polski - poprzez film, projekt fotograficzny, muzyczny lub plastyczny. Organizatorzy chcą w ten

sposób promować aktywność, pasję i osiągnięcia uczniów.

Chełmska placówka została zauważona właśnie za taką aktywność i zaangażowanie jako jedna z 11 spośród ponad 400, które wysłały swoje zgłoszenie do programu. Nagrodą był nie tylko prestiżowy tytuł, ale też koncert jednego z najbardziej rozpoznawalnych polskich zespołów. Program wydarzenia uzupełniły również warsztaty poświęcone hejtowi i fake newsom.

Red

## CHEŁM. Po naukę do Ósemki



W piątek, 20 marca, w SP nr 8 w Chełmie odbyło się spotkanie dyrektorów szkół z terenu powiatu chełmskiego, włodawskiego i krasnostawskiego w ramach projektu „Moc Relacji w Edukacji - łączymy, aby zmieniać”.

W wydarzeniu uczestniczyli. in.: **Dorota Cieślak** - wiceprezydent Chełma, **Barbara Grzesiak** - wicekurator Kuratorium Oświaty w Lublinie, **Andrzej Mironiuk** - zastępca dyrektora delegatury Kuratorium Oświaty w Białej Podlaskiej, **Teresa Mościcka** - dyrektor delegatury Lubelskiego Kuratorium Oświaty w Chełmie, **Agnieszka Maksy-**

**miuk** - dyrektor Departamentu Oświaty Miasta Chełm oraz **Beata Tomaszczuk** - dyrektor SP nr 8 w Chełmie i Ambasador projektu MORE Województwa Lubelskiego. Do Ósemki tego dnia zjechało też wielu dyrektorów szkół podstawowych z powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego. Spotkanie realizowane było w ramach projektu „Moc Relacji w Edukacji - łączymy, aby zmieniać”, prowadzonego przez dyrektora Beatę Tomaszczuk. W jego trakcie zaprezentowano projekty edukacyjne realizowane w SP nr 8 w Chełmie w ciągu pięciu dni. Założenia, efekty wdrażania i refleksje omówiły nauczycielki Ósemki: **Marzena Boćwiń-**

**ska, Ewa Karpiuk-Koleniec, Ewa Skórzewska-Popek** oraz **Agata Wojtasiuk**. W trakcie dyskusji uczestnicy mieli możliwość wymiany doświadczeń, a przedstawiciele Kuratorium Oświaty wysłuchali opinii dyrektorów na temat realnych możliwości realizacji projektu w ich szkołach i zgodności z podstawą programową. Na zakończenie, jako ambasador projektu, dyrektor SP nr 8 **Beata Tomaszczuk**, przekazała wszystkim uczestnikom foldery, w których opisano pełną organizację pięciodniowego projektu, jego harmonogram, materiały i dobre praktyki do wykorzystania w innych szkołach.

(kg, fot. SP nr 8 Chełm)

## KONKURS DLA SZKÓŁ Z NAGRODAMI!

### #ZnamTeNumery

Ogólnopolska kampania społeczna na rzecz bezpieczeństwa seniorów #ZnamTeNumery

Szczegóły na [www.znamtenumery.pl](http://www.znamtenumery.pl)

TV PULS

LOMBARD ŻYCIE POD ZASTAW



Kampanię wspierają aktorzy serialu

LOMBARD ŻYCIE POD ZASTAW

Oglądaj! PN-PT 19:00

TV PULS

**Konkurs dla szkół! Chron swoich bliskich i wygraj nagrody!**

Telewizja Puls i Komenda Główna Policji, organizatorzy ogólnopolskiej kampanii społecznej #ZnamTeNumery, ogłaszają konkurs dla szkół podstawowych. Ma on zachęcić dzieci do upowszechniania wśród swoich bliskich przesłania kampanii społecznej #ZnamTeNumery: jak nie dać się nabrać na oszustwa z wykorzystaniem m.in. nowych technologii i nie stracić oszczędności życia czy danych osobowych. Do wygrania nagrody pieniężne na wyposażenie szkół oraz spotkanie z aktorami serialu „Lombard. Życie pod zastaw”.

**Ciekawe materiały dla nauczycieli!**

Organizatorzy kampanii przygotowali również pakiet materiałów, które nauczyciele mogą nieodpłatnie pobierać ze strony i wykorzystać np. na lekcji wychowawczej.

Szczegóły na: <https://znamtenumery.pl/>

## CHEŁM. Specjaliści od robotów Mistrzowie Polski z ZST

Drużyna Stark Robotics 31570 z Zespołu Szkół Technicznych w Chełmie zdobyła tytuł Mistrza Polski FIRST Tech Challenge oraz awans na Mistrzostwa Świata.



14 marca uczniowie Zespołu Szkół Technicznych im. gen. Zygmunta Bohusza-Szyszko wzięli udział w zawodach robotycznych FIRST Tech Challenge, które odbyły się na Politechnice Lubelskiej. W klasyfikacji generalnej ich drużyna zajęła 1. miejsce, sięgając tym samym po tytuł Mistrza Polski.

FIRST Tech Challenge to międzynarodowy program robotyczny dla uczniów szkół średnich. Uczestnicy projektują, budują i programują roboty, wykorzystując m.in. język Java. Zawody rozwijają kompetencje z zakresu nauk ścisłych, inżynierii i pracy zespołowej, a także promują kreatywność, innowacyjność i współpracę. Debiut drużyny z Chełma okazał się niezwykle udany. Uczniowie osiągnęli szereg sukcesów: 4. miejsce w klasyfikacji indywidualnej robot game, 2. miejsce w tej kategorii wśród polskich drużyn, udział w finale robot game (w sojuszu z drużyną

z Litwy) i zdobycie prestiżowej nagrody Inspire Award - najwyższego wyróżnienia przyznanego zespołowi za całokształt osiągnięć.

Zespół tworzą: **Urszula Ślusarska, Michał Kulik, Patrycja Czupryn, Piotr Przybylski, Dominik Mazur** oraz **Baltazar Waszkiewicz**. Opiekunami drużyny są nauczyciele: **Elżbieta Lipska** i **Grzegorz Jegorow**. Zdobyć tytułu Mistrza Polski to ogromny sukces, który potwierdza wysoki poziom umiejętności i zaangażowania uczniów. To także dowód na to, że pasja do technologii i ciężka praca mogą prowadzić do spektakularnych osiągnięć.

Dyrekcja szkoły dziękuje firmom wspierającym projekt, w tym POSideo, Wschodniemu Klastrowi ICT (MedHub i BitLife) oraz Chełmskiej Izbie Gospodarczej, za pomoc w realizacji przedsięwzięcia i zasponsorowanie materiałów do budowy robota. (w)

# Cupra Formentor vz 1.5 e-Hybrid 272 KM



Hybrydy plug-in coraz śmielej wchodzą do świata aut o sportowym charakterze. Cupra Formentor VZ 1.5 e-Hybrid 272 KM jest tego bardzo dobrym przykładem - łączy dynamiczne osiągi z możliwością codziennej jazdy w trybie elektrycznym. Sprawdzamy, czy za efektowną formą idzie równie przekonująca treść.

## Nadwozie i wnętrze

Formentor od momentu debiutu wyróżnia się na tle konkurencji i wciąż trudno go pomylić z innym autem. Syl-

wetka jest dynamiczna, z mocno opadającą linią dachu i wyraźnie zaznaczonymi nadkolami. To bardziej sportowy crossover niż klasyczny SUV, co widać już na pierwszy rzut oka. Po modernizacji stylistyka została odświeżona, ale bez rewolucji. Projektanci postawili raczej na dopracowanie detali niż zmianę charakteru. Auto nadal wygląda agresywnie i nowoczesnie, przyciągając uwagę na ulicy. W kabinie dominuje nowoczesność. Centralne miejsce zajmuje duży ekran systemu multimedialnego, a przed kierowcą znajdują się cyfrowe wskaźniki. Całość uzupełnia sportowa kierownica z dodatkowymi przyci-

skami, które podkreślają dynamiczne ambicje modelu. Materiały wykończeniowe są dobrej jakości, choć obsługa systemu pokładowego wymaga chwili przyzwyczajenia. W codziennym użytkowaniu daje się zauważyć kompromis wynikający z zastosowania napędu hybrydowego, bo przestrzeń bagażowa jest nieco ograniczona względem klasycznych wersji spalinowych.

## Silnik i skrzynia biegów

Układ napędowy to połączenie turboładowanego silnika benzynowego 1.5 TSI z jednostką elektryczną. Razem generują 272 KM mocy, co przekłada się



na bardzo dobre osiągi i sprawne przyspieszanie w każdych warunkach. Auto chętnie reaguje na gaz, a przy wyższych prędkościach nie brakuje mu energii. Dwusprzęgłowa skrzynia DSG zmienia biegi płynnie i szybko, choć w spokojnej jeździe wyraźnie stawia na efektywność zamiast sportowych doznań. Największym atutem tej wersji jest jednak tryb elektryczny. Dzięki dużemu akumulatorowi można pokonywać codzienne trasy bez uruchamiania silnika spalinowego. W praktyce oznacza to, że przy regularnym ładowaniu samochód może pełnić rolę auta elektrycznego w ruchu miejskim, a jednocześnie zachować pełną funkcjonalność na dłuższych trasach

## Zawieszenie i komfort jazdy

Formentor nie udaje komfortowego, miękkiego SUV-a. Od początku został zaprojektowany jako auto dla kierowcy. Zawieszenie jest stosunkowo sztywne, ale dzięki temu samochód prowadzi się pewnie i stabilnie, szczególnie w zakrętach. Mimo dodatkowej masy wynikającej z układu hybrydowego auto nie sprawia wrażenia ociężałego. Dobrze trzyma się drogi i daje poczucie kontroli nawet przy dynamicznej jeździe. Jednocześnie w spokojniejszych trybach potrafi być wystarczająco komfortowe, by nie męczyć podczas codziennych dojazdów. Dużą zaletą jest jazda w trybie elektrycznym niemal bezgłośnie i bardzo płynna. To właśnie wtedy Formentor pokazuje swoje bardziej cywilizowane oblicze.

## Wyposażenie i cena

Topowa wersja VZ kosztuje od 212700 zł i jest bogato wyposażona już w standardzie. Kierowca ma do dyspozycji nowoczesne systemy wspomagania, zaawansowaną elektronikę pokładową oraz komfortowe elementy wyposażenia, które jeszcze niedawno były zarezerwowane dla aut klasy premium. Możliwości personalizacji są szerokie, a dodatkowe pakiety pozwalają jeszcze bardziej podkreślić sportowy charakter lub zwiększyć komfort podróży. Cena tej odmiany jest wyraźnie wyższa niż podstawowych wersji modelu i wynosi ok. 320 tys. zł. Trzeba jednak pamiętać, że mamy do czynienia z najmocniejszą hybrydową wersją Formentora, oferującą zarówno osiągi, jak i nowoczesną technologię napędu.

Cupra Formentor VZ e-Hybrid to samochód dla osób, które chcą połączyć emocje z rozsądkiem. Z jednej strony oferuje dobre osiągi i sportowy charakter, z drugiej pozwala znacząco ograniczyć zużycie paliwa w codziennym użytkowaniu. Nie jest to propozycja idealna, bo wymaga pewnych kompromisów, zwłaszcza pod względem praktyczności i ceny. Jednak jako całość wypada bardzo przekonująco i wyróżnia się na tle konkurencji. To jeden z ciekawszych wyborów w segmencie dla tych, którzy oczekują od auta czegoś więcej niż tylko przemieszczania się z punktu A do punktu B.



**DOSTAWCY PRĄDU** www.akumulatorypolska.pl

**AKUMULATORY**

Doradzamy Montujemy Ładujemy

**CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI**

ANDRZEJ MARCINKOWSKI

Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

**CHELM OPON SERWIS**

**Baza**

**OPONY CAŁOROCZNE**

82/565-18-95

Dembowskiego 1/2

## Z Izbicy do Sardynii

Ireneusz Golec i Anna Golec z Sekcji Biegowej Ruchu Izbica, wzięli udział w biegu Trail del Marganai, który odbywa się w Sardynii.

Bieg Trail del Marganai to wydarzenie o międzynarodowej renomie, w którym biorą udział biegacze z całego świata. Smaczku startowi dodaje fakt, że początek trasy przebiega przez tak trudny teren, że w obowiązkowym wyposażeniu każdego biegacza jest kask. Ireneusz Golec i Anna Golec z Sekcji Biegowej Ruchu Izbica trasą o długości 47 km, z przewyższeniami sięgającymi 2000 metrów, pokonali w czasie 7'16"11, co dało im bardzo dobre, 58 miejsce, w stawce kilkuset zawodników. Gratulujemy. (kg)



## Młodzi judocy z medalami

Trzy medale zdobyli judocy MKS Judo Chełm podczas zorganizowanej w Świdniku 4. edycji Judo Rei Cup – Otwartego Pucharu Województwa Lubelskiego.

W niedzielę, 15 marca, zawodnicy MKS Judo Chełm wzięli udział w 4. edycji Judo Rei Cup – Otwartym Pucharze Województwa Lubelskiego. W rywalizacji z blisko 300 zawodnikami z 19 klubów, reprezentanci Chełma pokazali ogromne

serce do walki i świetne przygotowanie techniczne trzy razy stając na podium. Medale zdobyli: **Jakub Hozer** – bezkonkurencyjny w kategorii U9-31 kg – złoto, **Norbert Jędruszczyk** – złoto w kategorii U11-26 kg oraz **Tymoteusz Szewczuk** – brąz w kategorii U11-26 kg!

Warto zauważyć, że turniej zorganizowany przez Klub Judo Rei ze Świdnika to jedno z największych tego typu zawodów w Polsce,

w których rywalizują młodzi judocy w wieku 9-15 lat. Na macie, oprócz ekipy z MKS Judo Chełm, zaprezentowali się sportowcy ze Świdnika, Lublina, Zamościa, Modliborzyc czy Lubartowa. Patronat honorowy nad wydarzeniem sprawowali: Marszałek Województwa Lubelskiego **Jarostaw Stawiarski**, starosta świdnicki **Waldemar Jackson** i burmistrz Świdnika **Marcin Dmowski**. (kg)

## 15 medali Satorian

Piętnastoma wywalczonymi pucharami zakończył się start zawodników Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori w Ogólnopolskim Turnieju Karate Kyokushin Ikgai Cup Stanin.

W zawodach wzięło udział 247 karateków z 24 klubów. Reprezentanci Satori stawali na podium zarówno za konkurencję kata jak i kumite. W sumie wywalczyli 3

złote medale zdobyte przez **Artura Hodała** (kata i kumite) oraz **Marcela Grabowskiego**, 7 srebrnych medali, które wywalczyli: **Kacper Krukowski**, **Franciszek Dobrowolski**, **Marcel Rojek**, **Michał Łatka**, **Aleksander Witkowski**, **Marzena Łatka** oraz pięć medali brązowych - **Zuzanna Stepaniuk**, **Róża Fidler**, **Lidia Ossolińska**, **Adam Ossoliński**, **Henryk Woźniak**. - Zwierczeniem osiągnięć było wyróżnienie **Artura Hodała** jako najlepszego wojownika turnieju w kat. do 11 roku życia. Zarówno taki tytuł jak i pozostałe zajęte miejsca ponownie pokazują i potwierdzają wysoki poziom wyszkolenia jak i wielką determinację zawodników do walki i udziału w rywalizacji sportowej - sensei **Bartłomiej Zakrzewski** - prezes Satori. (kg)



## Szachiści rywalizowali w Białopolu

W hali sportowej w Białopolu zorganizowano 20. Edycję indywidualnych mistrzostw powiatu chełmskiego w szachach. Wzięło w niej udział aż 62 szachistów.

Zawody odbyły się z inicjatywą starostwa powiatowego w Chełmie, GOS w Białopolu oraz SP w Białopolu. Mecze sędziowali: **Bartosz Michałek** i **Krzysztof Iwańczuk**. Mistrzostwa otworzyli **Aneta Radomska** – wójt Białopola oraz **Andrzej Zajac** – radny powiatu chełmskiego. Po oficjalnym powitaniu minutą ciszy uczczono pamięć niedawno zmarłego sędziego szachowego **Edwarda Chowry**.

Mistrzostwa przeprowadzono w następujących kategoriach: seniorzy, juniorzy i juniorki do lat 18 oraz juniorzy i juniorki do lat 12. Oto wyniki: seniorzy – 1. **Igor Merkuriev** (Chełm), 2. **Bartosz Lipiak** (Sielec), 3. **Józef Majuk** (Wojślawice), najlepsza kobieta - **Pola Mielniczuk** (Chełm). Kat. juniorki do lat 18: 1. **Pola Mielniczuk** (Chełm), 2. **Oliwia Mardoń** (Strupin Duży), 3. **Martyna Być** (Wojślawice). Kat. juniorzy do lat 18: 1. **Filip Bugajewski** (Chełm), 2. **Daniel Zaborowski** (Chełm), 3. **Patryk Borkowski** (Dubienka). Kat. juniorki do lat 12: 1. **Izabela Bartosz** (Sawin), 2. **Aleksandra Szczółko** (Białopole), 3. **Weronika Golczewska** (Chełm). Kat. juniorzy do lat 12: 1. **Ksawery Michałek** (Chełm), 2. **Michał Studziński** (Chełm), 3. **Krzysztof Jonak** (Białopole). Nagrodzony został również najmłodszy zawodnik – **Radosław Kołodziejczyk** (Czulczyce Kolonia). (kg)



## Agros Chełm na biegach przełajowych

16-osobowa ekipa MKS Agros Chełm wzięła udział w Mistrzostwach Województwa Lubelskiego w biegach przełajowych w Tomaszowie Lubelskim.

W kategoriach wiekowych U12, U14 i U16 równolegle odbyły się eliminacje do zawodów ogólnopolskich w ramach programu Lekkoatletyczne Nadzieje Olimpijskie w biegach przełajowych. Zawodnicy Agrosu Chełm spisali się znakomicie zdobywając trzy medale oraz uzyskując cztery kwalifikacje na Finał Ogólnopolski LNO, który odbędzie się we wrześniu w Bytomiu. Medale wywalczyli: **Wiktor Wójtowicz** – złoto, **Wiktoria Nadolska** – srebro, a **Lena Pilipczuk** – brąz. Ponadto w swoich biegach



zawodnicy i zawodniczki Agrosu zajmowali następujące lokaty premiowane awansem na finał LNO:

5. **Bartłomiej Greła**, 5. **Franciszek Józefczak**, 9. **Hubert Rejmak**, 6. **Gabriela Kubacka**. (kg)

# Chełmianka triumfuje w Tarnobrzegu

Zawodnicy Chełmianki długo bili głową w mur, ale po przerwie szybko zadali dwa ciosy, z których Siarka już się nie podniosła, i zasłużenie wywieźli cenne trzy punkty z Tarnobrzegu.

**SIARKA TARNOBRZEG – CHEŁMIANKA CHEŁM 0:2 (0:0)**

0:1 – Tomczyk (50), 0:2 – Okoniewski (59).

**CHEŁMIANKA:** Wilk – P. Cichocki, M. Cichocki. Koncewicz-Żyłka, Adamski, Mydlarz, Maszkowski (66 Jabłoński), Wojdakowski (46 Kuzdra), Banaszewski (46 Okoniewski), Tomczyk (90 Rutkowski)

, Korbecki (75 Kobiątko).

W 23. kolejce III ligi podopiecznym Ireneusza Pietrzykowskiego przyszło się zmierzyć z zawsze groźną u siebie Siarką Tarnobrzeg. Chełmianka zaczęła dobrze, miała inicjatywę, ale nie przekładała się to stuprocentowo w sytuacje bramkowe. Gospodarze mądrze się bronili, mało tego, w ostatniej minucie pierwszej połowy powinni objąć prowadzenie, ale Szymon Majewski nie trafił do praktycznie pustej już bramki. Po zmianie stron Chełmianka zagrała lepiej. Już w 50 minucie piłkę z prawego skrzydła

w pole karne gospodarzy zagrał **Jakub Kuzdra**. Próbujący do niej wskoczyć **Paweł Tomczyk** pchnięty przez rywala przewrócił się, ale do futbolówki dopadł **Bartłomiej Korbecki**, którego strzał bramkarz Siarki obronił, ale przy dobitce Tomczyka był już bez szans. Dzieciwcę minut później zrobiło się 0:2. Po dalekim wyrzucie z autu najpierw piłkę głową podbił **Radosław Adamski**, po chwili to samo uczynił **Paweł Koncewicz-Żyłka**, a w końcu dopadł do niej **Krzysztof Okoniewski**, który pięknym strzałem z woleja podwyższył prowadzenie

Chełmianki. Mający korzystny rezultat goście uspokoił grę i do końca wynik już się nie zmienił.

Siarka mimo przemodelowania składu nadspodziewanie dobrze funkcjonuje w tym sezonie – powiedział na pomocowej konferencji prasowej trener **Ireneusz Pietrzykowski**. - W pierwszej połowie było nam ciężko dobrać się do gospodarzy. W tym okresie Siarka miała stuprocentową sytuację, na szczęście nie trafili. W drugiej połowie zmieniliśmy ustawienie. Dało nam to lepszy dostęp do pressingu. Szybko zdobyliśmy bramkę, później poprawiliśmy i w zasadzie do końca kontrolowaliśmy mecz. Wiedzieliśmy, że to ciężki teren i że będzie trudno, ale na końcu dopisujemy trzy punkty – podsumował spotkanie trener Chełmianki. W następnej kolejce nasz zespół podejmie w Chełmie przedostatnią w tabeli Świdniczanek Świdnik (28 marca, 15.30). Zapraszamy na mecz. (kg)

## III LIGA

Wyniki 23. kolejki: **SIARKA TARNOBRZEG – CHEŁMIANKA CHEŁM 0:2** (Paweł Tomczyk 50, Krystian Okoniewski 59), **Czarni Połaniec – Podlasie Biela Podlaska 3:2** (Adrian Skrzyński 45, Maksymilian Szady 54, Sebastian Dzikowski 84 - Jan Mróz 18, Piotr Urbański 45), **KSZO Ostrowiec Świętokrzyski – Avia Świdnik 1:2** (Maksym Horzuj 55 - Szymon Kamiński 50, Andrzej Remeniuk 53), **Pogoń-Sokół Lubaczów – Stal Kraśnik 2:0** (Kacper Chełmecki 52, Bartosz Zbroiński 70), **Świdniczanek Świdnik – Wisła Skawina 0:1** (Michał Banik 60), **Wisła II Kraków – Star Starachowice 3:0** (Szymon Kawała 9, Dominik Kościelniak 12, Karol Tokarczyk 89), **Cracovia II – Korona II Kielce 2:1** (Wiktor Dej 45, Wiktor

Żołądź 90 – Kornel Tobała 10), **Sparta Kazimierza Wielka – Sokół Kolbuszowa Dolna 0:1** (Michał Musik 90 karny), **Wisłoka Dębica – Naprzód Jędrzejów 0:1** (Alan Pi-skorz 72).

### TABELA

1. Avia	23	50	57-27
2. KSZO	23	48	47-20
3. CHEŁMIANKA	23	48	39-21
4. Star	23	43	36-23
5. Wisła	23	43	44-34
6. Pogoń-Sokół	23	37	43-29
7. Korona II	23	36	44-39
8. Siarka	23	35	45-33
9. Podlasie	23	33	37-36
10. Wisłoka	23	33	25-21
11. Wisła II	23	31	48-42
12. Czarni	22	30	38-37
13. Naprzód	22	25	29-39
14. Cracovia II	23	25	27-45
15. Stal	23	19	28-41
16. Sokół	23	18	22-43
17. Świdniczanek	23	15	26-51
18. Sparta	23	7	20-74

## Dobry mecz i trzy punkty Bugu

**BUG HANNA – ORLETA RADZYŃ PODLASKI 2:1 (2:0)**

1:0 – Chwedoruk (28), 2:0 – Borcon (31 karny), 2:1 – Cudowski (88).

**BUG:** Haponiuk – Tomasiak, Masztaleruk, Borcon, E. Klimowicz (72 Adamczyk), Rodriguez (85 Mileszczyk), Chwedoruk (78 Szyszłow), Majewski, Kocyła, Daniłoso (69 Białas), Boiarчук. Trener – **Bartosz Bodys**.

Zawodnicy Bugu bardzo ambitnie podeszli do starcia z wyżej notowa-

nymi Orłętami. Niestety skutkiem tego były m.in. szybkie zdobyte żółte karki, które obejrzał **Oleh Boiarчук** i **Mendoza Rodriguez**. Z minuty na minutę gospodarze coraz bardziej cisnęli. I w końcu przyszło 180 sekund, które wstrząsnęło zespołem z Radzyna Podlaskiego. W 28 minucie po szybkiej akcji i asyście **Eryka Klimowicza** na listę strzelców wpisał się **Mateusz Chwedoruk**, który w zimowej przerwie wrócił do zespołu

z Hanny po 2,5 rocznej przerwie, kiedy reprezentował Włodawiankę czy Eko Różankę. Trzy minuty później było już 2:0, a bramkę z rzutu karnego zdobył **Dawid Borcon**. W drugiej połowie Orłęta dążyły do odwrócenia wyniku, ale podopieczni **Bartosza Bodysa** dobrze się bronili. Dopiero w końcówce na 2:1 trafił **Krzysztof Cudowski**. Ostatecznie trzy punkty zostały jednak w Hannie. (kg)

## Start znów przegrywa w Krasnymstawie

Niestety, sobotni mecz potwierdził, że **Start Krasnystaw** w tym sezonie dużo lepiej radzi sobie w starciach wyjazdowych. Podopieczni **Dawida Sołdeckiego** na własnym stadionie przegrali z **Turem Milejów 1:2**.

**START KRASNOSTAW – TUR MILEJÓW 1:2 (1:1)**

0:1 – Kobus (6), 1:1 – D. Sawa (23), 1:2 – Pleskot (88).

**START:** Krupa - Janiszek, Saj (14 D. Sawa), Sałamacha, Pachuta, Chariasz, Popiołek, Leszczyński, Bronowicki Strug, Florek. Trener – **Dawid Sołdecki**.

Start w tym sezonie rozegrał w Krasnymstawie 9 spotkań. Choć trudno w to uwierzyć wygrał tylko jedno z nich (4:3 z Tanew Majdan Stary). Dwa razy remisował i aż 6 przegrał. Do jednej z tych porażek doszło w ostatnią sobotę w starciu z sąsiadem z tabeli – **Turem Milejów**. Goście już w 6 minucie wyszli na prowadzenie, do siatki trafił **Krzysztof Kobus**. Jakby dramatu Startu

było mało w 14 minucie kontuzji doznał obchodzący akurat urodziny **Michał Saj**. **Damian Sawa**, który go zastąpił doprowadził do wyrównania w 23 minucie. Po zmianie stron gospodarze bili głową w mur. Wydawało się, że spotkanie zakończy się podziałem punktów. Niestety. W 88 minucie Tur zadał decydujący cios. Po składnej akcji bramkę zdobył rezerwowo **Krzysztof Pleskot** i trzy punkty pojechały do Milejowa. Za tydzień Start zagra na wyjeździe z **Granit Bychawa**. (kg)

## IV LIGA

Wyniki 17. kolejki: **START KRASNOSTAW – TUR MILEJÓW 1:2**, **BUG HANNA – ORLETA RADZYŃ PODLASKI 2:1**, **Hetman Zamość – Granit Bychawa 7:0**, **Orleto Łuków – Huragan Międzyrzec Podlaski 2:0**, **MKS Ryki – Lewart Lubartów 0:5**, **Motor II Lublin – Tanew Majdan Stary 4:0**, **Janowianka Janów Lubelski – Lublinianka Lublin 1:3**, **Tomasovia Tomaszów Lubelski – Łada Biłgoraj 0:3**.

### TABELA

1. Hetman	17	49	68-6
2. Lewart	17	43	48-13
3. Łada	17	36	47-17
4. Tomasovia	17	33	40-22
5. Orleto	17	32	39-28
6. Lublinianka	17	28	36-22
7. Janowianka	17	28	36-26
8. Motor II	17	25	30-25
9. Tur	17	22	30-31
10. START	17	21	24-39
11. BUG	17	18	26-31
12. Orleto	17	16	19-37
13. Granit	17	16	19-40
14. MKS Ryki	17	14	25-50
15. Tanew	17	7	14-50
16. Huragan	17	1	10-74

## Zakończyli porażką, ale zostają w elicie

Pewni utrzymania w PlusLidze siatkarze **InPost ChKS Chełm** w sobotę (21 marca) zakończyli ligową rywalizację. W starciu z wiceliderem, **PGE Projekt Warszawa**, pokazali się momentami z dobrej strony, ale ostatecznie przegrali. Najważniejsze, że w przyszłym sezonie znów zagrają w siatkarskiej elicie!

**INPOST CHKS CHEŁM – PGE PROJEKT WARSZAWA 0:3 (21:25, 20:25, 19:25).**

**InPost ChKS** zaczął w składzie: Esfandiar, Marcyniak, Goss, Rusin, Swodczyk, Blankenau.

Początek pierwszego seta był dość wyrównany. Mniej więcej do połowy partii gospodarze nie tracili za wiele punktów do faworyzowanej ekipy z Warszawy. W końcu jednak goście podkręcili tempo, odskoczyli na 5-6 oczek i dowieźli spokojnie

prowadzenie wygrywając do 21. Set nr 2 miał już jednak zupełnie inny przebieg, przynajmniej na początku. Niesieni dopingiem chełmskich kibiców siatkarze **InPost ChKS** narzucili rywalowi swój styl gry i objęli prowadzenie, najpierw 8:4, potem 10:6. Grali naprawdę dobrze utrzymując bezpieczną przewagę. W końcu przy stanie 13:8 trener gości poprosił o czas. Oplaciło się bo Projekt od razu zdobył dwa punkty z rzędu na co **Paweł Rusin** odpowiedział blokiem. Po chwili ten sam zawodnik popisał się skutecznym atakiem i zrobiło się 15:11. PGE znów zmniejszyło jednak przewagę do dwóch punktów (16:14, 18:16). Wiadomo było, że końcówka seta będzie emocjonująca, pytanie kto zachowa w niej zimną krew. I niestety wyższy bieg znów wrzucili goście, którzy najpierw wyrównali, a potem odskoczyli na trzy punkty (19:22), po

czym o czas poprosił trener **Krzysztof Andrzejewski**. Nie zmieniło to jednak losów seta, który Warszawianie ponownie wygrali do 21. W trzeciej partii to goście po ataku Firsza zdobyli pierwszy punkt. Po chwili jeden z zawodników Projektu zepsuł jednak zagrywkę i było po 1. Gra wciąż była wyrównana (2:2, 3:3, 4:4). Niestety nagle coś w grze naszego zespołu się zacięło i przyjezdni zdobyli 4 punkty z rzędu. Trener Andrzejewski ponownie poprosił o przerwę. Poskutkowało o tyle, że gra znów zaczęła się toczyć „punkt za punkt”, co jednak było na rękę siatkarzy PGE, którzy w ten sposób utrzymywali bezpieczną przewagę (7:10, 8:12, 10:14). Gdy zrobiło się 12:17 trener InPostu Andrzejewski znów wziął czas. Był to ostatni moment by być może odwrócić losy spotkania. Nie udało się. Warszawianie wygrali seta do 19, a cały mecz 3:0. Naszym siatkarzom, trenerowi i całemu sztabowi **InPost ChKS Chełm**, dziękujemy za walkę i ciężką pracę w sezonie 2025/26, który z pewnością przejdzie do historii chełmskiej siatkówki. Najważniejsze było utrzymanie w elicie i ten cel udało się zrealizować. Bravo! (kg)

## Dwa medale chełmskich zapaśników



Świetne wieści dotarły do nas z II rundy Pucharu Polski w zapasach w stylu klasycznym kadetów, która odbyła się w Janowie Lubelskim.

Na imprezie znakomicie reprezentowali się zawodnicy Cementu Gryf Chełm. **Kamil Kierejewski** nie miał sobie równych i wywalczył złoto w kat. do 48 kg, a **Piotr**

**Paczejewski**, zajął trzecie miejsce w kat. do 45 kg. Do Janowa Lubelskiego nasi zapaśnicy pojechali z trenerem **Krzysztofem Gajkiem**. (k)

## Były kapitan Chełmianki nie żyje...

Tragiczna informacja dotarła do naszej redakcji. We wtorek, 17 marca, w wieku zaledwie 31 lat zmarł **Michał Wołos**, były piłkarz i kapitan Chełmianki Chełm.

Michał urodził się we Włodawie, grał w juniorach Włodawianki. Później reprezentował m.in. Motor Lublin, Widok Lublin, Polonię Przemyśl, czy Lubliniankę. Do Chełmianki przyszedł w sezonie 2016/17, kiedy zespół grał w IV lidze. Wołos waleń przyczynił się

do awansu Chełmianki do III ligi. Później reprezentował barwy biało-zielonych w sezonie 2017/2018, sezonie 2019/2020 (runda jesienna) oraz sezonach 2020/2021 oraz 2021/2022. Ostatnio grał w Marcowie Marki. – Zawsze ambitny, waleczny i zaangażowany. Dobry duch szatni, który potrafił poderwać drużynę w tych najtrudniejszych momentach. Trudno w to uwierzyć. Spoczywaj w pokoju – czytamy na stronie Chełmianki. (kg)



## Mecz na szczycie dla Astry

**ASTRA LEŚNIEWICE – SPS EKO RÓZANKA 3:0 (1:0)**

1:0 - **Oryszczuk** (34), 2:0 - **Pato-ka** (62), 3:0 - **Ostapenko** (67).

**ASTRA:** Jabłoński - Nowakowski (70 Cole), Ostapenko, Patoka (63 Bereda), Rakowski (80 Jurga), Kudłai, Radkevich, Oryszczuk, Kopczyński (73 Sobolewski), S. Dąbrowski (46 Panas), Stalka (46 Kuliński). Trener - **Artur Dąbrowski**.

**RÓZANKA:** Blachani - Bliźniuk (80 K. Mikulski), Błaszczuk, Szejno, Piotrowski (72 Tołpyho), Kuczyński (70 Staszewski), Lejko (18 Lushchynskiy), Małdysh, Staszczak, Perdun, Knap. Trener - **Patryk Błaszczuk**.

Już w pierwszej po przerwie zimowej kolejce chełmskiej ligi okręgowej, doszło do meczu na szczycie. Pierwsza w tabeli Astra podejmowała w Leśniewicach wicelidera SPS Eko Różanka. Mecz był twardy i początkowo wyrównany. Z minuty na minutę jednak gospodarze zaczęli uzyskiwać przewagę zakończoną trafieniem **Władysława Oryszczuka**. Po zmianie stron w pięć minut kolejne gole dla gospodarzy zdobyli **Damian Patoka** i **Borys Ostapenko**, co zamknęło rywalizację. Warto podkreślić, że goście mieli pecha. Już w 18 minucie boisko musiał opuścić kontuzjowany kapitan Różanki **Wojciech Lejko**. - Spodziewałem się takiego

meczu z racji rangi tego spotkania - powiedział po ostatnim gwizdku **Artur Dąbrowski**, trener Astry. - Przygotowałem drużynę na ciężką walkę od pierwszego do ostatniego gwizdka. Mieliśmy problemy nad koncentracją, do 30 minuty nic nie zapowiadało, że wygramy i to 3:0. Później już było z górki i ułożyliśmy sobie przeciwnika na dalszą część meczu. Po raz kolejny pokazaliśmy, że jesteśmy drużyną z charakterem. Każdy z zawodników, czy to grający od początku, czy wchodzący z ławki, włożył serducho i dzięki temu jesteśmy w tym momencie tam, gdzie nasze miejsce - dodał. Astra ucieka rywalom. Nad SPS Eko ma już 7 punktów przewagi. (kg)

## Szalony mecz przy Ceramicznej

**CHEŁMIANKA II CHEŁM – VITRUM WOLA UHRUSKA 4:3 (2:0)**

1:0 - **D. Mazurek** (10), 2:0 - **Kandratsenia** (30 karny), 1:2 - **K. Dąbrowski** (70), 2:2 - **Drzewicki** (75), 2:3 - **Drzewicki** (80), 3:3 - **Bis** (88), 4:3 - **Nafalski** (90+3).

**CHEŁMIANKA II:** Wereszczyński, Roczon (70 Luchowski) Zavorodnyy, Kandratsenia, Piotrowski (80 Truszkowski), D. Krawiec, D. Mazurek (57 Malichani), Bis, Jeż (89 Nafalski), Ciechan, Osza (57 Zhdan). Trener - **Andrzej Krawiec**.

**VITRUM:** Haftaniuk - Chrześcijan, Zbarachewicz, Bryk, Naumiuk (46 Rutkowski), Drzewicki, Marczuk, Walczyk, Szczerbakow, D. Dąbrowski, Lubkowski (60 K. Dąbrowski).

Trener - **Łukasz Drzewicki**. Czerwona kartka: **Zbarachewicz** (VITRUM) w 55 minucie.

Szalony mecz obejrzeni kibice, którzy pojawili się w sobotę na ul. Ceramicznej w Chełmie. Rezerwy Chełmiarki prowadzone przez **Andrzeja Krawca** wygrały do przerwy 2:0, by między 70, a 80 minutą stracić trzy gole. Końcówka ponownie należała jednak do miejscowych. W 88 minucie wyrównał **Hubert Bis**, a już w doliczonym czasie zwycięską bramkę dla drugiej Chełmiarki zdobył **Maciej Nafalski**, który na murawie pojawił się kilka minut wcześniej. - Mecz miał fragmenty dobrej, jak i słabej gry w naszym wykonaniu. Do przerwy pewne prowadzenie

2:0, chociaż Vitrum było groźne w ofensywie. Druga połowa, do 60 minuty, kontrola gry. Zamiast strzelić bramkę na 3:0, gdy wychodzimy trzech na jednego, dostajemy dwie bramki, a za chwilę przegrywamy już 2:3. Ale wielkie brawa dla chłopaków, bo nie podłamali się - ocenia trener **Andrzej Krawiec**. - Cieszymy się z trzech punktów na inaugurację. Jestem jednak mniej usatysfakcjonowany z gry. Fajnie natomiast, że swoje szanse wykorzystują młodzi zawodnicy, czyli **Bis** i **Nafalski** oraz **Wereszczyński**, **Truszkowski** czy **Zhdan**. Debiut i bardzo dobry mecz zanotował Michał Ciechan, chłopak z rocznika 2010 - dodaje trener rezerw Chełmiarki. (kg)

## Hetman postawił się Włodawiance

**WŁODAWIANKA WŁODAWA – HETMAN ŻÓŁKIEWKA 1:1 (1:1)**

0:1 - **Polak** (5 samobójcza), 1:1 - **Czuj** (15).

**WŁODAWIANKA:** Polak - Łatała (3 Czuj), Andrusenko, Nieliupik, Bartnik, Węgliński (87 Józefczuk), Pogonowski, Koval, Mashkovcev (46 Belina, 82 Mikołajewski), Hernas. Trener - **Arkadiusz Gaj**.

**HETMAN:** Mariusz Pobiega - Gzyr (46 K. Prus), Wikira, Widz, Wanielista (43 Amerla), K. Więckowski, Koprucha, Matek, Rycerz (80 D. Więckowski), Szymonek, Szura (46 P. Kapłon). Trener - **Piotr Kapłon**.

Mecz rozstrzygnął się w ciągu 15 minut. Już w 3 minucie **Daniel Polak** obronił strzał jednego z zawodników Hetmana, ale miał pecha bo piłka spad-

ła na słupek, odbiła się i trafiła właśnie w bramkarza Włodawianki ostatecznie ładując w siatce. Gospodarze wyrównali w 15 minucie. Po dośrodkowaniu z rzutu wolnego z bliska bramkę zdobył **Nikodem Czuluk**, który w 3 minucie zmienił kontuzjowanego **Szymona Łatała**. Podopieczni **Arkadiusza Gaja** dążyli do zdobycia zwycięskiego gola, ale bili głową w mur. (kg)

# Zagrali dla Jasia

Na Orliku w Izbicy zorganizowano „Charytatywny Turniej Piłkarski dla Jasia”. Dzięki zaangażowaniu wielu ludzi o wielkich sercach udało się zebrać ponad 13 tys. zł, które zostaną przeznaczone na rehabilitację oraz sprzęt medyczny dla chorego chłopca.

Choć wyniki sportowe nie były tego dnia najważniejsze, odnotujmy, że turniej wygrała Omega Stary Zamość, drugie miejsce zajęli gospodarze - Ruch Izbica,

a trzecie Gryf Gmina Zamość. Kolejne lokaty: 4. Hetman Zamość, 5. Gaudium Zamość, 6. Potok Sitno, 7. Tur Turobin, 8. MKS Szczerzeszyn. Organizatorzy dziękują za wsparcie, które okazali: MEBET Wnętrza - Anita Fedorowicz-Betlej oraz Paweł Betlej, Beata i Piotr Swatowscy, Konrad Pomarański, KGW w Tarnogórze, KGW w Izbicy, KGW w Orłowie DREWNIANYM, KGW Wólka Orłowska, Agata Olech, Przedszkolaki z Izbicy,

Katarzyna Karpowicz-Ignaciuk, WTZ w Krasnymstawie, WTZ w Żuławie, Waldemar Fedorowicz, Manufaktura U Dziwisza, OSP KSRG Izbica, Osp Topola, Michał Gładziuk, BetterWorkplace.pl, Masarnia Rzeźnika Henryka, Dorota i Łukasz Swatowscy, Emilia i Sebastian Szczepanowscy, Agnieszka Dołhan, Adam Jaworski, Anna Olech-Bartoń, Robert Bożko, Damian Jaremek i SP w Izbicy. (kg, fot. Adam Jaworski)

## Kłos lepszy od Sparty

**KŁOS GMINA CHEŁM – SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY 3:1 (0:0)**

1:0 - **Melnyk** (53 samobójcza), 2:0 - **Gierczak** (58), 2:1 - **Guz** (67), 3:1 - **P. Wójcicki** (72).

**KŁOS:** Pawlak - E. Poznański, Rutkowski, Flis, J. Rak (60 Alikowski), Żwirbla, K. Rak (85 Weremczuk), P. Poznański (46 Gorzała), P. Wójcicki (73 Rakowski), Dyński, Gierczak (80 Mróz). Trener - **Michał Antoniuk**.

**SPARTA:** Wikło - Melnyk, Papuha, Barabas, Guz, Rutkowski (40 Mazurek), Mucha, Charmast, Maniychuk, Psuja (59 Piorun), Terlecki (77 Głowacki). Trener - **Kamil Góra**.

Pierwsza połowa meczu w Rozdźtowie była dość wyrównana, z lekką przewagą gospodarzy, którzy jednak grali nieskutecznie. Po zmianie stron podopieczni **Michała Antoniuka** jeszcze bardziej przycisnęli rywala. W 53 minucie niefortunna interwencją we własnym polu karnym popisał się **Andrzej Melnyk**, który pokonał własnego bramkarza. Kłos poszedł za ciosem i pięć minut później **Patryk Gierczak** podwyższył na 2:0. Co prawda Sparta odpowiedziała trafieniem **Łukasza Guza**, ale w 72 minucie wynik na 3:1 ustalił ładnym strzałem **Paweł Wójcicki**. Zespół z Rejowca Fabrycznego wciąż jest ostatni w tabeli. (kg)

## V LIGA

TABELA

1. Astra	14	35	44-14
2. Różanka	14	28	36-19
3. Ruch	14	25	40-35
4. Chełmiarka II	14	25	35-20
5. Brat	14	22	29-23
6. Włodawianka	14	22	28-18
7. Kłos	14	19	26-24
8. Unia R.	14	18	25-25
9. Ogniwo	14	18	26-27
10. Łopiennik	14	15	19-29
11. Frassati	14	13	31-39
12. Vitrum	14	10	20-41
13. Hetman	14	9	18-50
14. Sparta	14	8	18-31

## Osiem bramek w Siennicy Nadolnej

**BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA – RUCH IZBICA 5:3 (1:1)**

1:0 - **Arkadiusz Kister** (19 z wolnego), 1:1 - **P. Lewandowski** (38 karny), 2:1 - **Suduł** (50), 3:1 - **Szadura** (55), 3:2 - **Śliwa** (61), 4:2 - **Niedrowski** (87), 5:2 - **Ciechański** (89), 5:3 - **G. Lewandowski** (90).

**BRAT:** Mróz - Malinowski (88 Sasiadek), Szostak, Dubaj (50 Niedrowski), Arkadiusz Kister, Kniaziuk, Ignaciuk (88 Wikliński), Szadura (76

Moniakowski), Arnold Kister, Suduł, Adam Urbański (82 Ciechański). Trener - **Andrzej Ignaciuk**.

**RUCH:** Wójcicki - Czochrowski (46 Śliwa), Babiarczyk (66 Gałka), Knap, Bożko, G. Lewandowski, Banach, Wilizo (60 Zaprawa), Jasiński, P. Lewandowski, Buk (80 Fracek). Trener - **Roman Blonka**.

Brat z tryptumem rozpoczął wiosenny etap rozgrywek rozbijając trzeci w tabeli Ruch. - Ciężko było

nam grać w stylu jaki preferujemy bo murawa nie była w najlepszym stanie - powiedział po ostatnim gwizdku **Roman Blonka**, trener zespołu z Izbicy. W trudnych warunkach lepiej odnaleźli się gospodarze, którzy wykorzystali większość ze stwarzanych przez siebie sytuacji. Ozdobą meczu było piękne uderzenie **Arkadiusza Kistera** z rzutu wolnego na 1:0 oraz bramka **Pawła Szadury** na 3:1. (kg)

## Zabójcza końcówka Ogniwa

**GKS ŁOPIENNIK - OGNIWO WIERZBICA 0:2 (0:0)**

0:1 - **Sitarczuk** (80 z wolnego), 0:2 - **Pawlak** (88).

**ŁOPIENNIK:** Makowski - Karol Wojciechowski, Suszek, Szabat, Kacper Wojciechowski, Chruściel, Wójtowicz,

Mazurkiewicz, Matycz, Korzeniowski, Mena. Trener - **Paweł Matycz**.

**OGNIWO:** Zagrabia (46 Drzazgowski) - Karwat, Sobiesiak, Pełczyński, Pilipczuk, Gębicki (75 Jarszak), Sitarczuk (90+4 Sas), Pawlak, K. Klimowicz, Jusiuk, Bobrzyński (46 Knot).

Trener - **Tomasz Sasiadek**.

W Olszance, gdzie swoje spotkanie rozgrywa GKS Łopiennik, długo utrzymywał się bezbramkowy rezultat. Końcówka należała jednak do Ogniwa. Najpierw w 80 minucie **Szymon Sitarczuk** zdobył piękną bramkę rzutu wolnego, a kilka minut później gospodarzy dobił **Adrian Pawlak** i trzy punkty pojechały do Wierzbicy. (kg)

## Podział punktów w Rejowcu

**UNIA REJOWIEC – FRASSATI FAJSŁAWICE 1:1 (0:0)**

1:0 - **A. Czerwiński** (57), 1:1 - **Dunda** (88 karny).

**UNIA:** Pastuszek - Martyn, Kloc, Kwiatosz, Paśnik (80 J. Czerwiński), A. Czerwiński (63 Krupicz), Karaś (75 Burdan), Huk, Górny,

Karanda, Smorga. Trener - **Roman Rossa**.

**FRASSATI:** Prusak - Oroń, Leszczyński (65 Robak), Wawrzusiszyn, Motodecki, Przebirowski, Dzida, Dunda, Gajek, Żmuda, Kowalczyk. Trener - **Rafał Robak**. Sobotnie starcie w Rejowcu było

pełne walki, wyrównane, z małą ilością sytuacji podbramkowych. Wynik w 57 minucie stworzył niezawodny **Adrian Czerwiński**. Goście grali jednak ambitnie i w 88 minucie wywalczyli rzut karny na gola zamieniony przez **Aleksa Dundę**. (kg)



**KRZYŻÓWKA Nr 12**  
Litery z pól od 1 do 32 utworzą rozwiązanie (2026)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	
1	30				15																											
13							14		15			16																				
17																																
22																																
30																																
38																																
42																																
48																																
60																																
64																																

**POZIOMO:** 13) browar Janusza Palikota; 14) inaczej rewanż, zemsta; 16) samolot latający bez silnika; 17) dziesiąta litera alfabetu greckiego; 18) grecka bogini mądrości; 19) dawna stolica Inków; 20) korek na drodze krócej; 21) kij z żyłką i kołowrotkiem; 22) najdłuższa rzeka Afganistanu; 24) polarne zjawisko na niebie; 25) drobna suma dla kelnera; 30) las legendarnego Robin Hooda; 33) kwitek od kasjera w sklepie; 36) świadectwo lub dowód tożsamości; 38) ciasto w kształcie ósemki; 39) Julian, napisał "Lokomotywę"; 40) inaczej szczękacz, ryba; 41) garnek z rączką; 42) dla botanika Calendula; 44) elektryczny do gotowania wody; 46) Albert, twórca teorii względności; 48) zatrzymuje się na przystankach; 52) w parze ze stolnicą; 55) cukier mleczny; 58) najdłuższa rzeka Francji; 59) radny miejski dawniej; 60) aptekarski to śluga, jaszczurka; 61) parkowy mebel z oparciem; 62) warzywo, symbol zdrowia i siły; 64) Franklin Delano, były prezydent USA; 65) wnekowa na ubrania; 66) inaczej o padaczkę. **PIONOWO:** 1) zbocze góry dla narciarzy; 2) drewniany młotek rzeźbiarza; 3) broń używana w szermierce; 4) elektryczne w ścianie; 5) podwodne w Marynarce Wojennej; 6) niejeden w peletonie; 7) stolica Kanady; 8) odprawia msze; 9) klasówka ortograficzna w szkole; 10) opowiadany żart lub kawał; 11) klub piłkarski z Łodzi; 12) "odpowiada" w lesie; 15) rzeka w Sławnie; 22) kraj z Barceloną; 23) największe jezioro Wenezueli; 26) chroni posła i senatora; 27) hiszpański region z Barceloną; 28) pracuje z palnikiem; 29) przerwa między częściami spektaklu; 31) smażony placek z jajek; 32) inaczej jałmużna; 34) w niej obraz lub zdjęcie; 35) sąsiaduje z Gwineą Równikową; 36) georginie, kwiaty; 37) biblia muzułmanów; 43) rodzinne miasto Marcina Lutra; 45) młoda krowa; 47) państwo z Rejkjawikiem; 49) największy księżyc Neptuna; 50) wiązanka kwiatów; 51) pokój dla marynarza, kabina; 52) Lech, były prezydent Polski; 53) roślak, ziomek; 54) Pio, stygmatyk i święty; 56) podziemna część drzewa; 57) miasto Hansa Christiana Andersena; 60) rozdział Koranu; 63) z Ewą w Raju.

**nowy tydzień** imię i nazwisko  
.....  
**KUPON** adres  
**krzyżówka 12/2026** .....

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody-niespodzianki.

**100 zł** za rozwiązanie krzyżówek z numeru 10/2026 otrzymuje **Czesław Pytel** (Ruda), a nagrody-niespodzianki: **Teresa Ostasz** (Chełm) i **Zofia Merska** (Chełm)

**KRZYŻÓWKA z HASŁEM Nr 12**  
Litery z pól ponumerowanych od 1 do 20 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki (2026)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
1	12																			
13																				
21																				
26	27																			
35																				
41																				

**AGFA** *Agfa*  
**Image Center**  
wywołanie zdjęć cyfrowych  
zdjęcia do dokumentów  
zdjęcia ze slajdów  
zdjęcia ze zdjęć  
skanowanie negatywów  
fotogadżety  
Chełm, Lwowska 8  
tel. (082) 565-66-16  
fototam.pl  
agfachelm@fototam.pl

**POZIOMO:** 1) czop, zatyczka w beczce wina; 7) składnik betonu; 10) uczeń szkoły wojskowej; 11) indyjska, trzykołowa taksówka; 12) dobre maniery inaczej; 13) "... amandi", dzieło Owidiusza; 14) kraj z Himalajami; 15) Dylan, amerykański piosenkarz; 16) wyścig samochodowy; 18) rzeka we włoskiej Lodi; 21) francuski lub nastawny; 22) polskie góry z Turbaczem; 23) znani, szanowani obywatele miasta; 26) chlewna to świnia; 30) Fernando, selekcjoner polskich piłkarzy; 33) najważniejsza figura w szachach; 34) dziewiąta litera alfabetu greckiego; 35) przyprawa do galarety; 36) wydzielina wątroby; 37) kościelny muzyk; 41) mniejszy niż motocykla; 42) tłuszczowa lub kostna; 43) Goldberger, były skoczek narciarski. **PIONOWO:** 1) wynik dodawania; 2) mąż Andromedy; 3) słynna opera Giacomina Pucciniego; 4) pierwiastek Sc; 5) przysposobienie dziecka; 6) futrzany szal noszony na ramionach; 7) odczuwalne zimno; 8) długi i nudny referat; 9) Tb dla chemika; 16) Premier i Rada Ministrów; 17) Hus, czeski reformator; 19) płynie w Aberdeen; 20) strzelał do Jana Pawła II; 24) komplet kart do gry; 25) pisał je Ezop; 27) uchwyt patelni lub garnka; 28) zespół ośmiu muzyków; 29) pracuje w teatrze; 30) złot czarownic; 31) wieprzowa do galarety; 32) małe, puszyste chmury; 38) trunek z jałowca; 39) przepływa przez Rzgów; 40) wanna z hydromasażem.